

پوختہ یہاں

دہ رباعی نیٹ اسلام - عالمی باپیر

منندی اقرأ الثقافي

www.igra.ahlamontada.com

پروقتہ پرک دہ رباعی نیمہ اسلام

دوسری
جلد - بابہ ہفتاد
سال ۱۹۸۱ء

چاپخانہ شعیب - لاہور

پيشه‌گی

بسم الله الرحمن الرحيم

سوپاس. وشو کرانه بۆ خوای په‌روه‌ردگاری کائینات ، به‌زه‌یی و تانتی له‌خواوه به‌خش بیت به‌سه‌ر گیانی باکی موحه‌مه‌دو خزم و براده‌رو شونین که‌وتوانی دا •

زۆر جاران دیتوومانه لۆمه‌وسه‌ر کۆنه‌ی باوکێک کراوه‌و پووی په‌خه‌ی تی کراوه ، چونکه‌ مندا له‌ کانی خۆی پشت‌گۆی خسته‌و به‌ره‌له‌دا ی کردوون و گۆی نه‌داوه‌ته په‌روه‌رده‌کردن و نامۆزگاری کردیان •

هۆی نه‌مه‌ش ئاشکرایه ، باوک مادام خۆی به‌خواوه‌ی مندا له‌کانسی ده‌زانێ و نه‌وانیش هه‌وجی ی په‌ند دادان و پێنمایی کردنی وین ، پێسته له‌سه‌ری خۆیان لێ بێ‌خه‌به‌ر نه‌کاو مشووریان لێ بخوات •

پێگومان په‌روه‌ردگاری بالاده‌ستیش خاوه‌ن و به‌دی هێنه‌ری مه‌یه‌و ، ئه‌و نه‌بایه نه‌ تێمه‌و نه‌ هێج شتیکی دیکه‌ش تاومان له‌ کووله‌که‌ی ته‌پیش دا نه‌ده‌بوو له‌ تاریکستانی نه‌بوون (عدم) دا بێ سه‌رو سۆراغ ده‌ماینه‌وه

ئنجاشتیکی به‌لگه‌ نه‌ویستیشه که‌ تێمه‌و هه‌ر شتیکی تری ئهم بوونه‌وه‌ره هه‌وجی پێنمایی و یارمه‌تی ئه‌و په‌روه‌ردگاره‌ مه‌زنه‌ین ، وه‌ك بۆ خۆی فهرموویه‌تی : (یاایها الناس انتم الفقراء الى الله جمیعاً ..) نه‌ خه‌لكینه ئیوه گشت ئانا جی خوان •

به‌لێ وه‌دی هێتراه‌و کان تێکرا هه‌روه‌ك چۆن بۆ وه‌دی هاتنیان پێوستیان به‌ خوا هه‌یه ، بۆ به‌پێوه‌ چوون و به‌رده‌وامیشیان به‌ هه‌مان شێوه •

بۆيە دەينين وردو درشتى ئەم جېھانە سەرلەبەر بە گوئىرەى
دەستوورو بەرنامەيەك بەرپۆيە دەچن ، ، كەلەلايەن خىواى بەبەزەيى و
بالادەستەوہ بۆيان ديارى كراوہ و بہنو و لىى لانادەن .

سەيرى گەردىلەو توخمەكان دەكەى يان خانەو شانەكان ، سەيرى
زىندەوہرو مەگەزان دەكەى يان پەپەوورو ئازەلان ، سەيرى گۆوگيا دەكەى
يان دارودرەخت سەيرى زەوى و مانگ دەكەى يان پۆزو
ئەستىرەماكان .. ھتە .

سەيرى ھەر شىك بەكى دەينى پابەندو گەردن كەچى ئەو ياسا
دەستورانەيە كە لە لاين بەدى ھىنەرەوہ بۆى دانراوہ و تواناى سەرىچى
كردنى نە .

باشە ھەياران ئىنسايش كە يەككە لەدانىشتوانى ئەم بوونەوہرە ،
دەيى پىزىچى بىت لەم ياسا گشتى يە ؟!

مروقتىك كە جىنشىنى خواو سەرفاقلەى كاروانى بوونەرەرو
سەر تۆيى كائىنات ھەلەزىردراوى خوايە ، دەيى بەرھەلداى ولانى
كرايى و خەمى لى نەخورايى و ھىچ حىسابى بۆ نەكرايى ؟!

مروقتىك كە دەوى دا لەھەموو شىك زياتر سىفەتەكانى خوا
درەوشاوتەوہو پەنگيان داوتەوہ دەگونجى وىل كرايى و پشت گۆي
خرايى ؟!

ئىنسانىك كە لەتو ھەموو كائىناتى خوادا ديارى كراوہ و پەسەندكراوہ
بۆ تاقى كردنەوہ لەسەر شانۆى زەوى ماقوولە ھىندەى پرووہكو پەپەوورو
ئازەلايش مشوورى لى نەخورايى نەخسەى بۆ نەكشرايى ؟!

نە .. نە .. شتى وا مەھالەو ناكړئ و نابى .

چونكە تىمە لەژيانى دنياماندا دەينين ئەگەر بابەيەك بە تەنگ
نىتىكى ئاسايى يەوہ بى و خەمى لى بخوات بۆ شىكى گىرنگ و بابەخدار

گەلێك بەتەنگەوه بوو و خەمخۆرتەر ، ئەو كەسەى خەم لەزەوى و زارو
موانك و مالهەكەى دەخوات حەوجار حەوجار یش خەم لەكەسو كارو
مال و مندالهەكەى دەخوات • !

خوای گەورەو كار بەجێش بۆ خۆى فەرموویەتى : (الذى سخر لكم
ما فى السموات وما فى الارض جميعا منه ••) واتە : هەرچى لە
بوونەوهردایە تێكرا بۆ وەى مەیسەرکردو •

دێسان فەرموویەتى : (لقد كرنا بنى آدم •• وفضلناهم على كثير
ما خلقنا تفضيلا ••)

واتە : پێزمان لەئادەمیان گرتو •• وەبەسەر زۆر لە
دروست کراوانماندا ئیستازمان داوئى •

كەوابێ خۆایەك خەم لەدارو بەردو پوووك و ئازەل و پۆزو
مانگ و •• هتد بخوات حەوجار حەوجار خەم لەئێسان دەخوات ،
چونكە ئەوشتانەى تر لەئەسلدا بۆ خاترى ئێسان هێراوئەدى !
بەئێ •• خۆئەرى بەپێز :

مادام پەروەردگارى مەزن مشوورى لەم دنیایە خواردو و یاساو
پەپەرەوى بۆداناو دەبێ مشووریشى لەمرۆف خواردبێ و بەرنامەو
پەپەرەونكى بۆدانابێ ، چونكە وەك پێشتر گوتمان : شت بایەخدارترو
گرانمایەتر بێ زیاتر شیاوى پاراستن و چاوەدێرى و بە تەنگەوه بوونە •

هەر بۆیەشە كە دەبینین خوای بە بەزەبى و بالادەست لەبەرەبەیانى
نێشتەجێ بوون و ژيان دەستبێ كردنى ئێسانەوه لەسەر ئەم خپۆكەبە
بەیتا پەتایە چەندەر مرۆفێكى شایستەو لەباراندا هەبوودا پێنمووتى و
پەپەرەوى خۆى بۆ مرۆفایەتى پەوانە كردو و بێى پراگەیاندوون وتى
گەیاندوون كە :

كئ ئەم بوونەوهردەى خولقاندو و چۆن و بۆچى ؟!

ئىنسان لەكوپوۋە ھاتوۋە كىيىنلەۋىيەتەنەن بۇچى ؟!

ئىنسان پۇيۇستە لەم سەرزەۋىيە چ بكاو چۇن بۇرەتەنەن پاش سەردەن
بۇكۇي دەچىۋە چى لىي بەسەردەت ؟!

بەلەن . . كىيەكانى خۇا بىرئىن لە دەستورۇ بەرنامەنەن خۇا بۇ
مۇقايەتەنەن يەنەبەرائىش (صلى الله عليهم وسلم) نۇنەرى نۇوان خۇا
مۇقايەتەن .

ھەلەتە ھىچ كەسكىش نە ۋەك دروست كەر دروست كراۋى خۇى
ناسىۋە لىي بەلەدەن خۇا گەۋرە بەدى ھىنەرو پەروەردگارى
مەيەو يىجگە لەۋىش ھىچ كەسكى دىكە پىي ناكەۋى بەرنامە بۇ
بەندەكان دابىۋە سەربەرىشتىيان بكاو ، چۇنكە ئەۋ شەزەۋا پىپۇپانەنەن
كە ئامىران دروست دەكەن ھەر بۇخۇشيان (كەتەلۇك) ى پەگەل
دەخەنەن پوۋنى دەكەنەۋە كە ئەۋ ئامىرە ئاۋايەۋ بەم شىۋە كاردەكاۋ
ئاۋا سوۋدى لىي ۋەردەگىرىۋە ئاۋا تىك دەچىۋە . . ھەد .

كەۋاتە پۇيۇستە بەدى ھىنەرى ھەرىشتىك كىيە ، سەربەرىشتى كەرىشى
ھەر ئەۋبىي نەك يەككى دىكە .

يىگۇمان ھىچ كەسكىش نە ھەرچەند گەۋرايەتەنەن بىيەۋەپى فرە
زۋورۇپا چۈۋىۋە گەيىتە بەلەن فەرىدەۋەن بۇۋاننى بىلەن : ئەمەن مۇقەكانىم
دروست كەردوۋن ! !

جا ھەر بۇۋا بوۋىم بەم پاستىشەۋە ۋاى لىي كەردەم بىكەۋە بىرى
نۇۋىنى كۇرتەيەك دەربارەنەن ئىسلام لەبەر تىشكى سوۋپەتەنەن فائىجەدا .
بەم جۇرە لەتەفسىرە تۇيۇنەۋەنەن ئايەتەنەن يەكەمدا دەرمان خىستۋەۋە
سەللەندۈۋىشمانە كە بۇۋا بەخۇا بوۋى شىكى سۈۋىشتىۋە خۇپسكە لەدەۋ
دەروۋنى ئىنسانەكاندا ، بۇسەللەندەنەن ئەۋ پاستىشەۋە سىيەلگەنەن فەلسەفە

به هیزمان هتاوه ته وه که هه رکه سیك به بی لایه نی لیان تی بگات بایی
یقناع کردنی ده کن •

هه ره هه مان ثایه تا پاستیه کی ترمان خستوته پوو ، نه ویش
ته وه یه که زانی خودا به ره هست (محسوس) نیو ناتوانین پاسته وخو
له پی ی پینج ههسته کانه وه بی ناسین ، به لکو ناچارین له پی ی نه و
سیفه تانه یه وه بی ناسین که له شوینه واره کانی دا ددره و شینه وه •

له ثایه تی دو وه میش دا پوونمان کردوته وه که بهروه ردکاریه تی خوا
بایی چی ؟ وه ده ره مان خستوه که سوپاس و ستایش به ته نی لایقی خوایه ،
وه پئزهی ههست کردنمان به منعت باریه تی و قهرزداریه تی له ناچار خودا
به یوه ندیه کی پاسته وانه (طردیی) یه یه له گه ل پئزهی شاره زایی و
به له دیمان دا به و دیارده سروشتیانه ی که وه ک ناوینه یه ک وان بویتدا
دره و شانه وه ی سیفه تی سۆز و به زه یی خودا ، دیسان پوونمان کردوته وه که
له تیوان زانیاری و پروادا ناشایه تی یه کی بی وینه هه یه و نینسان هه تا پتر
زانیارو شاره زابیت زیاتر خواده ناسی و سه ری به ندایه تی بو نه وی ده کات •

له کاتی ته فسیر کردنی ثایه تی سی یه میش دا تاوه لمان کردوته وه که
خوا ی بی هاوه ل و هاوتا له نه نجامی سۆز و به زه یی و به خشنده یی یه وه
بوونه وه ری خو لقاندوه و ویستوو یه تی چاکه له گه ل غهیری خو ی دا بکاو
له کانی بوون به شیان بدات • وه پامان گه یاندوه که هه ر تابلویه کی نه م
سروشته ی خواگیان بکهینه جی ی سه رنج و پامان بچجگه له ده ریای سۆز و
خۆشه وستی و به زه یی خوا ی مه زن سه باره ت به بهنده کانی هه چی ترمان
نا به ته بهر نیگا •

وه له ته فسیری هه مان ثایه تا پوونمان کردوته وه که به یوه ندی
تیوان خوا و نینسان له سه ر بنچینه ی خۆشه وستی دوو سه ره پۆنراوه و

کۆشكى خوابەرىستى لەسەر بناغەى دۆستايەتى و يەكتر خۆشويستن
بىناکراو .

لەدەمى تەفسىرکردنى ئايەتى چوارەمىشدا باسماڭ كىردوھ كە
دواپۆز چىو چۆنەو چۆن دىئو ئەنجامى چ دەبىئ ، وەسەلماندوومانە كە
شتىكى بۆيىست و حەتىيەو پروونمان كىردۆتەوھ كە بىپرا بە دواپۆز
بوون چ كارتىك دەكاتە سەرزىيانى مەرفو چ تاوو تەئسىرىكى ھەيە
لەزىيانى تاكو كۆمەلدا .

لەتەفسىرى ئايەتى بىنچەمىشدا ئاشكرامان كىردوھ كە پەرىستو
خوابەرىستى يانى چىو بەكسى دەگوتىرى خوابەرىست و بىنچىنى
خوابەرىستى چىو ، پىئى خوابەرىستى چۆنەو سىماونىشانەى تاكو
كۆمەلى خوابەرىست چىو ، پەيوەندى نىوان بىپراو كىردەوھ چۆنە ؟!
لەئايەتى شەشەمىشدا ئامازەمان كىردوھ بۆ ئەم پراستىيە كە بىجگە لەخرا
كەس شايستەى ئەوئەبە بەرنامە بۆئىنسان دانىئو ، ھەمو ئەو بەرنامەو
پەپرەوانەى ئىنسان دايىناون بىجگە لە پۆزپەشى و كۆپرەو ەرىو
سەرگەردانى ھىچى دىكەيان لەھەگبەى دانىو ، بىجگە لەئىسلام گشت
پىچىكەكان ھەلەو ناتەواوو خوارو خىچىن و بەكەلكى زىيان نايەن .

لەتەفسىرى ئايەتى ھەوتەمىشدا پامان گەياندوھ كە بەرنامەو ئايىنى
خوا ھىچ كاتىك بەبى ھەبوونى كۆمەللىك كە لەپەفتارو كىردەوھ كانياندا
ئەو بەرنامەيە پەنگ دەداتەوھ و جەوودى نىسو قەت قەت لەشوتىنلىكدا
مەرفى مەسولمانو كۆمەلگەى مەسولمان نەبىت ، ناتوانىن دان بىتىن بە ھەبوونى
ئىسلامەتىدا لەو شوتىنەدا ، چونكە ئىسلام بىرەو ەپرىكى مىسالىانە نىسە
كە تەنيا لەدنياى بىر كىردەوھ و خەيالدا ھەبىو ھىچىدى ، بەلكو دەستوررو
بەرنامەى زىيانەو دەبىچ لەكىردەوھ پەفتارو ھەلۆستى شوتىن كەوتوانىدا
ھەبوونى بختەپروو بى سەلتەنى .

ئەمانەى گوتىن بېرىك بوون لەو پاستانەى كە لە (بوختە يەك دەرباردى ئىسلام) دا خراونە پروو، ئومىدە وارىشم سىم كىتە توانىيەتى كە ئىتەك لە كىتەخانەى كەم دەرامەتى كوردىمان دا پېركاتەو، توانىيەتى پىي پىزگارى وزيانكى مرقمانە بو كەسانەك پوون بكانەو كە گەرە كيانە وەك ئىنسانان بىزىن .

ھەر كەمسىكىش بە خستە پرووى تىيىنى يەك يان پەخنە يەكى بىناكەر يادم بكانە ، با سوور بزانى قەلس نابم و گەلەك گەلەك خۇشمال دەبىم و منەت بارم دەكات ، خواش پىتىوانى ھەموان بظت .

نهم کتیبهو سووپه تی فاتیحه

چوومه خزمهت قورئانی قسه لهجی و له گولزاری لالهزاری
شاگولیکی حموت به پیم خواست ، به دهستی به دهست نوێزه وه به سن
تفکی زیریم هه لآبردو بهربوومه هه لمزینی بۆن و بهرامی و به سه ره
یتکه ی باریکی قامکی خه یال و بیر له گوشتینی و هه خو کسه وتم ، زۆری
پێنمچو ئه وه نده گولآوهم لی وهرگرت که له یو شووشه ی وشه ی
به گرشه و ورشه ی زمانی کوردی دا پێش که شتانی ده کهم .

به شکم خوا بکا جی په زامه ندی خوا سوود لی وهرگرتی گه لو
په که وه ی که کتیک بیت له تاته رازووی خیراندا له و پۆزه ی دا که کس
ده فریا کهس نایه و مندالی شیره خو ره له حه زمه تان سه ری سه ی ده بی و بابای
لامزه ب و له پی هه تله بوو به نهجه ی به زیوانی ده گه زی و خو زگه ده خوازی
هه ر گل بایه و وه پووح نه هه تابه وه و نه و پۆزه ی به جاوان نه دیبایه .

به لی خوینه رانی ئازیزم بۆ خاتری وه ی بوخته یه که ده باره ی ئیسلام
بنووسم هانام برده بهر قورئان و سووپه تی فاتیحه م لی خواست ، نه و
سووپه ته ی که له یو دوو تووی حه وت ئایه تاندا به کورتی مه به ست و
چه مکه سه ره کی یه کانی قورئانی حاواندۆته وه ، وه له پاستی دا ده توانم
بلیم : فاتیحه وه ک پێستیک وایه بۆ مه به سه ته کانی قورئان ، واته هه ر
وه ک چۆن پێستی کتیک پی نموونیت ده کات بۆ هه موو نه و مه به ست و
واتایانه ی له وی دا باسکراون ، فاتیحه ش سه باره ت به قورئانی گه وه ره
کش گیر « مَعْجَز » به هه مان شه وه .

فاتحه ئەو سووپەتە مەزنەيە كە لە گەورەترین درووشمی ئىسلامداو
لەپتەوترین پایەى بەرنامەى خوادا - كە نوێزە - لە هەر شەوو پوژىكدا
پىر لە (۱۷) كەپەتان بە سەر زارى مسوڵماناندا دىت !! وە هەر نوێزىك
ئەم سووپەتەى تىدا نەخۆينریت وەرنەگيریت وەك پىغەمبەر (صلى الله عليه
وسلم) فەرمووبەتى : (لا صلاة لمن لم يقرأ بفاتحة الكتاب)^(۱) فاتحه
سروودىكى ئىسلامىيە بەسەر زارى مليۆنەها مسوڵمانەو لەسەرانسەرى
دنیادا •

ئەمەن يەكەبارى خۆم زۆر جارەن پامامو دەبیر کردنەوى پاچووم ،
خوايە دەبى بۆچى ئىسلام ئەو هەموو گەرنگىيەى بەو سووپەتە دابىو
هێندە موچى بى لەسەر دوو پات کردنەوى ؟!

هەلبەتە ئەو ئەم لەپىش چاو گرتووە كە ئىسلام بەرنامەى خوايەو
هەموو ياساو دەستوورەكانى لەشوێنى شياوى خۆياندا پۆنراون ، چونكە
هەموو شىك لەشوێنى گونجاوى خۆىدا پۆنان يەككە لە سىفەتە
بەرزەكانى خوايەتى خواى مەزن •

جا بەپىزان :

ئەم نوسراوەى بەردەستتان ئەنجامى ئەو تىو پامان و بىر کردنەو يە ،
كە لەو پرۆايەدام هەر كەمىك سەرنجى بىدات تەبى گەرنگى دانى
ئىسلامى بەم سووپەتە بۆ دەردەكەوى و دەزانى ئەو ماستە چ موێكى
تەى دايە •

هيوادارىشم ئەم نوسراوە بە ئارامى و بەووردى موتالاً بکړئ و ئەو ئەندە
وختەتان لى وەچاوەت كە لەگەلى دا بەسەر دەبریت ، چونكە بەپراستى
گفت وگوو ئاخاوتىك كە مسوڵمان لە گەورەترین درووشمی ئىسلامىدا
هەر شەوو رۆژىك چەند جار لە خزمەت پەروەردگارىدا دەبلى

(۱) بخارى و مسلم پرۆايەتيان کردووە لە (عبادە بن صامت) • • وە •

هەلە گرتی که کشتیکی چەند لایە پەیی دەربارە بخوێتتەو ، تا بزانی
لەو گفت و گۆو پازونیازی دا چ دەگوتری .

دە فەرموون خوێنەرانی مسوڵمان با تاوێکی خوش لەسێهری
یەکیك لەدەرختە پڕ پیت و پێزەکانی باخی قورئاندا بەرینه سەر .

با تۆزێك گۆی بۆ ئەو دەنگە نەمرە قورئان پادبیرین که پتر
لە چواردە سەدە یە بانگ دەکات ، بانگی مرقایەتی دەکات ، تا پێنمایی
بکات بۆ زیانیك ... بەلام چ زیانیك !

زیانیك که لەگەڵ سروشتی ئینساندا دەسازێ !!

زیانیك که ئینسان تێیدا خەلیفە (جێنشین) ی خوا یە !!

زیانیك که ئینسان تێیدا پێزی لی دەگیری و وەك پاناکێکی خوێری و
بەرەلدا سەیری ناکریت !!

زیانیك که مەرووف لەسێهری دا تاقە هەلۆستی ژیرانی پاست
دەنوێنی لەتاقار خواو خەلک و بونەوێردا !!

زیانیك که دادگری کۆمەلایەتی راستەقینە تیدا دەچەسپێ لەتو
کۆمەلدا !

زیانیك که هەموو ئینسانیك تێیدا نازادە و خێوی بیرو پراو هەست و
نەست و دەربەرنی خۆیەتی !

زیانیك که گەل - تالک و کۆمەلێ - سەر بۆ هیچ هیزێك نەوی ناکاو
چ بتان ناپەرستن و بەتەنێ گەردن کەچی بەرنامە ی خودان .

زیانیك که ئینسان تێیدا دوورە لەهەر چەشنە نەخۆشەییەکی بیرو
دەروونی و هەست بە ئاسوودەیی دل و ئارامی گیان و بەختیاری دەکات .

زیانیك که ئینسان تێیدا دەزانی کێ خولقاندوویەتی و لەبەرچی و
پێوستە چ بکاو چ نەکات و چۆن بژی و چۆن نەژی .

به کورتی و به کوردی ژيانک که له ئينسان بوشته وه ، نهو ئينسانه
که له لایهن خواوه به چاکسی خولقتراوه و پرزي لئ گيراوه و به
سهرقافلهی کاروانی بونه وه رو خهليفهی خودا حسیب کراه .

به لئ باتۆزیک له بن سینه ری یه کیک له دره خته پر پیت و فه په کانی
باخی ته پروباراوو گه شاهه ی قورئانی مه زندا ئارام بگرین و ئیسپاحهت
بکهین ، خوی به به زهیی و بالاده ستیش خونچهی دلمان به ئاوازی سروودی
ههق بپشکوئیی و ههستی قورئان ویستی و ئینسان دۆستیمان بجوولیی .

سەرئىچ دانىكى گىشتى لەم سوورەتە

واى بە چاك دەزانم بەرى توئۇزىنەووە لىكۆلنەووە دەربارەى ھەر
يەك لە ھەوت (۷) ئايەتەكانى ئەم سوورەتە سەرئىچكى گىشتى لىق
بەدىن :

پەيزاى ئىسلام بەوردو درشتەووە بۆ پوون كۆرەنەووەى دوو شتان
ھاتووە :-

۱ - ھەلوئىستى خۆى گەورە لەئاقار بونەووەردا بەگىشتى و ئىنسان
بەتايەتى •

۲ - ھەلوئىستى بونەووەر بەگىشتى و ئىنسان بەتايەتى لەئاقار خۆى
بەخشنەدا •

بەئى ئىسلام - كە بەرنامەو ئايىنى گىشت پەقەمبەران (صلى الله عليهم
وسلم) بوە بەدريزايى مێزوو - بۆ پێناسە كۆرەنى يەك پاستى (حقیقە)
ھاتووە كە وەك سەكەيەك دوو ديوى ھەيە ، ديويكيان پەيوەستە بە خوداووە
ئەوى ديشيان بە ئىنسانەووە ئەو پاستىيەش برىتىيە لە : (پەيوەندى
بەندايەتى و خوايەتى) •

پەنگە كەساتىك كە چاك لەچەمكى زاراوہى : (پەيوەندى بەندايەتى و
خوایەتى) ھالى نەبوون پێژن : جا چۆن ئايىن و بەرنامەى خودا بەتەئى بۆ
پوون كۆرەنەووەى ئەوپاستىيە ھاتووە ؟!

به لّام له پاستی دا ثم سهر سو پمان و پر سيار كړدنه له مېشكي نه وان
كه سان دا سهر هه لده دات كه له مه به ست و نيوه رو كسي وشه ي خوا به تي
(الالوهية) و به نديا به تي (العبودية) تي نه گه يون ، چونكه له پروانگه ي
نيسلامه وه گه وره ترين پاستي له بونه وه ردا دوو شتن : يه كه م : خوا به تي
خوا ، دوو دم : به نديا به تي نينسان *

له پاستي يه كه ميان دوو ياساي گرنگ وهرده گيرين :

أ - خوا به تي و له چا كه و به خشنده يي خو به وه بونه وه ري
خو اماند وه و غه يري وي هيچ كه س له دروست كړدني بونه وه ردا داري
له سهر به ردي دانه ناوه ، كه واته خودا به تي به دي هترو
به روه رد گاره *

ب - هر خوا به تي شياوي به رستن و گهردن بو كه چ كړدنه ،
ناشكراتر بلين : هر نو به تي ماني به رنامه پيژي و ياسا داناني هديه ،
كه واته خوا هر بوخوي فدرمانه واو گه وره يه .
له پاستي دووه ميشيان دا ديسان دوو ياساي گرنگ ده بيرين :-

أ - مروف كه له دوو توخمي گيان و خاك پك هاتوه هه لېزير راوي
بونه وه رو خه ليفه ي خوا به *

ب - نينسان له سونگه ي ثمه وه كه به تي به نده و خو اقيتر اوي
خوا به ، پويسته ته نيا به نده و مل و كه چو بابهندي به رنامه و ياساي ويش
پست *

به لي خو تبه راني به پيژ : ثم سووپه ته دهر باره ي ثم دوو مه سه له يه
ده دوي كه له پاستي دا هر چهنده به ديمن دوو شتن به لّام وه دوو ديوي
سكه يه كه به هر دوو كيان يه كه پاستي پك دين ، كه گه وره ترين پاستي به و
له و تي دنيا دنيا به هيه و هه تا هه تا به ش ده ميتيه وه و گوپاني به سهر دا

نایهت چونکه به ماهیته و پاسته قینه که وه بهنده گوپانی مهاله ، نایا
رئی تی ده جیت رۆژێک له پۆزان خوا له خوایه تی بکهوێ ؟! یان ئینسان
له ئینسانه تی بشورێ ؟!

دهجا ههتا خوا خوابیت و ئینسانیش ئینسان ئهم پاستی یهش ده میتی •
تیتا بووی ئهوی له مهوهر گوتمان دره وشاوه تر بئی وهرن با ویکرا
سه رنجیکی خیرا له ئایه ته کانی ئهم سووپه ته بهرزه بدهین :

له ئایه تی یه که دا (بسم الله الرحمن الرحيم) ئه مه پاگه یه تراوه که
پروا بوون به بوونی بهروره دگاری شتیکی خو پرسیک و سروشتی یه و
پاستی یه که که سروشتی بوونه وهرو ئینسان گهواهی بو ددات •

له ئایه تی دووه دا (الحمد لله رب العالمین) یه کسه بهنده کان
ده لێن : سوپاس و شوکرانه بو بهروره دگاری هه مو شتیک ، لیره دا ئهوی
جیی تیوه پامانه ئه مه یه که هاتی ئایه تی دووه به دوای یه که دا زۆر
شتیکی گونجاو و مه تیقی یه چونکه ناسرانی خوا - له ئایه تی یه که م - دا
اگه وره ترین و سروشتی ترین ئه نجامی سوپاس کردن و ههست کردنه
به چاکه و به خشندا یه تی یه که ی ، وه هه ر بابایه ک خوا بناسیت بئی سێ و دوو
ههست به نازو نهمه ته کانی ده کاو خۆی قه رزدار و منه ت بار دینه بهرچاو •

ئینجا له ئایه تی سێ یه دا وه ک به لگه هینانه وه بو درووستی و به جی یی
سوپاس کردنه که یان ده لێن : (الرحمن الرحيم) خوا به خشنده و
خاوه ن بهزه یی یه ، دیسان باسکردنی سیفه تی په جم و بهزه یی و میهره باتی
خوا لیره دا زۆر چاک گونجاو له گه ل بارو دۆخی ئایه ته کان دا چونکه
بهروره دگاری بوونه وه ر (العالمین) له ئه نجامی سیفه تی بهزه یی و
به خشنده یی یه وه کانیاتی له ده ربای نه بوون هتا وه ته ده رو بوونی بئی
خه لات کردووه •

ئىنجا لە ئايەتى چوارەمدا بەندەكان دانيان ھىتاوہ بە فرمانپەر وايەتى و
دەسەلات دارىتى پەرورەدگاردا لەپۆژى پەسلاندا (ملك يوم الدين)
بۆھاتى ئەم ئايەتەش بەدواى ئايەتى پىشوىدا دوو ھۆى گرنگ ھەن :

أ - لەكاتىكدا بەندەكان زانيان خوايەك ھەيەو لايق و شايستەى
سوپاس و ستايشەو بەخۆكەرو پەرورەدگارەو خواومنى بەزەيى و لوتف و
بەخششە ، ھەستيان بەوہ كەردوہ كە خوايەتى و پەرورەدگاريتى و بەزەيى و
بەخشندەيى خوا وای لى چاوہ پوان دەكرى كە ئەو ماوہ كورتەى دنيا
تافە ھەل و دەرڤەتى تىدا ژيان نەيىت ، ئەمە لەلایەكەوہ لەلایەكى تریشەوہ
ھەستيان بەمە كەردوہ كە خوايەتى و پەرورەدگاريتى و بەزەيى و مېرەبائى و
دادبەرورەى خوا تىرا دەپنپى كە پۆژىك بىتە پىش چاكان بە
باداشى چاكيان و خراپان بەسزاي خراپان بگەن و ھەقى بزنى كۆلە بەسەر
بزنى شاخدارەوہ نەھىلرئ و زۆرلىكرائ و چەوسىنراوان كە لەدنیادا
بەئاواتى ھەردەگەرەيان نەگەيون - كە برىتى يە لەتۆلە ستاندنەوہ
لەزۆردارو خوين خۆران - لەو رۆژەدا بەئاكام بگەن و كرمى دليان
بەرى و بلىن تۆخەى •

ب - بەندەكان ھەستيان بەمە كەردوہ كە پەرورەدگار و پىراى سىڤەنى
بەزەيى و بەخشندەيى خەسلەتى تووپەيى و قەھرو غەزەپىشى ھەيەو ناھى
كەس بەمەويا بەزەيى و مېرەبائى خودا پىشپىلى لى وەكاو پالى لى
وہدات •

﴿١٩﴾

ئەم جوار ئايەتەى پابوردن ھەر چواريان پىشەكسى و پى
خۆش كەردنىك بوون بۆ ئايەتى پىنجەم (اياك نعب و اياك نستعين) ھەر
ئەتۆ دەبەرستين و ھەر لەتۆش يارمەتى دەخوازين •

تېستا با تۆزلىك بەوردى سەرنىچ بەدىن :

چوار ئايەتى پېشوو دوو پاستى زۆر گەورەيان خستە پروو كە
عەفیدەى ئىسلامىيان لى پىك دېت ، يەكەم ، پىروا بوون بەخوایەتى خواو
بەرورەدگاريتى و بەخشنەبى و بەزەبىتى وى ، دوووم : پىروا بوون
بەرۆزى دوايى و سزاو پاداشت •

تېستا كە بەم ئەنجامە گەيشىن دەتوانىن تېسو پۆك و كاكتى ئەم
سووپرەتە لەجەند قالد و شىوئى جوئى دا داپىژىن كە لەمەبەست دا
بەكن :

دەتوانىن بلىن چوار ئايەتى پېشوو برىتىن لەلايەنى عەفیدە و پىروا و
سى ئايەتى داهاووش لایەنى ياساو بەرنامە پىك دىن ، لەمەموانىش
ئاشكرايە كە ئىسلام لەدوو بەشى سەرەكى پىروا بەرنامە (العقيدة
والشریعة) پىك دېت •

و دەتوانىن بلىن چوار ئايەتى پېشوو برىتىن لەلايەنى باوەپ (ايمان) و
سى ئايەتى دوايش لایەنى (عمل) پىك دىن ، وەك پروونىشە ئىسلامەتى
باوەپو كەردەوہیە (الايمان والعمل) •

و دەتوانىن بلىن چوار ئايەتى پىروا برىتىن لەپىروا (ايمان) و
سى ئايەتى دوايش برىتىن لەئىسلامەتى (اسلام) ئەمما بەمەرجىك كە
وشەى پىروا لىرەدا قەناعەتى دەروونى پى مەبەست پى و وشەى (اسلام) یش
گەردن كەچى پىوالەتى •

ئاشكراشە كە ئايىن برىتى يە لەمە كە ئىنسان بەدل و دەروون پىروا
قەناعەتى پى پى و بەئەندامەكانىشى فەرمانەكانى جى بەجى بكاو
بابەندى پى •

و دەشتوانىن بلىن چوار ئايەتى ھەوئى (جيهان بىنى ئىسلامى)

دەخەنە پوو و سۆنایەتی دوايش (ئیدۆلۆژی ئىسلامى) ، ديارە کە ئىسلامەتیش لەدوو بەشان يێک دیت : یەکەم جیهان بىنى ئىسلامى ، یانى هەلۆیستى بىرى و نیۆرى مەروف بەرامبەر بەخوداو بوونەوەر و زیان ، دووم : ئیدۆلۆژی واتە هەلۆیستى کردارى و پراکتیکى مەروف - لەسەر نىچىنەى جیهان بىنى - بەرامبەر بەخوای بوونەوەر و زیان •

بۆینەوەر سەر مەبەستى بنچىنەبى ، گوتمان چوار ئایەتى پابوردوو بێسەکی و پێ خۆشکەرن بۆ ئایەتى پىنجەم ، چونکە کاتێک ئىسمان زانى خوايەک هەيەو زانى کە بەدىهتەرەو پەرورەدگارەو شایستەى سوپاس و ستایشەو لەچاکەو بەخشندەبى خۆى بوونى بەبوونەوەر بەخشین و بەتەنێ بەپێوەرەو گەورەى پۆزى سزاو پاداشە ، ئەم زانین و پڕوایە ناچارى دەکات کە گفت و پەیمانى بۆ بدات کە بەتەنێ گۆی پرایەلێ و فەرمانبەرى وى بکاو یارمەتى هەر لەوى بخوازێ و بۆجگە لەوى چاوى لەدەستى کەس نەبێت •

ئایەتى شەشەمیش (اهدنا الصراط المستقيم) پێنموونى مان بکە بۆ پێى پاست • بەبودەندى یەکی بتهوى بەئایەتى پىنجەمەوەر هەيەو توند بێکەوەر جۆش دراو ، چونکە گۆی پرایەلێ و فەرمانبەرى خواو گەشتن بەپەرەزەمەندى وى پێى و پەسم و بەرنامەو دەستورێکى گەرەکە کە بریتى یە لە (پێى پاست) ، بۆیە بەندەکان داوا لەپەرورەدگاریان دەکەن کە ئەو پێى پاستەیان پێشان بدات ، ديارە پێى پاستى زيانیش تەنياو تەنيا پێبازو ئایىنى خوايە •

جا لەبەر ئەوەى بەرنامەو ئایىنى خوا قەت قەت بەشێوەى تىورى و کوفتارى پووت نەبوەو نابێ و وێرای پاستە شەقامى خواو پێى چاکان و خواپەرستان کۆنرە پێى شەیتان و طاغوت و دەستەى بەدان و خۆپەرستایش هەيە ، بۆیە بەندەکان بەهێندى وازنایەن کە داوايان لە

خوا کردوه پښی پاستیان پشاندا وده لښ : (صراط الذین انعمت علیهم غیر المغضوب علیهم ولا الضالین) واته : پښی پیری جاکان نهوانه ی چاکه ت له گه ل دا کردوون « نهك نهوانه ی شایسته ی قهرو غه زه بن ، ودهك گومراو سه ر لی شتواوان » .

تستا که به شپوه به کی گشتی توزیک سهرو سیمای ثم سووپه ته مه زه مان ناسی با ناوی خوی لی پتین و دده ست بکه ین به ورد بونه وه نه هر کام له جهوت به لکه خنجیلانه کانی ثم شاگوله ی گولزادی گولزادی مهروه ردگاری کائنات .

« بسم الله الرحمن الرحيم • الحمد لله رب العالمين • الرحمن الرحيم • ملك يوم الدين • اياك نعبد واياك نستعين • اهدنا الصراط المستقيم • صراط الذین انعمت علیهم غیر المغضوب علیهم ولا الضالین • آمین ، واته :

« به ناوی خوی به به زدی به خشنده ، سوپاس بو خوی پهروه ردگاری به به زه یی به خشنده به ، خاودنی پوژی سزاو پاداشه ، بهس نه تو ده به رستین و هر له تو یارمه تی ده خوازین ، پینمای مان بکه بو پئی پاست ، پئی نهوانه ی چاکه ت له گه ل دا کردوون نهك پئی لی تووپه بوان و نهك گومرا بوان ، دوغمان قبول بکه .

جه نه تی پینی بهك سه باره ت بهم سووپه ته :

یه که م : ناوه کانی ثم سووپه ته :

أ - (فاتحه الكتاب) بویهش بهم ناوه ناو تراوه چونکه نورشان بهم سووپه ته ده ست پی دهکات .

ب - (سورة الحمد) چونکه یه که مین وشه ی له دوا ی (بسم الله الرحمن الرحيم) (الحمد) . .

ج (امّ القرآن) وشهى (ام) له زمانى عاره بى دا يانى : ٲسل و
 ماكى شت ، هه لٲه ته ٲم سووپه تهش ٲسلئى قورٲان ز بوختهئى ٲسلامه •
 د - (السبع المائى) ، وهك خواى گه وره له كوٲا ئى سووره ئى
 (الحجر) دا ده فهرموئى : (ولقد آتيناك سبعا من المائى والقرآن
 العظيم) ، هوئى ناو نراني ٲم سووپه تهش بهم ناوه وه توئزه ره وانى قورٲان
 چه ند پايه كئى جوئى جوئى يان هه به له باره به وه :

- ١ - چونكه له م سووپه ته دا ٲنسان سوپاس و ستايشى خوا ده كات •
- ٢ - چونكه ٲم سووپه ته له هه موو پ كاتيك دا دوو باره ده ك رته وه •
- ٣ - چونكه دوو جاران ئير راوه ته خوارئى له سهر قسهئى هئنديك
 له زانا يان •

- ٤ - چونكه له كئيه ئاسمانى به كانى تر دا نيه وه لاوئير راوه •
- ٥ - چونكه ٲم سووپه ته دوو به شه به شى كئى سوپاس و ستايشه
 له به نده وه بو خواو به شى كئيشى به خشينه له خواوه بو به نده •
- ه - (الكافى) واته : ئيرو ته واو ، چونكه ٲم سووپه ته ده توانئى
 جئى غه يري خوئى پروه كات به لام غه يري وى جئى پړنا كاته وه •
- و - (الاساس) واته : بنجينه و به پره ئى ٲسلامه ئى تدايه •
- ز - (الشفاء) : شى فاو ده رمان ، چونكه ده رمانى پوح و نه فسه •
- ح - (الصلاة) واته : نوئز ، چونكه به شى سه ره كئى وه ره گرنگئى
 نوئزه •

ط (الشكر) واته شوكرانه ، چونكه سوپاس و شوكرانهئى خواى
 تدا ده گرئت •

ك - (الدعاء) واته : پارانه وه و سكالآ ، چونكه برئى به له پارانه وهئى
 به نده •

بەندە • دوووم : چۆنەتی ھاتنە خوارەووی ئەم سووپەتە :

لە چۆنەتی ھاتنە خوارى ئەم سووپەتەدا (۳) قسە ھەن :

۱ - دەئین لەشارى مەككە ھاتۆتە خوارى تەنانت ھەندىكیان دەئین

یەكەمین سووپەت بوو كە بۆ یغەمبەر (صلى الله عليه وسلم) ھاتو ،

كە شێخ (محمد عبده) یەككە لەوانەو لەم بارەو دەئیت :

(بەلگەى ئەوێش ئەمەیه كە دەستوورى خوا چ لەیواری بەدى ھێنان

(تكوین) و چ لەیواری یاسادانان (تشریع) دا وایە كە پێشەكى بەكورتى

شێك دەخاتەپوو دواى پەلەپە دەست دەكات بەخستەپوو شەرح كردنى .

(... فاتیحەش ھەرچى لەقورئان دا ھەیه بەكورتى دەبگرتە

نیوخۆى ، وەھەرچى لەقورئان دا ھەیه شەرح و تەفسیری ئەو بنچیانەیه

كە لەفاتیحەدا پۆنراون ...) (۱) •

۲ - دەئین لەشارى مەدینەدا ھاتۆتە خوارى ، بەلام ئەم قسەیه

ھەلەیه بەدوو بەلگان :- یەكەم :- سووپەتى (الحجر) كە بەئیشفاقی

زانایان لەشارى مەككەدا ھاتۆتە خوارى باسى سووپەتى فاتیحەو

ھاتنەخوارى دەكات وەك دەفەرموئى : (ولقد آتيناك سبعا من المثانى

والقرآن العظيم) •

دوووم : زۆر دوورە كە یغەمبەر و موسلمانان (۱۳) سالان لە مەككە

بەبێ فاتیحە نوێزیان كردبێ •

۳ - قسەى سێیەم : دەئین : ئەم سووپەتە كەپەتێكى لەشارى

مەككەو جارێكیش لەمەدینە ھاتۆتە خوارى ، دەئین بۆیە ئاونراوە

(المثانى) چونكە ھاتنەخوارەو كەى دووبارە كراوەتەو •

(۱) سەیری (الاعمال الكاملة للشيخ محمد عبده) بكە بەرگى (۴)

لەپەرە (۲۴ - ۲۵) •

سٽي بهم : حوڪمي خوڻيراني ٽيم سووڀرته له نوڙدا :

له ڀڻغه مبهروه (صلى الله عليه وسلم) پڙوايت ڪراوه ڪه هـ
نوڙيٽ ٽيم سووڀرته تي ٿڌا نه خوڻيرٽي قبول ناڪري و ناتهواوه .
بؤنموننه : بخاري و مسلم له (عبادة بن صامت) هوه گيڙاويانه ته هوه
ڪه ڀڻغه مبهـ (صلى الله عليه وسلم) فـرموويهـ تي : (لاصلاة لمن لم يقرأ
بفاتحة الكتاب) .

ٽيماسي پازي بڻجگه لهـ پڙوايت ته دوو پڙوايتـي تـريش
له ته فسيره ڪهي دا باس ده ڪات :

۱ - (كل صلاة لم يقرأ فيها ب فاتحة الكتاب فهي خداع غير تمام) .

۲ - (لانجزى صلاة لا يقرأ فيها ب فاتحة الكتاب) .

هه ٻه ته له مـزه بهي (حنفي) دا به مـرج نه گـراوه ڪـه ٽـيم سووڀـرته
بخوڻيرٽي و ده ٿي ته گهر له سووڀرته ڪاني تريش بخوڻيرٽي هـر تهـواوه ،
به ٿام هوي پاستي ٿي ته به لگهي ته وانهي ڪه خوڻيراني فاتحه يان به مـرج
گـرتوه له نوڙدا به هـيـزتره ، ته مـما ٿـره جي ٿـهـ دريـزه پـڌانه نيـه
ڪـي مهـيلي لـي به پـتر ٿا گـاداري ٿي لهـم بارهـوه باسـهـيري (التفسير الكبير) ي
(فخرالدين الرازي) بـڪات ، لهـويـدا ٽيماسي پازي (۱۸) به لگهي
هـيـئاوه تهـوه بؤ سهـلمانـدنـي تهـمه ڪه خوڻندني فاتحه مـرجه له نوڙدا .

چواڙم : بهـراورديٽ لهـٽوان ٿايـه تهـڪاني فاتـحهـوه ڪـردهـوه ڪـاني
نوڙدا^(۱) :

ٿايه ته ڪاني فاتحه جهوتن ، ڪردهوه ڪاني نوڙيش جهوتن و ٿيڪهوه

(۱) ٿهـو بهـراورـد ڪـردنـم بهـدهـسڪاري بهـوه له تهـفسـيري (مفتاح القـيب) ي
فخرالدين الرازي وهـر گـرتوه .

گونجاوون و بدرامه‌ری به کی ته‌واو هه‌یه له‌نیوان ئایه‌ته‌گانی فاتیحه‌و
کرده‌وه‌گانی نوێژدا به‌م جوړه :

۱ - بسم الله الرحمن الرحيم — (القیام) پراوه‌ستان بو خوتندنی فاتیحه •

۲ - الحمد لله رب العالمین — (الركوع) چوونه پرکوع و نوشتانه‌وه •

۳ - الرحمن الرحيم — (الرفع من الركوع) هه‌ستانه‌وه له‌پرکوع •

۴ - ملك يوم الدين — (السجدة الاولى) کپ‌نووش بردنی
هه‌وێل •

۵ - ایتاک نعبد و ایتاک نستعین (القعود بین السجدين) دانیشتنی نیوان
دوو سه‌جده‌کان •

۶ - اهدنا الصراط المستقیم — (السجدة الثانية) کپ‌نووش بردنی
دووهم •

۷ - صراط الذين انعمت عليهم — (الشهد) خوتندنی ته‌حیات •

غير المغضوب عليهم ولا الضالین •

تییستا باسه‌رنج ده‌ین داخوا ئه‌و به‌راورد کردنه تا ج پادده‌یه‌ک
لواوه :-

ئایه‌تی به‌که‌م له‌گه‌ل (قیام) دا ده‌گونجی چونکه هه‌ر وه‌ک چوون
(بسم الله الرحمن الرحيم) بو ده‌ست‌پێ کردنی هه‌ر کارێک پێویسته
پراوه‌ستان (قیام) یس بو ده‌ست‌پێ کردنی نوێژ پێویسته •

ئایه‌تی دووه‌میش له‌گه‌ل (ركوع) دا ده‌گونجی چونکه ئینسان
له‌وه‌ختی سوپاس کردن دا له‌یه‌ک کات دا سه‌یری خواو بونه‌وه‌ر ده‌کات ،له‌به‌ر
ئه‌وه‌ی سوپاس و ستایش مه‌دح کردنی خوایه به‌هۆی ئه‌و نیعه‌تانه‌وه که
به‌بهنده‌گانی به‌خشیوه‌ مادام وایێ به‌نده له‌ده‌می سوپاس کردن دا چاوێکی

له خاوه نى نيممه ته وه يو چاويكيشى له خوى نيممه ته كه وه ، كه واته
پويسته حاله تيكى مام ناوه ندى هه بى ، ديسان سوياس كردن ده لاله ت
له سهر نيممه تى زور ده كات نيممه تى زوريش پشنى نيسان گران ده كاو
ده بته هوى نوشتانده وه دوو لاهاته وه .

ثابته تى سى بهميش له گهل (هه ستانه وه له ركوع) دا ده سازى ،
چونكه پاش ته وه بيه نه ده چو ركوع وا له پر حه تى خوا چاوه پروان ده كرى
كه له دواى ركوع بيگيرته وه بو حاله تى (اعتدال) پاست بوونه وه .

ثابته تى چواره ميش له گهل (كړنوش بردنى به كه م) دا دانووى
ده كولن ، چونكه (ملك يوم الدين) گه وره بى و جه لالى خواى لى
ده فامريته وه ، بنگومان ته ممش ده بته هوى پهيدا كردنى ترس و ساميكى
زور له دلنى نيسان داو وا له نيسان ده كات كه له ويره بيه نه دايه تى و
گه ردن كه چى دا خوى بوئى .

ثابته تى پتجه ميش له گهل (دانىشتى نيوان دوو سه جده كان) دا
ههل ده كات ، چونكه (اياك نعب) هه وال دانه له كړنوش بردنى
هه وه ل و (اياك نستمين) يش كوومه كه خواسته له خوا بوئى دوو مه .

ثابته تى شه شه ميش له گهل (كړنوش بردنى دوو مه) دا ده سازى ،
چونكه له م ثابته دا بيه نه دواى بايه خ دار ترين شتى ده كات له پوره وردگار
كه برى به له (پتيمابى كردنى بو پى پاست) هه بته ته م ته كليفه
گه وره يه ش گه ردن كه چى و بيه نه دايه تى به كى گه وره ي گه ره كه نه وى
كړنوش بردنى دوو مه .

ثابته تى حه وه ميش له گهل (دانىشتى ته حيات خوئندن) دا ده گونجى ،
چونكه پاش ته وه نيسان له سو جده ي دوو مه دا ته و پرى بيه نه دايه تى خوى
ده پرى به رامبه ر به خوا ، خواش له به رامبه ردا پزى لى ده گرى ، بويه

فهرمانی یخ ده کات که له خزمه تی دا دانیشی بنگومان ئه مهش نیمه تیکسی
 گه وره یه و زور چاک له گهل (الذین انعمت علیهم) دا ده سازئ ، بویهش
 له کاتیک دا خوای به خشنده یتغه مبه ری صلی الله علیه وسلم
 بهرز کرده و تا گه یشته پلهی (قاب قوسین او ادنی) له و کاته دا فرمووی :
 (التحیات المبارکات والصلوات والطیبات لله) .

نوئزیش وهك یتغه مبه ر (صلی الله علیه وسلم) فرموویه تی :
 (الصلاة معراج المؤمن) نوئز به یزه ی بر واداره ، بویه پنیسته مسولمان
 له کاتیک دا له میعراجه که ی دا گه یشته دواين پلهی پیزو حورمهت شه
 قسانه دووباره بکاته وه که (محمد) (صلی الله علیه وسلم) له
 میعراجه که ی دا سه بارهت به خوای مهزن گوتوونی .
 دوو ئاگادار کردنه وه :

۱ - حوکمی گوترانی (اعوذ بالله من الشیطان الرجیم) و واتاکه ی :
 ئیمامی (نوی) له کتیی (الاذکار) دا فرموویه تی : (بزانه که
 (استعاذه) کردن سوننه ته وه پز نیه و نه گهر بابای نوئز که ر ته رکی کرد
 به قهستی یخ یان به سه هوو گوناخ بار نابئ ، هه لئه ته که ده شلین سوننه ته
 مه به ستمان له گشت کاتیکه واته : له نوئز دا چ فه پز بی و چ سوننهت وه
 له ده می قورئان خویندنی ده ره وه ی نوئزیش دا^(۱) .

تیسنا که حوکمی (استعاذه) مان زانی با بزاین چه مکه که ی
 چی به ؟ :

اعوذ : (ابو جعفر الطبری) که به (امام المفسرین) ناسراوه
 فرموویه تی :

الاستعاذه : الاستجارة ، واته : په نا وه بهر بردن .

(۱) سهیری کتیی (الاذکار) لاپه ره (۴۵)، نو سراوی (النووی) بکه .

الشیطان : (ابو جعفر الطبری) ده لیت : (الشیطان فی کلام العرب
 کل متعمر من الجن والانس والدواب وکل شیء) واته : (شیطان)
 له زمانی عاره بی دا هه ریاحی بوویکه له جندهو ئینسان و نازه لو هه وو
 نیتیک •

الرجیم : (طبری) ده لیت : (وأما الرجیم ، فهو فعلیل بمعنی
 مفعول ... و تأویل الرجیم الملعون المشتوم ...) واته : (رجیم) له سه
 کیشمی (فعلیل) هو به مانای (مفعول) مانای (رجیم) یش نه فرین
 لی کراو و جتیو بی دراوه •

مادام وابی ده توانین بلین : (اعوذ بالله من الشیطان الرجیم)
 یانی به نا وه بهر خوای ده بهم له شه یانی دوور له خواو نه فرین لی کراو •
 پروون کردنه وه یه که ده باره ی (استعاذه) •

خوای به خشنده فرهانی بی کردوین که بو دوور که و تنه وه له شه یانی
 به دو بو پزگار بوون له ژیر پکیفی هانا به رینه بهر وی •

ئیسما با بزاین شه یان له ج پئی یه که وه هیرش دیتی و ئینسانیش
 له ج پئی یه که وه توانای بهرگری کردن و له سه رخو کردنه وه یه هیه :

له سوو پره تی (اعراف) دا خوای مه زن فره موو یه تی - له سه رزمانی
 شه یان - (قال بما اغویتنی لاقعدنّ لهم صراطک المستقیم ، ثم لآتیتهم
 من بین یدیهم ومن خلفهم وعن أیمانهم وعن شمائلهم ...) ۱۶-۱۷ •

واته : شه یان گوتی : چونکه گوهرات کردم ، - دوژمنایه تی
 بهنده کانت ده که مو - له سه ر پاسته شه قامی تو - که ئیسلامه تی یه - بویان
 داده نیشم ، ئینجا له پیشه وه و له دوو وه له لای پاسته وه و له لای چه په وه
 بویان ده چم • که واته شه یان له جوار لاوه زه فره به ئینسان ده بات :

پیشه‌وو باشه‌وو لای پاستو لای چهپ ، به‌لام ئایا ئینسان له چ
ته‌په‌فیکه‌وه توانای به‌رگری کردنی هه‌یه ؟ له‌وه‌لام‌دا ده‌لێن : ئینسان
به‌شمه‌ش لادا ده‌توانی بجوئیت و هه‌لسوپی ، پیشه‌وو دو‌او ، سه‌ری و
خواری ، لای پاستاو لای چهپ ، که‌واته ئینسان دوو لای به‌ده‌سته‌وه ماوه
که سه‌نگه‌ری به‌رگری کردن له‌خوی تیدا هه‌لقه‌نی له‌ئافار هێرشی‌شه‌یتان‌دا
که بریتین : له‌لای سه‌ری و لای خواری .

ئایه‌تی (ایاک نهد وایاک نستین) چۆنه‌تی و پێگه‌ی ده‌سکردنه‌وه‌ی
مروّف ده‌رده‌خات له‌م دوو‌لایه‌وه ، چونکه شه‌یتان هێزێکی غه‌یبی و
نه‌بیراوه ئینسان له‌ئافاری‌دا ده‌سته‌وسانه و پێجگه له په‌یوه‌ندی په‌یدا
کردن له‌گه‌ڵ خوا‌دا چ چاره‌ی دیکه‌ی نین و هیچ شتێک دادی نادات ،
په‌یوه‌ندی به‌نده‌ش له‌گه‌ڵ خوا‌دا له‌دوو شێوه‌دا خۆی ده‌نوێتی :

یه‌که‌م : گه‌ردن که‌چی و گوێ پابه‌لی و به‌جێ هێنایی فه‌رمانه‌کانی ،
که پسته‌ی (ایاک نهد) ده‌لاله‌تی له‌سه‌ر ده‌کات .

دو‌وهم : دو‌عاو با‌پانه‌وه دا‌وای یارمه‌تی لێ‌کردن ، که پسته‌ی
(وایاک نستین) ده‌لاله‌تی له‌سه‌ر ده‌کات .

جا بێ‌گومان ئه‌و‌شته‌ی که له‌هه‌موو شتێک پتر گه‌ردن که‌چی و
فه‌رمانبه‌ری تیدا وه‌ده‌رده‌که‌وی نوێزه بۆیه نوێز به‌کۆله‌که‌و پابه‌ی دین
دانراوه (الصلاة عماد الدین) گرنگ‌ترین به‌شی نوێزیش کپ‌نووش
برده‌ن بۆیه‌ش له‌چاو هه‌مو پو‌کنه‌کانی تری نوێز له‌هه‌ر پکاتێک‌دا دوو‌جاران
به‌پێوه ده‌برێ .

بێ‌گومان کپ‌نووش بردنیش به‌جێ ناهێرتی به‌بێ سه‌رخسته‌ سه‌ر
زه‌وی ، سه‌رخسته‌ سه‌ر زه‌ویش ئه‌وه‌یه‌پی گه‌ردن که‌چی و به‌ندایه‌تی
ده‌گه‌یه‌نی بۆیه پێغه‌مبه‌ری م‌ه‌زن (صلی الله علیه وسلم) فه‌رموویه‌تی :

(اقرب ما يكون العبد من ربه وهو ساجد ، فاكثروا الدعاء)^(۱) • واته :
 بهنده لهوهختی سوجده بردن دا لهههمو کاتیک لهخوای نزیک تره ،
 دوتایانی زور تیدا بکن •

سه بارهت به بهرگری کردنی ئینسانیش لهتهپهفی سه ری وه وهك
 گوتمان لهدوعاء پاپانه وه دا خوای ده نوینی ، بویه پیغمبهری پینشهوا (صلی
 الله علیه وسلم) فهرموویه تی : (الدعاء مُخ العبادَة) یانی : پاپانه وه
 کاکلی به ندایه تی و خواپهرستی به •

۲ - گوترانی (آمین) له دوا ی فاتحه :

بخاری و ابو داود پیوایه بیان کردوه : (کان (صلی الله علیه وسلم)
 اذا انتهى من قراءة الفاتحة قال : « آمین » یجهر ویمد بها صوته) واته :
 پیغمبهر (صلی الله علیه وسلم) که له خویندنی فاتحه ده بویه ده یگوت :
 (ثامین) دهنگی بهرز ده کرده وه و دریزی ده کرده وه •

ثمیامی (نووی) له کتیی : (الاذکار) دا فهرموویه تی : (گوتنی
 ثامین له دوا ی فاتحه سونته به بۆ هدر بابایهك که دهی خوینی چ له
 نوژی داو چ لهغیری نوژی دا) •

(۱) (مسلم) (ابی هريرة) وه پیوایه تی کردوه •

تەفسیری ئایەتی یەكەم

« بسم الله الرحمن الرحيم » بەناوی خوای بە بەزەیی بەخشندە •
 یتس دەست کردن بە توێژینه‌وه‌ی چه‌مکی گشتی ئەم ئایەتە پیرۆزە یتوێستە
 بپێك نووکی خامە بگێڕین بەدەورو بەری یەك یەکی وشەکانی دا :

(بِسْمِ) : لە ئەسڵدا (باسمه) بوە بەلام لەئەنجامی ئەوەدا کە
 زۆر بەکار ھێنراوە ھەمزە (ا) کە ی لێ کراوە ئەوە تاكو لەسەر زمان
 سووك بێ • ئاشکراشە کە (بسم) یانی : بەناوی •

الله : زانا یان لەچۆنیەتی پەیدا بوون و تەفسیرکردنی ئەم وشەیدە
 دوو پرایان ھەیە :

یەكەم : کە لەئێوە واندا (سیویە و خلیل بن احمد و فخرالدین
 الرازی) ھەن دەئێن ئەم وشە (جامد) ەو (مشتق) نیە و لە ھیچ
 جاوگە یەكەوہ نەھاتوہ و ناوی تاییەتی زاتی خوا یە •

دووہم : دەئێن : داتاشر او (مشتق) ەو لەوچاوگەشدا کە ئەم
 ناوہی لێوہ ھاتوہ پای جوئی جوئی ، بو وێنە :

۱ - دەئێن لە (آلہ) وە ھاتوہ چونکە (آلہت ' الی فلان) واتە :
 بەھۆی وی ئارامب بۆھات •

(۱) بۆھەرچی لێردا دەربارہی (بسم الله) نووسیموہ سووادم لەتەفسیری
 (مفاتيح الغیب) وەرگرتوہ • نووسراوی فخرالدین الرازی •

۲ - ده‌ئین له (آلهَ الرجل یَالَهْ) وهوه هاتوه ، واته : له‌ئاقار به‌لایه‌كدا ده‌سته‌وسان بوون و پزگار بوون به‌هۆی یه‌كیكى دیکه‌وه .

۳ - ده‌ئین له (آلهَ الرجل الی رجل) یه‌وه هاتوه ، واته : به‌هۆی سه‌هوق و خۆشه‌ویستی‌یه‌وه پووی تی‌کرد .

۴ - ده‌ئین له (آلهَ الالهة والوهة) وه هاتوه یانی : به‌رستی و به‌ندایه‌تی بو‌کرد .

۵ - به‌عزیکیش ده‌ئین له (لاه یلیه) وهوه هاتوه ، واته : خۆی به‌نهان کر .

۶ - تاقمیکى دی ده‌ئین له (الولهه) وه هاتوه ، وه له ، یش بانی : سه‌رسامی و مات‌و‌حه‌یران بوون .
که‌واته (الله) نه‌وزاته پا‌که‌یه که :

یه‌که‌م : ئینسان به‌هۆی وی‌یه‌وه دلی ئازام ده‌گریتی (الا بذكر الله تطمئن القلوب) . دووم : ئینسان له‌کاتی ته‌نگانه‌دا هانای وه‌به‌ر ده‌ب‌او پزگاری ده‌کات (اَمَّنْ یَجِیْبُ الْمَضْطَرُ اِذَا دَعَا) .

سی‌یه‌م : ئینسان له‌نه‌نجامی سۆزو خۆشه‌ویستی‌یه‌وه پووی تی‌ده‌کات (والذین آمنوا اشدُّ حُباً لله) .

چوارهم : ئینسان ده‌ی اهرستی و به‌ندایه‌تی بو‌ده‌کات (ایاک نعبد) .
پنجهم : ئینسان ناتوانی بی‌بینی و له‌ئیش چاوانی شیراوه و په‌نهانه (لاتدرکه الابصار) .

شه‌شهم : ئینسان له‌ئاقار نامینی دا مات و حه‌یران و سه‌رسامه‌و ناتوانی په‌ی به‌زات ماهیه‌تی به‌ری : (لیس کمنله شیء) .

الرحمن الرحيم :- (طبری) له تفسیره مهزنه که ی دا ده گیت : (أما
 الرحمن ، فهو فعلان من رَحِمَ ، والرحيم فعل منه)^(۱) . که وانه :
 (الرحمن) و (الرحيم) هر دو وکیان له یه ک جاوگه وه هاتوون ، به لام
 کیشه کانیاں جودان ئمه جیی دمه دمی و نا کوکی نیه له نیوان زانایان دا
 به لام نه وهی جیی کیشه یه لهم باره وه ئمه یه که ئایا جیاوازی نیوان ئم
 دوو وشه یه جی یه له لابه ن واناوه ؟

ئمه ش بوخته و پایازنه راوی قسه ی توئزهره وانه لهم باره وه :

۱ - (رحمن) بریتی یه له په حمه ت و به زه یی خوا له دنیا داو کافرو
 مسولمان ده گرته وه به لام (رحيم) سیفه تی خوا یه له قیامه ت داو ته نیا
 ته نیا مسولمانان ده گرته وه .

۲ - (رحمن) سیفه تیکی تایه تی خوا یه و دروست نیه بو غه یری
 وی به کار بیت به لام (رحيم) وانه .

۳ - (رحمن) ئه و زانه یه که جوړه نېمه تیک به سه ر غه یری
 خوی دا برژیی که که سی تر له توانای دا نه بی ، ینگومان ئه و زانه ش هر
 خوا یه ، به لام (رحيم) وانه .

۴ - که پای (شیخ محمد عبده) یه لهم باره وه ده گیت^(۱) :

پژگه (صیغه ی) (فعلان) ده لالت له سه ر وه سفیکی کرده وه یی
 ده کات له گه ل زیاده رده وی دا ، وهک (فَعَال) ، له به کار هینای زمانیش دا
 بو ئه و چمشنه سیفه تانه یه که به رفه دار نین و نامینه وه ، وهک (عُظْمَان)
 تینو ، (غُضْبَان) تووپه ، (سُکْرَان) سه رخوش ، دیاره هیچ کام لهم

(۱) سه یری کیتی (الاعمال الکاملة للشیخ محمد عبده) بکه

به رگی چواره م لاپه ره (۳۲) .

سیفه تانه بهر قهرار نابین ، مهما پښځگه ی (فعلیل) ده لالته له سهر مانای نه گډوډراوو چی گرتوو ده کات وهک په وشتو ټاکارو خوو خده بو وینه :
 (علیم) زانا ، (حکیم) کار به چی ، (جمیل) جوان ، که واته (رحمن) نهو زاته یه که په فتارو کرداری به زه یی یانه ی تیدا وه بهر چاو دین ، (رحیم) یش نهو زاته یه که سهر چاوه و چاوگی به زه یی و چاکه و خیر خوا یی یه . . . بهم جوړه هیچ کام لهم دوو وشه یه چی نهوی تر پر ناکاته وه ووهک هیندیک ده لین دوو هم پالېشتی یه کهم نیو هیچی دی .
 پوخته ی قسان نه مه یه : که مړوف به بیستی وشه ی (رحمن) بو ی دهرده که وی که خوا پښتیره ی نازو نیمه ت و به زه یی یه به لام بو ی دهرناکه وی که نهو نازو نیمه ت و به زه یی یه هر به رده وام ده بیت ، به لام وه ختیک وشه ی (رحیم) ی بیست ده زانی که به رده وام ده بیت و سیفه نی به زه یی و به خشنده یی شتکی بنه پړه تی یه له خوا ی مه زن دا .

(بسم الله الرحمن الرحيم) يانی چی ؟

به پيوستی ده زانم بۆ وه لامي ئهم پرسياره قسه يه کي زور دلگيري
شينخ (محمد عبده) نه قل بکه ين له و باره وه ده ئيت :

(ئهم چه شنه ته عبره شتي کي ئاسايي و خوويوه گيراوه له کن هه موو
گه لان که عاره بيش يه کي کن له وان •

... له کاتیک دا يه کیک ده يه وي کاریک به جي بتي له پيناوي
سه رو کیک يان گه و ره يه ک دا به جوړیک که نه و کاره پال نه درتسه لای خوي و
ته نيا بۆ سه رو که کهي بت ده ئيت : ئهم ئيشهم کرد به ناوي فلان که سو
ناوي نه و سه رو که ديني چونکه ناوي شت عيناويه تي ، ئينسان کاتیک
ئيشیک ده کات به ناوي که سي که وه که نه گهر نه و که سه نه بوايه نه ي ده کرد
ده ئيت : ئهم ئيشهم کرد به ناوي فلان که سه وه ، واته ئهم ئيشهم ناو و نيشاني
وي پيوه يه نه گهر نه و نه بوايه ئيشه کهي له مه پ نيش نه ده بو •

که واته ماناي (بسم الله الرحمن الرحيم) يانی : ئهم ئيشه ده که م
به فرماني خواو بۆ خاتري خوا نه ک بۆ خۆم يان که سي کي تر (١) •

ئستا بابينه سهر واتاو چه مکی به رفراواني ئهم ئايه ته پيرۆزه و
بن ئاوێک له ده راي بي پاياني پر گه وه ره و مرواري دا لي بدين و بزاني
جي تدايه :

(١) سهيري (الاعمال الكاملة) بکه بهرگي چواره م لاپه (٢٩٤ ، ٣٠٠)

گهوههري يه كهه

۱ - يه كهه مين گهوههري هم دهريا بئى سنوره نهوه به كه :

خواناسى و خوابه رستى شتىكى خوږسك و سرووشتى بهو له دل و
دهروونى همو ئىنسانك دا چه سىنراوه ، ئىستا بهر له وهى بئى نه سهر
سه لاندنى هم قسه يه مان بايزاين هم ياسايه چوون لهه ئايه ته پيروزه
ده فامريته وه ؟ ده توانين له دوو خالان دا همه پوون بكهينه وه : يه كهه :
هم سووپه ته خواى به به زه يى له سهر زمانى بهنده كانى گوتوو يه تى ،
دياره نهوئش له هممو كهس چاتر بهنده كانى ده ناستى كه واته هم
وتوو ئيزه ي لهه سووپه ته ده ده بئرى زاده وه له قولوى سهر چاوه ي
سرووشت و ماهيه تى مرقفه ، چونكه وه گوتمان پهروه دگار ليره ده
له سهر زمانى ئىنسان دواوه خو ناشكراشه كه خوا شتىك به زمانى ئىنسانه وه
نالئى كه له گه ل ميزاج و سرووشتى دا هه لئه كاو نه گونجئ چونكه نهو كاته
- په نا به خوا - به دروون دته دهر (پاكي بو خوا) ! ديسان نابئى
نه مهش له بيران بچئ كه پهروه دگار لهه سووپه ته ده به ناوى ده سنه و
تاقىكى تابه تى به وه نه دواوه ، بهلكو به ناوى گشت مرقفابه تى به وه دواوه ،
كه واته ههر قسه يه كى كه ليره ده كراوه هه له قولوى كانى سروشت و نه فس و
ماهيه تى مرقفه .

دووه م : بهنده كان كه بهرى هم مو قسان ناوى خودا دئبن و له گه لئى دا
ده كه ونه گفتوگو دياره بپروا بوون به خواو ناسينى وه ياسايه كى بهلگه
نهويست^(۱) له دلياندا چه سىنراوه ، بويه بئى هيچ چه شنه پشه كى و بئى يلكه
دروست كردنك له گه لئى دا ده ست ده كهن به ناخاوتن ، ديقه ت نه گرتوه
وه ختىك له گه ل بابايه كى بيانى و نامودا پوو به پروو ده بئى ناچارى له ناوو

(۱) هه لبه ته ئيمه نالين بپروا بوون به خوا بهلگه نهويسته چونكه
نه گهر بهلگه نهويست بوايه پيويستى به بهلگه هئانه وه نده كرد .

شۆپەت و کەسایەتی و جێ و پێی بېرسی بەرلەووی لە گەلی دا بکەوێه گوتار ۵
 بەلام لە گەڵ دۆستێکی ناسیاو و ئاشندا پاستو خۆو بێی بێچ و پەناو نەم لاو
 لا کردن لە گەلی دا دەست دە کە ی بە گەفت و گۆ ، لێرەش دا کە
 لە گەڵ خوای مەزەن دا بەو شیوازە دەدوویی کە لە گەڵ دۆستە ناسیاو و
 ئاشناکەت دا دواى مانای وایە خوای پەرورەد گاریش وەك دۆستێکی نزیك
 بێت ئاشنایە و لە کنت ناسراو ۵

ئەوێ پاستی بێ هەر ئەوێش لە پەرورەد گاری گەورەو بە بەزەیی
 پەچاو دە کړی ، ئایا ماقوولە خوای میهرەبان و خاودن سۆز بە پێزترین
 خولقێراو و جێ نشینی خۆی بە جۆرنکی وا بخولقیی کە نیناسی ؟!

پێغەمبەری پێشەواش (صلی الله علیه وسلم) لە فەرموودە یەکی دا
 لەم بارەو فەرموویەتی : (مامن مولود الا یولد علی الفطرة فابواه یهودانه
 أو یُنصرّانه او یمجسانه)^(۱) واتە : هەمو مندالک لە سەر سرووشتی
 خوا بەرستی لە دایک دە بێت ، دوا یی دایک و بابی دە یکن بە جەوولە کە ،
 بان دە یکن بە مەسیحی ، یان دە یکن بە ئاگر پەرست ۵ تێستا پەنگە
 بە کێک بیربێت باشە ئە گەر پاستە هەمو کە سێک ییری خوا بەرستی
 لە دلی دا شتێکی سروشتی و خۆپسکە بۆچی بە عەزە کە سێک لا پێی دە بن و
 وا پێشان دە دەن کە بێ پروا و لامەزە بن ؟!

هەر چەند ئێمە کتیی (گەورەترین پاستی) مان تەرخان کردووە بۆ
 هەمو ئەو مەسەلانەی پەيوەندیان بە خوا ناسی یەو هەیه و لەوێ دا بە
 تێرۆتەسەلی ئێم چەشنە باسانە توێژراونەو ، بەلام هەر چۆنێک بێت
 لێرەش دا وەلامێکی کورتی ئێم پرسیارە دە دەینەو :

(۱) بخاری و مسلم و ترمذی و نسائی لە (ابی هريرة) وە
 پەيوایەتیان کردووە ۵

بېگومان هر کاميکمان چەندىن جار ديتوويه تى خۆر هەلانووه و تيشكى
 زېړپىنى به هەمو لايەكى دنياىدا بلأو كردۆتەووه ، بەلام لەنەكاوپا هەر
 ھىندەى زانيوہ بەلە هەورنكى چلكن و پيس ھاتۆتە عاسانى و بەربىنگى
 بەپۆزى گرتووه بى ئاسەوارى كردوہ .

خۆ ئاشكرایە ھىچ كەس زات ناكات بليت وەلأا خۆر هەر
 لەودەمەىدا كە لەچاوانپا ون بوہ لەدنياى واقىشدا ماھىت و خودى
 خۆى لەدەست داوہ و نەماوہ ، مەسەلەى بپوا بەخوا بوونىش هەر بەو
 بى و دانەى ، بپوا بەخوا بوونىش خۆرىكى پرشنگ دارە و تيشكى پووناكى
 خۆى بەسەر دنياى سروشتى مرقفدا پەخش دەكات بەلام لەسۆنگەى
 چەند ھۆيەكى تايبەتى و لەچەند بارو دۆخىكى تايبەتىدا پەلە ھەورى
 چلكنى گومان و دوو دلئى يان سەرە خەرى و نەسەلماندن و بۆدەتائى نەخستن
 تيشكى زېړپىنى ئەو خۆرە دەشارىتەووه و ونى دەكات .

ئىستا كە دُنيا بوين لەمە كە ئەم ئايەتە دەلالەت لەسەر ئەو
 ياسايە - ياساى خۆپسك بوونى بپوا بەخوا بوون لەسرووشتى
 مرقفدا - دەكات با چەند بەلگەيەكى زىرى بىننەوہ بۆ پتر ئاوەلا
 كردنەوہ و پوون كردنەوہى ئەم مەبەستە نـ

يەكەم :

لەو بەلگانە خۆپسك بوونى بپوا بەخوا بوون دەسەلتەن
 لەسرووشتى ئىنساندا ئەو ياسا زىرىيەى كە دەلت : ھەمو پەيدا بوئك
 بەدى ھىتەرىكى گەرە كە . لەزاراوەى فەلسەفەشدا بە (ياساى ھۆكارى)
 « قانون السبيّة » ناسراوہ . شايانى باسە كە پیتۆل و زانايان خپ لەسەر
 ئەوہ كە ئەم ياسايە گگۆرەترين ياساى بەلگە نەويستى زىرىيەو ئەگەر
 ئىنسان هەر لە ھەوئل پۆزى زيانىيەوہ بپواى جەزم نەبوايە لەسەر

پاستى ئەم باسايە ، ئىستىا ھىچ جۆرە دياردەو پوخسارىكى ژيارو
يىش كەوتىن نەو مەتە بەر چاوان ، چونكە ئەو مى پالتى بە مروفەو ناولە كە
بەدوای ھۆى دىلادەو پوئالەتە كانى بوونەو ەردا بگەپى و دىيانان
لئى دەسەنگ و سووزن بىئى ئەم ياسا ژىرى يە سىرووشى يە يە •

كەواتە وەختىك دە بىنن بىر ئىك سۆفستايى ئىنكارى و لا موجودى يە
دە كەن لە ئافار ئەم دەستورە ژىرى يەدا نابى پىروامان لەق بىت ، ئايا ھىچ
كەس گوئى دەداتە و پىنەى باباى نەساغ و مىزاج تىك چوو كاتىك بۆ خەلكى
دەتائى ناخا و ناي سەلئىتى كە ئاوى سازگارو شىرىن شىرىنە چونكە زارى
نەخۆشى وى پىي تالە ؟ نەخىز ، پىشنانىش لەمىزە گوتوويانە ھەركەسە
لەھەمبەنەى خۆى دا گويزان دەژمىرى • بۆ بىر پوون كىردنەو مى ئەم ياسا
بەلگە نەوئىستە وئەيەك دىنە بەر چاوان :

ئايا بىرانى جى پىي مروئىك لەدەشتىكى كاكى بە كاكى و چۆلدا
بەلگە يەكى ئىقناع كەر نە بۆ تىدەپ بوونى كەسنىك بەوئى دا ؟ ديارە با باشە
چ شىك ناچارمان دەكات دان بىنن بەو ەدا كە كەسنىك بەوئىدا پاربوردەو
لەگەل ئەو ەشدا تىبە بەچاوى خۆمان كابرمان نەدو ؟ بىگومان ھەبوونى
ئەم ياسا ژىرى يە يە لەسرووشى ئىنساندا •

ئىستىا كە زانرا ياساى ھۆكارى (قانون السبىة) ياسايەكى ژىرى و
بەلگە نەوئىستە بابگوزىنەو بۆ بازىنەكى فراواترو لەگۆشە نىگايەكى
ترەو سەرنج بەدەين •

ئەم بوونەو ەردى كە لەگۆشە يەكى گىچكەدا لەئىو يەكىك
لەخپۆكە كانى دا دەژىن زاناو شارەزاىان تىكرا لەسەر ئەو ەن - ھەتا
ماترىالىستە كانىش - كە كاتىك بوە ئەم بوونەو ەردە نەسەرى سىرى بوەنەبى
پىوازى ، كەواتە ھەر وەك چۆن جى پىي كان پىش دەمى پەت بوونى پىپۆكە

بهوشوتنه دا نه بوون ، بوونه وهریش پټس دهست به کارکردنی بهدی هتەر نه بوه ، چونکه ههر وهك چۆن پهیدا بوونی جی پټی كان بهستراوه به پهرت بوونی بابای پټپوړ ، پهیدا بوونی بوونه وهریش بهستراوه ته وه به دهست به کارکردن و خولقاندنی خوی . بهدی هتەر .

توخوا براله لهخوت بیرسه ویزدانت بکه بهدادگهر ، تایا نه گهر هاتنه دی چهند شوین پټی بهك - له گهل تهو هموو ساکاری بهی دا - بس پهرت بوونی پټپوړ بهك مهال پټی ، ده پټی هاتنه دی بوونه وهریش بهو زه به لاهی و پرهونه ری و ورده کاری بهیه وه به چ کلوچیک به بس پره وهر دگارو بهدی هتهری معزن جی چاوه پروان کردن بیت ؟

تستا پهنه گه پرسیارک خوتخته ی زور ولان بدات :

باشه تېمهش دانی پدا دینن که بوونه وهر بهم شتوه ورده کاری و پرک و پټکی بهی تستا لهسهریمتی نه زملی نهو دوی نه بوون هتراوه ته دی به لام ناخر بوجی به کسر په نا بهرینه بهر خوا ، تایا هیچ شتکی دی نه نه کاره ی لی بوه شته وه و پتویست نه کات په نا بهرینه بهر شتکی نه دیتراوو همست پټی نه کراوی وهك خوا ؟

له ولام دا ده تین نه خیر له دروست کسرانی بوونه وهر دا له خوی وه ولای که وی کهس بهرزی دیار نهو له بینای بوونه وهر دا غهیری پره وهر دگار هیچ وه ستابهك چه کوچی خولقاندنی نه وه شانده . پو پروان گردنه وهی مه بهست وینه بهك دینه بهر چاوان : کاتک له گهل به کیک له برادرانت له ژووریک دا داده نیشی و به نیشیک ده چیه ده ری و ومختیک ده گله پټی بهوه ژووره که تان برادره که ت نابینی هیچ سهرت سوپ نامیتی و عاجایت نایهت چونکه برادره که ت که مو فیکي خاوهن یراده و توانایه نه وهی له باران دا هیه بو خوی دهرو ژووری بکات .

بەلەم ئايا وەختىڭ بۆخۆت بەتەننى لەزۋورنىڭ دا دادەنشى و بەنشىڭ دەچىسە دەرىۋ كىتىڭ لەشۋىتىكى تەرخان كراودا بەجىنى دىلى و لەگەپانە وەت دا وەبەر چاۋانت نايەت ، سەرسام نابى و دەست ناكەى بەلىكۆلىتسە و وەردبۈونە وە سەبارەت بەھۆى لەجىنى خۆ لاچوونى كىتەكە ؟! ديارە با ، دەبا ئىستا بزانين ھۆى جياۋازى ئەم دوو ھەلۋىستەت چىسە ؟ !

لەھالەتى يەكەم دا لەسۈنگەى ئەو وە كە « لەجىنى خۆ لاچوون » كە بەيۈەندى بە كەسكە وە ھەيە كە دەشتى بۆخۆى سەرىبەخۆ ئەنجامى بدات ھىچ سەرگىزە كەت ناگاتى و ناگەرىنى بەدۋاى ھۆى بەجىنى ھىتەنى كارە كە دا ، بەلەم لەھالەتى دوو وەم دا كە « لەجىنى خۆ لاچوون » كە بەشتىكە وە بەستراۋە دارى بى لەسەر بەردى دانانرى و مېشى بى لەخۆ دەرناكىرى ژىرىت ناچارەت دەكات بەشۋىن ھۆى بەجىنى ھىترانى كارە كە دا بىكە وە گەپان و سووپانى ، ئىستا پىسارىڭ ئاراستەى ئەوان كە سان دە كەين كە پىسارى ھەۋەل خوتخوتەى دىلى دەدان :

ئايا دەتۈان خۆتان ئىقناع بىكەن بەو كە پىۋىست ناكات بەدۋاى ھىچ ھۆيەك دا بگەپىن كە بۆتە ھۆى لا برانى كىتەكە لەجىنى خۆى و بلىن جا چ ھەجىنى بەو ەى دەكات بە دۋاى ھۆيەكى دى دا بگەپىن و خۆمان مانو و بىكەين ، ئىمە دەلىن : ئەو ەى كىتەكەى لەجىنى خۆى پراگۋاستو ، يان ھەر ھىزىكى نىو خۆى كىتەكەى ، يان دەو رۈبەرى كىتەكەى ەك : دارو دىۋارو پەنجەرە و كورسى و ەەە ەند ؟ !

لەو وە كەپا بورد دەگەينە ئەم ئەنجامە : لەھەر كات و شۋىنىڭ دا گۆپان بەسەر شىتىكى ماردى دا بىت - واتە ھەر ديار دەيەكى بى گيان و بى ئىرادە - جا چ ئەو گۆپانە لەجۋارچىۋەيەكى چو و كەلە دا پو و بدات ەك

لاچوونی کتیه که له شوینی خۆی ، یان له بازنهو زه مینه یه کی فرتو فراوان و به بهر وه بوودا وهك گۆپانی ماده له حاله تی گازیکی به پره نموازه و تیکه لو بی سه ره و بهر وه بو حاله تی ئیستای که له چهند کاکیشان و ئهستیره و خپو که به كدا بوونه و زینکی پێك و پێك و پریاسا و ورده کاری پێك هیناوه ، به ئێ له ههر کام لهم حاله تانه دا دهسته و ساین له ئافار تهفسیر کردنی دیاردهی گۆپان دا مه گهر به هانا بردنه بهر هۆیه کی دیکه ی دهره کی له خودی ماده که ، هه لیه ته ئه و هۆیه ش که ده ئین له دهره وهی جوغزی ماده دایه ده بی خاوه نی چهند خهسلهت و تایه تی یهك بێت که له ماده دا چنگ نه که ون، وهك گیلان و ئیراده و زانیاری و توانا ۰۰۰ هتد ، بهم پره نگه له حاله تی یه کم - لاچوونی کتیه که - دا گۆپانه که پال ده دهینه لای ئینسان و له حاله تی دووه میش - دروست بوونی بوونه وهر - دا پالی ده دهینه لای خوای بهر وه ردگار •

ئیستا کاتی ئه وه هاتوه مه سه له یهك بتو ئیز ریه وه که زهینی زۆرانی تیدا به سه هوو چووه و ساتمه ی بردوه :

ئیمه که ده ئین ههر چهشنه گۆپانیك به سه ره ماده و دیارده کانی دا بێت پێویسته بو هۆیه که ی بکه وینه گه پان و سووپان له دهره وهی جوغزی ماده دا مه بهست له گشت چهشنه گۆپانیك نیه به لکو مه بهست له و جوړه گۆپانانه یه که له دهره وهی جوغزی گۆپانه فیزیایی و کیمیایی یه کان دان ، به ته عیریکی دی ئه و گۆپانکاری یانه ی که به هیچ پره نگیک نالوئ له سه ر بنجینه یه کی کیمیایی یان فیزیایی تهفسیر بکرتن ، بو پتر ئاوه لا بوونه وهی مه بهست با که پره تیکی دیکه ش سه رنج له ههر کام له دیارده ی : گواسترا نه وهی کتیه که له شوینی خۆی و گواسترا نه وهی ماده له حاله تی گازیکی په رته وازه یی و بی سه ره و بهر یی یه وه بو حاله تی یاسایی و پێك و پێکی به دین :

ئايا چ كىتەكەش و چ ماددە - كەرەسەى خاۋ - ى بوونە وەرىش
دەگونجى بلىن بەگۆرپانى نىو خۆى گەردىلەكان يان بەھۆى دەروور
بەريانەوۋە ئەو گۆرپانەيان بەسەردا ھاتوۋە !!؟

دەزانم ھىچ كەس سەبارەت بەكىتەكە ئەوۋى بەبىردا نايەت كە بەھۆى
كارەنجام (تفاعلى) نىو خۆى گەردىلەكان يان بەھۆى كارتىكرەنى
دەرووربەر گۆرپانى بەسەردا ھاتى • ئەمما سەبارەت بەگۆرپان و
گونىزانەوۋى ماددە لەھالەتەى ھەویرە ترشى و پرزوبلاۋى يەوۋە بۆ نىو
قالب و بۆتەيەكى ياسايى و پىك و پىك ، لەوانەيە بەعزىك سەرچاۋەى
دروژناۋى گومانىان چۆرەپر نەبووبى و وایان بەخەيالدا بىت كە بوونەوۋە
تەنیا لەپى گۆرپانە كىمىيى و فیزیيى يەكانەوۋە ھاتىتە دى !!

ئەمما ئىمە بۆ پەواندەنەوۋى تارمايى ئەم گومانە چەند پاستى يەكى
بەلگە نەویست دەخەینە بەرچاۋى ئەوان كەسان :

يەكەم : شىكى سەلىتراۋو لەبەر چاۋە كە ماددە بەرلەوۋى بىتە ئەم
بوونەوۋەرى ئىستاۋ ئىستاش خاۋەنى ھىچ كام لەوخەسلەتەنە يەكە
ھەبوۋىان شىكى ھەتى و پىۋىستە بۆ بەجى ھىتانى ھەر جۆرە ئىشك ،
وەك : زىان و زىرى و ئىرادە و توانايى •

دوۋەم : زۆركەس بەمەسەلەى ھەبوۋى جۈولان (حرکە)
لەماددەدا ھەل دەخەلەتەن و وا دەزانن مادام ماددە جۈولان و بزۈوتەوۋى
تەدايە بۆ خۆى سەربەخۆۋ بى ھىچ ھۆيەك لەبارانیدا ھەيەكە
بگۆپى و پەرە بىستىنى ، بەلام ئەم گومانە دەپرە و ئىنەوۋە بەم دوو بەلگەيە
خوارى :-

۱ - جۈولان لەماددەدا سەرەتاۋ دەست بى كرىدىكى ھەيە و ھىچ كەس
ناتوانى جۈولان بەبىرى خۆى دا بىتى بەجى ھىتانە بەرچاۋى دەست بى كرىد و

سهره تايهك - له كتيبي ، گه وره ترين پاستي ، دا ئهم مسمه له يه مان نچاك
پوون كردو ته وه - دياره كه جوولانيش له ماده ده دا سهره تاي هه بو پيوسته
مادهش سهره تاي هه يت چونكه زانايان خپ له سهره نه وهن كه ماده وه
جوولان ليكدي جوئ نابنه وه .

۲ - جوولان و بزووتني به ته ني نايته هوئ نه نجام داني هيچ چه شنه
كارنيكي ويستراو و هه ده فدار ، ديقه ت لهو فيشه كه شته به ي نه گرتوه
كه باباي پاوچي پدهش كوژ ددي هاوئ ، نهك هه ر ئامانچ ناپيكي به لكو زور
جاران ئيشيكي زيان به خشيش نه نجام ده داو بابايه كي بي خه تاي
پئ ده نگوئ ، نه ما كاتيگ هه ر نهو فيشه كه ي كا براي پاوچي ددي ته فاند ،
تفهنگ چي به كي كارامه ددي ته قني دديني كارنيكي ويستراو و بايه خدار
وهك نه نكاوتني نيشانه يان كوشتني نيچيريك به جي دئي ، كه واته جوولاني
به ته ني بو نه نجام دراني شيكي ويستراو و سوود به خش ، بهس نهو
پيوستي به كه سينك هه يه ، كه پينمايي بكاو پوپه ويكي پاستي بو ديارى
بكات .

باشه ئيمه وه ختيك ده بينن نهو گوپانكاري و بهر سه ندنه ي به سهر
ديارده كاني ماده ده دا دين چ به شيوه ي گوپاني كيميايي ، وه چ به شيوه ي
گوپاني فزيبايي هممويان به پتي چه ند ياساو ده ستورنيكي عيلمانه ي
سهر سووپه تهر به پتوه ده چن و ده بنه هوئ هتانه دي هه زاره ها ئامانچ و
مه به ستي سوود به خشن و بايه خدار ، ئايا نه گه ر بلين ماده وه گه رديله كاني
به هوئ جوولانه وه وهك فيشه كه شته ي كا براي پدهش كوژ ته قتراو و په كار
خراون ئايا ئهم قسه يه له گه ل ئاوه زو زانايارى دا دانووي ده كولن و پيكه وه
هه ل ده كه ن ؟ !! ئايا نه گه ر گولله يهك به ناشتي بي و چه پله كي و په شه كوزي
باويشترئ نه يتنه هوئ هاتنه وي مه به ست و زور جارن زيانيش به خشئ ،
ده بي نه گه ر نهو هه مو گه رديلانه ي ماده ده يان لي پيك هاتوه سهر به خو و بي

هیچ پێنمایی که رێک و هه گه پرکه وتب و دهستان کردبێ به جوولان تێستا بوونه و ده نده بوو به شیوی شتیه و دنیا وهك شاری بێ ساحب کاول و وێران نده بوو ؟!

به لێ ئه و پێک و پێکی و ورده کاری به ی له بوونه و ده ردا به دی ده که به ی نه که له نه نجامی جوولانی ماده ده دا هاتوته دی چ به شیوه ی کیمیایی و چ فیزیایی که سینک هه ر لویچیک لیکدانه وه و تێگه یشتی هه بێت به په وای نابینێ که بآلی داته لای ماده ی په ق و ته ق و هیچ سه ره رشتی که رو په ره رددگارێک له دوای ماده وه نه بینێ .

تێستا که هه گه یشتیه ئه و نه نجامه ، که هه رکاتیک جمووچۆل و بزوو تێکمان له شتیک دا دیت که ده بوو به هۆی هتانه دی مه به ستیک بێ سێ و دوو ، ئاوه زو لیکدانه وه پالمان پێوه ده نێ که دان بێت به هه بوونی جوولنه رو پێنمایی که رێک دا ، با بۆ پوون بوونه وه ی مه به ست وینه که له ژیا نی پۆزانه مان دا بێتیه به ر نیکا :

ئه گه ر پۆژیک له پۆژان دوو ترومیلت دیتن یه کیکان به شیوه یه کی زیرانه و کارامانه به پێی تایبه تی و دیاری کراوی خۆی دا ده پۆی و له شوینی تایبه تی و دیاری کراوا دا ده وه ستا و پێچی ده کرده وه . . . هه د ئه وی دیشیان به پێچه وانه وه هه رمیلی لێ ده نا و پراوه ستانی نه ده زانی و هه زچی هاتبا یه به رێی ده ی شتلا ، ئایا په قتاری هه ردووک ترومیله که ت وهك یهك دیته به رچاوان ؟ ! دیاره دوو هه لوێستی جودات ده بێ و ده زانی که ترومیلی یه که م سایه قیکی کارامه و شاره زا ده ی ئازو و ئی دووه میشیان که سی تیدا نه بی ئازو و یان ئه گه ر هه شبێ بابایه کی نه زان و ناشی یه ، لێره دا ژیریت دیمه نه پێک و پێک و هه ده فداره که ی پال دایه لای ئینسانیک ی پسپۆر و لێزان و به به راوه ژووه دیمه نه ناته واوو بێ سه ره که ی پال دایه لای نه بوونی پسپۆر و کارزان و شاره زایهك .

تېستا با سهرنج دېن : باشه توخوا ته گهر ديمه نې ترومېلېك كه به پړېك و ټكې و بهومستايې به پړې يه دا ده پروا ناچارمان كات دان بښين به هېوونې سهر به رشتې كهرېك و پړې نمايې كهرېك دا ، ثايا ديمه نې هات و چوې روژو مانگ و زه وې و ته ستره و كه هكه شانه كان له چنده سوپ گه و پړې و بانكي پر ورده كاري و حسېب كراودا نايته هوې ناچار كردنت كه پر وا بښي و قه ناعهت به يداكهي به و زاته ي وه گه پړي خستون و په كاري خستون !!؟

ثايا ته گهر به به جهوتې پړېن و له ياسا ده رجوونې تافه ترومېلېك چنده ها كار هساتې زيان به خش و گيره شوېن پروو بدات ، به هوې نه بوونې سهر به رشتې كه رو پابه رېنكي كارامه و لزان له تېو نه و ترومېله دا ، ده بې ته گهر وه كه به عزه كه سيكي ساده پرو بې نه زمون و ساويلكه ده لښ بوونه و هر بې سهر به رشت و به رو و دگار بوايه كار به كوږ گه ياو ديا چي به سر هاتبا ؟ !

پوخته ي فسان ته مه يه كه له ماده ده دا جوولان و گورپانكاري هه به چ نه و جوولان و گورپانكاري به ي له تېوان گهر ديله كان دا دېته دي و ده بېته هوې گورپاني توخه كان و كارلېك كردنيان ، وه چ نه و جوولانه ي له نيؤ ته نه كان دا پروو ده دات ، به واته يه كي دي ، چ فزيمايي وه نه و جوولانه ش به ورده كاري و كارامه يي به پړوه ده برې و ده بېته هوې هتانه دي چه ندېن نامانچ و مه به ستي و ستر او و سوود به خشي له زميره نه ماتوو . جا تېمه هر وه كه چوڼ جوولاني سعات و فرؤكه و پوكت و ترومېل و كارگو ناش و ... هتد پال ده دېنه لاي سهر به شتي كه رو وه گه پخه رېنكي شاره زاو لي و شاهه به هه مان شېوه ش پويسته - مادام پړزو حورمه تي ژيري و زانباري مان له كس بېت - جوولاني ماده ده ش به هه موو شېوه كاني يه وه

بگه پښتانه لای په روه د گارو به پښتانه به ریتک که خوی داناو کار به جی و
به به زه یی به .

سټییم : ناقمکی بیر کورت و کم ټاوه ز همن ده لښ : نو گوپان و
په روه سندن (التفر والتطور) هی به سر مادده دا دی زاده خوی
مادده به واته : مادده خوی خاوه نی چهند خه سلته تکه که هیچ کهس تیدا
نمخولماندون و هر هه بیون وه له سونگهی ثم خه سلته تانه وه مادده گوپانی
به سر دا دی و له مایکه وه ده چته حالکی دی و په روه ده ستی ! ! ده زانن
کوپنه ثم قسه ییم چون دته بهر چاوان : وه ک قسه یی نو که سمد دته
بهر چاوان - له واقع دا هه رواشه - که ټنکاری نو وه ده کات (کامیونه)
له نه نجامی بیر کر د نه وه و پامان و توثرینه وه زانستیان هی دریر خالان هایتته دی و
ده لیت : کوپه بام ټوه ده لښ چی (کامیونه) ټامیر تکه له چهند پارچه یه ک
پک هاتوه که هر یه ک له و پارچانه شیوه و چونه تی و نه دازه به کی تایه تی
هه یه و له نه نجامی پکه وه نو وساندیان دا به شیوازیکی پک و پک و علمیان
ده توانی نو کار هی پی دی ده سپر ری نه نجامی بدات . ټیمه چ پیوست
ده کات به خرتو خوپایی به ولاو لایان دا بر وین و به دوا ی هو یه کی دهره کی و
نامه دا بسو و پښتانه وه ، پیوسته بو دیتنه وه هو یه پیدا بوونی هر شیک
هر له خوی خوی دا بو ی بگه پښتانه و په نا نه بهینه بهر هو یه کی نادیار
(غیب) و په نهان ، کور دیش گو و تو یه تی : (سدرت نایه شتی ستی بو لی
دالنی ؟)

دلنیم له وهی هیچ کهس دوو دل نه له بی بنچینه یی و قربو کی ثم
قسه یی ټیستا دتمان ، چونکه ده توانین زور به ستایی په تی بکهینه وه و
بلین : باشه براله نکو و لیمان له وه نه که (کامیونه) له چهند به شیک
پک دی و له نه نجامی لیک دان و پکه وه چه سب کردیان به شیوازیکی
علمیان و تایه تی ده توانی نو هر که ی پی ده سپر ری به جی پی ، به لام

مەسەلەى تەفسىر كىردىن و شى كىردىنەۋەى جۆرۈ چۆنىەتى يىك ھاتىن و
كار كىردى (كامبىۋتەر) بەھىچ كىلۋىك ناتوانى بىيى بە ۋەلام بۆ پىرسىارى
(كىي كامبىۋتەرى دروست كىردە ؟) •

تېمە گەرە كىمانە بىزانىن كىي كامبىۋتەرى ساز كىردە ، بەلام ئەتۆ
ۋەك پىنوى فېلباز قورتى دەكەى و خۆت لەۋەلامى پىرسىارە كە دەدزىەۋە
مەسەلەىەكى دىكە دىنە گۆپىي ، پاست لەناقار ھەلۋىستىكى ئاۋادا بىۋە
كە كوردان گۈۋتۈيانە : (كە لەكۆي كەۋتەۋە كۈندە لەكۆي دپاۋە !) ،
چۈنكە ئەگەر ھەزار لاپەپان دەربارەى چۆنىەتى دروست بونى
(كامبىۋتەر) و خەسەتە تاىبەتى بەكانى پى ۋەكەى تەنبا ئىشك كە كىرۋوتە
تەفسىر كىردىن و پروون كىردىنەۋەى شىۋازو چۆنىەتى كار كىردى ئەۋ
ئامىرە و پىناسە كىردىن و خستە بەر بچاۋى ماھىەت و سىفەتە كانىەتى ،
تەبەىرىكى ئەتۆ تەنبا ئەۋ ئىش و كارو وردە كارىەت خستۈتە پوو كە
ۋەستى كامبىۋتەر لەدروست كراۋەكەىدا بەجىي ھىتاۋە كەم و زۆر
بەلاى ئەۋەدا نەچۋوى كە بەلگەت جىيە لەسەر نەبۋونى ۋەستەۋ
كارسازىك بۆجىي بەجىي كىردى ئەۋكارە •

جا ھەر بەھەمان پىي و دان ئەۋانەى دە تەفسىر كىردىن و پىناسە كىردى
ماددە پادەچىن و دەلېن ئەمە ھالىەتى و ئەمە خەسەتەتەتى ئەمە مەسەىەى وان
بەچ مەزەيان نالۋىي بىكرىتە ۋەلام بۆ پىرسىارى : (كىي ماددەۋ دىباردە
سروشتى بەكانى خولقاندەۋە بەگۈنرەى چەند ياسابەكى عىلمانەى پى
وردە كارى بەپىۋەى دەبات ؟) •

بۆ پىتر ئاۋەلا بۈۋنەۋەى مەبەست باگۆي لەم مەشت و مپەى خوارى
بگىرىن و نەختىك بەچاۋى دىل تىفكرىن :

بەھەر ھال دىبارە ھىچ كەسك پىنباىزى خۆى پى خەراپ نىۋە كەس

دۆی خۆی پئی ترش نیه ، ئەمما زۆر چاڭ بزانه لەوەتی ئینسان چاوی
کراونەووە لەبواری زانیارییە سروشتییەکاندا پێشکەوتوو و شەقڵییکی
نووی بەخۆوە گرتووە لەچەنگ ئەفسانە و خەیاڵ بەرستی پزگاری بووە
بیری خواپەرستی و دینداری جۆ پئی پئی لەق بووە وەک بێیە سەرکەندی
بەحال و بال خۆی پاگرتووە .

+ چۆن ؟ تەنکایە بێزەحمەت نۆزیک ئەم قسەیەتم بۆ پروون بکەو ،
چونکە ئەمەن راستا بەیچەوانەیی تۆوە لەو مەسەلەیه حالی بووم و یم وایە
هەتا زانیاری شەقاویک بەرە و پێشتر پروات ئینسان باشتر زیاتر راستی و
بەجۆی دین و گەورەیی خۆی بۆ دەردەکەوی .

- لەم بارەو بەلگە زۆرن بەلام ئەمەن تەنیا نمونەیهکت بۆ دێنەو :
چەند سەدەیهک بەر لەئێستا خەلک لەسۆنگەیی ئەووە کە
نەیان دەزانی باران چییە و چۆن دەباری پالێن دەدایە لای خوا وایان
دەزانی فیتی وێیە ، بەلام ئێستا کە ئینسان ئاستی زانیاری پێهەلا چووە
بەنەتییەکانی سروشت ئاشنا بووە دەزانێ کە باران لەئەنجامی ئەو
هەلەووە پەیدا دەبێت کە تیشکی خۆر لەدەریاکاندا پەیدای دواي بەرز
بوونەووی بەنیۆ چینهکانی هەواو گەیشتی بەچیتک هەواي ساردوخەست
بوونەووی هەوری لێ دروست دەبێ و لە هەوریش ئەو بارانە دێتە
خواری کە دەی بینین بەلێ ئێستا بۆی دەرکەوتووە کە لەپاوردوودا
بەهەلدا چوو بوو راستەقینە لێ بزر بوو بوو .

+ برادەر ئەتۆ گوت بەلگەت بۆ دێنەووە لەسەر ئەفسانەیی دین و بیری
خواپەرستی ، بەلام باسی چۆنیەتی باران بارینت بۆکردم بەشیوەیهکی
عیلمانە ، واتە تەنیا چۆنیەتی باران بارینت تەفسیرکرد ، بەلام بێت نەگوتم
کە بەلگەت چییە لەسەر ئەو کە باران بارین هیچ کەسێک بەپێوەی ناباو
سەرپەرشتی ناکاو نەخشەیی بۆ ناکیشی .

- کاکه ئەمن که بۆم دەرخستی باران چۆن دەباری و دەرم خست که له دروست بوونی باران دا دەستی خوا لە کاردا نیه بەلکو بەیخی چەند دەستوورو یاسایەکی سرووشتی بەپێوە دەچیت ، مانای وایە هەر لەو کاتەش دا بۆم سەئاندوی که خوانیە ، کاتیەک سەلتراش خودانیە ئەفسانەیی یەتی ئاینیش سەلتراوە چونکە وەختێک بناغەی دیوارێک پرووختا دیوارە کەش هەرس پێتی •

+ براگیان لێردا بیری پووجی بێ بر وایت دوو جارانی هەلتێزاندوی یەکەم : که وات زانیوە مسولمانان که دەلێن خوا فلان ئێشە دەکات وەک باران بارین مەبەستمان ئەوەیە که خوا بەیخی بەکارهێنای هۆو ئامراز ئەو ئێشە بەجێ دێتی ئینجا تۆش چەمکی بەراوەزوی (مفهوم المخالفة) ی ئەم گومانە هەلەیی خۆت کردووە بەبەلگە لەسەر نەبوونی خوا ئەفسانەیی یەتی دین ، بەم شیوەیە :

مسولمانان دەلێن خوا هەر کارێک یکا پاستەوخۆو بێ بەکارهێنای هیچ هۆو ئامرازێک ئەنجامی دەدات ، بەلام تێمە دەبینن هەر شتێک لەبۆنەوێردا بەگۆڕەوی چەند هۆیەکو بەیخی یاساو بەرنامە بەپێوەوە چێ ، کەواتە خوا نیه •

واتە : ئەگەر مەسەلەکە بکەینە موعادەلەییکی ماتماتیکی بەم شیوەیە لێ دێ : بر وای مسولمانان سەبارەت بەچۆنەتی پەفتاری خوا لە بوونەوێردا + تێوە پامانی عیلمیانە لە بوونەوێر = نەبوونی خوا !!

دیارە لێردا ئەگەر تەنیا سەرنج بدریتە شیوەی روائەتی ئەم موعادەلەییە پاست و دروست دیتە بەرینگا ، بەلام یەکیک لە یاسای نەپەرەتی بەلگە نەویستەکانی ژیر پێژی (منطق) ئەوەیە که وەختێک دەلوێ ئەنجام (نتیجة) یکی پاست وەدەست شێ لەهەر (قضیه) یەکدا که

پیشه کی یـ (مقدمه) ه کانی پاست و واقعی بن ، ثمما وهختیک یه کیک
له پیشه کی یـ (مقدمه) ه کانی درو و ناواقعی بون نهو نهجامهش که له وانه وه
وهرده گیرئ به هه له و نانه و او حسیب ده کرئ ، ده با ئیستا له و (قضیه) یه
وردینه وه و بزاین له کام جوړه : جاری پیشه کی یه که میان که ده ئیت :
مسولمانان پروایان وایه که خوا هر کاریک بکات پاسته وخوړ و یی به کار
هینانی هیچ چه شنه هوپه که نهجامی ددهات ، ثم قسمیه شتیکی ناپاست و
دروپه و پسته ی (لکل شیء سبب) بوهر شتیک هوپه که هیه نه نانه
مسولمانه عه وام و نه خوینده واره کایش به سر زاریانه وه یه ، نه مه
له سریکه وه له سریکه دیشه وه کئ ده ئیت ئیسلام باوه پری به مه یه که
خوا له پریکه ی به کارهینانی هو و نامرازانه وه ئیش و کارئ گیتی به پریوه
ده بات بی منه تی ده که ی با هر ته نیا ئابه تیک یان هه دیستیک بیتیه وه بو
سه لماندننی پاستی یه تی ده عواکه ی ، دیاره نه مهش مه حاله .

ئیستا که زانرا حالی پیشه کی یه کهم چونه با بچینه سه روکاری
پیشه کی دووه میان که بریتی یه له (تیوه پامانی عیلمی یانه له بوونه وه) :
شکی تیدا یه که تیوه پامانی زانستی یانه له بوونه وه هه تا ئیستا
سه لماندوویه تی که هه مو ئیشیکى ثم بوونه وه به بیی چه ند هو
ده ستوریک به پریوه ده چت ، واته ثم پیشه کی یه خو ی له خو ی دا پاسته
به لام ئایا به ته نی نه وه ی ده باران دا هیه که نهو نهجامه ی لی وه فامرئ
که بابای نامسولمان ده یه وئ ؟! له وه لام ده لیتن : نه چونکه مادام
پیشه کی یه کهم هه له بو تازه (قضیه) که به هه له ده درتیه قه له م
باپیشه کی دووه میش پاست بیت ، با بو پوون کردنه وه ی مه به ست
وینه یه که بیتنه بهر چاوان : ئایا ثم (قضیه) یه هه له یه : هه مو
گیانداریک ئیسانه ، هه مو ئیسانتیکیش خاوه نی زیری یه که واته هه مو
گیانداریک خاوه نی زیری یه ؟!

دیاره هه‌له‌یه چونکه هه‌موو گیاندارنیک خاوه‌نی ژیری نیه •

به‌لام ئایا خه‌تای کام له پشه‌کسی‌یه‌کانه که ئهم (قصبه)یه وه‌دروگه‌پاوه ؟ بیگومان فیتی پشه‌کی یه‌که‌میان به‌شتیکی ناوایی له‌نیو خوگرتووه ، ده‌نا پشه‌کی دووه‌میان چ به‌لای لی‌نین و پاست و دروست (هه‌موو ئینساننیک خاوه‌نی ژیری یه) •

ئو مه‌سه‌له‌یه‌ی مه‌ش که‌ومت وه‌ک ئهم وینه‌یه‌یه‌یی زیادوکه‌م • دووه‌م ئه‌ : که‌ هه‌ل‌تریزاوی له‌وه‌دا که‌ وات زانیوه هه‌ر شتیک به‌هۆی چه‌ند یاساو ده‌ستورنیکه‌وه به‌جی به‌تریی به‌دی هه‌ترو سه‌ره‌رشتی‌که‌ری که‌ره‌ک نیه ! به‌لام ئیمه‌ توژنیک له‌مه‌وه‌به‌ر پوونمان کرده‌وه که‌ به‌م چه‌شه‌یه بیرکرده‌وه‌یه ئینسان ده‌چته‌وه تافی مندالی و به‌م چۆره قسانه ئینسان خۆی ده‌باته‌ پیزی مندالانی ساواو پیرۆچکه‌ که‌ تازه‌ فی‌ری داره‌و بابیه‌ی ده‌بن^(۱) ! •

دووه‌م : له‌و به‌لگانه‌ی که‌ ئیسپاتی ده‌کهن که‌ بپروا به‌خوا بوون شتیکی خو‌پسک و سرووشتی‌یه له‌ئینسان‌دا ئه‌و یاسا ژیری‌یه‌یه که‌ ده‌لێت : بۆ هه‌ر پێک و بێکی و یاسایه‌ک پێک‌خه‌رو یاسا دانمێک هه‌یه ، (لکل نظام منظم) • ئیستاش به‌هه‌تانه‌وه‌ی میسانیک چه‌مکی ئهم یاسایه ئاوه‌لا ده‌که‌ینه‌وه :

ده‌نکه‌ شخارته‌ که‌ بریتی‌یه له‌داروچکه‌یه‌کی گچکه‌و پێنج شش ساتیمه‌تر درێژه‌و نزیکه‌ی (۲ ملم) ته‌ستوو‌ره‌و له‌سه‌ری‌کی‌یه‌ره

(۱) بوخته‌ی مه‌به‌ست ته‌مه‌یه : که‌ ئهم بوونه‌وه‌ره په‌یدا‌بوویه‌و ده‌بی‌ هه‌ژنیک هه‌بی بوو‌یته‌ هۆی په‌یدا‌بوونی ، بو‌خۆشی ئه‌وه‌ی لی‌ئاوه‌شیته‌وه که‌واته‌ ده‌بی ئه‌وه‌تیره‌ی بۆته‌ هۆ په‌یدا‌بوونی بوونه‌ور غه‌یری مادده‌و غه‌یری بوونه‌وه‌زیی ئه‌ومش زانی باکی‌خوایه •

تۆزۈكلىك گۇگۇرد چەسپى كراۋە • ئەۋ دەنكە شخارتەيە ھەر كەمىك
تۆزۈكلىك لىيى وردىتەۋە بۆي دەردە كەۋى كە ۋەستايەك دروستى كىردە ،
بازانين ھۆي ئەمە چىيە ؟

نە سۆنگەي ئەۋەۋە كە تى دەفكرين درىزى ۋەستورى ۋەندازەي
ئەۋ گۇگۇردەي پىيەۋە نوۋستىراۋە ھەر كاميان ئەندازەيەكى تاپەتەي
ھەيە ، كە ئەگەر ھەر يەككە لەۋانە ئەندازەكەي پىر يان كەمىر بايە
ئەۋ مەبەستەي كە دەنكە شخارتەي بۆ دروست كراۋە نەدەھاتە دى ،
دىارە ئەۋ شىۋەۋ چۆنەتەي يانەش كە دەگونجا دەنكە شخارتەيان لەسەر
بىت يەكجار زۆرن جا ۋەختىك ئىنسان بەراۋردى تىۋان • ئەۋ ھالەتەي
ئىستاي دەنكە شخارتەۋ ھالەتە لەئىمكەندا بۈەكان دەكات بىي سى ۋە دوو
دەلىت : دەپى دەستى گارسازىك لەدروست كىردى ئەم دەنكە شخارتەيەدا
ھەبۈبىت • لەمەۋە كە پاپورد دەگەينە ئەم ئەنجامە :-

ھەركاتىك لەھەر جىيەكە پىكۋىكى ۋەردە كارى لەشتىكدا
بەدى كرا ناچار دەپىن ۋەستەۋ نەخشەدانەرو سەرپەرشتى كەرىك بۆ
ھاتنەدى ئەۋ شتە پىيار بەدەين •

كەۋانە ئىستا باسەرنىج دەپىن داخۋا پىكۋىكى ۋەستەۋ ۋەردە كارى
لەم بوۋنەۋەردە بەدى ۋەكەين ؟!

دە ۋەردە خوتەنەرى بەپىزىۋ ئازىز بايىكەۋە بەزەپەبىنى زىرى ۋە زانست
تىفكرين ۋە چەند پوۋبەپىك لەكىتى زەبەلامى بوۋنەۋە ھەل دەپنەۋەۋ
لە چەند تابلۋيەكى پاراۋەۋ سەرنىج پاكىش وردىنەۋە ، تا بازانين چەند
بەخەتەكى درشت ۋە جوان لەسەر ھەركام لەتابلۋكانى بوۋنەۋە نوسراۋە :
(لا اله الا الله) غەيرى خۋاى چ پەستراۋ نىن :

* تابلوی یه کهم :- بیکهوه بهسترانی کائینات^(۱) :

کائیناتی ئهم بوونهوه ره وهك خانه و سیله كانی جهسته یهك بیکهوه بهستراونو په یوه ندى به كى وایان له تیوان دا ههیه ئه گهر خوانه خواسته ناگوزوورى بهك پرووبكاته یه كیكیان هه موو ئهوانی تر زیانیان بئی ده گاو وه زعیان یتك ده چى ، ته نیا یهك وینه دینه وه بۆ ده رختى ئهم پاستى یه :-

ئایا پوژیک له پوژن بیرت له گرنگی په پرو بۆی پالنده و په پوره كان کردوته وه و دهركى ئه ووت کردوه كه زیانی توو گیانداران و شیناوردی بیه بهستراوه ؟ پروا ناکهم شتى وات به بیردا هاتبى مادام وایه توژیک گوئى بگره : په پرو بۆی پالنده جهسته ی په پوره كان له گهرماو سه رما ده بارىزى ، واته ئه گهر په پوره كان په پروبالیان نه بوايه توانای خوڤاگرتن یان نه ده بو له ئاقار گهرماو سه رمادا و بهزووی سهریان به فته تاره ت ده چو ، له ئه نجامى ئه ووش دا هه مو ئه و زینده وه رو میرووانه ی كه به شى سه ره كى خوڤراكى پالنه كان یتك دینن په ره یان ده ستاندو ده بون چونكه له بهر ده نووكى پالنده كان قوتار ده بوون ، ئه مهش سه رى ده كیشا بۆ سامه رده ستووتر بون و بتر شوول لی هه لكیشانى زینده وه ره كان و به ئوردو ده زانه نیو كیلگه و مه زرا و باخچه كان و قریان ده كشت و كال و شیناوردو گياو گولان ده خست ، ئینجا ئازه ل و گیانداره شیناورد خوڤره كان له سۆنگه ی نه بوونى تفاق و له وه پرو خوڤراك دا سهریان ده نایه وه و كورد گوتنه ی له له وه پرو ده بوون • به له نیو چوون و مالاوایی كردنى گیانداره گيا خوڤره كانیش نۆره ده گه بشته سه رگیانداره گۆشت خوڤره كانیش و به م

(۱) ئه و تابلویم به ده سكارى یه وه وه درگرتوه له كتیى (نشانه هاى از

أو) دفتر یکم ، لابه ره (۸۸) ، اثر (سید رضا صدر) •

جۆره زهوى ده بو به گاولاش و زير و وحى تيدا نه ده ما • ديسان زور بوونى
 زينه ده روو كرم و ميروو ده عبا ورديله كان ده بو به هوى زور بوونى
 به كتر ياو ثاير و سه زيان به خشمه كان و قريپان ده ئينسانان ده خست و
 ئاسه واريان ده بربين و كورد گوته نى • فريزوويان بى ده پينه موه • كه واته :

ئايا پاست نيه كه بوونه و در پى له ياسايه و ورده كارى تيدا په چاو
 كراوه و په رودد گاريك مشوورى ده خواو به پيومه دبا ؟!

* تابلوى دووم : ئاوى زهرياكان بۆ سوپره ؟! (۱) :

په ننگه زورى وا هه بن به سيري و تفتى ئاوى زهرياكان قهلس و
 ناسه رسه نك بن و بلين بر يا ئاوى زهرياكانيش و ده ئى كاناوو چوم و
 پوو باره كان شير و به له زهت بايه و ، په ننگه به عزه كه سيكيش هه بن
 به دل ئه وه بخوازن كه توانايان به سه ر جيهان دا هه بايه تا ده سكارى به عزه
 شتيكيان كر دبايه بۆ وينه : ئه و سوپرى يه ئاوى زهرياكان •

به لام با سه رنج به دين و بزايين جيكمه نى سوپرى ئاوى زهرياكان
 چيه ؟ (ئاركدى لوكوم) ده ليت : زور جاران هينديك پاستى يان ده بينين
 كه سه رمان گيژ ده كاو ناتوانين وه لاميكى ئيقناع كه رى بۆ بيتين ، يه كيك
 نه و پاسته يانه ديار ده ي هه بوونى خوئيه له ئاوى زهرياكان دا كه تا تاستا
 نه زانراوه چۆن بهيدا بوه ، به لكو ساده ترين وه لام بۆ چۆنيه تى به يسدا
 بوونى خوئيه له ئاوى زهرياكان دا ئه وه يه كه بلين : نازايين •

به لى تاستا - وهك ئه م زانايه گورتى - نه توانراوه به شيومه كى

(۱) بۆ نوسراى ئه م تابلويه سودم له كتىي (بمن بيو چرا)

وه رگرت به رگى (۳) لاپه ره (۴۶۳)

نوسراى زاناي به ناوبانگى نه وروپايى (آركدى لوكوم) ،

ته رجه مەى فارسى •

عيلمى يانە چۆنەتەن پەيدا بوونى خوتۇن لەزەرىياكاندا تەفسىر بىكرى ،
بەلام بابزانىن ھەبوونى خوتۇن لەزەرىياكاندا چ تەئسىرىكى سەلبى يان
ئىجابى ھەيە بۇ سەر ژيانى دانىشتوانى سەر زەوى :

بەرى ھەمو قىساق پويستە بزانىن كە ئەندازەى ئەو خوتۇنەى لە
رەرىياكاندا ھەيە ئەگەر بلوتى ئاوى زەرىياكان پاپازنىن و خوتۇنەى كە يان
لى بىگرىن دەتوانىن بەو خوتۇنەى دىوارىك دروست كەين كە بەرزى يەكەى
(۱۸۰) ميل بى و پانى يەكەى (۱) ميل و بەبارى درىزى دا دەورى زەوى
بداتەو و لەسەر ھىلى يەكسانى (خط الاستواء) ھەردو سەرەكەى پىك
بگەنەو !!

بەلام بۇ تەئسىرى سوپرى زەرىياكان لەژيانى دانىشتوانى سەر خوتۇنەى
زەوى دا دەلىن : كېھمان نەى دىسە زور جاران لەمالى خوتۇنەى يان
بەو گۆشتەى وەر كىردە كە بەھەويا ھەلگىرتى بون ؟ •

بىگومان ئەو خوتۇن بى وەر چاندەش بۇ ئەو يە كە گۆشتى تايىن
نەپتە دەورو بەرىكى لەبارو گونجاو بۇ تىدا ژيان و زاوونى كىردى
بەكتىريو ئايرۇسەكان ، دە ئاوتى زەرىياكانىش بۇ ھەمان مەبەست
بەروەردگارى زاناو كاربەجى خوتۇن بى وەر چاندوون و بگرە كىردوونى
بە خوتۇن و اوک •

ئەمما بەروەردگارى كاربەجى و نەبى وەك مەى ئىنسان پىركورت و
بى لىكدانەو بى و (سبحان الله) بۇ خاترى وەدەست ھىتائى بەرژەو ندى يەك
لەسەرىكى دىكەوە ژيان بەخوتى بگەنەى ، نەخىر خواى بەخشندە چونكە
زانو يەتەى ئاوى سوپرى زەرىياكان بەكەلكى خواردن و خواردن و نايەت ،
لەبەر ئەمە لەپىنگەى چەند ياسايەكى وردى عىلمى يانەو ھەستەو
بەپالاوتى ئەو ئاوە سوپرو خوتۇنەى لى وەلابردەو ئاوتىكى شىرنو
زولالى بۇ فەپاھەم ھىتاوين ئەو ش لەپىتى باران بارىنەو ، لەھەموى

سهرنج پراکښ تر - خوښه رې به پړيز - ټووه په که خواى بالاده ست هدر به
 هيندى لى نه گه پاره که له پړى بارينه وه ټاونکى شيرين و به له زه تمان بو
 پرده خستى ، به لکو وپراى ټووه ش له نه نجامى په کگرتى ټوکسجين و
 نايرو جين دا خوځى نيترا تيشى پک هتاوه و له پړنگه بارانه وه خستويه
 خوارى و ناردو و به نه نيو زه وى بو خاترى وهى زه وى په کشت وکالى و
 له وه پړگايى په کانمان بو به پيت و پيز بکات .

که واته : فېر ز نه له سر به نده کان که سوپاسى خواوه ندى مه زن
 بکن که به پړوه بردنى ټم جيهانهى به ټينسانى بير کورت و ته زان
 نه سپار دوه و هه بو خوځى سهر به رشتى ده کات !!؟ .

* تابلوى سى يم :- هه وى دورى زه وى :

ټو هه وايه دورى زه وى داوه نزيکهى (٥٩٠٠)^(١) مليون تن
 ده بى ، ټه گهر پتر يان که متر بوايه زيان مهال ده بو ، چونکه ټه گهر پتر
 بوايه پاله په ستو فشار له سر ټينسان زياتر ده بو و کارى ده کرده سر
 نه ندامه کاني و گچکه ده بو وه به زه حمه تيش تواناي جموجولى ده بو ، خو
 ټه گهر کيشى هه واهه متر بابه له و نه ندازه يه ټيستاي ټوه فشار و سه نطى
 هه واهه سر جهسته ټينسان کهم ده بو وه فشار و پاله په ستوى نيوه وهى
 جهسته ټينسان هوروزمى دنوا ماده شله کاني ټيو له شى مروف به هه مو
 کون و که ټيټکى دا فېر که يان ده کردو کو نه ندامه کاني له ش له کار ده که و تن ،
 چونکه ټيستا له نيوان فشارى نيوه وهى له شمان و فشارى هه واهى زوور
 سهرمان هاوسه نطى و په کسانى هه يه و هيجان له هيجان پتر نين ، به لام
 به زياد بوون يان کهم بوونى کيشى هه واهه ، ټو پکهل پکى و هاوسه ننگى په
 ټک ده چى و ده شوى .

(١) (نشانه هاى از او) دفتر يکم . سيد رضا صدر .

ئەمە ھەمووی لەلایەكەوه لەلایەكی دیشەو ھەوا لەچەند توخنیك
 یك ھاتو ھە كە ھەر كامیكیان ئەندازە یەكی گونجای ھە یە لەگەل ژیانسی
 ئینسان و گیاندارو پوو ەكدا كە ئەگەر ئەو ئەندازە یە بطۆپری جا كە یفی
 خۆ یە تی بەلای كەمی یەدا یان بەلای زۆری یەدا ئەو كارە كە قۆپ دەبی و
 شیرازە ی زیان دەچری •

و ەك دەمشزانین ئوكسیجین پریژە ی لە ھەوادا (۲۱٪) و دووم

۳

ئوكسیدی کاربۆن (۳و ۰٪) یە واتە (—) و دایترۆجین (۷۸٪)

۱۰۰۰۰

و (۱٪) ی ھەواش تۆزو غوبارو ھیندیك توخمی تر ییكی و ئین • جا
 و ەك زانایان دەلین ئەگەر پیت و پریژە ی ھەر كام لەم توخمانە پتر یان كە متر
 بایە لە ھەوادا ئەو ژیانسی گیاندارو پوو ەك دەشیواو برۆ بەخیر ھاتی •

ئینجا لە ھەمووش سەرنج پاكیش تر ئەمە یە كە لە ئیوان توخمی
 ئوكسیجین و دووم ئوكسیدی کاربۆن دا چەشنە پە یو ەندی یەكی برایانە ی
 سەیر ھە یە ، ھەرچی (ئوكسیجین) • ئینسان و باقی گیاندارەكانی ھەلی
 دەمژن و بەبی وی نازین ، بەلام دووم ئوكسیدی کاربۆن سەبارەت
 بە ئینسان و گیانداران زەھر یكە و خۆ لی پزگار کردنی سەربەسەر بە زۆری
 بکری ئیستا ھەرزانە ، ئەمما پوو ەك و شیناورد پاست بە بەراو ە ژوو مو ە ،
 واتە : دووم ئوكسیدی کاربۆن دەمژنی و ئوكسیجین فیری دەداتە دەری •
 باشە دەبی بۆچی پەرود دگاری وای لە پوو ەك و شیناوردان کردبی كە
 بەبی ئەو زەھرە ی نەزیرەت كە لە پاستی دا بریتی یە لە خۆ لەمیش و زبلی وزالی
 خانەکانی جەستە ی گیانداران ؟! بطۆمان بۆ یە ئەو كارە ی کردو ە ھەتا
 سەودا و مامەت و کپین و فروشتن لە ئیوان پوو ەك و گیانداران دا بەرقەرار
 بکات و یكەو ە بیانکاتە برا و ایان لی بکات بەبی یە کدی نەزین ، ئاخیر

ئەگەر ئىنسانو باقى گيانداران لەلايەن پرووگەوۈ ئۆكسىجىيان بۇ ساز نەكرابايە ئەو ئەندازە (ئۆكسىجىن) ەى ەىە لە ەوادا لە مېتر بو دەپراو ئەوانىش بى بىر دەكەوتنە گۆپى ، ديسان پرووگەش ئەگەر لەلايەن گياندارانەو خۆراكى بۇ دابىن نەكرابا ئەویش بەمەردەى برادەردەكەى دەجوو •

ده ټپستا خوښه دی ټازیز هدر هیندم پټی ماوه بلیم سهیری نه و
ورده کاری و پرک و پنکی په ی کائیناتی خوی به به زه یی بکه و با ویردانت
نایل پټی به ندایه تی نه که ی !!

* تابلوی جوارم : گرنگی پستی لش :

۱ - بېست چەند کونیکي وردیلەي تېدايه که بهشیک له هه ناسه دان له پړی ئه وانوه ئه نجام ده درئ ، خو ئه گەر ئه و کونانه گیران ئه وه ئه نسان حسابی ده پروا و ده پړی ده ستانی لی بشوین .

۲ - بېست چەند لويگي تېدايه که ئارق ئاروق دروست ده کەند و لە لەش و دەدر دە تېن بەهيوای کەم کردنهوای پلەي گەرمي لەش ، بۆيه دە پېنين لە دەمي هاويناو لەوختي بەرز بوونەوای پلەي گەرمي ئاوو هەوادا ئادەق دەردانی لەش زۆر چالاکەو بەبەرەو زوو وە لەوختي نزم بوونەوای پلەي گەرمي ئاوو هەوادا ئارق دەردانی لەشيش سست تر دە بێت ، چونکە وەختیک پلەي گەرمي ئاوو هەوا دادە بەزێ و هەوا سارد دە بێت لەشمان بۆ خاتری وەي تووشی زیان نە بێت بپویشی بە وزە و گەرمي هەيه بۆيه بە شێوە يەکی ئۆتۆماتیکي کەسەرما داها ت بپێ ئەوای تێمە هەر ئاگاداریش بێن کونەکانی بېست دادە خرێن و مەودا نادریت بە وزە و گەرمي تێو لەش کە لە پێی ئارق کردنهو بەرواته دەر ، هەر بۆيه شە پلەي گەرمي لەش چ لە دەمي قەرچە قەرچي گەرمای هاوین داو چ لەوختي سەرماو زوقمي

زستان دا له‌دوړی (۳۷) ° ده‌میټه‌وه ، به‌لام باقی تهنه‌کان به‌پچه‌وانه‌وه
له‌ده‌می گهرمادا گهرم دادین و له‌کاتی سهرماش‌دا سارد ده‌بن •

۳ - پیست چهند لونیکی تیدایه هه‌لده‌ستن به‌ده‌ردانی چه‌وړی
بوخاتری وه‌ی مووه‌کانی له‌ش هه‌میشه نهرم و نوّل و تازه‌بن و پیستیش وشك
هه‌له‌گه‌پړی و چرچ و چوّل نه‌بی و تهر و باراو بیت •

۴ - پیست هیلی یه‌که‌می به‌رگری کردنی له‌شه له‌نافار هیرشی
میکروّب و چروچانه‌وه‌ری وردیله‌داو وه‌ك دیوارنکی مه‌حکم نایه‌لی
پی‌بننه یو سنووری له‌شه‌وه ، وه‌ختیکش پیست بریندار ده‌بی و
که‌لنی تی ده‌که‌وی و هیلی یه‌که‌می به‌ره‌ی به‌رگری کردنی له‌ش
ده‌شکیریت گرنکی پیست ده‌رده‌که‌وی ، کوردانش له‌میژه گووتویانه :
قه‌دري مانگی له‌تاریکه شه‌وان‌دا ده‌زانری !!

۵ - پیست نه‌و ماده‌ ژاراویانه‌ی له‌ش‌دا به‌یدا ده‌بن به‌شیکان
له‌پړی ئاره‌ق کردنه‌وه له‌ وه‌لانی له‌ش ده‌رداوی و به‌م کاره‌ش
یارمه‌تی یه‌کی برابانه‌ی گورچيله‌کان ده‌دات •

۶ - پیست له‌چوونه ده‌ره‌وه‌ی ماده‌ شله‌کانی له‌ش به‌رگری ده‌کات

۳

که‌ بتر له (—) ی جه‌سته‌ی ئینسان یتك دینن بو وینه : خوین •

۴

۷ - پیست تیوجه‌رگه‌ی هه‌ستی ده‌ست‌لی‌کوتانه‌(مرکز حاسمة‌ اللمس) •
نه‌و هه‌سته‌ی که‌ ساردی و گهرمی و تنکی و نه‌ستووری و توندی و شی و ...
هتدی پی ده‌زانری •

بېگومان هه‌ره‌یک له‌م نه‌رکانه‌ی پیست چه‌ندین کرټکارو
نه‌ندازیارو بسپوړی زهر به‌ده‌ستی‌گه‌ره‌که ، جا نازانم خوینه‌ری به‌پړز

هیچ جارن کړنووشی به ندایه تی و شوکرانه بژیریت بوو بهر و در د گاره
 بر دوه که نه و همو ورده کاری و ده ستورو یاسایانه ی له دروست کړدنی
 له ست دا په چاو کړدوه یان نا؟؟!!^(۱)

* تابلوی پنجم : زه به لامی بوونه وەر :

به غزه که سیکي بیر کورت و ساویلکه ده لږن ټیمه و مختک پر و ا به خوا ی
 میهره بان دښین که بتوانین بی هښنه بهر خه یال و بزاین چونه !! به لام
 نه وانه وادیاره نه خویان ده ناسن و نه خوا و نه مولکی خوا ، ده نا نه وانه
 نه گهر بزاین میسکی وان چهند چوو که له یه و مولکی خدا چهند بان و
 بهرینه که به هیچ کلوجیک ناتوانن ته نانت به شیکي مولکی خدا به خه یالی
 خویان دا بښن چ جای همووی به هیچ په نگیك هښده خویان لی نه ده گوږا
 که لافی وا لی بده و ټیدعی وا بکه ن .

ټیستاش بو خاتری وهی بیر کورتی و بی نه زموونی نه وان چهنه
 که ساغان چاتر بو در که وئی که ده یانه وئی زات و ماهیه تی خدا بناسن و
 بی هښنه بهر ناوښه خه یال با بریک له گوشه یه کی مولک و ممله که تی خوا دا
 بکه وینه موتالو تی فکرین : (ټارک دی لټوکوم له کټی
 (۲)) (ټیم بلئی بوچی) دا ده لټ : ټیسان نه ک
 هر ناتوانی نه ندازه ی پاسته قینه ی بوونه وەر بزایت به لکو ناتوانی هر
 بیریشی لی بکاته ووه بی هښته بهر خه یالیش ، نه گهر له زه وی یه وه ده ست
 بی بکه یین و بهر و پښتر بر ټین تی ده گه یین بوچی ټمه وایه .

(۱) کښی (نشانه هائی از او) دفتر دوم (سید رضا صدر) .

(۲) ټمه کښه وه رگیړا وده ته سهر زمانی فارسی به ناوی (بمن بگو
 چرا) ، سهیری بهرگی (۳) لاپهړه (۳۴۵ ، ۳۴۶ ، ۳۴۷) بکه .

ههوه ل جار بزائين له (٦٠) چركه دا چهند ده پړي و ئينجا له (٦٠)
 ده قيقه دا و ئينجا له (٢٤) ساعات دا و ئينجا له (٣٦٥) پوژدا بهم جوړه :

$$186000 \times 60 = 11160000 \text{ ميل له مهر ده قيقه يه كدا}$$

$$11160000 \times 60 = 669600000 \text{ ميل له مهر سعاتيكدا}$$

$$669600000 \times 24 = 16070400000 \text{ (شازده مليارو حفتا}$$

مليون و چوار سده هزار) ميل له مهر پوژنيكدا *

$$16070400000 \times 365 = 5886506960000000 \text{ (پينج}$$

بليون و هشت سده و شست و پينج مليارو شش سده و نه وده شش
 مليون) ميل له مهر ساليكدا ده پړيت *

واته : نزيكهي (٦) بليون كه ده توانين له جياتي دواзде سفری
 بو دانين بنووسين (١٠ × ١٢) *

$$\text{كه واته تيشك له ماوهي ساليكدا (١٠ × ١٢) ميل ده پړيت}$$

تيستا بو نه وهي يانايي كه هكه شانه كهي له مهر خو مان بزائين
 پيوسته بليين :

$$100000 \times 6000000000000000$$

$$6000000000000000 \times (1000 \times 12) \text{ ميل يانايي}$$

كه هكه شانه كهي له مهر خو مانه !!

تيستا پهنگه يه كيك پيرسي ، باشه نه گهر پاسته باقي نه ستيره كاني
 تری كاكيشان يان ورك پوژن يان گهوره تر چما هتيد گچكه خو
 ده نوئين ؟!

له ولام دا ده ليين : پوژ كه قه باره كهي (١٣٠٠٠٠٠٠) مليونيك و
 سي سده هزار جار هيندي قه باره ي زه وي به له بهر نه وهي (٩٣٠٠٠٠٠٠٠٠)
 نه وده سي مليون ميل له تيمه ووه دووره هيندي سيني يه ك ديتنه بهرچاوان
 نه ماما ده زاني نيزيك ترين نه ستيره ي كاكيشان له زه وي تيمه ووه چهند

پڙ (۱۳۰۰ ر۰۰۰) جار هيندهي زهوي يهو (۹۳۰۰۰ ر۰۰۰ ميل
له زهوي يهو دووره .

له پوڙدا پتر له (۶۰) توخم همن لهو توخمانه‌ی که له‌زوی‌دا
همن له‌نیو نهو توخمانه‌دا هایدروچین و هیلوم و ئاسن و کالسیوم همن
بله‌ی گهرمی پوڙی له پووکاری ده‌ری‌ی‌دا نیزیکه‌ی (۱۲۰۰۰) پله‌ی
(فه‌ره‌نهایت) هو له‌دیوی نیوه‌وی‌دا نیزیکه‌ی ملیونیک و بگره پتریش ،
بو خاتری وه‌ی بزاین ملیونیک پله‌ی (فه‌ره‌نهایت) چه‌نده پئوسته
بزاین که له (۲۴۰۰) پله‌ی (فه‌ره‌نهایت) ی به‌ردو ئاسن و کانزاکان نه‌ک
ههر ده‌تونه‌وه به‌لکو ده‌نه گازیش .

تیشك دانەودى خۆر چۆن چۆنىيە ؟!

سالانی پيشو زانايان وایان دهمزانی که هوئی تیشک دانهوئی خور سووتانیته ، نهما شکي تیدا نیه که بههلهدا چوو بوون چونکه هیچ تهتک ناتوانی سه دان ملیون سال بسووتی و بهردهوام بخت •

ئەمىرۇ زانايان بىرۋايان ۋايە كە تىشكۇ گەرمى خۇر ئەنجامى
 دياردە يەك ۋەك دياردە تەقاندە ۋەى بۆمبای ئەتۈمى يە ، ۋاتە خۇر
 ماددە دە گۆپۈپى بۆ وزە ، ھەلبەتە ئەم دياردە يەش لە گەل ديا دەى سوۋاتاندا
 جۈۋى يە ، چۈنكە سوۋتان بىرىتى يە لە گۆپۈپانى ماددە لەشۋە يە كە ۋە
 بۆشۋە يە كى تر بەلام گۆپۈپانى ماددە بۆ وزە دە يىتە ھۋى بەيدا كىردىنى
 وزە يە كى زۇرى نااسايى لە ئەندازە يە كى كەمدا ، بۆ ۋىنە نىۋىكلۇ ماددە
 دە تۋانى ھىندە وزە بىرە خىستىنى كەبىر لە يەك مىليۇن تەن بەرد قال
 بىكانە ۋە !

i

که واته نه گهر زانباری تستامان راست بکات (—) ی ماده ی خور

100

هينده وزه ده پره خستني که بهشي (۱۵۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰) سهدو بهنجا
ههزار مليون سالي ديكه ده كات !

جا نازانم كه سينك ههه لوئچيكت ليكدانه وه و نه مه گي ههيت چوون
ده خووي پاده بيني سهري شوكرانه بژيري و به ندياه تي بوو بهروردگار
به خشنده و خاوون به زه يي به دانه نويني و نازانم چوون غيره تي ديني هينده
سپله و پي نه زان بيت ئينكاري هه بووني بكات ؟!!^(۱)

* تابلوي هه وه تم : زينده وري ههزار چاوه :

بم وايه كهس نيه نهك جارئك سهدان جار ميشه جارزي نه كردبي و
پقي هه له ستاندي به ويزه گيزه و هه لفرپين و و دافرپيني دووباره و
سي باره ي ، به لام ، تايا هيچ كامبكان پوژيكت له پوژان بيرمان له زانايي و
توانايي خولقته رى (ميش) كردوته وه و له جهاني پر ورده كاري و
سه رسوپه تهرى دا كه وتوو به موتالو تي فكرين ، له و بر وايه دا نيم هه تا
ئيستا - مه گهر چونه كايي - ده نا هيچمان كاريكي و امان كردبي ، به لام
نه مپو با به ده م بانگه وازي گوتاري خواوه بچين كه ده فهرموئي : (اولم
ينظروا في ملكوت السموات والارض وما خلق الله من شيه) اعراف ،
» نه وه سه يري مولكي ئاسمانه كان و زه وي يان نه كردو وه و هه رشتيكي تر
كه خوا خو لقانده ويه تي ؟ ، به لئي با نه ماشايه كي (ميش) بكه ين و پوو به پريكي
تر له كتيبي بوونه وه رى خوا هه لده ينه وه :

ميش دريژي به كه ي نيزي كه ي بهك سائيمه تره ، به لام ده زاني
له سه عاتيك دا ده تواني چهند پينگا بپري ؟ ده تواني (۸۰) كم بپريت و سپري
نه وه ي هه رچي له سه ر پي و ده ورو به ريه تي ههستي پي ده كات !!

(۱) سه يري كتيبي ناوبراو بهرگي ستي بهم لابه پره (۳۴۸) بكه .

ئىنجا وەك لە ھەموان پۈۋتە ھەر كىلومەتىرك (۱۰۰۰) مەترە ھەر مەترىكىش (۱۰۰۰) سانتىمەترە كەۋاتە : $80 \times 100000 = 8000000$ سم (ھەشت مىليۇن سانتىمەتر) دەپرىت لەيەك سەعات دا ، بەتەبىرىكى تر مېش لەماۋەي يەك سەعات دا دەتوانى ھەشت مىليۇن بارتەقاي جەستەي خۆي بېرىت ، مادام وابى مېش خىراترە لەخىراترىن پۈكىت كە تائىستا داھىتراۋە .

زىندەۋەر ناسان بەھۆي مىكروسكرۆبە بەھىزە كانەۋە سەپرى چاۋي (مېش) يان كوردەۋ گەبۇنە ئەۋ ئەنجاۋە كە ئەۋ مەگەزە خاۋەنى (۶۰۰) تا (۱۰۰۰) چاۋە ، بەتەبىرىكى تر خاۋەنى (۶۰۰) تا (۱۰۰۰) دۈۋر بىنى ۋىتە گىرتە ، بەلام چاۋي ئىنسان لەگەل ئەۋ ھەمو وردەكارى يەي دا تەنسا خاۋەنى دۈۋ دۈۋرىنە ھەر چاۋە يەكىكى تىدايە !!

مېش بەھۆي بىي يەكانى يەۋە پۈلكى گىرنگ دەگىرئى لەمتوربە كىردنى زۆر چەشنە گولۋ گىاۋ گىزدا ، دىسان دەۋرىكى بالاش دەگىرئى لە گواستەۋەي مىكروپۈۋ بىلاۋ كىردنەۋەي نەخۋشى جۇراۋ جۇردا .

ئەم شتەنى گوتران سەبارەت بەم زىندەۋەرە بىي ئەمبەتە - لەپوانگەي ئىنسانەۋە - جىئى سەرنىچ بون ، ئەمما چۆنەتەي زاۋوزىئى ئەم مەگەزە لەھەمو شىكى سەرنىچ پاكىش ترە :

مېش ھەر كەپەتەي (۱۰۰) تا (۱۵۰) ھىلكە دادەنى ، ھەر كام لەۋ ھىلكەنەش باش (۱۰) پۈۋز دەتروكىن دەبەنە مېش ، ئىنجا باش (۱۰) پۈۋزى دىكە دەست بەزاۋوزىئى دەكەن ، كەۋاتە ھەر جوۋتە مېشك لەماۋەي (۲۰) پۈۋزان دا لەدايك دەبىت سەرلەنۋى گەراش دادەنئەۋە ، جاتىستا بادەست دەبەنە فەلەم قاقەزو جىسايىكى وردى بۆبەكەين بزانين ئەگەر جوۋتە مېشك پى لەزاۋوزىئى يان نەگىرئە ھەتا (۲۴۰) پۈۋز لەزىيان دا بىئىنەۋە چەندەيان ۋەچە لى ۋەباش دەكەۋى ؟ :

[illegible]

۲۴۰ ÷ ۲۰ = ۱۲ کهواته (۱۲) بیست پوڙی مان هیه ، که وەك
گۆتمان هەر (۲۰) پوڙ بریتی به له سووپی ژبانی میشتیک به له دایك بوون و
گهۆره بوون و زاووزی کردنی یه وه ، جا ئیستا باوه دواى حیسابه کهمان
بکهوین بزائنن چی لى دى :

- ۱ - له بیست پوړی هره لدا جوړته میښک (۱۰۰) هیلکه داده نین •
- ۲ - له بیست پوړی دوو دمدا (۱۰۰) هیلکه که دښه میښو هر
حوو تیکیان (۱۰۰) ی تر داده نین که وانه ژماره ی میښه کان بو جاری
دووم بوو به (۵۰ × ۱۰۰ = ۵۰۰۰) میښ •

۳ - ئىنجا لە بىست پۆزى سۆيەمدا ھەر جووتە مېشە لەو (۵۰۰۰) مېشە (۱۰۰) ى تر دادەنەت كەواتە دەبن بە (۲۵۰۰ x ۱۰۰ = ۲۵۰۰۰۰) مېشە •

۴ - له بیست پروزی چوارمه‌دا ژماره‌ی میسه‌کان ده کاته :

$$(1250000 = 100 \times 125000) \cdot$$

۵ - له بیست رۆژی پینجهم دا ژماره ی میشه کان ده گاته :

$$• (۶۲۵۰۰۰۰۰۰ = ۱۰۰ \times ۶۲۵۰۰۰۰۰)$$

۶ - له بیست پوژی شهشهم دا ژماره یان ده گاته :

$$(۳۱۲۵۰۰۰۰۰۰ = ۱۰۰ \times ۳۱۲۵۰۰۰۰۰)$$

۷ - له بیست پوژی حهوتهم دا ژماره یان ده گاته :

$$• (۱۵۶۲۵۰۰۰۰۰ = ۱۰۰ \times ۱۵۶۲۵۰۰۰۰۰)$$

۸ - له بیست پوژی ههشتم دا ژماره یان ده گاته :

$$• (۷۸۱۲۵۰۰۰۰۰۰ = ۱۰۰ \times ۷۸۱۲۵۰۰۰۰۰۰)$$

۹ - له بیست پوژی نۆیهم دا ده گاته :

$$(۳۹۰۶۲۵۰۰۰۰۰۰ = ۱۰۰ \times ۳۹۰۶۲۵۰۰۰۰۰۰۰)$$

۱۰ - له بیست پوژی دهیهم دا ژماره ی میشه کان ده گاته :

$$= ۱۰۰ \times ۱۹۵۳۱۲۵۰۰۰۰۰۰۰۰$$

$$(۱۹۵۳۱۲۵۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰)$$

۱۱ - له بیست رۆژی یازدهم دا سهرجه می ژماره ی میشه کان ده گاته :

$$= ۱۰۰ \times ۶۵۶۲۵۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰$$

$$• (۹۷۶۵۶۲۵۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰)$$

۱۲ - له بیست پوژی دوازدهم دا ده گاته :

$$(۴۸۸۲۸۱۲۵۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰) \text{ میش !! جا ئیستا بۆ وه ی بۆ }$$

پهزایی ئهو ژماره به بزاین بزاین با ژماره ی میشه کان دابهش کین بهسه ر

پووبه ری نهوی دا تا بزاین (۱سم) (۲سم) چهند میشی بهر ده کهوی :

$$• (۴۸۸۲۸۱۲۵۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰ \div ۹۵ = ۵۱۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰)$$

$$• * (۲سم) \text{ میش بۆ هه ر } (۲سم)$$

به لَام تايه كئي نابه لئي ميش بئر له به پړه ي خسوي لينگان پراكيشتي؟!
 باسي سرووشتو پړيکهوتو و مئ كهوتان مه كه چونكه به زه يي و ژيري و
 زانباري يان نئ يه و فھرقي به زه رږو قازانجان ناكهن ؟ ^(۱) ، هه لته ليرمه دا
 چاو پو شيان له وه كړدود كه تايان نهو سرووشتو پړيکهوته بهو چه ملك و
 مه به سته كه بي پروايان ده دلي ده گرن هه يان نا .

ئهمانه - ئهم جهوت تابلويه - چند تابلويهك بوون له گۆشه يه كي
 چوو كه له ي مولكي خوادا كه نهو به پړي ورده كاري و پړك و پښكي يان تيدا
 دهرده كه وي و به هيچ پړنگيگ پړه وانيه له گهل دهنكه شخارته دا بېرته نيو
 تهرازو وده و پړك هه لسه نكيترين .

به لَام نه چي ئهمه شت له بير بچيت كه ئهمانه ي گوتران وهك او پښك
 بوون له تهرار پړك و چند شتيكي ساده بوون له چاو هه زاره وهاو مليونه ها
 تابلوي تري دل بزوني ئهم بوونه وهره كه به پشستواني خودا له كتيبي
 (گهوره ترين پاستي) دا كه تهرخان ده كړي بو ئه و چه شنه باسانه
 پړيكيان لئي باس ده كه ين .

ئيستاش خونديري نازيز ، ژيري و ويژدانت بكه به داد گرو پامينه و
 ورده كاري و پړك و پښكي دهنكه شخارته يهك - كه ناچاري كړدي دان بيتي
 به بووني وهستاو كار سازي كدا - له گهل پړك و پښكي بوونه وهر له بهر پړك
 پراگرو بزانه هه لوئست چي ده بيت !!

سئ يه م : لهو ياسا ژيري يانه ي ئيسپاني سرووشتي يه تي پړو ابوون به
 هه بووني خوداي به خشنده ده كه ن ، نهو ياسايه يه كه ده لئيت : هه رشتيك

(۱) بو بوسراني ئهم تابلويه سوود له كتيبي (پديدهاي اسرار آميز) وه
 كيني (عن بگوجرا) بهرگي يه كه م وهر گيراوه .

ئهمه له كاتيك دا جهسته ي هه رميشيك به (۱سم) دابري .

بوونو نه بوونی یه کسان بئی بوونی به سهر نه بوونی دا زال نایست
به بئی زالکهرنیک (يستحيل ترجیح أحد طرفي الامکان بدون مرجح) •

له پشه وه پیوسته بزاینن که زانایان خپ له سهر نه وهن که سهرده میت
بوه ثم بوونه وهری ئیستا بهم شیوه یه دهی بینین سهر و شوینی دیار
نه بوه ، هه لته قورئانی قسه له جی و پریت و به هرهش پشت گیری ئیم
پایه ده کاو له گه لیک جی یان دا ئامازه بو ئیم پاستی یه ده کات بو وینه له
سووپه تی (فُصِّلَتْ) دا ده فهرموئ : (ثم استوی الى السماء وهي
دخان) یانی : ئینجا - خودا - ویستی ئاسمان دروست کات که
له وده می دا دوو که ل بو • لیره دا مه بهست له دوو که ل حاله تی گازی
ماده یه (۱) •

که واته هیچ کس لاموجوومی یه له وهی ناکات که ثم بوونه وهره بهم
شیوه و قالبی ئیستای نه زه لی نه و پهیدا بوه دوا ی نه وهی که نه بوه ،
بئی گومان نه و پاستی یهش کهس له پیاو ته تی خوی دانی پيدا نه ناوه ، به لکو
شتیکی سه لیره و زانیاری پشتگیری ده کات •

ده ئیستا با سهرنج دهین و تی فکرین داخوا زیری و زانیاری مان
هه لو ئیستان چونه سه باره ت به گوپرانی ماده له حاله تی هه ویره ترشی و
بئی سهره و به ره بئی و پرزو بلاوی یه وه بو ئیم حاله ته ی ئیستای که له
نیوه ی چه ندین که شکه شانی زه به لاح دا خوی ده نوینی ههر
که شکه شاتیکیش له ملیاره ها ته ستیره و خرۆ که یتک دیت ، ههر کام له و

(۱) بیردۆزه ی (لاپلاس) یش هه مان قسه ده کات ، ثم بیردۆزه یه هه تا
ئیستا پاست ترین بیردۆزه یه سه باره ت به چۆنه تی دروست بوونی
بوونه وهر •

كەشكەشان و ئەستىرەو خېۋكانە بەشتۈرەيەكى عىلمىي يانەى بېر وردەكارى و
بەپىي چەند ياساۋ دەستورنىكى فېزىيائىي و كىمىيائىي بەپىيۈە دەچى .
بەر لەۋەى وەبەر توئىزىنەۋەى ئەم مەسەلەۋە بىشېن بە پىۋىستى دەزانم
ۋىنەيەك بىيىنە بەرچاۋان :

تەرازوۋىنكىمان ھەيە ھەردوۋ تاي بارتەقاي يەكن و شتاقان لەۋى تر
گىرائتر نىە ، ئايا ئەگەر بىت و ئەو تەرازوۋە لەھەۋادا پابگىرېن پىي تى
دەجى بى ھېچ ھۆيەك لايەكىان دابكەۋى لەپىكارى ئەۋى تىران نىزم تر
بىتەۋە ، بىگومان ئەۋە شىتكى مەھال و چاۋەپۋان نەكرائە .

دەئىستا با بادەينەۋە سەر توئىزىنەۋەى مەسەلەى دروست بوۋى جىهان

سەردەمىك بوە كە ئەم كەھكەشان و ئەستىرە مانگ و خېۋكانە ناۋىان
لە كوۋلەكەى تەپرىش دا نەبۈە ماددەى بوۋنەۋەر بە شىۋەى تۈپەلە
گازىكى تىك چىزاۋو بىسەردە ناپىك و پىك بوە . كەۋانە چۈن چۈنى
ئەۋ گازە پىرۋو پىلاۋو بىسەردە بەرەۋ تىك چىزاۋە گۆپىرا بۆ ئەم
بوۋنەۋەرە تىرو تەۋاۋو پىر وردەكارى و دىگىرو پاۋا ۋەيە ، بە
تەبىرىكى تر چۈن چۈنى ئەۋ ھەۋىرە ترش و كەرسە خاۋە ئەم كۆشكە
خۆش و پىر عەيش و نۆشەى لى پىك ھاتۈە ئادائىش دراۋە !۹

ھەلبەتە ھەر كەسك لويچىك زىرى و لىك دانەۋەى ھەپىۋ لەتاقار
پاستى دا چاۋان لە قوۋچ نەئى دەئىت : ھۆيەكى دەرەكى ئەۋ كارەى بەجى
ھىتاۋە زاتىك بەۋكارە ھەستائە كە خۇداى خاۋەن سۆزۋ تۋاناۋ زانىارى
بى سنوۋرى ناۋە . چۈنكە زىرى پىمان دەئىت : ھەر شىتەك بوۋن و
نەبوۋنى يەكسان بن شتاق لەۋ بوۋن و نەبوۋنەى بەسەر ئەۋى دىكەيان دا
زال نابت بەپى ھۆيەكى زالكەر ، ماددەى بوۋنەۋەرىش بەر لەۋەى كۆشكى
بېر وردەكارى بوۋنەۋەرى لى ئارائىش بىرئى دوۋ ھالەتى گونجاۋو ۋەك

یہ کی دہ باراندا ھے بوه ، واته دہ بارانی دا ھے بوه ھەر به شیوہی گازی و وەك
 كەرەسە یە کی خاو بمیتهوه ، وه دہ بارانیسی دا ھے بوه که گۆپانی به سەردا
 بیت ، ھەلبەتە چاو پۆشی لەوہ بکەین ئایا ئەو گۆپانکاری یە دەبیتە ھۆی
 پێك ھاتنی بوونە وەریکی پێك و پێك و پر و ردە کاری یان دەبیتە ھۆی
 گۆپانی ماددە بۆ حالەتێکی دیکە ی بێ سەر و بەرەترو شل و شیواتر لە
 حالەتە گازی یە کی •

بەلام ئیستا دەبینین حالەتی گۆپرانی ماددە گازی یە که بەسەر حالەتی
 نەگۆپرانی دا زال بوە ، ئەمما نەك ھەر گۆپرانی سادە و ھیچی دی بەلکو
 گۆپانێکی وا که بۆتە ھۆی ساز کردنی بوونە وەریکی بەپۆیە بسرائو
 لەپێی ملیۆنەھا یاساو دەستووری عیلمی یانەوہ ، کەواتە پێویستە ھۆیە کی
 زانکەر ھەبێت لەئارادا ھەر تەنیا بۆ تەفسیر کردنی ئەو گۆپانکاری یە
 ماددە ، ئینجا وەختێك دەشبینن ئەو گۆپانکاری یە بۆتە ھۆی بوونە وەریکی
 پر یاساو وردە کاری دەزانن کە ئەو زاتە ی بۆتە ھۆی ھێنانە دی
 گۆپانکاری لەبوونە وەردا زاتێکی زاناو بە بەزەیی وبالا دەستە •

ھەر کەسێکیش بێت نەختەر لەمەسەلە ی ھاتی گۆپانکاری بەسەر
 ماددە ی بوونە وەردا دەستی پەر وەردگاریك لەئارادا نەبوە ، وەك ئەو
 بابایە یە کە دەلیت یە کێك لەدووتای تەرازوویەك سەر بەخۆ یی ھیج
 ھۆیەك نەوی دەبیت و دادە کەوێ و لەئاستی ئەوی نزمتر دەبیت !

بەلکو لەپاستی دا ئیستا ھەر ئەو بابایە ی کە دەلیت : تەرازو و تایە کی
 لەوی تر نزمتر دەبێ کار تێ کردنی عاملێکی دەرە کی ، حالی چاترە
 لەوہ ی کە دەلیت ماددە ی بوونە وەرد حالەتی بوون بە بوونە وەری زال بوە
 بەسەر حالەتی مانەوہ ی لەدۆخی پێشوو ی دا بەبێ ھەبوونی بەدی ھیتەر و
 سەر بەرشتی کەریك ، چونکە لەمەسەلە ی تەرازو و دوو پێ یە کانی دا تەنیا
 نزم بوونی یی تەرازوویك لەگۆپێ دا یە ، ئەمما لەمەسەلە ی ماددە و گۆپان و

نه گوراني دا وانيه ، چونكه مهسه له كه ليردا ته نيا گورانيكي ساده و پوښني
 يه بهلكو هاتنه دي و خو لقيتراني بوونه و زرينكي سه يرو سه مهرو
 سه رسو و پښته رو ، كه واته گوتمان نه و بابايه ي ده لي ته رازو و يه كيك
 نه دوو تاكاني به ي هيج غايليك له ناستي نه وي تريان نرمتر ده ي
 نيسانيكي ناتي گه شتو و بيركورته نه و پيوسته دهره ق به و بابايه ي
 كه ده ليت : كه ره سمه ي خاوي بوونه و د له خو و به ي سه رپه رشتي
 كردن و به سه ر پاگه يني خواو و ندي مه زن و بالادست نه م بوونه و د
 سه رغ پاكش و دلگيره ي لي پيك هاتو بلين : نه و كا برابه حاني زور
 خرابه و له وي دا نه ماوه هر به ناتي گه شتو و بيركورت حسب بكرت
 بهلكو پيوسته پيناسه يكي تا به تي بو دابريت ، شكيشي تدا يه كه
 كوتاري خودا له هه موان چا تر تواناي پيناسه كبردي هه يه ده با بزاني
 فورثاني قسه له جي نه وان چه شنه كه سان چو ن تاري ف ده كات : (٠٠ لهم
 قلوب لا يعقلون بها ولهم آذان لا يسمعون بها ولهم اعين لا يبصرون بها
 اولئك كالانعام بل هم اضل اولئك هم الغافلون ٠٠٠) اعراف .
 واته : نه وانه زيري يان هه يه اي دشت نافر كن ، و گوي يان هه يه شتي
 بي نابهن ، و چاويان هه يه بي نابهن ، نه وانه چه شني ثاغه لن بگره
 گومپا تريش ، نه وانه گه وچ و بي ناگا .

تيسا و هختي نه و هاتو كه قسه يه كي مندا لانه ي بي سهرو بي زور
 كه تان گوترا و د لې دراوه ي لاهه ز به كان بده ينه بهر نشته ري يه كا لا
 كرده و وه : ما تر يالست و بي دينه كان فترن هر كاتيك ته نگت
 بي هه لچين و هه مو و پرت لي برينه و وه نه و پوي يه ي كه له پيش
 سواران دا دوه ستي و پرستي لي ده بري و چيدي تواناي پا كردني ناميني
 قورتيكي بو ده كمن و خو يان دهر باز ده كمن ، بو و نه ليردا دواي نه وي
 هيجان به دمه و نه ما ناوي ليتن بهلكه !! په نا دهبه نه بهر دوو سي

زاراوهی زیریق و بریق و بهدیمه ن جوان و نیۆ پۆك بهتەلو پرووت و
 پهجال وەك : سروشت و پێكهوت ئەمما ئایا پێوی بەستەزمان بهفیسق
 كردنێی پزگار دەبێ ؟! نهخێز ئەوانەش قورئان گوتەنی : (كمثل
 العنكبوت اتخذت بيتا وان پوهن البيوت لبيت العنكبوت لو كانوا يعلمون)
 عنكبوت ، واتە وەك ئەو جالجالۆكه بهی وان كه مایلكی پێكهوه دەنێ بەلام
 خهراپترین مال مالی جالجالۆكه به ئەگەر بزانی !!

به ئێ بههتانه نیۆوهی سروشت و پێكهوت و مێكهوتان هیچ لهو
 پاستی به ناگۆپری كه به بهلگهی زیری و زیریژی سهلمیتر و پانویتر
 چونكه ، ئایا هیچ كەس لهمهسهلهی تهفسیر كردنی دیاردەیی داکهوتسی
 به كێك له تهرارزووه كاندا پێكهوت و سروشتی بهخهیاڵدا دیت و تی یان
 پاده بێی كه لهو گرفتهی پزگار كەن ؟ ! دیاره نه ، ئەمه ههمووی
 له سه پێكهوه و له حالێكدا كه تیمه ئیتراف بكهین بههه بوونی سروشت و
 پێكهوت - واته سروشت و پێكهوتێك كه لاهه زه بو بێ دینه كان ده دلی
 ده گرن - بهلام تیمه بۆمان ههیه برسیار بکهین و ههلو ههستهیهك له ئاقار ئەم
 چهشنه زاراواندا بکهین : شكی ئیدا نه كه چ سروست و چ پێكهوت
 - وه چ ههر هیزیکێ تر كه دروست کرانی بوونهوهی وه پال ده درئ -
 له دوو حالان به ده ر نین : یان ههر خودی مادده ن ، یان شتێکن غه ییری
 مادده ، جا ئەگەر ههر بری ی بن له خودی مادده كه واته مادده ههر بۆ
 خۆی سه ره به خۆ گۆپانی به سه ر خۆی دا هتا وه به بێ ته ئسیری هیچ چهشنه
 عامیلێك !! ئەمما وەك گوتمان مه سه لهی دروست بوون و دروست نه بوونی
 بوونهوه ر وەك مه سه لهی نزم بوون و نزم نه بوونی یی ته رازوو ه كان وایه ،
 جا نازانم ئایا هیچ كەس له ئاقار دیاردەیی نهوی بوونی تا ته رازوو ه كه دا
 به خۆی په وا ده بێی باسی سروشت و پێكهوت و مێكهوتان بکات یان

سا؟! ئەمە لەحالىڭدا كەلامەزەب و بى دىنەكان بلىن ئەو پىڭكەوت و سرووشە شىتكى ماددىن خۇ ئەگەر بلىن ماددى نىن ئەو دەمى توند .مەچەكىان دەگرىن و دەلىن : ئەدى پاكردى ئىو لەبەر ناوى (خودا) ھەر لەبەر ھىندى ئەبو كەشتىكى ماددى و بەرھەست ئەبو نەدەھاتە ئىو ھەگبەى خەيالەو و بەچراو شەداوى پىنج ھەستەكان نەدەگىرا؟! جا مادام ئىستا ئىووش ھەر بگەرپىنەو و سەر شىتكى غەپرە ماددى و نابەرھەست بىتان دەلىن :

بىگومان ئىو ھىچ چەشنە سىفەت ك بۇ پىڭكەوت و سرووشە بىرپار نادەن لەزانابى و توانا و ئىرادە و بەزەبى و ... ھتد بەلام تىمەى بىرپادار دەلىن بەرورەدگارى مەزن خاوەنى ھەموو سىفەت كى چاكە وەك زانابى و توانابى و بەزەبى و ئىرادە و ... ھتد جا ئىستا لىتان دەپرسىن : ئايا بىرپا ھىتان بەخوايەكى زانا و توانا و بەزەبى و خاوەن ئىرادە ماقول ترو وى چووترە يان بىرپا ھىتان بە پىڭكەوت يان سرووشىتكى پەق و تەق و بى گىان و بى ئىرادە نەزان و كەپو لال؟! (۱)

خوینەرى بەپىز ئەم سى بەلگەبە بەسن - بۇ ھەر كەسىك چاوان لەئاقار پاستىياندا لە قروچ نەئى - بۇ قەئاعەت ھىتان بەو كەپەرورەدگارى مەزن سرووشى ئىنسان بە سىنابى ھەستى بى دەكات و بىرپاى بى دىتت ، بەئى بىرپا بە بەرورەدگار بوون شىتكى سرووشى و خۇپسكە لە دلو

(۱) وەك گوتمان لە كىبى (گەرەترین راستى) دا ئەم مەسلانە بەتېرو تەسەلى دەتوئىزىنەو ، بەتایبەتى ئەم سرووشە پىڭكەوتە ئەفسانەبىيانە !

دەرونى ئىنساندا ، بەللام بەئزە جارىك لەسۈنگەى چەند ھۆيەكى
ئابوورى و سىياسى و كۆلايەتى يەوۈ ھەورى چلكنى گومان و دوو دلى
ئاوينەى دلى مروف تارىك دەكەن و نايەلن خورى پرشنگدارى خواناسى
تېدا دەر كەوئى و لەبەر غەورو تارمايى ئەو چلكە ھەورە ئاوينەى دلى
حەشتەباى تېدا دەر ناكەوئى ، وەك چاوى باباى كوئىر ھىچ شتىك بەدى
• ناكات

(گهوههري دووهم)

۲ - دووهمين گهوههري هم دهريايه نهويه كه :

په وشتيكي ئيسلامي بهرزو جوانه كه ئينساني مسولمان بهر
له دهست كردن به هر ئيشيك ناوي خوا بيتت و خوداي له ياد بيت وهك
پنهمه بهري خوشه ويست (صلى الله عليه وسلم) فهرموويه تي : (كل امر ذي
بال لم يبدأ بسم الله فهو اتر) واته : هر ئيشيكي گرنك به ناوي خودا
دهستي پي نه كريت ناته واوه .

هه لته نه نهوش بوويه كه ئينساني مسولمان هه ميسه خوداي له ياد
بيت و ههست به چاوديري و به سه رپاگه يشتي بكات ، شكي تيدا نه
بابايه كيش هه ميسه خوداي له بير پي و ناوي وي له سه زاري پي و وا
بزاني كه له هه موو هه ستان و دانشتيكي دا پهروه ردگار ناگاي لي وه و
چاوديري ده كات ناتواني لامل و سه رپيچي له بهرنامه و پي و شوينه كهي
بكات ، هه لته نه ئيمه له ده مهي تويزينه وه و شه كاني هم نايه ته به پي و
پنزه دا ده رمان خست كه مه بهست له (بسم الله) كردن چيه .

(گهوههري سټيم)

۳ - سټيمين گهوههري دهرياي بچ سنووري ټم ټايه ته ټمه يه :

خودای مهزنو بالآدهست خټوی هه مو سیفه ټیکی بهرزو جوانه وەك : دهسه لات و زانیاری و بهزه یی و میهره بانی و ټیراده و دیتن و یستن و ټاخوتن و ... هتد ، ټه ما لیردا ته نیا سیفه تی بهزه یی و بهخشنده یی باس کراوه چونکه شوټنه که شوټنی ټاخوتن و دوانه له گه ل پهروه ردگارد او داواکردنی فەزل و بهخشنده تی ، له بهر ټه مه پټو یسته خودا به سیفه ټيک ستایش بکړی که له گه ل ټه و پایه و مه قامه دا بلوی وەك گوتراوه : لکل مقام مقال) بو هه ر کات و جټی یه ك و توو ټو ټیکی ټایه تی هه يه .

لیردا سه باره ت به سیفه ته کانی خودای بالآ دهست چه ندین باسی فهلسه فی و قوول هه ن که زاناو پټو لانی مسو لمان و غیره مسو لمان چه ندین کټی زل زلیان ده رباره نووسیون ، ټه ما له سو نگی ټه وه وه که ټم نوسراوه بو وان چه شنه باسان ته رخا ن نه کراوه به کور تی شټیکی ده رباره ده دو ټین و کورد گوته نی : کاله پروو شټنی ده که یڼ :-

ټاشکرایه که زاتی خودا شټیکی به ره ه ست نه و به چرا و شه داوی پټنج ههسته کان ناگیړی به لآم خودی هه ر شټيک له سیفه ت و ټاکاره کانی دا ده رده که وئ ، ټه ما سیفه ت و ټاکاریش دیسان شټیکی مه غه وئ و نابه ره ه ستن ، که وانه له چ پټی یه که وه ده توانین ده رکی سیفه ته کانی خوا بکه یڼ و له پټیگی سیفه ته کانی شه وه ده رکی زاتی بکه یڼ ؟!

بو پروون کردنه وه و لآمی ټم پر سياره و ټنه یه ك دټینه وه : ټایا ټه گه ر بمانه وئ (ټیفلاتوون) ی پټو ل و دانا بناسین ناچار نابین بکه وینه

گه پان و سووپان به دواى ئه و شوينه وارانه دا كه لى به جى ماون ؟
 دياره با ، چونكه ئىستا (ئىفلاتوون) له بهر دهستان نيه تا تى يه وه پامنين و
 بى نرختين ، مادام و ابى چارمان ناچاره به شوين ئه و ئاسه وارانه دا بگه پرين
 كه له دواى خۆى به جى هيشتون بۆ نموونه : كىتى (كۆمارى
 ئىفلاتوون) چونكه سيفهت و ئاكارى هه ر بابايه ك له سه ر پروو به پى
 شوينه واره كانى تومار كراون .

سه بارهت به ناسىنى په روه ردگار يش هه ر به مه مان شىوه ، زاتى
 په روه ردگار يىنج ههسته كانى مه له بارانيان دا نيه ده ركى بكن به لام ده تران
 شوينه وارى خودا ههست پى بكن كه دوو كىتى بىراو و گۆياى نهون
 واته كىتى بوونه وه رو كىتى قورئان ، ئىنجا ژيريش له م دوو كىته دا
 سيفهته كانى خودا ده بىنى له زانبارى و به زه بى و حىكمهت و دمه لات و
 به خشنده بى و ... هه دى دايش له پى سيفهته كانه وه ده گات به بهى
 بردن به زاتى خودا چونكه هىج سيفهت ك هه بوونى ماقوول نيه به بى زاتىك ،
 به لى به ته عبرى فهيله سووفه كان سيفهته كان (عرض) و (عرض) يش به بى
 (جوهر) هه بوونى مه حاله . ئىستا بۆ وهى بىر مه بهست ئاوه لآ بى دوو وىنان
 دىينه وه :

يه كه م : ئىمه وه خىت ك سه رنجى زه وى ده ده بىن و ده بىن به ده ورى
 خۆى و پۆژدا ده خولته وه وه له نه نجامى ئه و خولانه وه ش دا شه وو پۆژو
 جوار فه سله كانى سال دىنه دى ، وه ده بىن كه زه وى وه ك تاو لى
 كوستان چيان به جه ند گو لم بىخىكى گه و ره مه حكم به ستر او ته وه قايم
 كراوه ^(١) ، وه به هۆى هىزى كىشنده (جاذبه) وه هه واو ئاو و باقى
 گيانداو شته كانى دىكه له سه ر بشتى به ند ده بن و ناكه ونه خو ارو ...
 هه دى نه مانه و جه ندىن دياردهى ترى سه رنج پاكى شه ر له زه وى دا ده بىن كه

(١) مه بهست له شاخه كانه .

بە جۆرىكى عىلمى يانەى زۆر وردە كارى بەپۈە دەچن ، تىمە يەكسەر بى
 سىو دوو بىر ياپ دەدەين كە لە دروست بوون و پەخسانى زەوى دا زانىارى
 زانايەك و بەزىي و سۆزى خاوەن بەزەي يەك و گەورەي و بالا دەستى
 زاتىك و بەكورتى بەسەر پاگەينى بەرورەدگارنىك بەدى دەكەين و دەزانين
 كە دنيا شارى بى ساحتب نىو لەو دىوى بەردەو شىك ھەيە •
 دووم : كاتىك دەقورئاننى دەفكرين و سەرنج دەگرين دەبينن ئەو قورئانە
 ھەزارە ھاراستى كۆمەلەيەتى و سياسى و ئابوورى و زانىارى و مېزوويى و مەعنەوى
 خستۆتە پوو كە ئەك ھەر بەپۈەرو ترازووى سەردەمى ھاتتە خوارەوى
 قورئان شىكى سەرسوپھتەر و نا ئاسايى بوون بەلكو بە پۈەرو ترازووى
 سەدەى بىستەم و دواى بىستەمىش !!

ئىستاتەنيا بۆ نمونە چەند پاستى يەكى زانىارى دەخەينە بەرنىگا كە
 قورئانى بەيت و پىز بەر لە چواردە سەدە گوتوونى :

۱ - بوونەوەر پىش دروست بوونى تۆبەلە گازىك بوە پىكەوە
 جۆش دراوہ (أولم ير الذين كفروا ان السموات والارض كانتا رتقا
 ففقتاهما ••) انبياء •

۲ - بوونەوەر بەھۆى ھىزى كىشندەوە پاوەستاوہ (رفع السموات
 بغير عمد ترونها) ، رعد •

۳ - زەوى شى بۆ لاى خۆى پادە كىشى (الم نجعل الارض كفانا
 احياء وأمواتاً) مرسلات •

۴ - زەوى لەسەر شىوەى ھىلكەيە (والارض بعد ذلك دحيا) نازعات •

۵ - لەچىنەكانى زوورووى ھەوا دا (ثوكسجين) كەم دەيتەوە
 (يجعل صدره ضيقاً حرجاً كأنما يصعد في السماء) انعام •

۶ - زەوى ھەمو كاتىك نىوەى پۆزەو نىوەى شەوہ (أتتھا امرنا ليلاً
 أو نهاراً) يونس •

ئەمانە دوو نمونە بوون لە دوو کتیی بەروەردگار ، کتیی
(بوونەوەر) وە کتیی (قورئان) شکیشی تێدا نیە کە لە ھەر کام لەم دوو
کتیانەدا سیفەتەکانی خودا بەدی دەکەین و ھەر کەشیکش بەچاوی دڵ
تێفکەری و لەخۆی نەگۆڕی دەزانێت کەچ کتیی بوونەوەر و
چ کتیی قورئان بێجگە لەخوای مەزن و بالا دەست بەریزی کەسی دیکەیان
پێوە دیار نیە .

ھەر بۆیەشە دەبینین بەروەردگار فرمانمان پێ دەکات کە لەھەرکام
لەم دوو کتیبە وردبینەوەر دیقەت بگرین ، دێسان بەروەردگار ھەر وەك
چون پستە و دێرەکانی قورئان ناو دەنێ (آية) واتە نیشانە ، دیاردەکانی
بوونەوەریش وەك : مانگ و ئەستێرە و باران و شاخ و پوووەك و گیاندارو . .
ھتدیش ناو دەنێ (آية) چونکە ھەرکام لەم ئایە تانە - چ ئی کتیی
بوونەوەرین چ ئی کتیی قورئان - نیشانەن لەسەر زاتی خودا و ئینسان
پێنمایی دەکەن بۆ ناسینی خودا ، چونکە وەك گوتمان ھەر کام لەم دوو
کتیبە شوونی تێدا دەرکەوتنی سیفەتەکانی خواوە .

ئەمە کورتەیکە بوو لەتەفسیر و پاشەکردنی ئایەتی یەكەمی سوورەتی
فاتیحە ، ئیستاش نۆرە ئایەتی دوووەمە .

(تەفسىرى ئايەتى دووھم)

« الحمد لله رب العالمين » سوپاس بۆ خۇاى يەروھەردىگارى جىهان •
بەر لەوھى مەبەست و چەمكى ئەم ئايەتە پىرۆزە بخەينە پروو پىويستە
بەواتاى يەك يەكى وشەكانى دا يىنە خوار •

الحمد لله : ئەلف و لامى سەر وشەى (حمد) بۆ جىنسە ، واتە ھەمو
تاكىك لە تاكەكانى (حمد) بۆ خودا • لامى سەر وشەى (الله) ش لامى
(المالك) ى پى دەپىزى واتە خاوەنايەتى ، كە واتە ماناى (الحمد لله) ئاواى
ئى دى : ھەرچى سوپاس و شوكرانە ھەيە ئى خوايە •

رب : وشە (رب) لەزمانى عارەبى دا مانايەك ھەلدەگرى^(۱) :

۱ - گەورە و قسە پۆشتوو (السيد المطاع) •

۲ - بابايەك كە ھەستى بەچاك كرىن و ئىسلاھى شىك (المصلح) •

۳ - سەر بەرشتى كەرو خاوەن (المالك) •

العالمين : وشەى (العالمين) كۆى (عالم) ەو (عالم) ىش كۆمەلە شىك
كە لەيەك جۆر بن وەك : عالمى ئىنسان ، عالمى پەرى (جن) ، عالمى
فريشتە ، عالمى ئازەل ، عالمى پروو وەك ... ھتد •

كەواتە وشەى (عالمين) لىرەدا بوونەوھرو ھەرچى تىيەدايە
دەگرىتەوھ^(۲) • ئەمجار بىيەنەر سەر چەمك و مەبەستى گشتى ئەم ئايەتە
پىرۆزە :-

(۱) تەفسىرى (جامع البيان) طبرى بەرگى يەكەم لاپەرە (۴۷ ، ۴۸)

(۲) ھەمان تەفسىرو بەرگك ل ۴۸ •

ئەم تايەتە پىرۆزە دەريايەكى بىي سنورى پى لەنوورە بىرۆزەينى
كەم كورتم تەنيا پىنج گەوهەرى گرانبارى لى وە گىر كەوت :-

★ گەوهەرى يەكەم : بەرورەدگارىتى خودا •

پىشتەر زانجان كە وشەى (رب). لەزمانى عارەبى دا بەچەند واتا
بەكارەيتراوە ، ئەمما ئىستا گەرەكمانە بزائىن بەرورەدگارىتى (ربوبىە) ى
خودا لە پىواتگەى قورپانەووە يانى چى ؟!

ئەوئەندەى ئەمەن بۆم وەدەر كەوتووە (ربوبىە) ى خودا لەقورئان دا
بەدوو مانا بەكارەيتراوە : يەكەم : بەمانا حاكوم فەرمانپەرەواو بەرنامەپىژرە
دوووم : بەمانا بەدى هەنەرەو بەرورەدە كەر ، ئىستاش چەند نموونەيەك
دەينەووە لە قورئانى قسە لەجى بۆ خستەنە پوووى ئەم پاستىيە :

سەبارەت بەماناى يەكەمى وشەى (رب) قورئان دەفەرموئى :
« اتخذوا احبارهم ورهبانهم ارباباً من دون الله والمسيح ابن مريم وما
أمرؤا الا ليعبدوا الهاً واحداً ۰۰ » توبە - ۳۱ • واتە : (مەسحى يەكان)
زاناو پياووە ئايىنى يەكانى خۆيان كردووە بە فەرمانپەرەواى خۆيان لەباتى خوا ،
ديسان (عيسى) ى كورپى (مريم) يش ، لەگەڵ ئەوئەندەش دا فەرمانيان پىي
نەكراوە كەجگە لە خواكەس بەرستەن •

ئەم تايەتە پىرۆزە لى دەفەرمىتەووە كە هەر كەسك غەيرى خەواى
كرد بەحاكوم فەرمانپەرەواو بەرنامە پىژرى خۆى ماناى واىە بەرستووبەتىو
بە خەواى خۆى حەسب كردووە •

لەجى يەكەى دى دا فەرمووبەتى : (فقال انا ربكم الاعلى) نازعات (۲۴) •
واتە (فیرعون) گوتى : ئەمەن بەرورەدگارى هەرە بەرزتانم ، خۆ شكى
تەدانىە كە فیرعون لافى ئەووى لى نەداوە كە ئەو مىللەتەى خولقاندووە ،

که واته ئیره دا مه بهستی نهوه . بوه که ههر ئه من بۆم ههیه یاساو ده ستور تان
بۆ دانیم و بۆم گهردن که چ بن .

سه بارهت به مانای دووهمی وشه ی (رب) یش قورئان فهرموویه تی :
(قال : ربنا الذی أعطی کل شیء خلقه ثم هدی) طه ، ۵۰ . واته :
(موسی) فهرمووی : پهروه دنگار مان نهوویه که هه مو شتیکی خولقاندوه و
ئینجا پئی و شوینی بۆ داناوه .

که واته بوخته ی قسان ئه مهیه : خوا ئه و زاته یه هه مو شتیکی
خولقاندوه و ئیرای نهوش بهرنامه و پئی و په سمی زیان و به پێوه چوو
نیشی بۆ داناوه ، مادام وایه که سێک به ته وای بر وای به خوا ههیه و به
بهنده ی وی حسیب ده کری و به مسولمان داده نرئ که بر وای به
حاکمایه تی و فهرمان په وایه تی خودا هه بیت ، ههروه ک چۆن بر وای به
خالقیه تی ههیه ، به پشتیوانی خودا له ده می توێژینه وه ی ئایه تی پێنجده م دا
چا تر ئه م با سه ئاوه لا ده که ی نهوه .

*** گه وه هری دووهم : سوپاس و ستایش به ته نئ لایقی خوا به :**

له پاستی دا واقعی بوونه و هرو زیانی . ئینسانیش هه ر نه وه ی تیدا
به دی ده کری چونکه هه ر که سێک که سوپاسی ده کری یان له بهر
هه ردوو ک یان به کیک له م دوو هۆیا نهیه :

به که م : نه و که مه خاوه نی سیفه ت و په شت و ئاکاری بهرز بئی و
ده ورو بهر ده که ی لئی به هه ر مه مند بیت هه ر چه ند ئه و به هه ر مه مند بوونه تر .
ئیمه نه گرته وه .

دووهم : که له و که سه وه سوود و قازانج مان بئی بگات ، هه لبه ته خوائ
مه زنیش هه ر کام له م دوو خه سلته ی تیدان ، هه م خاوه نی سیفه تی بهرز ؛
ئاکاری چاکه و هه و ئیمه و گشت بوونه وهریش له نیعمه ت و به هه ر کاسی
سورد مه ند ده بین .

ئىستاش با سەرنجىكى خىرا بدەينە بېرىك لەنعمەتەكانى خودا
لەزىياناندا :

۱ - ئايا ئەو زىرىيەى كە مەرۇقى يىن بۆتە سەز تۆبى كائىناتو
هەلئازدەى بوونەوورو ھېچ ئىنسانىك تئۆكە ئارەقنىكى لەيتناوى وەدەست
ھىنانى دا نەپشتو نىعمەتىكى زىدە گرانبايى نى ؟!

۲ - ئايا ئەو پىنج ھەستانەى كە لەپىئى ئەوانەو تەواناى بەستنى
پەيوەندىمان ھەيە لەگەل جىھانى دەرەو و دياردە سروشتى يەكانداو وەك
پىنج دەلاقە زىرى لىيانەو سەبرى جىھانى ماددە دەكات نىعمەتىك نىن فرە
بەقىمەت ؟!

۳ - ئايا ھەبوونى جومگەكان لەلەشداو ھەبوونى ماددەيەكى لىنج لە
ئىو ئەو جومگانەدا كە پۆلىكى زىدە گرنگ دەگىرن لەنووشتانەو و
جوولازو سووپانى ئەندامەكانى لەشداو تەنانت ئەگەر - خوانە خواستە -
لەجەستەى ئىنسادا جوومطەكان نەبوونايە يان ھەبوونايە بەلام ماددەيەكى
لىنج يان لەئىودا نەبوايە ئىنسان نەك ھەر نەى دەتوانى سەرو پشتو شان و
پىلو لاق و دەست و پىئى بچوولتىن بەلكو نەى دەتوانى ھەر تاقە قامكىكىشى
بىزىوئى ، نىعمەتىكى شاينە باس نىن ؟!

۴ - ئايا ئالى ئاوى ئىو گوى كە بەرگرى لەچوونە ژوورەو وى دەعباو
نىدەو وەران دەكاو ، سوپرى ئاوى چاو كە ھەلدەستى بەشتن و پاكردەو وى
چاو لەپىئى فرمىسك پشتن و پىپۆق كردەو و ھەمو ئەو شتانەى لە
برۆو بزوئىك - برژانگ - وىلو وەكان قوتار دەبن و دەچنە ئىو چاو
و دەدەئىيان دەئىو ، شىرىنى ئاوى زار كە يارىدەى گەدمو پىخۆلەكان
دەدات لەھەرس كردنى بەشنىكى خواردەمەنى داو وىپراى ئەمەش
ھاوكارى يەكى برايانەى زارو زمانان دەكات لەجوون و پۆھىشتى
پاروودا ، نىعمەت نىن ؟!

۵ - ئايا تيزى و تالى و تفتى لينجاوه كانى جگهرو به نكرياس و لوه كانى
تيوگده ، كه ددورينكى بنه پرتى ده بينن له هدرس كردن و تفر و
توونا كردنى خوارده مهنى دا نيمعت نين ؟!

۶ - ئايا پيز بوونى دانه كان يه م شتوهى كه دهى بينن و پرره كان
(القواطع) له لاي پشه وهى زارن و كه لپه كان (الانساب) له نيود پاست داو
خرينه كان له كوئايى دا ، چونكه يه كه مين كار كه له گهل پاروودا پيوسته
نه نجام بدرئ بپيى يه تى و نه مەش به پرره كان نه بئى نايه ته دى و دووم نيش
له ت له ت كردنى ئو پارووه و نه مەش نهركى شياوى كه لپه كانه و سى يه مين
نيش شياوى هاپيى يه تى هاپيى نهركى پر به پيى خرينه كانه و له كه سى دى
ناوم شتوه : به لئى ئايا پيز بوونى دانه كانى هه موو ئينسانه كان ئاوا
نيمعت نيه ؟!

۷ - ئايا نه بوونى تواناي پيستن كه متر له (۲۰) له رينه وه (ذبذبه)
له گوئى ئينسان دا ، كه نه گهر - خوانه خواسته - ههى بايه ئينسان زيانى لئى تال
ده بوو نه بهر گر و هاپ و تهقه و پهقهى نيش كردنى ئامير و كار كه كانى له ش
وهك : دل و گه ده و سى يه كان و ... هه نيمعت يكي مەزن نيه ؟!

۸ - ئايا دروست بوونى گه ده (المعدة) بهو شتوه يه پيستن ، كه
بريتى يه له قابله مه (مه نجهل) يكي مه حكه م و هه لده مئى به كولاندن و
هه رس كردنى ئو خوراكهى ده چته نيوى جئى سه رنج نيه ! وه ئايا پتر
شياوى سهر سورمان نيه كه زانيمان ئو مه نجهل له گوشت دروست كراوه :
به لام له گهل نه مەش دا تواناي كولاندنى هه موو جوړه گوشت يكي هه يه
پيچكه له خوى ؟!

نه مانه هه زاره ها نيمعتى تر هه ر له نه فسى خومان دا هه ن كه هه ر
كاميكيان ئينسانى پي منه ت يارو قه رزدار له ئاقار بهر و رد گارداو بابايه ك

ههست به به نداد به تی و شو کرانه بژیری نه کات ده رهق به خودا ههتا بلیی
سپله و بی نمه کو و بی نه زانه •

ئیتاش باپرێك له نیعمهت و بههره کانی خودا له دهو و بهری خوێاندا
بکهینه جی ی سه رنج و تیوه پامان دوای ئه وه ی برێك له نیعمه ته کانی خودای
گه و ره مان له نه فسی خوێاندا کرده جی ی سه رنج و دیقهت گرتن :-

۱ - دابهش کرانی پێداویستی به کانی زیان به ئه ندازه و به گوێهری
پێویست :

ئه گهر چاوتیکی ژیرانه به دهو و بهرماندا بگهیین ده بینین نازو
نیعمه ته کانی زیان ههتا زهرووری تر بن بترن و ههتا که متری جی ی نیاز بن
که مترین ، ههوا له سۆنگه ی ئه وه وه که هیچ که سێك پتر له سێ چوار ده فیه
به بی ی نازیته له هه مو کون و که لێتکی سه ر زهوی دا چنگ ده که وێ
تیشکی پۆزیش هه ر به م پێ و دانه ی ، به لām ئاو چونکه ئینسان ده توانی
چه ند پۆزێك به بی ی مه دارکات به ئه ندازه ی ههوا نیه له هه مو و جی یاندا
چنگ ناکه وێ • گل (تربه) یش چونکه زیانی ئینسانی پێوه به نه ده بینین
دهستی به زه یی و سۆزی به روهر دگه ر به هه مو لایه کی دنیا به دا به لاوی
که رو و ته وه ، ئیتا باتی فکرین ، باشه ئه گهر له باتی گل - که شتیکی
بی بایه خو که م قیمهت دێته بهر چاوان - گه رانباترین کانزا - که ژێره - له
دنیا دا هه بایه چ ده قه رما ! شکی تیدا نیه ئینسان و زینده زه ران قه ر واریان
تی ده که وت و دوا پر او و بی پاشه وار ده بوون !! چونکه زێه هه ر چه نه ده
گه ران باشه ناتوانی ده نکه گه نمێك ده تیوه خوی دا وه شیرێ و پێگه ی پوان و
چه قه ره کردنی بدات •

۲ - گه و ره بوونی قه باره ی ئارو که م بوو ئه وه ی کیشی له ده می
به ستی دا :- ئار به پێچه وانه ی هه مو ماده شله کانی تره وه له ده می

بەستىن و گۆپرانى دا بۇ حالەتى وشكى (الجمود) قەبارە كەي زياد دە كاو
كىشى كەم دە بىتەو و دك بۇ زانايان دەر كەوتو و ئا و لە وەختى بە ستى دا

۱

قەبارە كەي — زياك دە كات^(۱) ، بەلام ئىستا بابزائىن بۇچى پەرورەردگار

۹

ئاوى ئاوا خولقاندو و ئايا ئو حالەتە پىز بە پىي ئا و تە شىر ئىكى ھەيە
سەبارەت بەزىيان !؟

دە ئىن بە ئى ، دە گوئى شل كەو دلت بىدار تا لەم نەئى يە بىي ئاگادار ،
شكى تىدا نە كە زىندە وەرانى نىو ئاوى ھەر لە كۆنەو و ئىستاش بەشى
سەرەكى و بىنەپەتى خواردن و خۇراكى ئادەمى يانى دا بىن كردو و ، بەلام
ئايا ئو زىندە وەرانە لە دەمى بەستى ئو ئاوانەدا كەتتىدا دەزىن پوو
دە كوئى دە كەن و ھانا وە بەركى دە بەن ؟! بىي گومان پوو دە پەحمەتى خدا
دە كەن و ھاناش ھەر وە بەر وى دە بەن ، بە ئى پەرورەردگار ئاوى وا
خولقاندو كە لەو ختاك دا دەى بەستى و دە بىتە بەستە لەك و سەھۆل
قەبارە كەي زل بىي و كىشى سووك بىي بۇ خاترى وەى ئو سەھۆل
بەستە لەكە نەچىتە بارى بىنەو و بەلكو سەراو بىي و دەم بۇ دەمى لە ئاستى
پووى ئاوى بلىندتر بىتەو و پىر لە بەپەي خوى لىنگان پانە كىشى و جى و
پىي بەزىندە وەرانى نىو ئاوى تەنگ نە كاو ئىسپراحتيان لى تىك نەدات .

۳ - درەوشانەزەى سۆزو بەزەبى خدا لە ئاگر بىزىن (براكىن)ە كان دا:

بەرلەو وى سوو وى ئاگر بىزىنە كان بىخەينە پوو بابزائىن چۆن دروست
دەبن :- ھەتا پىر بەناخى زەوى دا برۆينە خوارى پلەى گەرمى ژوورپاتر

ده چټت تهنانت ته گهر (۲۰) ميل به زهوى دا بچينه خوارى پلهى گهرمى
به پراډده يهك پټه لا ده چټى كه به شى تواندنه وى بهردان ده كات^(۱) .

جاوه خټك تهو كانزاو بهردو مهردى ده نيو چهقى زهوى دا هن
توانه وه قه باره يان زور ده بټو وه ولى پټه لا چوونو پوښته ده رى
ده دات ، ئينجا له نيوان تهو درزو كه لټنو كوانه دا كه له يټسى زهوى دا
هن خوى قوتار ده كات ، به لام هه لټه ته مهرچ نيه تهو ته وژم فشاره ته گهر
درزو كه لټنى ده ست نه كه وى تواناى چوونه ده رى نه بى ، به لكو ههر
كاتك ته وژم فشارى نيو زهوى پتر بټو به هيز تر بټ له تويلكى زهوى
تويلكه كه ده شكتنى و خوى قوتار ده كا .

ټيستا په ننگه ده ركى ته وهت كړدى كه بوچى ناگر پزښه كان نهك
ههر خه راپ نين بگره فره گرنگ و پيوستيش بو دانښتوانى سهر پرووى
عهرزى ، ناگر پزښه كان وهك هه ناسه دانك وان بو ته وژم فشارو تين و
تاوى نيو عهرزى و به روه ردگار لهو پى يه وه لانكو له كه مان له ته قينه وه به كى
گه وړه مال كاو له كه رو حه تمى ده بارى زى ، چونكه كورد گوته نى : ته گهر
جام پر بوو ده سهرى يه وه ده پزى . ته وىش ته گهر جارو بار هه ناسه يه كى
بو نه دا با وهك باباى پقه ستوروو دل پر له قين و قه هرو غه زه ب ده ته قى يه وه و
هه لا هه لا ده بو !!

۴ - گرنگى تۆزو خۆل و غوبار له ژيانى مه دا :

زور جاروان له ئاقار ژماره يهك له ديارده سروشتى به كسان دا
ده سته وستان پراډه و مستين و هيچ سهره ده رى لى ناكه ين و له وانه يه ته گهر
ئينسان مسولمانى كى زيرو تى گه يشوو نه بټ به شتى كى خه رابى لك دانده وه و

(۱) سهرچاوه ي ټيشوو بهرگى (۲) لابهړه (۹۶ - ۹۷) .

مۆرى (ھېچو بوچى) بىۋە بىنى^(۱) ، يەككە لەو دياردانە تۆزۈ غوبارى
 نىۋ ھەۋايە ، دەبا بزاين تۆزۈ غوبار چ پۆلىك دەگىرىۋ سوودى چىە :
 سوودىكى گەۋرە تۆزۈ غوبار ئەۋەيە : كە گەردىلەكانى تۆزۈ غوبار
 ھەلدەستىن بە عەكس كىردەۋە تىشكى پۆز كە پىۋ بەدىتى پوۋانىسى
 پۆز دەدات ھەتا سەئەتلىك تا دوو سەئەت دىۋا ئاۋا بوۋىنى پۆز ، رە
 بۆ ھەموان پوۋنە كە تاۋىكى زۆر پىش ھەلەتلىنى پۆزۈ پاش ئاۋا بوۋىنى
 ئاسۋى زەۋى دىمەنكى زىدە قەشەنگە دىگىر بە خۆۋە دەگىرىۋ ئىنسان
 لە تىۋ فەكرىنى تىر ناپىت ، ھەلبەتە ئەگەر - خوا نە كىردە - ئەۋ تۆزۈ غوبارە
 دەنىۋ ھەۋادا نەبايە لەم دىمەنە جوانو دىگىرە تىۋارەۋ بەيانان بىۋ بەش
 • دەبوۋىن

سوودىكى دىكە تۆزۈ غوبار پەيۋەندى بەباران بارىنەۋە ھەيە ،
 ھەلى ئاۋى نىۋ ھەۋا ئەگەر تۆزۈ غوبارى نىۋ ھەۋا نەبايە نەۋ دەتۋانىسى
 ۋابەستىنابى پىكەۋە بىۋوسىۋ خىپىتەۋە دۆۋە ئاۋان پىك بىنى ، چۈنكە
 ھەر دۆۋە بارانلىك كە پىك دىۋ بىرىتىيە لە چەند گەردىكى ھەلى ئاۋ كە
 لە دەۋرى گەردىكى غوبارى تاين كۆ دەپتەۋە واتە ئەگەر - خۋاتە
 كىردە - ئەۋ تۆزۈ غوبارە نەبايە ھەلى ئاۋى نىۋ ھەۋا نىۋ جەرگەۋ
 چەقەكى ۋەچەنگ نەدە كەۋت كە لە دەۋرى كۆپتەۋە لەئەكەمى ئىمەشدا
 دۆۋە باران دروست نەدە بوۋن •

(۱) چۈنكە مەسۇلمانى زىرو تىگەشتىۋ ئاسۋى يىرى بەرىن ۋ فراۋاندو
 ئەگە بەغزە جارىك حىكمەتى بىرلىك لە دياردە سىۋىتىيەكانىشى بۆ
 دەرنەكەۋت ناپىت ھېچ حىكمەتلىن تىدا نىۋ بىۋ سوودن ، لە سۆنگەۋى
 ئەۋەۋە كە ئەۋ دەزانىۋ خۋاى گەۋرە كاربەجىيەۋ ھېچ كام لە
 دروست كراۋەكانى بوچىۋ بىۋ سوودىن •

که واته تۆزو غوبارش به پنجه وانه ی پیر کردنه و ی گه لیک که سه و
یه کیکی دیکه به له سه ر بازه نه ناسراوه خزمهت گوزاره کانی خوداو
نیمه تکی شایانی سوپسه (۱) •

۵ - گرنگی شیرو چۆنیه تی پیک هاتی :

شیر که یه کیکه له خۆراکه ته و اووه کان و هممو نهو ماددانه ی تیدان که
جهسته ی ئینسان حه وجی یانه ، یه کیکی دیکه به له به ره بایه خ داره کانی
بهروه ردگار • ده ئیستا با بزاین شیر چی تیدایه و له چی پیک دیت :

أ - نهو پرۆتینه ی که بو دروست کردن و نوئی کردنه و ی خانه کانی
لهش پنیسته له شیردا چنگ ده که وئی •

ب - سه رتوئی شیر به شیک سهره کی شیر و نه اندازه یه کی زۆری
چه وری تیدایه •

ج - له شیردا (شه کر) یش هه به ، نهو شه که ری له شیردا هه به
شه کری (لاکتوز) ی پی ده گو ترئی که یه کیکه له (کاربوهندرات) کان
و له هممو جوړه شه کرو شیرینی یه کانی تر ستیابی تر لهش ده توانی وهری
گرئی و ده که لینیکی باوئی •

د - شیر ژماره یه کیش له ماده ده کانزایی یه کان به لهش ده به خشی که
له دروست کردنی ئیسقان و خویندا به کار دیترین ، کالسیوم و فوسفور
به شیک سهره کی ماده ده کانزایی یه کانی شیرن •

ه - ماده ده کانزایی یه کانی تریش له شیردا هه ن وهک : ئاسن ، مس ،
مهنگه نیز پۆتاسیوم ، کلۆز ، کۆبالت ، مه نریم و ... هه ن •

(۱) نهو باسه م به ده سکاری یه وه له کتبی (بمن بگو چرا) وه درگرت

به رگی (۲) ل ۲۶۳ - ۲۶۴ •

ح - له شیردا ئەم ڤیتامینانەش هەن : ڤیتامین A.C.C

گ - وێرای هەموو ئەو شتانەی گوتران دەشیردا ئاژو چەند خۆراکیکی ئیشکیش هەن^(۱) . ئایا خەپرێکراوەی هەموو ئەم ماددانە - کە لەش پێوستی پێن - لەشیردا یەکی دی نیە لە نێمەتە لە ئەژمار نەهاتووە کانی پەرورەدگار !!؟

خۆنەری ئازیر ئەمانە ی گوتران لۆچیک بوون لە تەغاریک سەبارەت بە ئاژو نێمەتە نەژمێراوو پێی بایانە کانی خودا ، بەلام قەت وانەزانسی ئینسان - هیچ ئینسانیک - توانای ژماردنی نێمەتەکانی خۆی هەبێت ، نا نا قەت شتی وات بەبیردا نەیت ئەدی پەرورەدگار نە ی فەرموه : (وان تعدوا نعمة الله لا تحصوها) واتە : ئەگەر نێمەتەکانی خوا بژمێرن بۆتان حسیب ناکرێ .

ئەمما کورد لەمێزە گوتووینەنی : کەسێک کەسە حەرفێکی بەسە .

* گەوهەری سێیەم :

لەم ئایەتە بەیت و پێزە دەفامریتەوه کە ئامۆزگاری کەرەن و پەرورەدە کەرەن ئەرکیکی زێدە گران داوێنە سەر شانی ئەوانە ی پەرورەدەیان دەکەن ، چونکە پەرورەدگاری پێی هاوتا پاش ئەوەی فەرمو ی (الحمد لله) سوپاس و ستایش گشتی مۆلکی خوا یە ، فەرمو ی (رب العالمین) پەرورەدگاری بوونەوهەرە هەر وەک بێهۆی بە (رب العالمین) دەلانی پرسیاریک بداتەوه کە لەسەر پستە ی (الحمد لله) هەلەدە ستی ، چونکە دوا ی ئەوەی گوترا (الحمد لله) یەکیک بۆی هەیه پرسیار بکات بۆچی

(۱) (نشانه هائی از او) دفتر یکم لاپەرە (۲۳۹) اثر : سید رضا حیدر .

سوپاس هموی ئی خوایه ؟ بویه دواى ئەو پرستەیه یە کسەر فەرموو یەتی
 (رب العالمین) واتە بویه شایستەى هموو سوپاسیکە چونکە بەدی هێنەر و
 پەرورەدگاری بوونە وەرە ، کە واتە خۆی بەخشندە سیفەتی پەرورەدگاریت
 (ربوبیە) ی لە ئێوە هموو سیفەت کانی تر دا هەلبژاردووە بۆ خاتری وەى بیکاتە
 بەلگەى ئەو کە تەنیا خۆدا شیاوی سوپاس و ستایشە ، مادام وابێ سیفەتی
 پەرورەدگاریت گەورەترین سیفەتی خوایه و هەر بەندە یە کیش ئەم
 سیفەتەى تێدا بێتە دى جیئ ئەو یە کە سوپاسی بکەیت و پێزی لێ
 بگیری هەر بویه شە کە دەبینن پێغەمبەرەن (صلی اللہ علیہم وسلم) بەسەر
 تۆبى مەرقایەنى دادەنرێن و هموو مەرقایەتی قەرزدار و منەتباریانە •

دیسان هۆی بەرزکردنەوی پلەو پایەى زانایان و دایک و بابانیش
 پێوستە هەر بەهەمان ترازوو هەلسەنگێتێ ، زانایان چونکا هەلەستن بە
 پەرورەدە کردنی گەل و دایک و بابیش هەلەستن بە بەخێو کردنی
 کۆڕپەکانیان ئیسلام لەسەر ئینسانی فەرز کردووە کە پێزیان لێ بگری و
 ئیمتیازیان بداتێ بەسەر باقی خەلکی دیکەدا •

کەواتە ئەوانەى هەلەستن بەپەرورەدە کردن و ئامۆژگاری خەلک
 لە مەکتەبى ئیسلام دا بەچاکترین خەلکی خوا سەیر کراون قورئانی
 بەپیت و پێزیش لەم بارەو فەرموو یەتی : (وَمَنْ أَحْسَنُ قَوْلًا مِمَّنْ دَعَا إِلَى
 اللَّهِ وَعَمِلَ صَالِحًا وَقَالَ إِنِّي مِنَ الْمُسْلِمِينَ) فصلت - ۲۳- واتە : گوفتاری
 کئى چاترە لە ئێوەى بانگەوازی دەکات بۆلای خوا و پەفتاری چاک بەجئ
 دینی و دەشکێ من لە پێرى مەسولمانانم ؟!

خوشەوێستیش (صلی اللہ علیہ وسلم) فەرموو یەتی : (ان الله
 وملائکته واهل السموات واهل الارض حتى النملة فی جحرها وحتى الحوت

خه لکي عاسانه کان و خه لکي عه رزئ هه تا مئروو له قووله مئرووه که ی داو
 نه هه ننگ له ددریا به دا دووعا ده که ن بۆ ئه وه ی چاکه فئری مه ردووم ده کات •
 ديسان پئغه مبه ر (صلی الله علیه وسلم) فه رموویه تی (علی خلفائی رحمة
 الله ، قيل : ومن خافك ؟ قال الذين يحيون سنتي ويعلمونها عباد
 الله)^(۱) واته : په حه متی خوا له سه ر جئ نشینه کانم ، گوترا : جئ
 نشینه کانت کئین ؟ گوتی : ئه وانن که پئ و شوئسی من ده ژئنه وه و
 ده خه لکي خوا ی ده گه یه نن •

تستائش وای به چاک ده زانم چهند خالیک بنووسین سه باره ت به
 به روه رده کردن و شینوازی خه لک بانگ کردن بۆ ئیسلام :

* یه که م : به ری هه موو شتیک پئویسته ئه و که سه ی به م کاره مه زنه
 هه لده سئ ده باره ی بیرو باو په که ی شاره زاو بسپۆر بئ
 بۆ خاتری وه ی سه ر له خووشی و له خه لکیش تیک
 نه دات ، به ئی کورد له مئزه له کاتیک دا کاریک به بابایه کی ناشایسته ده
 سپیرئ گوتوویه تی : فیتوی به براله ی بئ لئو ده سپرن • هه لبه ته که سیک
 لئوی نه بن ناتوانئ فیتوی لئ بدات ، هه ر ئاواش که سیک سه باره ت
 به ئیسلامه تی شاره زا نه بئت دروست نیه خۆی بکات به چاوساغی خه لکي ،
 به ئی بابای کوئر بۆ خۆی به پئ یه نازانئ چ جای پئ ی به خه لکي نشان بدات
 به عزه لاوئکی تازه پئ گه یشتوو هه ن پئ یان وایه ته نیا حه ماسه ت و
 خوئن گه رمی به سه بۆ خزمه تی کردن به ئیسلام ، ئه م ما شکی تیدا نیه
 فی البحر یصلون علی هلم الناس الخیر)^(۱) • یانی : خوداو فریشته کانی و

(۱) ترمذی له (أبی امامة) وه پئوایه تی کردوه •

که خراب حالی بوون چونکه ئیسلام وهك بهرنامه و پینچه دهسکرده کان
 نیه که پرو باگهنده و وروژاندنی خه لکی بهس بیت بو وه دواکهوتی ،
 وه نهوانمش که خویان به خاوهنی دهزانن هیچ بی یان نهنگ و کهسری
 نه بیت که سده شاخ و بال و کلکی زیاده و دهسکرده بو بهرنامه که یان بکهن و
 هه ده مهش به کالاو بهرگیک بیووشن و ناوینکی سوئی بو داتاشن که
 له گهل تاره زووی خه لکی دا بگونجیت و سه رنجیان پابکیشی ، وه ده بهستیش
 نه بن که هه چه شنه شیوازیکی دزیوو ناقولا به کار بیتن بو وهی
 پروچکه که یان به رفه رار بیت .

ئیسلام پینازو بهرنامه ی خواجه و بنچینه به کی زیری و زانستانه ی
 نه گۆپاوی هه به چونکه به یوستن به چهنه یاساو بهنمایه کی نه گۆپاوه وه له
 سروشتی بوونه ورو ئینسان دا . مسولمانی تیکۆشه ر بوی ناکریت و پئی
 نادرئ شیوازی خراب به کار بیتن بو گه بشتن به ئامانجی واته
 (میکافیلیه تی) له ئیسلام دا نیه ، به لئی ئینسانی مسولمان وهك شوین
 که وتووی پینچه بووجه دهسکرده کان بوی نیه دروو ده له سه بو خه لکی
 هه لپژئی و چاو به سه کئی یان لی بکات به لکو پیوسته پیغه مبه رانه بلیت :
 (ادعو الى الله على بصيرة أنا ومن اتبعني) یوسف (۱۰۸) واته :
 بانگه وازی ده کهم بو پئی خوا له بهر پۆشایی دا ئهن و نهوانه ی شوینم
 که وتوون .

بوخته ی قسان نه وه به که مسولمان شهلم کویرم ناپاریزم وه پئی
 ناکه وئی و تفهنگی به تاریکایی به وه نانئ به لکو هه ول ده دات بهر له هه موشیتک
 به بنج و بهنوانی بیرو باوه په که دا بجته خوارو لئی حالی بیت و بزانی
 ئیسلامه تی چیه و چۆنه و چۆن خه لکی بو بانگ ده کات .

* دوو دم : پیوسته رهفتارو ئاکاری به پئی نهو پینازه بیت که
 خه لکی بو بانگ ده کا وه نابئ به هوی کرده وه رهفتاری دزیوو نه گونجای

له گه‌ل به‌رنامه‌که‌ی دا مه‌ردوم له‌خۆی د‌پ‌د‌و‌ن‌گ‌ و د‌ل‌ ک‌رم‌ج‌ ب‌کات‌ ، چ‌ون‌که
نه‌وانه‌ی ک‌رد‌اره‌ کاتیان‌ شایه‌تی پ‌است‌ی ق‌سه‌ کاتیان‌ نین‌ ه‌ه‌ر ق‌سه‌یه‌ ک‌ی ده‌یک‌ه‌ن
ده‌عوایه‌ ک‌ی ب‌ج‌ ئه‌سه‌سه‌ و وه‌ ک‌ پ‌اره‌ی ق‌ه‌لب‌ به‌سه‌ریان‌ دا ده‌در‌یت‌ه‌وه‌ ک‌ورد
گوته‌نی : م‌الی ق‌ه‌لب‌ سه‌ر وه‌ ساحه‌یه‌یه‌تی • ق‌ورثانی ق‌سه‌ له‌ج‌ی و به‌یت‌ و
پ‌یزیش فه‌رم‌وویه‌تی : (یا ایها الذین آمنوا لم تقولون ما
لا تفعلون کبر مقتاً عند الله أن تقولوا ما لا تفعلون) صف
۲ - ۳ ، واته : ئه‌ی ب‌زواداران‌ چ‌ما به‌وه‌ی ده‌یل‌ین‌ پ‌ه‌فتار نا‌که‌ن ،
که‌وره‌ترین‌ تاوان‌ له‌ ک‌ن‌ خوا ئه‌وه‌یه‌ : ش‌ت‌یک‌ ب‌ل‌ی‌ی به‌زار به‌لام‌ پ‌ه‌فتاری
ب‌ی نه‌که‌ی • دیسان‌ گوته‌راوه‌ : (عمل رجل في الف رجل ابلغ من قول
الف رجل في رجل) یانی : ک‌رده‌وه‌ی پ‌یاویک‌ له‌ه‌ه‌زار پ‌یاودا به‌کارتره‌ له‌
ق‌سه‌ی ه‌ه‌زار پ‌یاو له‌پ‌یاویک‌ دا •

* س‌ی‌یه‌م : ده‌ب‌ی د‌لس‌ۆز ب‌ی و تاقه‌ هیوا و ئاواتی وه‌ده‌ست ه‌یسانی
پ‌ه‌زنامه‌ندی خوداو گه‌یشتن‌ به‌ به‌ه‌ه‌شت‌ و پ‌زگار بوون‌ له‌ جه‌ه‌نده‌م‌ ب‌یت‌ •
به‌ل‌ی به‌پ‌یزان‌ د‌لس‌ۆزی (اخلاص‌) سه‌ره‌ ک‌ی‌ترین‌ مه‌رج‌ی سه‌ره‌که‌وتنی
ن‌یسانی بانگه‌واز که‌ره‌ له‌کاره‌که‌ی دا چ‌ون‌که‌ ئ‌یسمان‌ ه‌ه‌تا به‌ د‌لس‌ۆزی ب‌ۆ
خوا‌ی گه‌وره‌ کار نه‌کات‌ خ‌ۆشی ناو‌ی و نای کاته‌ د‌ۆستی خ‌ۆی ، که‌س‌یک‌یش
خوا خ‌ۆشی نه‌ویست‌ ه‌ه‌ر به‌ته‌ن‌ی ده‌ب‌ی له‌کاره‌که‌ی داو خوا‌ی له‌گه‌ل
نا‌یت‌ ، که‌س‌یک‌یش خوا‌ی له‌گه‌ل‌ دا نه‌بوو د‌لی به‌نده‌کان‌ی له‌ئاقاردا داده‌خر‌ی و
نا‌توان‌ی ته‌س‌یریان‌ ت‌ی ب‌کات‌ ئه‌دی نه‌ت‌ ب‌ست‌وه‌ پ‌یغه‌به‌ری پ‌یشه‌وا
فه‌رم‌وویه‌تی : (اذا احب الله العبد نادى جبريل : ان الله تعالى يحب فلانا
فاجبه ، فيجبه جبريل فينادي في اهل السماء : ان الله يحب فلانا فاجبوه
فيجبه اهل السماء ثم يوضع له القبول في الارض) (۱) •

(۱) (بخاری) و (مسلم) پ‌یوا‌یه‌ت‌یان‌ ک‌رد‌وه‌ •

يانی : کاتیک خوی گه وره بهنده ی خویش ویست بانگی جو برائیل ده کات خوی بهرز فلان که سی خویش ده وی آویش خوشت بوئی ، ئینجا جو برائیل خویشی ده ویست دوا یی جو برائیل بانگی خه لکی ئاسمانی ده کات : خوا فلان که سی خویش ده وی ئیوهش خوشتان بوئی ، ئنجا خه لکی ئاسمانی خویشان ده وی . دوا یی خوشه ویستی شی ده خریتنه تیو دلی خه لکی مهر عه زئی .

ئوه له سه ریکه وه له سه ریککی دیشه وه له ئاکامی خو شه ویستی خوا . خوا له گه لدا بوون دا بابای مسو لمان قسه و گو تاری تاوو تین و ته شیریککی زوری ده بی و جه شنه موگاتسیه یکی تابه تی تیدا ده خوالقی که ده بیته هوی که مه ندکیش کردنی دلان و کلیلی کردنه وه ی درگای گاله دراویان ، ده توانم بلیم نانی تازه و گهرم و گوړو نانی کوون و ساردو سپ چه نده لیک جوین قسه یه کیش که له ده روونی بابایه کی خوا دوست و دل پر له خو شه ویستی به وه ده رده چیت له گه ل قسه یه کدا که لام سه لایی . ده کری و خوا نه که ی خو شه ویستی خوا نیه و دلی پوون نه بوته وه به عشق و نهوینی خوا و پیغه مبه ر (صلی الله علیه وسلم) هینده لیک دوورن !!

خوی بالادست و به به زه یی سه رو دلی مه لاومهل له عیشی

خوی و پیغه مبه ره که ی و دوستانی مان یی به خشی ، ئامین .

* چواره م : بئوسته پله پله یی یه تی په چاو بکات له پاگه یانندی بهرنامه ی خوا دا :

بۆ وینه :- ده بی مه تا له چه سپاندنی عه قیده نه بیته وه نه چیته مهر لایه نی ده ستوورو یاسایان ، چونکه بابایه ک بر وای به خوی نه بیته هیچ سوودی نیه خۆت ماندوو که ی له باس کردنی ئه و یاسا ده ستوورانه ی ئه و خواجه دای ناوون که ئه و بر وای یی نیه ! چونکه که سیک دان نه نیی

به بوونی خوادا همه جار دان نایه نئی به بهرنامه و پربازمه که ی دا ، زور جارانشم دیتوه که مسولمان خوی تووشی و تووژی و دوورو درئز کردوه سه باره ت به لایه نه کومه لایه تی و سیاسی و ثلجووری به کانی ئیسلام له گه ل کابرایه کی بی دین و بی باوه پدا نه ما له ناکام دا دم له پووش بووه له ماندوو بوونی پتر چیدی بی نه پراوه .

به لئی که سیک ده به وی یه کیک بانگ کات بو دینی خودا باهر له هه موو شتیک نه مامی عه قیده و پروای له زه وی دل دا بنیزئ ، با پیش نه وی داوای نوئزو و پوژوو باقی نه که ئیسلامی به کانی تری لی بکات خووشه و یستی خواو یغه به به رو خووشی به ههشت و تووشی دوزه خو سزاو جهز به ی سهختی تاوان و سه ریچی و پاداشی به رزی چاکه و فەرمان به ری و . . . هندی له دلی دا به جه سیئتی ، جا نه و ده می مولته زیم بوونی به فەرمانه کانی خواو یغه به به ری لی ده بته شتیکی سروشتی و لاملی و سه ریچی کردیشی له کن ده بته شتیکی دزیوو ناقولا ، واته داوی نه وی درهختی به روا له زه مینی دلی دا پوا به ری ئیلتیزام و فەرمان به ری ده گری و بی نه وی داوای لی بکری سه به خو هه لده ستی به به ریوه بردنی نه کی به ندایه تی خوی و وه پیشتر گوتم به بارنکی گران و شتیکی نا ئاسایی سه یری نا کاو زوری له قالی خووش دی .

ئیسلام درهختیکه له دوو به شان ییک دی : یه که میان په گ و پیشه و دوو میان قه دو لق و پوپ و گه لا ، جا هه ر وه ک چۆن درهخت چ قه دو لق و پوپ و گه لای دیار نین هه تا په گ و پیشه کانی به عه رزی دا نه چنه خوار و تام و خوی و چیریک له زه وی ده سگیر نه که ن که دواتر به شی دوو می درهخته که ییک دین . هه ر به هه مان ده ستوو نا گونجی چاوه پوانی په فتار و کرداری ئیسلامی یانه بی له بابایه ک که په گ و پیشه ی به روا

عەقیدە لە دڵ و دەروونی دا خۆیان دا نە کوتاوە چونکە وەك گوترا پەگ و
 پێشەن کە بزیوو خۆراک هەواڵە دەکەن بۆ لق و بۆی درەختی ئیسلام ،
 لێرەدا لووت و بزووت گەیشینە ئەنجامی دیکە ی سروشتی ئەویش
 ئەوێه کە هەر وەك چۆن مەحالە نەپەگ و پێشە بەبێ لق و پۆپ و
 نەلق و پۆپ بەبێ پێشەو پەگ و جووودیان بێ هەر بەو
 تەرەش نەبیرو پڕوا بەبێ کردار و نەکردار و پەفتار بێ بیرو پڕوا نایەنە
 دی ، (لە ئایەتەکانی تردا چاتر ئەم مەسەلە یە دەتوێزینەو) •

* پێنجەم : پێویستە کادیری ئیسلامی سەرەپای شارەزایی و
 پۆشنیری دەربارە ی ئیسلام سەبارەت بەپێچکەو کۆیرە پێکانیش - واتە
 گشت ئیدۆلۆژی یەکان غەیری ئیسلام - پێپۆپ و شارەزا بێت و بەبێج و
 بنەوانیاندا بچیتە خوار و بزانی چۆن پوچەلی و قەوکی یان دەخاتە
 بەرچاوی مەردوم و دەیان داتە بەر لێزمە ی پەختە ی زیرانە و عیلمیانە و بێ
 نموودیان دەکات ، ئاگاداری لە پێچکە دەسکر دەکان بۆ ئینسانێک گەرە کەنێ
 خەلک بە ئیسلام ئاشنا کات فرە پێویستە ، چونکە مسوڵمانی تێکۆشەر و
 شۆرش گێر دەبێ پێغەمبەرانە بە دەستیکی سەرگەرمی دروست کردنی
 قەلای ئیسلام بێ و بە دەستیکی تریش کۆنە قەلای پزبوی پێچکە
 دەسکر دەکان بداتە بەرپاچی ژیری و زانیاری و لە بەرێکی هەلقەنێ و داری
 بەسەر بەردی یەو نە یەلێ و کورد گوتەنێ : کارێکی بێ بکات با بە
 دەواری شپێ نە کردبێ •

* شەشەم : پێویستە مسوڵمانی شۆرشگێر لە هەموو یان - لانی
 کەم - بەشی زۆری لقە زانستی یەکان سەرە دەری یەك بکات وشتیکان لێ
 هەلکڕینی بە گۆیرە ی توانا بۆ لوان ، بە تاییەسی : مێزو ، زانیاری یە
 سروشتی یەکان (فیزی و کیمیا و زیندە وەر زانی و جیۆلۆجیا و جۆگرافیا) و ئەو
 زانیاری یانە ی دەربارە ی ئینسان دەدوێن وەك سیکۆلۆجیا (دەروون ناسی)

وفیولوجیا (کارئەندامی) و توی کاری (تشریح) و سوسیولوجیا (کۆمەڵ ناسی) ، وە گەردوون گەری ، خۆ نەگەر بشوانی تەقە تەقێک لە گەڵ فەلسەفە و زیری بێژیشدا بکات ئەوە کارەکەمی زۆر پێک و پێک دەبێت .

سەرە دەری کادیری ئیسلامی لەم زانیاریانەدا بۆیە پێویستە چونکە ئیسلامەتی بەرنامەیەکی گشتی سەرناپای ژیا نە بەهەموو لایەنەکانی یەو ، کەواتە مەرف هەتا ئاسۆی بیرو زەینی پتری بەبەرەو هەبێت چاتر توانای پراگەیانەتی ئیسلامی دەبێت و باشتر دەتوانی لە گەڵ نۆرەبی کۆمەڵدا - یان هەمو - بدوێت و قەناعەتیان پێ بێت و چ عوزرو بەهانیان بەجەنگەو نەبەلێ .

* ھەوتەم : کادیری ئیسلامی پێویستە بزانی ئیسلامەتی جیاوازی یەکی سەرەکی لە گەڵ پێچکە دەسکر دەکاندا ھەبە ئەویش ئەو یە کە ئیسلام بەرنامە و پێنموونی خودایە بۆ بەندەکان و شیفای دەرمانە بۆ دەردە دەروونی و کۆمەڵایەتی یەکانیان ، کەواتە بابای کادیر دەبێت خۆی وەک دختۆرێک حسیب بکات کە دەیهوێت چارەسەری نەخۆشان بکات ، ھەبەتە بەپەتەتی ترین خەسڵەتی دختۆریش ئەو یە کە نەرم و نیا بێت و دڵ و دەروونی کە لە پێژی یە بکات لە عاتیفە و سۆزو پەرۆش لە ئاقار نەخۆشەکانی دا ، کەواتە کادیری ئیسلامی پێویستە زۆر دڵ نەرم و ھێدی و لەسەر خۆ و بە پەرۆش بێت و ، ھەست بە بەزەیی و دڵسووتان بکات دەرهەق بە خەلکی ، دەقی ئیسلامیش لەم بارەو یە کجار زۆرن بۆ وێنە : کاتێک خوای گەرە (موسی) و (ھارون) ی برای ناردە کەن فیرەوون پێی فەرموون : (فُؤلَا لَهُ قَوْلًا لِّاَيِّنَا لَعَنَهُ يٰٰذَاكَرْ اَوْ يٰٰخُشَى) طە ٤٤ - بانی : قسێکی نەرم و ھێدی پێ بێژن بە شکم خوای وەبیر بێتەو ، یان بترسێ . جا ئەگەر پێغەمبەرێکی پایە بەرزی وەک (موسی) فەرمانی پێ

کرايي که له گهډل گه وره ترين طاغوت و ديکتاتوري مټروودا - که
 فیرعونه - به هیواشی و نهرمو نیانی قسه بکات ټیمه ی مسولمان حه و جار
 حه و جار له سه رمان فهرزه نهو پرچه په پرچه چاو بکه یڼ .

ديسان خواي بالا ده ست پروو به ټيغه مبه رمان ده فهرموئ : (فبا
 رَحِمَةً مِنَ اللَّهِ لَئِنْ لَمْ يُولَوْ كُنْتَ فَظًا غَلِيظَ الْقَلْبِ لَانْفَضُّوا مِنْ حَوْلِكَ) .
 ال عمران ۱۵۹ واته : به هوئ سؤزو به زه يي خواوه بويان نهرم بوئ ،
 نه گهر په وشت دزيوو توو پرده و تومن و دل پرده بای له ده وره ده ته کينه وه
 و لئ د پرين گانه وه . فهرمايشتي خو شه ويستيش له م باره وه په کجار
 زورن بؤ و ټنه فهرموويه تي : (ان الله رفيق يحب الرفق ويعطي على
 الرفق ما لا يعطي على العنف وما لا يعطي على سواه) ^(۱) . واته : خوا نهرم و
 هيدي به و نهرم و نيانی خو ش ده وئ ، وه نه وه ي له نه نجامي هيدي و
 هيواشي دا ده به خشي نه له نه نجامي توندو تيژي داو نه له نه نجامي هيچ
 شتيکي تر دا ناي به خشي ، ديسان ټيغه مبه ري پيشهوا (صلى الله عليه
 وسلم) فهرموويه تي : (يَسِّرُوا وَلَا تُعَسِّرُوا وَيَسِّرُوا وَلَا تُسَقِّرُوا) ^(۱)
 يانی : شتي وه سيناي بخه و گراني مه که ن و دل خو شکهر بن و په و ټنه ره وه
 مه بن .

هه روه ها فهرموويه تي : (من يُحَرِّمِ الرفق يُحَرِّمِ الخَيْرَ كله) ^(۲)
 واته : هه رکه سيک له نهرم و نيانی و ساده و پرده وانی بي بهش بو و ټت له هه موو
 خيرک بي بهش بوه ، ديسان فهرموويه تي (الا خبرکم بمن يحرم على

(۱) (مسلم) له (عائشة) وه پيوايه تي کردوه .

(۱) (بخاري و مسلم) له (انس) وه پيوايه تيان کردوه .

(۲) (مسلم) له (جرير بن عبد الله) وه پيوايه تي کردوه .

النار او بمن تحرم عليه النار ، تحرم عئى كل قريب من لين سهل (۳)
 يانى : ئەرئى پىئان بلىم كئى له ئاگر حەرامە ، يان ئاورى لئى حەرامە ،
 ئاورى دۆزەخ - حەرامە لەسەر ھەمو - ئىنسانىكى مسولمانى - نىزىك -
 لە مەردوم - و ئاسان و ھىدى و سادە •

وہك پىشتەر گوتمان كادىرى ئىسلامى پىويستە ھەتا بئوى دەكرئى
 ھىدى و لەسەر خۆو زار شىرىن و پرووخۆش و سىنگ فراوان پىت ، ھەلبەتە
 وەدەست ھىئانى ئەم خەسلەتانەش زال بوونى باباى تىكۆشەرى گەرەكە
 بەسەر نەفس و شەيتان داو زال بوونىش بەسەر نەفس و شەيتان دا يەكەمىن
 قوناغ و گەورە ترين جوړى تىكۆشان (جہاد) •

* ھەشتەم : پىويستە لە گەل ھەر كە سىك دا بەشىوازيك بدوئى كە لە گەل
 بارو دۆخ و ئاستى پۆشنىرى و جوړى بىر كەردنە وەى دا بلوئى ، دەنا پەنگە
 زۆر جاران زەرەرى پتر بىت لە قازانجئى و كورد گوتەنى : كىلاوى تئى
 دەنئى ، ئاخىر ئەتۆ بچى لاينە پامبارى و ئابوورى و كۆمەلايەتى يەكەنى
 ئىسلام بۆ بابايەكى تازە بئى گەشتو - وەك خوئىندكارى سەرەتايى و
 ھەلکشىو تىرىش (۴) باس بەكى وەك ئەو وایە كە قاوومەو پلاو و گۆشتى
 بەدى بەمەندالى شىرە خۆردى ساوا ، ھەلبەتە شتافيان - نەخوئىندكارە كەو
 نە مەندالەكەش - ئەو خۆراكەيان بۆ ھەرس ناكىرى و لانى كەمىش تووشى
 زگ چوونىكيان دەكات • ديسان بە بەراوەزوو وەش ماقول نىە لە گەل
 ئىنسانىكى تئى گەشتو و زىرەك دا بە شىوہ يەك بدوئى كە دەست دەدات

(۳) (ترمذى) گىراپاويەتەو •

(۴) لىرەدا ھالەتى گەشتى پەچاۋ كراو ، دەنا پەنگە ھەبئى لە پەلى
 نىوەندى دا بئى و ئاسوى بىرى بەقەدەر خوئىندكارىكى زانكۆ يان
 ئامادەبى فراوان پىت •

بۆ بابايەكى سادەو نەخوڭندەوار چونكە مندالى چووكەلەو مەمكەژ
 بەشیری مەدار دەكات « ئەمما بابايەكى گەورەو تەواوو بەسەرەو مەسئەل نا •
 پەرورەدگاری بالا دەستو کاربەجیش لەم بارەو فەرەموویەتی
 (ادع' الى سبيل ربك بالحكمة والموعظة الحسنة وجادلهم بالتی هي
 احسن ۰۰) نحل - ۱۲۵ - یانی : بانگەوازی بکە بۆ پێی پەرورەدگارت
 بەکارمەیی و ئامۆزگاری باش و موانقەشەیان لەگەڵدا بکە بەچاترین
 شیواز •

* نۆیەم : پێویستە مسوولمانی خەبات گێڕ خێوی بوختترین ئاکارو
 پەرەتارو خووخەدە بێت - کەبریتی یە لەو ئاکارو خووخەدەیی ئیسلام
 فەرمانی پێ کردووە لە شەخسیەتی پێغمبەرەو برادرانی دا بەکردەو
 پانۆنراوە - ، وەدەبێ دوورە پەرزی بکات لەهەر شتێک کە کەمایەتی
 پێی عەیبدار دەبێ ، بەلێ مسوولمانی تیکۆشەر پێویستە تەرجەمەیی
 کردەوویی و واقعی ئیسلام بێ و نمونەیی دادپەرورەیی و دل نەرمی و
 پاستگویی و بێفیزی و زارشیرینی و فیداکاری و پرووخۆشی و
 شۆرشگێری و سەرشوڤنەکردن و خۆبەختکردن بێ ، بەلێ پێویستە
 مەردوم ئیسلامەتی لەپەرەتارو ئاکارو هەلس و کەوت و پەوشتی کادیری
 ئیسلامی دا بینن بەر لەوەی لەزاری بیمن •

* دەیەم : زۆربەیی هەرە زۆری ئەوانەیی لەخواپەرستی و ئیسلامەتی
 دوورە پەرتیزن و پشتپەل بوون لەناکامی بێ پروایی یانەو نە کە ئەو
 هەلوێستەیان گرتۆتە بەر بەلکو بە شیوەیەکی گشتی لە سۆنگەیی حالی
 نەبوونیانەو یە ، لەبەر ئەوە جاری وا دەبێ کردنەوێ ئەو گرتی کوێرەیی
 لەسەر دلی بابای دوێنراو بۆتە گرفت دەبێ بکریتە دەستەچیلەو سەرەتای
 قسان ، کە واتە تێمە کە لەخالی چوارەم دا گوتمان پێویستە بەر لەهەر
 شتێک دەست بە چەسپاندنی برەواو عەقیدە بکری تابی ئەوی لێ وەفامرێ

که پيوسته هه موو دهمی هه وای ، نه ، چونکه له وانه یه بابای دویتراو
هه تا گری کویردی دلی نه که یه وه نامه نه بی هه قسانیمت له گه لدا بکا
هه تا وه سه لماندنې پاده گا ، نه مه له لایه که وه له لایه کی ترشه وه پیشیان
گوتوویانه : سهرت نایه شی سیتای بو لی دالینی ؟! مادام بابای دویتراو
بیرو بروای ساغو سه لیم بیت چ پيوست ده کات وئی پرزی •

نه و گری کویرانهش که له سهر دلی میلله تی مه بوونه گرفت گرنگ
ترینان نه مانه ن : مه سه له ی نه ته وایه تی ، مه سه له ی چینایه تی ، مه سه له ی
لوانی ئیسلام له گه ل زانیاری و پیش که و تن و یشه سازی دا مه سه له ی هو ی
دوا که و توویتی مسولمانان ، مه سه له ی مافی ثافرت ، مه سه له ی په یوه ندی
نیوان دین و سیاست ، مه سه له ی هه بوونی زماره گه لیک نه فسانه و پر وپوچ
له نیو مسولمانان داو هه لو یستی ئیسلام له ثافار نه د یارده یه دا ، مه سه له ی
گونجانی ئیسلام له گه ل گشت کات و جی یه ک دا ، مه سه له ی پیکه وه
هه وانه وه ی دین و دنیا^(۱) •

نه مانه چه ند قوچکه یه ک بوون که ده به نه هو ی پی نمایی کردنی
مسولمانی شورشگیر بو چونیه تی بانگه وازی کردن ، هه لته نه نه باسه
وه نو سراوی : (لاجوونی گرفت و کرانه وه ی گری کویران) •

زوری به به روه وه یه کورد گوته نی : نه مه هه ویره ناوی زور پی ده وئی ،
نه مه له به ر دوو هو یان لیره دا دریز دادپیم په چاو نه کرد ، یه که م : چونکه
تیره که شوینی ته رحمان کراوی نه مه باسه یه له وه پتری لی

(۱) له چه ند نو سراویک دا - که جار ی هیجان به ختو ئیقبالان نه ی
که یاندووته چاپخانان - نه مه مه سه لانه مان تو یژ یوه ته وه به تایه تی
زنجیره ی : [ده به به لیک پاچوونی ئیسلام و پیچکان] که کو مه له
موناقه شه یه که تا ئیستا چوار پنچ نه لقی لی پاک نووس کراوه •

نەدەو شایەو • دووم : لە نوسراوێکی تایبەتی دا بەناوی (پێبازی
تیکۆشان) - که جاری چاوی بە دنیای پرونی چاپ هەلەمێتارە -
بەدریزی چارەسەری ئەم بامە کراوە •

★ گەوهەری چوارەم :

لەم ئایەتە بەیت و پێزە دەفەریتەو ، که هەتا ئێسان پتر زانیاری شک
بەریت سەبارەت بە بوونەوەر چاتر توانای ناسینی پەرورددگاری هەیه ،
چونکه ئێرەدا وشە (رب) پەرورددگار پال دراوێتە لای وشە (العالین)
کائینات ، کهواتە ئێسان هەتا زیاتر بە (العالین) کائینات ئاشنا بیت چاتر
(رب) پەرورددگار دەناسیت ، بە ئی وهك لەمەوبەر گوتمان بوونەوەر
شانوی تیدا درەوشانەو (تجلی) ی زاتی خواوەندە ، هەر وهك چۆن
کتێبەکانی ئیمامی غەزالی شوینی تیدا وەدەرکهوتنی شەخسبەتی وین و
ئێسان هەتا پتر مۆتالای کتێبەکانی بکاو لێیان سەرپاست ترو پێیان
ئاشنا تر بیت چاتر ئیمامی غەزالی دەناسیت هەتا پتریش لە کتیبی خودا
- کائینات - ورد بیتەو بەشتر توانای ناسینی خودای دەبیت • هەر
بۆیەشە خوای مەزن دنی ئێسانەکان دەدات که لە نیشانەکانی بوونەوەر
(الآيات الكونية) وردبەو و تێفکرن بۆ وێنە دەفەرموێ (سربهم
آياتنا في الآفاق وفي انفسهم حتی يتبين لهم انه الحق ...) فصلت (۵۳)
یانی : نیشانەکانمانیان پێشان دەدەین لە بوونەوەر و لە نەفسی خۆیاندا
تاكو بۆیان دەرکهوێت که خوا هیه •

و دەفەرموێ : (وفي الارض آيات للموقنين وفي انفسكم افلا
تبصرون) زاریان (۲۰ - ۲۱) یانی : لەزهوی دا نیشانەگەلێک هەن بۆ
پرواداران وە لە نەفسی خۆشاندا بۆچی تێنافکرن ؟!

وہ دفعہ رموی : (فلینظر الانسان الى طعامه ۰۰۰) عبس (۲۴) •

واتا : با ئینسان سهیری خواردنه کهی بکات •

وہ دفعہ رموی : (فلینظر الانسان مم خلق) طارق (۵)

واته : با ئینسان دیقته بگری له چ خولقیتراوه !

وہ دفعہ رمویہ تی : (افلم ينظروا الى السماء فوقهم كيف بنيناها

وزينناها وما لها من فروج) (ق) (۶) •

یانی : تهوه تهماشای عاسمانی یان نه کردوه له سهروویانهوه چوئمان

بناکردوه و پازاندوو مانه تهوه چ کهم و که سری نین ؟! هه لیه ته تم باسه

که لیک گه لیک بی به به روه یه و مهیدانیک بی که جار به رینه بو پمبازینی قه لیم،

به لآم تیمه له کورتی دهی برینه وه به دوو ثایه تی پپ له ده لالهت و واتا

کوتایی یی دینن •

(الم تر ان الله انزل من السماء ماءً فأخرجنا به ثمرات مختلفاً الوانها

ومن الجبال جُدَدٌ بِيضٌ وَحُمْرٌ مُخْتَلِفٌ الوانها و غرايب سود ومن

الناس والدواب والانعام مختلف الوانه كذلك انما يخشى الله من عباده العلماء

ان الله عزيز غفور) فاطر (۷۱-۷۲) •

واته : ثایا نابینی که خوا له عاسمانی پا ئاوی ناردوته خوارتی ،

میوه جاتی په نگ جوئی جوئی مان بی وده در ناوه - لهزه وی - ، وه له

شاخه کان دا خهت و خالی سپی و سوورو په نگ جوئی جوئی په شنبکی

توخ ، وه ئینسانه کان و ئازهل و مهرو مالآت دیسان په نگیان جوئی جوئی په ،

به پاستی به ته نی بهنده زانا کان له خودا ده ترسین ، خوا زور به ده سه لات و

لی خووش بوویه ، لیره دا ده بینین لوتکه ی ههره بلندی خواناسی

- که ترسانه له خوا - نایهت کراوه به وان که سانه وه که زانیاری شک

ده بهن ، به لآم چ جوړه زانیاری بهک ؟ وه لیره دا ده رده که وی مه بهست

له زانیاری لیره دا زانیاری په سرووشتي په کاین واته نه وزانیاری په کی
 ټینسان کاینات و سرووشتی ، خوی پی دهناسی ، چونکه لیره دا چنده
 دیارده په کی سرووشتی پانوټراون وهك : باران بارین و پرووانی شیناوردو
 جیاوازی په نگی میوه جات و جیاوازی په نگی مهردوم و تازه لو مهرو
 مالآت ، هه لېته هیچ کام لهم دیار دانهش توانای توټورانه و میان نیه به پی
 شاره زایی دهر باره ی زانیاری په سرووشتي په کان (العلوم الطبیعة) •

جا خوی بالاده ست و میهره بان جیوی دلمان بکاته وه له نافر
 نیشانه کانی داو و امان لی بکات که له هه مو دیارده په کی سرووشتي داگه و به یی
 وی به دی بکه ین •

گه وه هری پینجه م :

پینجه مین گه وه هر که له ده ریای ده و له مهندي هم ناپه نه ده سگر
 ده بیت ، نه مه یه : که پربازی ټیسلام ده یه و پی په یوه ندي ټیوان خواو
 به نده په یوه ندي به کی وایت که کار بکاته سر ژيانی ټینسان ، به واتایه کی
 دی ټیسلام به و چه شنه ټیمان و پروایه پازی ناپیت که ته نیا ده چیته که لله ی
 ټینسانه وه و له ټیو جوار چټوه په کی ته سکی فله سفی و ژیری دا کووت
 هه لډی و هیچ ته ټیسیرک ده ژيانی ټینسان ناکات ، چونیته تی فامرانه وه ی
 هم یاسایه ش لهم ناپه ته پروزه بهم جوړه یه : وهك گوتمان وشه ی (رب)
 دوو مانایان هه لډه گرتی ، په کهم : په ورو ده کردن •

دووم : بهرنامه دانان ، ټیگومان بهرنامه دانانیش هه ربه شیکه
 له په ورو ده کردن ، ټینسان به ورو ده کردنیش پیوستی به وه
 هه یه که خوی بالآ ده ست و به بهزه یی به ورو ده وام
 ناگاداری پی و جوی سوزو بهزه یی و میهره بانی تی په وه پی ، که واته

وختیک ئینسان ئەم وشەیی بە پیردا دئی هەست بەو دە کات کە هەمو کاتیک
خودا چاوی لوتف و بەزەیی لەبەندە کانی یەو یەو هیچ تاوێک لێ یان غافل
نە ، دایکێکی دلسۆزو بەخشنە چەندە بەخەمی کۆرپە کە یەو یەو خەوای
مەزن و زانا چەند قاتی ئەو ، وەك پێغەمبەری پێشمەوا (صلی الله علیه
وسلم) لە فەرمایشتیکیدا فەرموو یەتی •

هەلبەتە ئەگەر لەباتی وشە (رب) وشە کێ تر بە کار هاتبا وەك
(خالق) بەدی هێنەر ، (ملك) سەرۆك ، (مالك) خاوەن ، (اله) پەرستراو ،
ئەو چەمك و واتایانە کە لەوشە (رب) دە فەرمێنەو لێ نە دە فەرمێنەو ،
بە لێكو تەنیا بەدی هێنەر یەتی ، یان سەرۆکایەتی ، یان خاوەنایەتی ، یان
پەرستراوێتی خەوای لێ دە فەرمێنەو ، بەلام ئیستا هەمو ئەم چەمك و
واتایانە وێکرا لێ دە فەرمێنەو •

پوختە قسان ئەمە یە : ئیسلام دە یەوێ ئینسانی موسولمان بەردەوام
لە هەمو هەلس و کەوتیکیدا خەوای لە بیریت و هەست بە چاودێری و
ئاگاداری بکات ، لە شەویدا و لە پوژیدا ، لە دەمی خەویدا و لە دەمی
بەخەبەرییدا ، لە دەمی تووڕەیی و لە دەمی ئاشتییدا ، لە مزگەوتیدا و
لە بازاریدا ••• هتد ئیمان و پڕوایە کیش تاوا نەبێ چ نە چونکە هیچ
تاوو تەئسیرێکی نابێ لەزانی ئینساندا •

ئەمانە چەند گەوهەرێك بوون کە بەندە بە چەند بن ئاواندانیك
لە دەریای پڕ بەهرە و بێ ئامانی ئەم ئایەتەدا وە دەستی هێنان ، ئیستاش
نۆرە گەشتە سەر ئایەتی سێ بەم •

تەفسیری ئایەتی سىيەم

« الرحمن الرحيم » بە بەزەيى بەخشندەيە •

لە دەمى تەفسىر كىردى ئايەتى يەكەمدا ماناى (الرحمن الرحيم) مان
ئىك دايەو بە پىۋىستى نازانم لىرەدا دووبارەى بىكەينەو ، ئەمما ئەو
لىرەدا پىۋىستى بە باسكردن ھەيە ، ھۆى دووبارە كرانەوئى ئەم ئايەتەيە
لىرەدا ، زانايان لە ئافار ھۆى دووبارە كىردەوئى ئەم ئايەتەدا لىرەدا چەند
پايەكەيان ھەيە ، بوختەيان ئەمانەى خوارىن :

أ - بىر ئىك دەلەين ھۆى دووبارە كرانەوئى ئەم ئايەتە چەسپاندنى
زۆرۈ زەوۋەندەيى سىفەتى پەھمەت و بەزەيى خوايەو ھىچى دى •

ب - تاقىكى دى دەلەين بۆيە لە باش پىستەى (الحمد لله رب
العالمين) ھەو (الرحمن الرحيم) ھاتوۋە تا بىزانى كە خواى گەورە تەنيا
لە ئەنجامى سۆزۈ بەزەيى خۆيەوۋە كائىناتى خولقاندوۋە ، نەك بۆ وەدەست
ھىنانى سوودو بەرژەوۋەندى يەك يان دوور خستەوئى زەرەرو زىيانىك ،
چۈنكە لە ئايەتى دوۋەمدا (الحمد لله رب العالمين) پەنگە پىسارىك
سەرەتەكەى بىكەت ، باشە چما خوا خۆى كىردوۋە بە پەرۋەردگارو كائىناتى
خولقاندوۋە ؟! بە ئايەتى سىيەم (الرحمن الرحيم) وەلامى ئەم پىسارە
دەدرتەوۋە ، كە خوا تەنيا لە ئەنجامى سۆزۈ لوتقى خىوايەتى خۆيەوۋە
كائىناتى خولقاندوۋە نەك بە مەبەستىكى تر •

ج - بىر ئىك دى ئاۋا وەلام دەدەنەوۋە ، دەلەين : لەوشەى (رب) ماناى
گەورەيى و قەھرو ھەبەت دەفامرتەوۋە جوۋرە ترسولەرزىك دلى ئىنسان
دادەگرئى بۆيە لە ئايەتى سىيەمدا گوتراۋە : (الرحمن الرحيم) بۆ خاتىرى

وہی بزائن کہ خوا لہ گہل دہ سہ لات و گہورہ بی دا پەحمەت و بەزەیی و
لوتفیشی ھەبە •

تێستاش با بێ ینەسەر دەرھینانی بڕێک لہ گەوھەرە گرانابی یەکانی
دەریای مەلایمەلی نەم نایەتە :

گەوھەری یە کەم :

دەرەوشانەوہی سۆزو بەزیی خودا لہ کاتیات دا :

* دیاردە یە کەم : زاووزئی زیندەوہران^(۱) :

زیندەوہر ھەتا گچکەترو بێ ھێزتر بیت و کەمتر توانای خۆباراستن و
بەرگری کردنی ھەبیت لہ جوچکەکانی ، زاووزئی خێراترو پێزە ی زۆر
بوونی ھەلکشووترە بۆ وێنە : زاووزئی لہ نیۆ گیاندەرە یەک خانەیی یەکان دا
لەماوہی چەند پۆژێک دا دہ گاتە چەندەھا ملیۆن ، شازنی مۆریانە کە
پێویستە بۆ خۆی بەتەنێ زاووزئی و زۆر بوونی وەچە ئەنجام بەدات پۆزی
(٣٦٠٠٠) ھێلکە دادەنێ ، شازنی مێشەنگوینە پۆزی لہ (١٠٠٠) وە ھەتا
(٢٠٠٠) ھێلکە دادەنێ ، مشکێ بیابان ھەر سالی (١٧) کەپەتان دەنێ
ھەر کەپەتە (٤) جوچکە ی دەبیت ، چونکە ناحەزو دوزمنی لہ کایە
بەھاری پێرن • بەلام بەبەرەوہ ژوو وە ھەتا گیاندار زلترو بەھێزتر بێ و
زیاتر توانای خۆپاگەری و پارێزگاری ھەبێ لہ بێجووہەکانی زاووزئی
زۆر بوونی سستترو کەمترە ، بۆ وێنە : نەھەنگ بەدوو سالان جاریکی
دەنێ و یەک بێجووی دەبیت ، فیل کەتەمەنی خۆدەبەر (٧٠) سالی
ھەل دەکات ، بەدرێزایی تەمەنی جوار پێنج بێجوی دەبێ •

(١) (نشانەھائی از او) دفتر دوم لا پەپە (٥) اثر سید رضا صدر •

هه‌لبه‌ته لێره‌دا په‌حمت و سۆزی خوا وه‌ك مانگی‌چوارده ده‌دره‌وشیته‌وه ، گیاندارێ گه‌جكه‌و بێ‌هێز چونكه هه‌موو ده‌مێ مه‌ترسی له‌نیوچوونی هه‌یه پێویسته له‌سه‌رێكی دیکه‌وه‌بۆی تێ‌هه‌ل‌بێته‌وه ، ده‌نا له‌ماوه‌یه‌كی كه‌م‌دا خه‌پایی‌یان لێ ده‌بهرێ و ئاسه‌وازیان نا‌یێتی ، ئه‌مما گیاندارێ به‌هێزو زه‌به‌لاح چونكه پتر ده‌توانێ ب‌مێشێته‌وه پێویستی به‌وه‌چه‌ی زۆر نیه‌و ئه‌گه‌ر خواره‌خواسته گیانداره زلو زه‌به‌لاحه‌كانیش وه‌ك گیانداره وردیله‌و چووكه‌له‌كان زۆر بووبان هه‌م زیانی ئێسنایش ده‌كه‌وته مه‌ترسی‌یه‌وه‌و هه‌م زیانی گیاندارایش .

* دیاردە‌ی دووهم : شه‌مشه‌مه‌كوێره‌و پادار : (٢)

زۆر‌كه‌س بێ‌یان وایه شه‌مشه‌مه‌كوێره‌و بۆیه ته‌نیا به‌شه‌وێ ده‌گه‌پێ چونكه له‌شه‌وێ‌دا چاتر توانای دیتنی‌ی هه‌یه ، ئه‌مما له‌پاستی‌دا وایه‌و له‌شه‌وێش‌دا خاڵی له‌پوژنی باشت‌ر نیه‌و هه‌یج به‌ری‌پێی خۆی نا‌یێتی به‌لكو هۆی گه‌پان و سووپانی به‌شه‌وێ ئه‌وه‌یه كه دوزمه‌كانی زه‌فه‌ری بێ‌ی نه‌به‌ن ، چونكه ئه‌و به‌سته‌زمانه‌ فڕوو‌زایی‌یه نا‌یێتی و په‌نگه‌ دوزمه‌ناسی نه‌یه‌لن به‌بست ب‌روات .

به‌لام ئێستا باب‌زانی‌ن په‌روه‌ردگه‌ر چۆن گه‌رو گه‌رفتی ئه‌و باڵده‌ قوڕ به‌سه‌ره‌ی چاره‌سه‌ر كرده‌و :

كوردان له‌مبێزه‌ گوتوو‌یان : خوا هه‌تا ده‌رگایه‌كی نه‌كاته‌وه‌ یه‌كسی داناخات ، لێ‌ره‌ش‌دا خوای زاناو توانا كه شه‌مشه‌مه‌كوێره‌ی له‌به‌هه‌ری دیتن بێ‌به‌ش كرده‌و له‌لایه‌كی دیکه‌وه‌ بۆی پڕ‌كردۆته‌وه‌و (پادار) ی پێ به‌خشیه‌و . ئه‌مما ده‌زانی پادار چیه‌ ؟ : ئه‌و ئامێره‌یه كه به‌یه‌كێك له‌ مه‌زن‌ترین دا‌هێناوه‌كانی ئێسنان حساب ده‌كه‌ریت ، ئه‌و ئامێره‌ دووری و

(١) سه‌رچاوه‌ی پێشوو له‌په‌ (٧ ، ٨)

نيزيكي كهشتي به كان له يه كتر پاده گه به نې و هه والي دووري و نيزيكي
 قهراغي ده رياكان ده داو كهشتي به وانه كان له هه والي كيوه به سته له كه كان
 خه به ردار ده كاو هه والي وه نيزيك كه و تني فرځ كه كان له سنووري وه لات
 پاده گه به نې هه موو نهم كاراتهش له پي ي شه بوله سه روو ده نكي به كانه وه
 نه نجام ده دات *

ټيستا بابي نه سه رپاداري شه مشه مه كوپره : نهو بالنده به له هر
 جز كه به كدا (۳۰) تا (۶۰) جار شه بولي سه رووي ده نك (الامواج فوق
 الصوتية) له گه روويه وه له چنه د كونيكي ورديله ي ټو لووتي به وه په وانه ي
 ده ري ده كات له پي ي گوئ به كاني به وه كه زنده پر ورده كاري و پټك و
 پټك خولقي تراون ، شه بوله گه پراوه كان - پاش ټك هه له نگو و تنيان له گه ل
 نهو ته نانه ي له پيشيه وه هه ن - ورده گري و ده زاني له پيشيه وه چ هه به و
 چ نه *

سه ري خوښه ري نازيز به دي پري درشت له سه ر ټي وچاواني
 شه مشه مه كوپره و پاداره كه ي نه نو سراوه : له فابريقه ي سوزو به زه بي خودا
 داهي تراوه !!؟

* ديارده ي سي يه م : خوراكي گيانداراني ټو ده ريا : (۱)

له ټو ده ريدا هه زاران جوړه گياندار هه ن كه ژماره ي تاكه كاني هه ر
 جوړيك له مليونه ها ټي به پ ده كات ، باشه ده بي نهو گيانداره ده ريايي يانه
 له كوئ و چو چوني خوراكيان دابن بكن ؟ ، ثابا نهو خوايه ي كه
 فهرمو وي نه ي : (وسعت رحمتي كل شيء) [به زه بي من هه موو شتيكي
 گرتو ته وه] ده بي نهو گيانداره ده ريايي يانهش نه كه ونه بهر پيژنه ي
 باواني په حمت و سوزي ؟! با ، ده وده تي فكره ، هه ر (صدف) يك سالي

(۱) سه رچاوه ي پشمو لاپره (۱۱) *

(۹۰۰۰۰۰۰) نۆ ملیۆن ھېلكە دەكات ، جۆرە ماسى يەك ھەيە يىئى دەيىژن (خاويار) سالى (۳) تا (۴) مليۆن ھېلكە دەكات ، جىشكى ئاوى سالى (۲۰) مليۆن ، كەرويشكى ئاوى لەھەر دەققەيەكدا (۴۰۰۰۰) چىل ھەزار ھېلكە دەكات و تاجەند ھەوتسوو درېژە بەو كارەى دەدات ، زاوويى گياندارە يەك خانەيى يەكان لەدەريادا لەماوۋى پۇژىكدا خىۋى لەچەند مليۆن دەدات ، بەجۇرىك كە دەتوانن لە ماوۋى چەند ھەوتويكدا ھېندەى قەبارەى زەوى زۇربىن ! ! ئەمما پەھمەت و سۆزى پەرەردەگار بەبەردىكى دوو كىلى شكاندوون ، لەسەرىكەوۋە لەپىئى ئەو ھەمو گەرا زۆرەى گياندارانەوۋە بىريونكى زۇر بەلەزەت بۇگيانداران دابىن دەكات لەسەرىكى تىرەشەوۋە ھاوسەنگى (تەادل) يىك دېئى لەتو دىيائى گيانداراندا •

* دياردەى چوارەم : ماسى يە چرا دارەكان^(۱) :

قوۋلى زەرياكەن لەھەزارەھا مەتر پترە ئەمما تىشكى پۇژى زىاتەر لە (۴۰۰) مەتر بەئاۋىدا ناچىتە خوارى ، ئەدى ئەو ماسى يانەى لە قوۋلايى زەرياكەندا دەزىن تەگىريان چىە ؟!

«زانبارى» وەلام دەداتەوۋە دەئىت : كوپە برالە چۆن تەگىريان چىە يىت وايە دىيا شارى بى ساھىە ؟ مەگەر ئەو پەرەردەگارى سەرىەرشتى بوۋنەوۋە دەكاو زانبارى و پەھمەتى وەھەمو شىك پادەگات و ئاگى لەمارو مىروۋى ھەيە گىروگرفتى ئەوان ماسى يانەى لى عالى دەيىت ؟! نا ، پەرەردەگارى بالادەست و خاۋەن سۆز چراو گلۇبى جۇراو جۇرى بۇ وان جۆرە ماسى يان خولقاندوۋە كە بەردەى تارىكى و شەوۋەزەنگى ئەنگوستە چاۋى زىر دەريائى بى دەدپن ، ھەلبەتە ئەو چراو گلۇپانەش جۇراو جۇرن ھەيانە شۇقەكەى بىنەوشەيى ھەيانە سەوزە ھەشيانە زەردەو

(۱) (نشانەھائى از او) دفتر يىكم لاپەرە (۷۳ ، ۷۴) •

سووره و ... هتد سهر سوپهینه رتر له هه موی ته ویه که به عزیزک
لهو ماسی یانه نهک ههر یهک و دوو به لکو چه ندین چرای تیشک ده ریان
ههیه = ئی وایان ههیه له ته پلای سهریه وه هه تا سهری کلکی ئی دو گمهیه و
پوو ناکی بهخش ده کهن ، به لئی خوینه ری به پریز دنیا شاری بی ساحب نیو
کور دانیس زور راستیان گوتوه : خودا کللوی بو به پروویش کردوه !

* دیاردهی پینجهم : ده زنگای به یام نیری له لهش (۱) :

ئیشان کاتیک چاوی به کومه له ته لکی ها لوزو بلوزو لیک ها لای
ته له فون ده که وی سهر گیزه که ی ده گاتی که چون چونی له یه که کات دا
هه زاره ها ته له فون قسان پیکه وه ده کهن بی ته وه ی هیچیان له گه ل هیچیان
تیکه ل بن • له سونگی ته وه وه ئیشان له ئافار ته و نه دازیارو شاره زایانه دا
که ته له فونیان دا هتا وه ههست به سوپاس گوزاری و مهت باری ده کات ،
به لام ئایا ده زانی که ده زنگای ته له فون و (بریدی) لهشی ههر مروفیک
هه زاره ها که پته ها لوزترو لیک ها لوترو پیک و پیک تره له ده زنگای
ته له فونی شاریکی گه وره !

ده زنگای میشک شه وو پوژ ملیونه ها به یام به نپو ملیونه ها خانه دا تیه پ
ده کات و سهر بارهش ئیش کردن و جوولانی دل وجه رنگ و سی یه کان و
گورچیه کان و به نکریاس و گه ده و سهر و دهست و لاق و پشت و ... هتد
به پیه ده بات !!

ئایا ده زانی که زمانت خاوه نی (۳۰۰۰) خانه ی چیشته و ههر کام لهو
خانه نش به هوئی تالیکی باریکی نه دیتراوه وه به میشکه وه به مشراوه ؟

ئایا ده زانی که ههر گوئی یه کت خاوه نی (۱۰۰۰۰۰۰) (یهک)

(۱) (نشانه هائی از او) دفتریکم لایه (۱۳۴ ، ۱۳۵) •

مليون (خانہ ی بستہ و ہر خانہ ی کیش بہ ہوی تالکی یہ کجار باریکہ وہ
گہ یہ ندراوہ بہ مٹشک ۹!

ٹایا دہ زانی کہ ہہر چاویکت ختوی (۱۳۰۰۰۰۰۰۰) [سہ دوسی
مليون] خانہ یہ کہ ٹہرکیان وہر گرتنی وینہ ی شتہ کانہ لہ پئی و شہ پؤلہ کانی
تیشک وہ و گہ یاندنیہ تی بہ مٹشک ۹!

ٹایا دہ زانی کہ پیستی لہشت خاوەنی (۳۰۰۰۰) خانہ ی ہست کردنہ
بہ گہ رمی و (۵۰۰۰۰) خانہ ی ہست کردنہ بہ ساردی و (۵۰۰۰۰۰) خانہ ی
ہستی دہست لی کوتان (لس) ۹! ہاتو وچوی نیوان خانہ کانی لہش و
میکیش لہ ہہر سہ عاتیک دا زیاتر لہ (۳۰۰۰) کلم پئی دہ پرن !!

ٹایا - خوینہری تازیز - چ جاران لہو ٹہندازیارو شارہ زایہ کردوٹہ وہ
کہ دہ زگای تہ لہ فونی مٹشکی خولقاندوہ و ہست بہ وہ کردوہ کہ لیزمہ ی
سوژو بہ زمہ یی وی ہمو جئی پر کردوون ۹!

وہ ٹایا پەرہ و رد گاریکی ہیندہ بہ خشنده و خاوەن سوژ شایانی ٹہ وہ
نیہ خوش بویستری و سہری بہ ندایہ تی بو بخریٹہ سہر عہرزی ۹!!

* دیاردهی شہ شہم : ٹایا زہوی لانکیکی ٹارام نیہ ۹^(۱)

لہ گہل ہہ بوونی چہ ند عاملی بہ ہیزدا بو تہ فرو تونا کردنی زہوی
گئی زہوی ہزارہا سالہ وک خوی ماوہ تہ وہ و موی لی نہ لہ خشاوہ و
لہ نیو نہ چوہ ، ٹاوی دہریاکان بہ ردہ وام بہ ہوی تیشکی پوژئی وہ دہ بیتہ
ہہلم و بہرہ و سہری دہ پروا و لہ کات و شوینی گونجاودا لہ شتہوی باران و
بہ فرو تہرزہ دا دہ گہ پیتہ وہ نیو زہوی و لہ عہبارہ سروشتی یہ
ٹامادہ کراوہ کان دا جئی گیر دہ بیت ، ٹاوی خرپوہوی بن زہوی جئی

(۱) (نشانہائی از او) دفتر دوم ، لاہرہ (۱۴ - ۱۵)

يېتەنگ دەپى و لەزۆر جىيان دا بەشىۋى كانى و سەرچاۋان
 سەر وەدەر دەپى ، بەشىكىش لەئاۋى پەزمەندەى ژىر زەۋى لەئەنجامى
 پەلەي گەرمى نىو زەۋى دا دەپتە ھەلم و گازو قەبارەيەكى زى لىيىك
 دى و مەترسى تەقەنەۋەيەكى بى ئامان بۇ خىپۆكى زەۋى دىتتە
 پىش •

دىسان زەۋى لەسەعاتىك دا (۱۸۰۰۰۰) كىلم بەدەۋرى پۆۋى دا
 ھەل دەسۋى و لەھەر سەعاتىكىش دا (۶۸۰) كىلم وەك فېرپۆكە بە دەۋرى
 خۆى دا دەخۆيتەۋە ، سەر بارەش زۆر لەمادە پەق و شەكەنى نىو زەۋى
 لەسۋنگەي گەرمابى زۆرى نىو زەۋى دا دەبە گازو ھەلم و فشارو
 پالەبەستۋىەكى گەۋرە دەخەنە سەر تۈنلەكى زەۋى ، ئىستا كە ئەمانەمان
 زانى باپرسىيارىك لەخۇمان بىكەين ، باشە بۆچى زەۋى لەگەل ئەۋ ھەمو
 بەزم و پەزم پەت پەتتەۋە بىتەۋە بەرەيەدا كە پىي دەكرى ھىچى لى
 نەھاتەۋە كورد گوتەنى : دەلىي نەباي دىۋە و نەباران !!؟

«زانبارى» وەلام دەداتەۋە دەلەت :- نەزەبى و مېھەبانى بەرۋەردگار
 دوو سى غامبلى بىچىنەبى پەخساندەۋە بۇ پاراستى زەۋى :

يەكەم : زەۋى سەرەپاي ئەۋە كە بۇ خۆى ھىزى كىشندەى ھەبەۋ
 ھەرچى لەسەر پىشتى يەتى بەخۆيەۋە دەگوشى و سۈپەت پى دەخورى كە
 بەپەتكى لىيان شەتەك داۋە ، بەلى سەر بارەى ئەمەش بەچىتىكى ھەۋابى
 زۆر قەبەۋ ئەستۋور دەۋرە دراۋە پىچراۋە كە غامبلىكى فرەكارىگەرە
 بۆھىتەنە دى ئارامى بۇ دانىشتۋانى سەر خىپۆكى زەۋى •

دوۋەم : زىنجىرە چىكان بەپىي قىسەى شارەزايانى زەۋى ناسى
 (جىۋلۇجيا) جەندەيان بەدەرەۋەيە دەبىرى شەش ھەۋت ئەۋەندەشيان
 بەناخى عەرزى دا چۆتە خوارو بۇ زەۋى وەك بەيكەرى تىسكى وان
 لەلەشى ئىنسان داۋ لەلىك پىچران و بەرم بەبەرم بوون دەپاريزن ، قورئانى

گه وره و قسه له جیش له زور جی یان دا زنجیره شاخه کان و مسینگ و گولمیکان ده چویتی : وەك دە فەرموئی : (والجال اوتادا) بآ - ۷ - •

سچیەم : ئاگر پزینه کان وەك هەناسەدان وان بۆ زەوی و لەپلەمی گەرمی نیو زەوی کەم دە کەنەو و ئەو ماددە شل و گاز یانەمی کە لە ئەنجامی گەرمی نیو زەوی یەو و قالد بوونەو و پالە بەستوو فشارێکی زۆریان خستۆتە سەر توێلکی زەوی دەریان داوین و زەوی لە تەقینەو و (انفجار) یکی حەتمی هەمەلایەنە دە پارێزن •

کە وایی خوێنەری خۆشەوێستم قەدری ئەو خواپە بگرە کە لانکۆ لە کەمانی بەسۆزو بەزەیی خۆی دەورە داو و گونجاندوو یەتی بۆ زیان و تێدا حەوانەو و تێدا مەدار کردنی مە ، سووراز سووریش بزانی ئەگەر قەدری ئەو پەرورەدگارە نەگری بە بەندایەتی و پابەندیت بە پزێاز و دەستورەکانی یەو و بچنمەكو یی نەزانی •

* دیاردە ی حەوتەم : خپۆکەکانی خوین : (۱)

لە خوینی هەر کامیکمان دا دوو تاقە خپۆکە هەن کە بە چاوی پرووت نابینرین یە کەم : خپۆکە سوورە کان کە لە هەر (۳) مەم دا نیزیکی (۵) ملیۆن هەن ئیشی ئەم خپۆکە سوورە هەش گسواستەو و گە یاندنی ئاو و ئوکسیجینە بە هەموو سیکلدا نۆچکەکانی سی یە کان و وەرگری خۆراکی هەرس کراو و لە پریخۆلە کان و ئوکسیجینە لە سی یە کان و گە یاندنی تی - لە کورت ترین ماوە دا (۲) بە دوورترین وەلاتی لەش ، وێرایی ئەمەش ئەم خپۆکەکانە ئەو پاشە روکو و زەرەنە کوو دە کەنەو و کە لە ئەنجامی سەرف

(۱) سەرچاوە ی پێشوو ، لاپەرە (۲۵ ، ۲۶)

(۲) سەیری (آفریدگار جهان) بکە لاپەرە (۱۷۴) نووسراوی : علی

حجتي کرمانی ، عباسعلي عمید زنجانى ، سید حسن طاهری •

کردن و مووتانی خواردن دا بهیدا بوه له نيو خانه کانی لهش دا ، بهلئى ئه و خو له مېش و زېل و زاله به چالاکی خړده که نه وه و دهی گه به نه وه به دل و له وېشه وه ده چته وه نيو سى به کان و له پړئى هه ناسه دانه وه فپړئ ده درېته ده پړئ .

ئهو به کورتى چۆنه تى به سه رهات و حال و بالى خسرۆ که سووره کان بوو . ئه ماما خړۆ که سې به کان که تاقى دزوه من پڙه بان له خوښ دا که مته له چاو پڙه خړۆ که سووره کان چونکه له مهر (ملم ۳) دا (۷۰۰۰) هه به ئېستا بايزانين سه ره رشتى که رى بوونه وه چ ئه رکېکى به وان خړۆ که زیکه لان سپاردوه :- ئه رکى ئه و خړۆ که به رگرى کردنه له لهش و پاسه وانى کردنه تى ، چونکه چ له پړى خواردن و خواردنه وه و چ له پړى هه ناسه هه لمزېنه وه و چ له پړى بريندار بوونى سووچکى پستى له شه وه زماره به کسى زور به کترى تى ترين به خش (میکروب) هوروزم دېته نيو وه لاتی لهش و دهست ده که به کارى ناپه و او به رېنگ به خانه کانی جهسته ی ئېسان ده گرن .

له و ده مه ی دا خړۆ که سې به کان دهست ده که به فیدا کارى و خو بهخت کردن له پتاوى نيشان داو ئه و کيم زووخواهى که له برين و شوينه نه خو شه کانی لهش دا ده پښرى لاشه ی خړۆ که سې به کان له سه نگه رى خبات داو له پتاوى باراستنى لهش دا به پله ی شه هيدى گه يون .

جا ئېستاش نازانم داخوا کهس هه به سوژو به زه بى خودا له تابلو ی خړۆ که سوورو سې به کانی خوښ دا نه پښى بان نا ، به لام هه به ته به شى هه ندئ ناکهس به چه هه رده بن ئه دى کوردان نه يان گوتوه : چه م بى چه قه ل نابى ؟!

خوێنه‌رانی ئازیز له‌نیۆ هه‌زاره‌ها دیاردی ئهم بوونه‌وه‌ره‌دا که له‌هه‌موویان‌دا سۆزو به‌زه‌یی خوای میهره‌بان وه‌ک مانگی چوارده‌ده‌ره‌وشیته‌وه‌ ته‌نیا هه‌وت دیارده‌م باس کردن چونکه له‌میژه کوردان گوتوویانه : زۆرگوتن قورئان خو‌شه « دیسان گوتوویانه : که‌سیک به‌که‌می نه‌زانی به‌زۆریش نه‌زانی •

★ گه‌وه‌ری دووه‌م :

دووه‌مین گه‌وه‌ری پرېتیشکی ئهم ئایه‌ته - که هاتۆته به‌ نیگای نه‌فوستانی به‌نده - ئه‌وه‌یه : که په‌روه‌دگار ئهم کائیناته‌ی له‌ئه‌نجاسی میهره‌بانی و به‌خشنده‌یی و سۆزی بی‌بایانی خۆی خوڵقاندوه‌و بۆیه به‌نده‌کانی دروست کردوه تاکو چاکه‌یان له‌گه‌ڵدا بکات و له‌ده‌ریای بی‌سنووری به‌زه‌یی و چاکه‌ی خۆی به‌هرمه‌ندیان بکات ، چۆنیه‌تی فامرانه‌وه‌ی ئهم واتایه‌ش له‌م ئایه‌ته‌ ئاوایه : باش ئه‌وه‌ی خوا پووینی کردوه‌وه که به‌دی هه‌نهره‌و سه‌ره‌به‌رشتی که‌ری بوونه‌وه‌ره ، خسته‌ پوو که زۆر به‌ به‌زه‌یی و به‌خشنده‌یه •

له‌پراستی‌دا هه‌ر واشه چونکه خوای مه‌زن هه‌وجی غه‌یری خۆی نیه تاکو بۆیه دروستیان بکات که سوودی پێ بگه‌یه‌نن • دیسان خواوه‌ند له‌خۆرا پقی له‌ که‌سیش هه‌لناستی تا سزاو جه‌زه‌به‌ی بدات و بۆیه دروستی‌کات تا له‌کو‌تایی‌دا به‌ره‌و ئاگری جه‌هه‌نده‌م باله‌ستۆی دات •

که‌واته : بوخته‌ی قسان ئه‌وه‌یه که ئینسان بۆیه خوڵقێت‌راوه تاکو چاکه‌ی له‌گه‌ڵدا بکری و له‌نازو نېعه‌ته‌کانی خودا خاوه‌ن پشک بیت •

لێ‌رده‌دا لووت و بزووت ده‌برسیاریکی فله‌سه‌فی په‌ش بینانه‌هه‌ل ده‌نگووبن که به‌دریژی پۆزگار بوته‌ گرێ کوێره‌و دیوه‌زمه‌ی سه‌ر دڵو

میشکی پیریک ئینسانی چاره پەش و فزەى لى پەيون و زیندە گى لى کردوونە
زاری مارە پرسیارە کە ئاوايە :

ئەگەر پاستە خوا بوونەوەر و ژيانى بە مەبەستى سود گەياندن
بەغەيرو بەدافعى بەزەيى و بەخشندەيى خولقاندووە چما چەندین
گەر و گرت و ئاستەنگ لە ژياندا دەبینن کە لەمپەرن لەپۆی بە ئاکام
گەشتى ئینسانداو چەبەر و تانەن لەپیش پەوتى بەرەو بەختەوهرى
چوونىدا ، ئایا و پراى هەبوونی سەدان جورە نەخۆشى دەروونی و
جەستەيى و جەنگ و شەپ و شۆل و خەم و خەفت و بەزارەو بوومەلەرزەو
ئاگر پزنیەکان و توفان و هەورە تریشقەو گەرماو سەرماو باو
گێژەلوو کەو ۰۰۰۰ سەربارەى هەموانیش شەیتان و دارو دەستەکەى
لەجیهاندا ماقوولە بگوترئ ئەم ژيانە پرە لەنازو نیمەتى نەژمیراوو خوا
لە ئەنجامى پەحمەت و سۆزى خۆیەو پەخساندوویەتى !!؟

لەم خالانى خوارىدا هەولئى وەلام دانەوئى ئەم پرسیارە دەدەین :

۱ - کەسێک پڕوایەکی یتەو و تەواوی هەیت بە خوای مەزن و
سەیفەتەکانى ئەم پرسیارە خوتخوتەى دلى نادات چونکە نیوە پۆکی ئەم
پرسیارە لە گەل کاکل و نیوە پۆکی پڕوا بەخوا بووندا نامازئ ، ئایا کەسێک
پڕوای هەیت بەو کە خوای بەخشندە خاوەنى هەمو سەیفەتێکى چاکەو
پاک و بێ خەوشە لەهەمو سەیفەتێکى بەدو خەرەپ چون شەیتان دەتوانئ
زەفەرى پێ بەرئ کە گوايە خوا بوونەوهرى بەناپێکى خولقاندووە ئینسانى
بە مەبەستى ئازار و ئەشکەنجەو چەر مەسەرى هتێاو تە دى !!؟

۲ - ئەو کەسانەى ئەم پرسیارە لەدل و دەروونیاندا دەپسقى وەك
گۆتمان یان هەر پڕوایان نیە ، یان پڕوایەکی قەپۆک و بێ خیر یان هەیه ،
نە سۆنگەى ئەو شەو لە پوانگەیه کى هەلەو ناتەواو و سەرنجى ژيان

ددهن • چونکه نهوانه وا دهرانن ژيان هر ثم قوناغهي ژياني دنيايهو
 هيچي دي ، ههلبته ثم تپرواينه ههلبهش نهنجاميكي ژير بئري يانهي ههله
 دهخوازي « که دهتوانين ئاوا تهعيري لي بدينهوه :- مادام ژيان هر ثم
 ژيانهيهو خواش بهمهبهستي چاکه لهگلدا کردنو بهزهبيو سۆز نواندن
 سهارهت بهبهندهکاني پهخساندووويهتي ، کهواته : پيوسته ثم ژيانه
 خالي بيت له ههمو جوړه نگهراڼي و کوسپو تهگهرهيهک که دهپته
 تال کهری •

کهواته نيجه بهرلهوهي دهلامی ثم پرسپاره بدينهوه پيوسته
 بيخينه پروو که ثم پرسپاره وهک کوانتيک وايه که لهجهستهيهکي
 نهساغدا پهيدا دهبي ، بهلي ثم پرسپاره لهنهجمي تپرواين و
 بيرکردنهويهکي ههلهو ناتهواودا هاتوته دي •

بهلي بو وهلام داندهي ثم جوړه پرسپارانه بهر لههر شتيک پيوسته
 نهو بنهواو بنچينه فیکري يهي که پرسپارهکي لهسر بهنده بدينه بهر
 نشتهري يهکالا کردنهوهو توپژينهوهو ، چونکه ههمو دهمي پيشهکي
 (مقدمه) ي ههله هر نهنجام (نتيجه) ي ههلهي بهدواودا دپت ، بو ويته :
 يهکک دهليت : ثم بيوره لهناسن و پولا دروست کراوه ، هرچي لهناسن و
 پولاش دروست کراي سهاروه « کهواته ثم بيوره سهاروهو لهئاوي دا
 قم ناپيت • ههلبته پرتهي (ثم بيوره سهاروهو لهئاوي دا قم ناپيت)
 نهنجاميکي سرووشي ژير بئري يانهي پرتهي پيشوويهتي : (هرچي
 لهناسن و پولاش دروست کراي سهاروه) • نهماشکي تيدا نيه که
 پرتهي (ثم بيوره سهاروهو لهئاوي دا قم ناپيت) ههلبهوهو
 ههلبهبي يهني يهکشي لهپرتهي پيشوويهوه پيوه نووساوه • کهواته بهر
 لهوهي بي يه سر پووج کردنهوهي پرتهي ، کوتايي پيوسته بچيه
 سهروکاري پرتهي پيشووي که پيشهکي يهني •

لهم مهسه لهی مهش دا بههه مان شیوه یتویسته بهخواوه نی پرسیاره که
 بترین : نمو پروانگه یه ی که تولی یه وه ده زیان و بوونه و در ده فکری مه له و
 نانه واوه ، چونکه نم زیانه ی ئیستانمان برشی نیه لهه مو زیان ، به لکو
 قوناغیکه لهسه فهری دوورو دریزی کاروانی زیانی ئیستاندا ، نم زیانه
 بهروه ردگار ده لیت قوناغی تیدا تاقی کرانه وه یه هیچی دی ، به لکی
 ده فهرموی : (الذی خلق الموت والحیوه لیلوکم ایکم احسن عملا)
 - ملک - ۲ - واته : نمو زاته ی مردن و زیانی خو لقاندوه تا تاقی تان
 بکانه وه کنهه تان په فاری چانه .

جا مادام نم زیانه شوینی تاقی کرانه وه و لیک هلا ویررانی په شو
 سپی و به دو چاکان بیت نه که هر واقوول نیه خالی بیت له هه مو و
 چه شنه نیگه رانی و تنگ و چه لمه یه که ، به لکو هه بوونی نمو جوړه شتانه
 زور شتیکی زهرووری و حه می یه ، ناخر یم نالی ی ئیستان نه گه ر نالی و
 سویری یان نه چیری و به ردی ساردو گهرمی و به به پی یان نه یه ت چون
 ده ناسری و ده رده که وی داخوا ئیسانیکی به ووه و خو پراگره یان نا !!

جا خوینه ری خو شه ویستم نه وه ی که لهم دورسی دیږه ی ئیستا
 پابوردن به په تی ترین جوی که ره وه ی ئیسلامه له پیچکه کان و گوره ترین
 نیمتیزی ئیسلامه .

پیاو هه قیش بلیت تپروانی نیکی ناوا له زیان - واته تپروانی نیکی ئیسلامی -
 سه ره پای نه وه ی که شتیکی راست و واقعی یه که لیک گه لیکش یتویست و
 زهرووری یه بو ئیسان ، چونکه ئیسانیک که لهم پروانگه یه وه ده زیان
 ده فکری سه ره به ری دنیای له یش چاوان ده یته شانوی تیدا تاقی کرانه وه و
 سه رتا پای زیانی - بهه مو لایه نه کانی یه وه - ده یته تیکوشان (جهاد)
 خه بات و ته قه للا له پتاوی و ده مست هیناسی په زامه ندی خوداو زیانی
 نه پراوه ی بهه شتدا ، بابایه کی شاواش وشه ی : بی هیوایی ، به زین ،

پهش پینی ، ناټومیدی ، ترس ، پاشه کشی کردن ، نیوچاوان گرزی و ... هتد لهفه پوهنګی میښکی دا نابینرین . بابایه کی ژاوا مادام ده زانې بڼچسې خولقتیراوه و چی لې دواکراوه له کاتیک دا نیګه رانی و ته نگ و چه لمه دیک بهرینګی یې ده گرزی و له پاستی پا دی سهری دنیا یه ی لې ویک نایه ته وه و عهزم و ټیراده ی کول نابې و چرای هیواو ټومیدی وه پلته پلټ ناکه وئ و خفه نابیت ، به لکو هه لوښتیکي گهش بینانه له ناقار نیګه رانی و ته نگ و چه لمه کانی دا ده نوښی و هیچ وده سرخوی نایه نئ و به دلنکی هندی و نارامه وه له گه لیان دا پروو به پروو ده بیت و به شته یی لیان وه خو ده که وئ و ده بهریان پاده چی ، چونکه نهو ده زانې که زیانی دنیا جیې نه وه ی نیه ټینسان دلې خوی یې خوش کاو به هه ویا وه یې تییدا وده یتي ، ټمده ی نه وه نیه قورانه که ی یې گوتووه : بهمه بهستی تاقی کردنه وئ له سهر شانوی زه وی دام ناوڼ (واذ قال ربك للملائكة اني جاعل فی الارض خلیفه ۰۰) بقرة - ۳۰ - ، یان نه وه نیه پیغه مېره که ی یې ده لیت : (الدنيا مزرعة الآخرة) دنیا کیلګه ی دوا پوژه .

بیګومان له ودرزی (جاندن) یش دا دروینه و خرګر د نه وه ی بهروبووم شتیکی چاوه پروان نه کراوه ، که واته - ټینسان ی مسولمان ده لیت - با له م زیانه دا په نجی بدم تالو دنیا به گه نجی بګم ، هه لته بابایه کیش سووراو سوور بزانت ټیوسته له سهری پرنج بدات و خوی ماندوو کات له وه ختیک دا ماندوو بوو نارو قی دهر دواو له به ده ستانی خوښیان تی چرزا هیچ یې تیک ناچي و وره ی بهر ناداو زراوی ناچي .

نه ما به خوا بابایه ی یې وایی بویه خولقتیراوه یې که یفی به دلې خوی نه کاو وه پانالکی به ره له دواو خوږی و یې صاحب کارو یشمی گپران و سووپران و له وه پان یې هدر کاتیک نیګه رانی و کومپ و ته گهره به کی

بټه پټی جارز ده بټی و جاوی ده چنه توقی سهری و کیچی ده که وټه که وټی ،
چونکه وا ده زانی که لم ژبانہی دا پرنج به خه سارو ددرده دار بوو ټیدی
بوو ددرده چی و تروسکایی ژبانہی ده کوزټه وه گه لټک گه لټک خووی
بټی بهخت و ټیقبال و نه گبت و چاره پدش و سهر به ههش دټه بهر چازان •

به پراستی ټینسانیکی ټاواش که که پروانکه یه کسی واوه سهیری ژبان
ده کات زور زور جټی خوټه تی تووشی ته نگه نه فوسی و هه ناسه برکتی
بټی و قه لای عزم و ټیراده ی پرووختی له کاتیک دا شټیکی ناکه وټه بهر دلای و
نیگه رانی یه که یه خه ی بټی ده گرتی ، چونکه ټه و ټینسانه وا ههست ده کات
که هه مو ټه و پرنج و ټیکو شانه ی خه رچی ده کات له وه ختی بهر ټنگار
بوونی له گه ل گټره و کټشه کان دا به فیر و ده پروا و کهس بوو نانوسټی •

بوخته ی قسان ټه وه یه که له سونگی ټیوه پرامټیکی نائیسلامی یانه ی
هه له وه له ژبان بوونه وهر ، مرؤغه پدش بینه کان دوو چاری پدش بټی
ده بن و دنیا یان له پټش چاوان تاریک ده بټی ، واته هه وه که چوڼ بابای
میزاج ټیک چوو ټاوټی شیر و زولالی بهزاری تاله ، بابای بیرو پروا ټیک
چووش به هووی لاملی له ټیسلام ژبانہی دنیا ی – که گه وره ترین به هره ی
خوایه – له بهر نیگا ده بټه دیوه زمه و به جارنکی سهری دنیا یه ی لی وټک
دټه وه •

۳ – ټه و شانه ی پدش بینه کان (المتشائمون) به نمورنه ده ی هټنه وه
بو پالټستی ده عواکه یان نه زانی خو یان بسوه که تووشی ټه و چورته می
کردوون و هه قیان به ناهق هاتو ته بهر چاوان ، ټیستاش باچینه سهروکاری
ټه و دیاردانه ی دلای ژهنگ گرنوو و جاوی تم به سهرداهاتوزی ټه و ان
پدش بټان به عیب و ناته وادی حسټب کردوه •

به لآم پيش ٺهوى يهك به يهك پي يان دا بجينه خوار پيوسته چهند
خاټك له بهر چاوبگرين :-

يه كه م : خواى مېزن خاوه نى ههمو سيفه ټيكي چاكه و باك و پي خه وشه
له ههمو سيفه ټيكي خه راپ ، كاز به جى يى (حكيم) يش يه كيكه له سيفه ته
چاكه كانى خوا ساده ترين شتېش له باباى كاز به جى (حكيم) دا ٺهوه يه كه
ټيشى پي مووده و پي سوود نه كات ، كه واته نابي له ټيو كاښتاي خوا دا تافه
شتيكي پي ټامانچ هډيت .

دووه م : مهرج نيه ههر چي ټينسان چيكمه ت و سوودو فازانجه كه ي
دوړك نه كړد ٺه و پي نه زانينه ي وى به لگه پي له سر نه بوونى چوڼكه
ياسايه كي ژيربژي (منطقي) يه كه (عدم العلم لا يستلزم علم عدم) نه بوونى
زانبارى به شتېك نه بوونى ٺه و شته ي لى نافرته وه .

به لى ټينسان هدر وهك چوڼ له لايه نى جهسته و قه باره و ته مه نه وه
سنوور داره ، له لايه نى زيرى و زانبار شته وه ديسان سنوور داره ، وهك
قورټان فهرموويه تى : (وما اتيتم من العلم الا قليلا ٠٠٠) اسراء - ٨٥ - ،
ههر هيندېكڼ زانبارى پي دراوه ، ټينجا هدر وهك چوڼ به قولايى
گچكه ماسى گچكه ده گيرى به زانبارى كه ميش شتيكي كه مو كورټ
ده زانړى ، هيچ كه شيش نيه له پي پي و جى يى جتيو ناپه زايى ده رپړنى
مندالكي نه زان سه بازه ت به و پزېشكه ي ده يه وى چاره سهرى بكاهو حهب و
ده رمانى ټال و تفتي ده داتى دوو دل پي .

سى يه م : مادام ټهم ژيانه قوناغى تاقى كرانه وه و ليك جوئى كرانه وه و
هه لاوېر رانې پوهش و سپيان پي حه تمه ن ده پي وپړاي نه خوښى و وپړاي
تيرى برسې يه تى و ، وپړاي گهر ما سه رماو ، وپړاي كه يف خوښى دل
تهنگى و ، وپړاي سهر كه وټن بن كه وټن و ، وپړاي ناشتى شه پو ټازاوه و ،

وږپړای جوان دزږو ، وږپړای شیرین تالو ، وږپړای هیمنی و ټاسایش
 ترسو له رزو ۰۰۰ به کورنی وږپړای ټهرتی (ایجابی) ټهرتی (سلبی)
 هه ټیت ، ټاکو پروون ټیتوهه که سه بارهت بهو شتانهی ټیریان قایله و جوی
 په زامه ندی وین چوون په فتار ده کات ، ټایا خووی لی ټای بی ده ټی و هه
 خووی له بیر ده ټی یان مافی خه لکی دیکه شی ټیدا په چاو ده کاو سو پاسی
 خودا ده کات •

وه هه ټا ده رکه وی که سه بارهت بهو شتانهی ټی یان ناپازی یه و خو شی
 ناوین هه لو ټستی چ ده ټی ، ټایا دنیای لی وه ته نگ دی و بی هیوایی پرووی
 ټی ده کاو ده ست ده کات به پر خنه گرتن له کار سازی بوونه وه ، یان
 به به راو دزو وه نارام ده گری و پرووی به ندایه تی ده کاته خواو ټی
 ده ټیت : ټه من به ندهی ټوم هه چو ټیکی ټاقیم بکه یه وه پازیم شو کرانه
 بژیرم •

جوارم : هه مو ټه دیاردانهی به شتیکی سه لبی و خه راپ وه بهر چاو
 دین ټه گهر له گلو شه نیگایه کی گچکه وه له پوانگهی به رزه ونه ندی که من
 (شخصی) - یه وه سه ټیریان که ین سه لبی و خه راپ ، ټه ما ټه گهر له
 پوانگهی به رزه ونه ندی گشتی یه وه ټی یانه وه پامین نه که هه شتیکی به دو
 خه راپ نین به لکو گه لیک گه لیک شتیکی ټیو ست و جاکیشن ، بو وینه :
 ټوفان و باران و به فر بو بابایه که له شی ته په ده ټی و سه رمای ده ټیت شتیکی
 خه راپ و سه لبی یه به لام ټه گهر له پوانگهی به رزه ونه ندی گشتی یه وه
 سه ټیری بکه ین شتیکی زور باشه و گه لیک زه رووری یه و زیانی مه ردومی
 ټیوه به نده به خواردن و خوار دنه وه پاک و خاوینی و کشت و کال و مالات
 به ختو کردنه وه •

دیسان کویری و که پی و لالی و که چه لی و شلی و گوجی و ده رده داری
 سه بارهت بهو که سه ی که کویره یان که په یان لاله یان که چه له یان شله

يان گۆجه يان دهرده داره شتيكى خهراپن ئه مماسه بارهت به بهرزه وه ندى
گشتى زور چاكنو گه ليك پويستن ده زانى بوچى ۱۹!

بوختارى وهى ههردوم كه چاويان به باباي كويز كهوت قهدرى
نيمه تى چاوو ، كه چاويان به كهپ كهوت قهدرى نيمه تى گوئو ، كه
لايان ديت گه و ره يى نيمه تى گويايى و ، كه كه چه لايان دى قهدرى توو كى
سهرو ، كه شهل يان دى قهدرى لاقو له تهرى ساغو ، كه گوجيان دانه
به چاوان قهدرى نيمه تى دهستو بهلو ، كه دهرده داريان دى قهدرى
لهش ساغى بزائن ، كه قهدرى نهو نيمه تانه شيان زانى قهدرى
بهروهرد گاريان ده زانن و كه قهدرى ويشيان زانى له تاقى كردنه وه به كه يان دا
نمره به كى چاك وهرده گرن .

ههرداواش بهو پيو دانه هه مو نهو دياردانه ي كه تيمه به پوا لهت
به شتيكى سهلبى و بهد دينه بهرنيگامان گشتيان نه گهر بهرزه وه ندى گشتى
په چاو بكهين زور شى باش و پويستن بو ژيان .

جا تيستا دواي خسته پووى ئه م چوار خاله ده توانين بهينه سهرو
كارى نهو شتانه ي كه په شرينه كان به عيب و ناته واوى و كه مو كه سري
له قه له م ده دهن له بوونه وهردا :

● سه بارهت به هه بوونى جوړه ها نه خو شى دهروونى و جهسته يى
ده لين :

هه بوونى نه ساغى و نه خو شى له چه ند لاوه شتيكى زهروورى بهو
ده بئ هه بيت :

۱ - پيشيان گوتوويانه : له تاريكه شهوان دا قهدرى مانگى ده زانرئ ،
به لي هه مو نازو نيمه ته كانى ژيان و ختلك قهدر يان ده زانرئ و بهى به بايه خ
دارى يان ده برئ كه به كيان له سهه كهوت ، نه گهر گريه ان نه ساغى و

نهخوښش نه بوايه ښان ههستي به بابه خو گړنگي ته ندروستي و له ش
ساغي نه ده کرد بويه گوتراوه : ته ندروستي تاجيکه له سهری هه موښناسيکي
ساغ ټوما ده رده دارو نه خوښه کان نه يې نای بينن .

جا په ننگه ليره دا يه کيک بليت : جا قيديځ چ ده کا با بابای ته ندروست
ههست به نيمه تنی ساغي نه کات چما چ ده قومې ؟

ده لئين : نه زور ده قومې چونکه زباني دنيا جني باقي کرانه و په و
ښناسيش هه تا پتر ههست به گه وره يي به هره و نيمه نه کاني خودا بکات
چا تر له خواي وه نزيک ده که وي و زياتر ههست به مننه باري ده کات .

۲ - ټو گوپرانکاري و پش که وتن و په رده سندنه ي له زبان دا ده ي بينن
ته نجامي مل ملاني و ده به ريك پاجووني ښانه له گهل ټو کو سپ و
ته گه رده مهينه تني يانه ي پي پي ده گرن که له ټو وان دا (نه خوښي)
پو ليکي گړنگ ده گيرې ، جا ته گه ر ښان ټو کو سپ و ته گه رده
چهره سهری يانه ي له پي دا نه بوايه ده يو ده گهل چ ملانه ي گرتبايه و
ده به ريك پاجووبايه ؟

ټايا ته گه ر ټو سدان نه ساغي يانه نه بوونايه که تووښي ښان و
ټازه ل و پووه ک دين ښان چ هه وجي ي ټوه بوو که هه زاره ها کتيبو
نوسراو بړه خستېي که ده رباره ي ټه وان نه خوښي يان و شيوازي
چاره سه رکړ دبان ده دوين ؟

۳ - هه لېبه ته نه خوښي يه کان به هو ي ميکرو بيه و بلاو ده بيه و ، به لام
ټايا ده زاني که زانايان ده لئين هه بووني ميکرو ب ټو زباني ښان شتيکي
پيوست و بابه خ داره ؟ شاره زايان ده لئين چوونه زووره و ي ميکرو ب
له جهسته ي ښان ده بيه هو ي دروست بووني نا کوکي و ده گوړک پاجوون
له ټوان ميکرو ب و خړو که سپي يه کاني خوښ دا ، خړو که سپي يه کاني
خوښ له ته نجامي مل ملاني يان دا له گهل دوژمنه سنور شکينه کان دا

یوستی یان به بژیوو تفاقى پتر ده کات له سۆنگه ی سەرف کردنى بژیوو
تفاقى زۆرىش له لایەن خپۆکه سپى به کانه وه له شى ئىشان به ره و فراژوو
بوون و نهش و نماکردن ده چیت ، ته نانهت شارەزایان ده ئین : نه گهر
میکرۆب نه بوايه قەدو بالای هیچ ئىساتیک له (۸۰) ساتیمه تر تى
نده به پى •

● سه بارهت به جهنگ و شهرو شۆلیش ده ئین :

۱-۲- هه رچى له خالى يه کهم و دووه م دا گوتمان ده باره ی
نهخۆشى و نه ساغى ليرەش دا بى هینه وه بهر نىگات و ته نیا وشەى (نهخۆشى)
بکه به (شهرو شۆل) و وشەى (تهندروستى) بکه به (هین و ئاسایش) •

۳ - شهرو شۆل و هه را نه جانیكى سرووشتى ژيانى ئىسانه کانه ،
چونکه خواى به خشنده له سۆنگه ی نه وه وه که ئىسانى بوخاترى تاقى
کرد نه وئى خولقاندوه وای دروست کردوه که :

یه کهم : ئازاد بئو به پئى وىست و هه لباردنى خۆى به پئى به دا
بروات •

دووه م : له گه ل پانه رى خپرو چاکه دا پانه رى شهرو خرابه ش هه بێت
له ژيانى دا ، جا له ئاکامى کو بوونه وه ی نه م دوو عاميله دا ئىسانه کان
تیک هه ل ده پڕژین و له پاستیک پرا دین و جهنگ و هه را به رپا ده بێت •

که واته هه بوونى شهرو شۆل نه جانیكى حه مى و سرووشتى ژيانى
ئىسانه و عامیلیكى به پره تى به له بیک هینه ره کانى سرووشت و سه رو سیمای
کۆمه لگای مرو ئایه تى •

خۆ نه گهر به کیکیش بێت : جا چ ده بوو نه گهر نه و دوو عاميله ی که
له نه جامى وان دا شهرو هه را به رپا ده بێت نه بوونايه ؟

دەلێن : ئەو دەمی ئێشان لە ئێسانەتیی دەشۆراو بە کەلکی تافی کرانەووە و جێ نشیانەتیش نەدەهات ، چ فەرقی نەدەبوو لە گەڵ ئەو دارو بەردەدا کە ئەستۆ کەنجی یاسا فیزیایی و کیمیایی بە کانی سرووشتەو داری یی لەسەر بەردی دانانری و مێشی یی لە ئاوا ناکرێ .

● دەربارەی هەبوونی خەم و خەفەت و پەژارەش دەتێرین :

خەم و خەفەت خواردن بۆ ملانە گرتنی ئێشان لە گەڵ کۆسپ و تەگەرە کانی ژایانی دا وەک تین و گەرمی وایە بۆ ئاگر ، واتە ئەگەر بێن : بۆچی خەم و خەفەت و دڵ تەنگی و کەسەر هەیە لە ژایانی دنیا دا ؟ - لە گەڵ ئیعراف کردنمان دا بە هەبوونی تەنگ و چەلەمەو گیرەو کێشەیی نەپراوە دا - وەک ئەو وایە بێن : لە بەرچی تین و گەرمایی مان بۆ دێت لە کاتێک دا لە بەر ئاوروچکە یەکی دانیشتووین !؟

● سەبارەت بە بوومەلەرزە و ئاگر پزێنە کانیشت لە تەفسیری ئایەتی

دوووە دا شتیکمان لێ پراگە یاندووە کە بایی قەناعەت یی هێنان دە کات .

● ئەمما مەسەلە ی دیاردە ی تۆفان زانایان دەربارە ی دەلێن :

ئەو هەلکەشی و داکەشی و تۆفانانە ی کە لە زەریاکان دا پروو دەدەن جۆراو جۆرن : هەیانە لە ناوچە ساردە کانهووە دئی و هەیانە لە ناوچە گەرمە کانهووە ، هەیانە توخی سەرەوێ ئاوێ دە گرتەووە و هەشیانە باری بنەوێ سوودی ئەو هەلکەشی و داکەشی و تۆفانانەش و بپرای هاوسەنگ کردنی پلە ی گەرمی نزمی ناوچە ساردە کان بە هۆی تۆفانی گەرمەووە و پلە ی گەرمی بەرزی ناوچە گەرمە کان بە هۆی تۆفانی ساردەووە ، دەبێتە هۆی شلقاندن و تێکەووە پاشەقاندنی زەریاکان و نایە لێ بۆگەن بن و بێنە کانگی زاووزێ ی بە کریان و مێش و مێش و لێ زیندەووە زیان بەخشە کانی تر .

● ئەمە سەبارەت بەتۆفانی ئۆزەریاكان ئەمما لافاوی پووبارەكان
بئىگومان ئەگەر لە پوانگى بەرژەوەندى گشتى يەو سەبرى كەين زۆر
بەسوودە چونكە نیشانە و درووشمى زۆر بوونى ئاوى چۆم و پووبارەكانە و
ئەوش شىكە شوكرى خىواى دەوى و شايانى بئىقەلس بوونى يە ،
مەسەلەى وەپشخستى بەرژەوەندى گشتيش لەسەر ئى تاك شىكى
سەلتراو و بئى ناوى زۆرى وەدوا كەوين .

● ھەورە تریشقەش و پراى ئەوى كە ئەنجامى يىكەو وەتوربە
بوونى ھەورە ساردو گەرمەكانە ، دوو مەين پىنگەشە بۆ دروست كەردنى
(نايرۆجىن) لەزەوى دا چونكە ھەر جارێك ھەورە تریشقە بىرقەى ھات
ئەندازەسەك لە (ئوكسىجىن) و (نايرۆجىن) يىكەو وەئاوتە
دەكاو بارانىش وەك (نايرۆجىن) يىكى ئاوتە دەى ھىتتە خوارى بۆ ئۆ
زەى (۱) .

● ديار دەى سەرماو گەرماو باو گىژەلوو كەش بئى ناوى يەك
بە يەك وەدوايان كەوين و سەرى خۆنەرى ئازىريان پۆو بىشتىن چونكە
حىكمەت و سووديان شىكى ھەست بئى كراو و لەكەس شىرراو و يە ئەمما
بەمەرچىك بەرژەوەندى تايەتى ئەكەينە سەنگى مەحەك و خۆبەرستانە
دەدنايە ئەفكرىن .

ئىستا مایەو مەسەلەى ھۆو حىكمەتى ھەبوونى شەيتان و پىرو دارو
دەستەكەى ، بەلام چونكە كەسێك بەوردى لەوى پابورد وورد بووتەو بو
لئى حالى بووبئى بەستايى حىكمەتى ھەبوونى شەيتانىش دەزانئى ،
بە پۆستى نازانم لەبى كەووى بەم درىژ دادپى يە بىكەم بۆيە بەكورتى
دەلىم :

(۱) سەبزی كىتى (العلم يدعو للايمان) ى كرسى موريسون بىكە لا پەپە

• (۷۸ ، ۷۹)

وہ گوتمان ئیسان جی نشینی خواہو بو تاقی کردنہوئی خونزارہ ،
 کہ سیکیش دہ کری تاقی وہ کری کہ توانای بہ سہر دہ چوونو
 دہ نہ چوونئی دا ہہ بیت ، تہ گہر نا بہ زور لی کراو (مُجْبَر) حسیب
 دہ کری ، کہ واتہ دہ بی و سِپرای بالہری چاکہ کہ زیری و فریشتہ و
 یتیم بہرانت (صلی اللہ علیہم وسلم) بالہری خہراپش ہہ بی کہ ہہواو
 نفس و شہیتان و بہدانت .

لہمہوہ کہ پابورد زانیمان کہ پرخمی پەش بینان سہبارت بہ
 بوونہوہر وہ بَلَقَتِ سہر ئاوئی وایہو ہہر لہخوہ پووج دہ یتیمہوہ ،
 چونکہ ہہمو تہو شانہی تہوان بہعیب و ناتہواوی لہقہلہم دہدن شتیکہ
 ناپنک و پیکئی و خواریو ختچی تہوہ پامان و بیر کردنہوہی خوئیان ہیناویہ تہ
 دی و ہیچی دی .

لہ کوتابی دا دہ لیم : تہو پەش بینانہم وہ بابایہک دینہ پیش چاوان کہ
 لہ پشت پەردہ کی پەشہوہ سہیری جہان دہکات و دوایش دہ لیت : تہم
 دنیاہ ہہمو ہہر تاریکی و شہوہ زہنگہو ہیچ جوانی بہ کی تیدا نہ !

★ گہوہہری سئیہم :

جوری پەیوہندی نیوان خواو بہندہ لہ پربازی ئیسلام دا :

پەیوہندی نیوان خوداو ئیسان لہ ئیسلام دا بریتی بہ لہ خو شہوہستی و
 پربازی دووسہرہ ، واتہ خو شہوہستی و پربازی خودا بو ئیسان و ئی ئیسان بو
 وی ، ہہلہ تہ کہ دہ لیم پەیوہندی نیوان خواو ئیسان لہ ئیسلام دا ئاویہ
 واتہ لہ دنیاوی واقعہ دا وایہ چونکہ (ئیسلام) بہرنامہی راستہ قینہی خواہ
 (ان الدین عنداللہ الاسلام) .

دیارہ کہ بہرنامہی راستہ قینہی خواش شتیکئی واقعیہو لہ گہل
 واقعہ دا نا کو کی نہ ، لہمہوہ دہ گہینہ تہم تہ ناجاہ :

هەر بیرو باوە پێک پەيوەندی نێوان خواو ئێسمان بەغەیری ئەو
 شێوەیە دیاری بکات کە ئیسلام دەبێت یرو سازە پێکی پووچ و هەڵە یەو
 لە گەڵ واقع دا ناسازی ، جا ئەو پووچی و هەڵەیی و لە گەڵ واقع دانە سازانەش
 بە لگەئێ ئێمە یە کە خودا نە ی ناردووە با لە نێو خە لکیش دا بە ناوی ئایینی خواوە
 ناسرا بێ (۱) .

ئێستاش چەند دە قێک لە قورئانی قسە لە جێ و فەرماشتی پێغەمبەری
 یشە واما (صلی الله علیه وسلم) دە خەینە بەر جاوان کە ئیسلامی ئەم
 قسە یە ئێستامان دە کەن و جۆر و چۆنەتی پەيوەندی نێوان خودا و
 ئێسمان بۆ پووون دە کەنەو :

۱ - لەهاتنی ئایەتی (الرحمن الرحيم) بەدوای (رب العالمين) دا
 ئەمە دە فەرمانێوە کە پەروردگاری کائینات (رب العالمين) بەسۆزو بەزمیی و
 بەخشندە یە (الرحمن الرحيم) . لە ئاقار وەدی هێراوە کانی دا .

۲ - (ومن الناس من يتخذ من دون الله اندادا یحبونهم کحب الله
 والذین آمنوا أشد حبا لله) بقره - ۱۶۵ یانی : هێندێ کەس هازە لێ بۆ
 خوای پەیدا دە کەن ، هێندە ی خۆشەویستی یە خوای خۆشیان دەوین ،
 ئەمما پڕ واداران لەوان پتر خوایان خۆش دەوێ ، واتە خۆشەویستی
 پڕ واداران بۆ خوایان پترە لە خۆشەویستی وان بۆ پەرستراوە کانیان .

۳ - (یا ایها الذین آمنوا من یرتد منکم عن دینہ فسوف یأت الله بقوم
 یحبهم ویحبونہ ۰۰۰) مائده - ۵۵ ، یانی : ئەو پڕ واداران هەر کامێک لە

(۱) لێرە دا مەبەستم لەو ئایین و مەزەبانە یە کە ئێسمان دەسکاری کردوون و
 شێواندوونی و وای لێ کردوون کە لە گەڵ واقع دا نە سازین وەک :
 جەولە کایەتی و مەسیحایەتی .

تَبَوَّهْ لَهُ دِينَكَهْی وَهْ رَگَهْ پَیْ خَوَا مِلَلَهْ تَبَّكَ دَهْ پَهْ خَسِیْتِی خَوْشِی دَهْ وِیسن و
خَوْشیان دَهْ وِی •

۴ - (قُلْ اِنْ كُنْتُمْ تُحِبُّونَ اللَّهَ فَاتَّبِعُونِیْ یُحْبِبْكُمُ اللَّهُ •••) آل
عمران - ۳۲ ، وَاتِه : بَلِّی - به ئیسانه کان - ئه گهر خوانان خَوْشِی دَهْ وِی
وَهْ دَوای من کهون خواش خَوْشِی دَهْ وِی •

۵ - خَوای به خَشْنده له فهرمووده یه کی قودسی (حدیث قدسی) دا
دَهْ فهرموئی : (اِذَا تَقَرَّبَ اِلَیَّ الْعَبْدُ شَبْرًا تَقَرَّبْتُ اِلَیْهِ ذِرَاعًا وَاِذَا تَقَرَّبَ اِلَیَّ
ذِرَاعًا تَقَرَّبْتُ مِنْهُ بَاعًا وَاِذَا اَتَنِیْ اِلَیَّ مَشِیًّا اَتَيْتُهُ هَرُوْلَةً)^(۱) وَاتِه : ئه گهر
به نده بَسْتِیْکَ لَیْم وَهْ نِزِیْکَ کهوئی بِالْیْکَ لَیْی نِزِیْکَ دَهْ بهمه وه ، ئه گهر به
پَوِیْن بَوْلَام بَیْت به غاردان بَوْ لای دَهْ چم !!

۶ - دِیسان خَوای گه وره له سه ر زمانی یَغْه مبه ر (صلی الله علیه
وسلم) فهرموویه تی : (عِبْدِیْ مَا عِبَدْتَنِیْ وَرَجَوْتَنِیْ فَاَنْتَیْ غَافِرْ لَکْ عَلَیْ مَا کَانَ
فِیْکَ ، وَیَا عِبْدِیْ اِنْ لَقِیْتَنِیْ بِقَرَابِ الْاَرْضِ خَطِیْئَةً مَا لَمْ تَشْرَکْ بَیْ لَقِیْتِکَ بِقَرَابِهَا
مَغْفِرَةً)^(۲) وَاتِه : ئه ی به ندهم هه تا به به رستی وَ تِکَام لَیْ بکه ی لَیْت خَوْشِی
دَهْ به هه رچه نده تا وانیشت هه بن ، وه ئه ی به ندهم ئه گهر به به ر او به پری زه وی
له تاوان بَیْ یه لام ها وه لَمْ بَوْ دانه ئی ئه منیش به به ر او به پری زه وی به زه بی و
چاو پَوْشی و لَیْ خَوْشِی بوونت بَوْ دَیْنم !!

۷ - یَغْه مبه ر (صلی الله علیه وسلم) فهرموویه تی : (لِلّهِ اَشَدُّ فَرْحًا
بِتَوْبَةِ عَبْدِهِ حِیْنَ یَتُوْبُ اِلَیْهِ مِنْ اَحَدِکُمْ کَانَ عَلَیْ رَاحِلَتِهِ بِأَرْضٍ فَلَآءَ فَاَنْفَلْتُ
مِنْهُ رَاحِلَتَهُ وَعَلِیْهَا طَعَامُهُ وَشَرَابُهُ فَاَیْسَ مِنْهَا فَاْتِیْ شَجَرَةً وَاضْطَجَعَ فِیْ ظِلِّهَا

(۱) (بخاری) له (انس و ابی هریره) وهو (طبری) له (سلمان الفارسی)

یه وه پریوایه تیان کردوه •

(۲) (احمد) له (ابو ذر) وهو پریوایه تی کردوه •

وقد أيس منها ، فينما هو كذلك اذا هو بها قائمة عنده فأخذ بخطامها ثم قال من شدة الفرح اللهم انت عبي وانا ربك ، اخطأ من شدة الفرح (١) .

ياني : خوا شادو دلخوشتره به تو به و گه پانه و می به ندهی له بابایه که ولاختکی بی به له ده شتیکی چوّل و هوّل ، ئینجا و لآخه که می لی به ره دلا ده بیت و خواردن و خواردنه و که شی له سهر پشتی به تی ، دوا بی لئی ناومید ده بی و ده چته کن دره ختیک و له بن سیهری دا ده نوئی هه لیه به چاکمی لئی بی هیواو تماپراو بوه ، جا له کاتیک دا لهو حاله دی دایه سهیر ده کات هاتوته بهر ده می پراوه ستاوه ، شهویش جله وی ده گری و له خوشیان ده لبت : نهی خوابه نه تو به نده می و من بهر و ردگارتم ، له خوشیان لئی تیک ده چی !!

۸ - خوی گه و ره له سهر زمانی پیغمبر (صلی الله علیه وسلم)
فهرموویه تی : (عبي المؤمن احب الي من بعض ملانکي) (٢) .
واته : به ندهی برپا و ادارم لا خوشه و یست تره له بریک له فرشته کانم !!

۹ - دیسان خوی میهره بان فهرموویه تی : (حقت محبتي للمتحابين فيَّ وحقّت محبتي للمتواصلين فيَّ ، وحقّت محبتي للمتباحين فيَّ ، وحقّت محبتي للمتزاوین فيَّ ، وحقّت محبتي للمتباذلين فيَّ ، المتحابون فيَّ على منابر من نور يغبطهم بمكانهم النیون والصدیقون والشهداء) (١) .

یانی : خوشه و یستیم فەرز بوه بو ئه وانهی له پناوی من دا یه کتریان خوش ده وی ، و خوشه و یستیم فەرز بوه بو ئه وانهی له بهر خاتری من پیکه وه به یه و ستن ۴ و خوشه و یستیم یو یست بوه بو ئه وانهی له پئی من دا

(۱) (مسلم) پیوایه تی کردوه له - انس بن مالک - وه .

(۲) - طبری - له - ابو هريرة - وه پیوایه تی کردوه .

نامۆزگاری یه کتر ده کهن ، وه خوښه ویستیم فەرز بوه . بۆ ئهوانهی له بهر من هاموشوی یه کدی ده کهن ، زه خوښه ویستیم . پنیست بوه . بۆ ئهوانهی له بهر خاتری من شت به یه کتر ده به خشن ، ئهوانهی پیکه وه دۆستن له پێی من دا - له به هه شت دا - له سه ر چه ند دوانگه (منبر) یکی نورینن . پتعه مبه ران و باوه پته وان و شه هیدان ئیره یی یان پێ ده به ن له بهر به رزی پایه و پله یان .

۱۰ - خوی به خشنده له فەرماشتیکی تری قودسی دا فەرموویه تی :
(مَنْ آذَى لِي وَلِيَأ فَعَلَ اسْتَحْلَ محاربتی وما تقرب اليَّ عبيدٍ بمثلِ أداء الفرائض ، وما يزال عبيدٍ يتقرب اليَّ بالنوافل حتى أحبه ، فإذا أحبته كنت عینه التي يبصر بها وأذنه التي يسمع بها ورجله التي يمشي بها وفؤاده الذي يعقل به ولسانه الذي يتكلم به ان سألتني اعطيته وان دعاني اجبته ، وما ترددت عن شيء أنا فاعله ترددي عن وفاته لانه يكره الموت واكره مسأته) (۲)

یانئ : هه رکه شیک دۆستیکم ئازار بدات شه پی له گه ل دا به رپا کردووم ، وه به نده م به هیچ شتیک وه ک به جئ هینانی نه و شتانه ی له سه رم فەرز کردوون له من وه نیزیک ناکه وی ، وه به نده م ده م بۆ ده می لیم وه نیزیک ده که وی به هو ی به جئ هینانی سونه تانه وه هه تا خوښم ده وی ، که خوښم ویست ده به مه نه و چاوه ی پێی ده بینئ وه گو ئی به ی پێی ده بیستئ وه لاقه ی پێی ده پوا و نه و زیری به ی شتی پێ

(۱) (احمد) و (طبری) و (حاکم) و (أبو نعیم) له عائشه وه پریوا به تیان کردوه ، (بخاری) یش پریوا به تی کردوه له (ابو هریره) وه له گه ل جیاوازی به کی که م دا .

(۲) (بخاری) پریوا به تی کردوه .

ده ژانې و ئهو زمانه ی قسانې پي ده کات ، نه گهر داوای ليی کړدم پيی
 ده به خشم و نه گهر بانگي کړدم به ده ننگي يه وه ده چم ، وه له هيچ شتيک دا که
 ده يکه م دوو دل نه بووم وهك دوو دلېم له مراندني دا چونکه ئهو - به نديه -
 مردني پي ناخوښه و نه مينش پي ناخوښ بووني ويم پي ناخوښه !!

خوښه ري نازيز ئهم ده نمونه يه لوپچيک بون له ته غاريک لهو ده قه
 ئيسلامي يانه ی دهری ده خه ن که په يوه ندي نيوان خواو ئينسان بريتي يه له
 دوستانه تي و پريزو خوښه ويستي له نافر يه ك دا •

ئهمما ليرده شتيك ماوه پيوسته بگوتري ، كه ده لين په يوه ندي
 نيوان خواو به نده كانی بريتي يه له خوښه ويستي و سوړو دوستانه تي نابي
 ئهمه ی لي و فامريي كه نه فی هه بووني ترسان له خودا ده كه ين ، ئا چونکه
 له خوا ترسان خه سله تيكي به پړه تي ئينساني ژيرو خواناسه و مروف تا
 پتر خوا بناسي زياتري لي ده ترسيت ، به لي مه به ستان ئه وه يه به لكو
 مه به ست ئه مه يه كه خوښه ويستي و سوړ له نيوان خواو ئينسان دا زه مينه و
 بنچينه ی په يوه ندي نيوان يانه ، ئهمه ش كه گوتمان پاستي يه كه وهك مانگي
 چوارده له نيو به نامه ی خودا خو ی ده نويني و له ده يان ده ق دا خراوه ته پوو •

به لي په يوه ندي خواي به به زه يي و بالا ده ست له گهل ئينسان دا ئاوايه
 نهك وهك فويله سووفه كانی يوناني ده يان گوت ، كه گوايه خودا هر هتنده
 په يوه ندي له گهل مروف دا هه يه كه وهدي هتبه ريته تي و هيچي دي ، چونکه
 ئه وان ده لين : خودا بوونه و هري وهك ئاشيكي زه به لاج وه گه پ خستوه و
 وازی لي هتاوه و شتي تي کړدوه و ئينساني تدا هه لوه دا کړدوه • وه نهك
 وهك ئه فسانه كانی کليسي (الخرافات الكنسية) ده ليت : كه گوايه خوا
 به نده كانی ده بوغزني و پي خوش نيه شت فير بن و له دنيا يه تي بگه ن و
 هيچ شتيكان له زانباري خو ی به ش نادات و هيچ کام له نه تي يه كانی خو يان

بۇ ئاشكرا ناكات ئەللاھوممە مەگەر لە پىنى دىزى و فزى و تەلەكە بازى يەوہ ، دەنا ئىنسان ھىجى دەسگىر ناپىت !!

وہ نہك وہك ئەفسانەى جوولەكايەتى دەلپت : کہ خوا ئىمە - گەلى جوو - ى کردوہ بہ وہ کیلو جىئىئىنى خۆى و ئىمە گەلى خواى ھەلژىراو (شعب اللہ المختار) ین و ئىمە فرزندو خۆشەوئىستى خواىن (نحن ابناء اللہ واجباؤہ) و پىوئىستە ھەموو گەلانى تر - غەبرى جوو - دىلو ژىر دەستى مەبن و ئىمە سوودیان لى وەرگرین چونکہ خوا ھەر وہك چۆن ئازەلى لەبەر خاترى ئىنسان خولقاندوہ غەبرى ئىمەشى لەبەر مە خولقاندوہ !!

وہ نہك وہك ئەفسانەى بت بەرسى بەھەموو شىوہكانى يەوہ دەلپت : پىوئىستە بۆ وہى بگەینە خوا ھۆو وەسىلەيەك ھەپت لە نيواندا^(۱) ، جا کہ يفىئى خۆيەتى ئوھۆو وەسىلەيە دارە ، بەردە ، خورمايە ، مانگايە ، پووہكە ، ئىنسانە يان ھەر شىكى ترہ .

جا ئىستاش خوينەرى بەپىز ! وەرہ پىبازى خواو پىچكەكانى تر لەبەرئىك پارگەرہ و پامىتە ھەتا بەرزى و گەرەبى بەرنامەو ئايىنى خوداو نزمى و قىرپۆكى پىچكە دەسکردەكانت بۆ دەرکەوئى .

(۱) ھەلپتە ئىمەى مسولمايش ئىنكارى ناکەین کہ ھەبوونى ھۆو وەسىلە پىوئىستە بۆ گەيشتن بەخودا وہك پىغەمبەر (صلى اللہ علیہ وسلم) يان کہ سىئىك کہ جىئى گرى وى يەو لە شوئى دادەئىشى ، بەلام ئىمە دەلپن ئو ھۆو وەسىلەيە ناتوانى ھىج زەرەرہ و قازانچىکمان پى بگەينەئى بەبى وئىستى خودا کہ واتە نابى ئىنسان ئەوان پەرسى و لى يان وەباپى چونکہ ئوہ ھەر لایقى خوايە .

تەفسیری ئایەتى چوارەم

« ملك يوم الدين ، خاوەنى پۇۋى سزاو پاداشە • ماناى وشەكان : ملك : واتە خاوەن » بېرىكىش بە (مَلِك) يان خويىندۇتەوۋە واتە سەرۆكۈ خاوەن دەسلەت •

يوم الدين : واتە پۇۋى پاداش و سزا ، چونكە (الدين) لە زمانى عارەبىدا دوو و اتايان ھەل دەگرى ، يەكەم : ئاين و پىياز (ان الدين عند الله الاسلام) دووم : سزاو پاداش وەك لەم ئايەتەدا ھاتە •

لەم ئايەتە پىرۋىزەدا باباى مەسۇلمان دان دىنى بەوۋەدا كە خواى گەورە خاوەن و گەورەى پۇۋى قىامەتە ، كە پۇۋىكە چاكان پاداشيان وى دەدرىتەوۋە ، بەدان بەسزاو تۆلەيان دەگەن •

جا ئىستا با بناوئىك لە دەرباى دەولەمەندى ئەم ئايەتەدا لى بدەين و بەقەدەر تواناۋ بۇ لوان بېرىك لەگەۋەدەر گرانباىى يەكانى بى ئىنە دەر :

★ گەۋھەرى يەكەم :

پۇۋى قىامەتتى چىو چۆن دىتە پىش ؟

لەبەر پۇشناى چەند دەقىكى قورئان و فەرمايشتى يىغەبەردا (صلى الله عليه وسلم) وەلامى ئەم پىرسىارە دەدەينەوۋە :

۱ - پەرورەدگار دەفەرموئى : (بسم الله الرحمن الرحيم • اذا السماء انفطرت • واذا الكواكب انتثرت • واذا البحار فجرت • واذا القبور بعثرت ••) انفطار •

واتە : بەناوى خواى بە بەزەبى بەخشندە ، كاتىك ئاسمان شەق و بەق بو ، وە كاتىك خىۋكەكان پىرۋو بلاۋ بوون ، وە كاتىك دەرباكان تەقىنەوۋە ، وە كاتىك گۆرەكان ھەلقەندرانەوۋە •••

۲ - ديسان فەرموويەتى : (اذا الشمس كورت ، واذا النجوم انكدرت ، واذا الجبال سيرت ، واذا العشار عطلت ، واذا الريحوش حشرت ، واذا البحار سجرت ، واذا النفوس زوجت ، واذا المؤودة سثلت ، باى ذنب قتلت ، واذا الصحف نشرت ، واذا السماء كشتت ، واذا الجحيم سعرت ، واذا الجنة ازلفت ...) تكوير .

يانى كاتى پۆز پيچرايهوه ، وه كاتيك ئهستېره كان كوزانهوه ، وه كاتيك شاخه كان بزوينران ، وه كاتيك حوشترى ئازس بشت گوئى خرا ، وه كاتيك جانهوه ران خپى كرانهوه ، وه كاتيك دهرياكان داگيرسان ، وه كاتيك ئينسانه كان زيندوو كرانهوه ، وه كاتيك كچى ، زينده به چال كراو برسيارى لى كرا : به چ تاوانيك كوزراوه ، وه كاتيك نامه كان به شرانهوه ، وه كاتيك ئاسمان كهول كرا - ئهو گومبەزه شينه پازاوهى ئيستا دهى بينين نهما - وه كاتيك دۆزهخ بليسه دار كرا ، وه كاتيك به ههشت پازينراوه ...

۳ - لهجى به كى دى دا ده فەرموئى : (القارعة ، ما القارعة ، وما ادريك ما القارعة ، يوم يكون الناس كالفراش المبثوث ، وتكون الجبال كالعهن المنفوش ...) القارعة ۱-۵ .

واته : داچله كينه ، چووزانى داچله كينه چى به پۆزىكه مهردوم وهك به پوهلى پرزو بلاويان لى ديت ، وه شاخه كان وهك خورى پهنگاو پهنگى شكنراوه .

۴ - ههروهه فەرموويەتى : (ونفخ في الصور فصق من في السموات ومن في الارض الا من شاء الله ، ثم نفخ فيه اخرى فاذا هم قيام ينظرون ، واشرقت الارض بنور ربها ووضع الكتاب وجيء بالنبيين والشهداء وقضى بينهم بالحق وهم لا يظلمون ...) زمر ۶۸ ، ۶۹ .

واته : وه كه پنهانا (صور) فووى پيدا كرا ، دهسبهجئ ههرچئ له ئاسمانه كانو زهوى دا هه به بئ هؤش بوون ، مه گهر نهوه نه بئ كه خوا بههوى - بئ هؤش نه بئ - ئينجا فوونكى ديكهى پيدا كرا ، يه كهر ههموويان ههستهانه وه و جاوه پروان بوون ، وه زهوى به پووشنايى بهروه ردگارى پرووناك بووه و كئى تاوانان پوئراو پئغه مبه ران و شاهيدان هئيران و به ههق و پاستى جوكميان له نيوان دا كرا ، بئ نهوهى زولميان لئ بكرئت .

ه - له شويتكى تر دا فهرموويه تئ : (يوم تبدل الارض غير الارض والسموات وبرزوا لله الواحد القهار ٠٠) ابراهيم - ٤٨ .

واته : پوؤزى قيامه تئ نه زهوى وه كه خوى ده ميتئ و نه ئاسمانه كان و - بهنده كان - پاده نوئيرين بو خواى ته نيائى بالا دهست .

ئىستا له تىكرائى نهو ئايه تانه دا بو مان دهركه وت كه پوؤزى قيامه تئ چوئن دئته پئش ، زانيمان كه پوؤزى دوايى وه ختيك دئته پئشئ كه ئهم زيانهى سه ر زهوى كوئايى بئ دئت و ئهم بوونه وه ره تيك ده چئ ، به لئ زانيمان كه ئاسمانه كان و ئه ستيره و خرؤكه و شاخ و ده رياو ... هتد سه ر له بهر هه لا هه لا ده بن و له بهر تيك هه لده وه شبن ، واته هه ره وه كه چوئن به نكه مووروويه كه له وه ختى به چرائى ده زووه كه ئى دا پرزو بلاو ده بئ و هه ره ده نكهى بو جئ به كئى ده چئ ، ئهم بوونه وه ره ش هئزى كئشندهى ده نيودا ناميتئ و پارچه پارچه ده بئ ، زانيمان كه هوى ئهم تيك چوون و خه را بوونهى بوونه وه ره ده گه پته وه بو فو و پيدا كراني كه پنهانا (الصور) له لايهن فرشته يه كه وه - به فهرماتى خوا - به ناوى (يسرافيل) . كه واته زانيمان پوؤزى قيامه تئ چوئن ده قومئ به وهش وه لامئ بهش دووه مى پرسياره كه مان دا به وه ، مادام وا به با ئه ، به جار به چينه سه رو كارى بهشى يه كه مى پرسياره كه و بزائين پوؤزى قيامه تئ چيه و چوئه ؟!

۱ - خواى زانا فەرموويەتى (ياايها الناس اتقوا ربكم ان زلزلة الساعة شيء عظيم ، يوم ترونها تذهل كل مرضعة عما أرضعت وتضع كل ذات حمل حملها وترى الناس سكارى وما هم بسكارى ولكن عذاب الله شديد) حج ۱۰

واته : ئەى مەردوم لە پەروەردگارتان بترسین . بومەلەرزدەى قیامەتێ شتێكى گەورەیه . پۆژیکە دەبینن هیچ شیردەرێك ئاگلی لە کۆرپەکەى نامتێ و هەموو ئاوسێك کۆرپەکەى لەبەر دەچێت و خەلکى دەبینى وەك سەرخۆشان ، ئەمما سەرخۆش نین بەلام سزای خودا توندو تیزه .

۲ - دیسان فەرموويەتى : (ويوم يحشر اعداء الله الى النار فهم يزوعون . حتى اذا ما جاؤا شهد عليهم سمعهم وابصارهم وجلودهم بما كانوا يعملون وقالوا لجلودهم لم شهدتم علينا قالوا انطقنا الله الذى انطق كل شيء وهو خلقكم اول مرة واليه ترجعون) فصلت ، ۱۹، ۲۰، ۲۱ .

يانى : ئەو پۆژەى دوژمنانى خودا بەرەو ئاگر پايچەك دەدرين و هەموو خپ دەکرینەووە سەرێك . جا کاتێك هاتن گوی و چاژو پێستیان شایەتى لێدان لەوێ کە دەیان کرد . وە بەپێستیان گوت چما شایەتیمان لێ دەدەن ؟! گوتیان ئەو خوايەى هەموو شتێكى هێناوێتە گۆ تێمەشى هێناوێتە گۆ ، وە هەر ئەویش هەوڵ جار هێناوینە دى و هەر بۆ كن ویش دەگەڕێنەو .

۳ - پێغەمبەر (صلی الله علیه وسلم) فەرموويەتى (تُدنى الشمس يوم القيامة من الخلق حتى تكون كمقدار ميل ، فيكون الناس على قدر اعمالهم في العرق ، فمنهم من يكون الى كفيه ومنهم من يكون الى ركبتيه ، ومنهم من يكون الى حقويه ، ومنهم من يلجمه العرق الجأماً - و اشار رسول الله (صلی الله علیه وسلم) بيده الى فيه) (۱)

(۱) (مسلم) پێوايەتى کردووە .

ياني : پوڙي قيامتي پوڙ لهخه لکي وه نيزک ددخري هدا ده کاته
 نه ددازي يه ک ميل (۱۶۰۶) متر !! جا خه لک بهي کي کسردموه کانيان
 ده تاره قی دا ددين ، هه يانه هدا گوږينگاني دي ، وه هه يانه هدا نه ژنوياني ،
 وه هه يانه هدا که له کهي دي ، وه هه يانه تاروق جلوه وي ده کات - نا
 چه ناگهي دي - وه پيغه مبهري ، صلي الله عليه وسلم) به ديهستي نامزوي
 کرد بو زاري •

۴ - خواي به خشنده ده فدرموي : (يومئذ تعرضون لانتظي منکم
 خافیه فاما من اوتی کتابه بيمينه فيقول هلاؤم اقرؤا کتابيه ، اني ظننت اني
 ملاقي حسابيه فهو في عيشة راضية ، في جنة عالية ، قطوفها دانية ، کلو
 واشربوا هنيا بما اُسلفتم في الايام الخالية ، واما من اوتی کتابه بشماله فيقول
 ياليتي لم اوت کتابيه ولم ادر ما حسابيه ، ياليتها كانت القاضية ما اغني عني
 ماليه هلك عني سلطانيه ، خذوه فقلوه ، ثم الجحيم صلوه ، ثم في سلسله ذرعها
 سبعون ذراعاً فاسلکوه ، انه کان لا يؤمن بالله العظيم ولا يحض على طعام
 المسکين ، فليس له اليوم ههنا حميم ، ولا طعام الا من غسلين لا يآکله الا
 الخاطئون •) الحاقه - ۱۸ هدا ۳۷ •

واته : پوڙي قيامتي پاده نوږتريڼ هيچتان لي شيرراوه نايڼ ټينجا
 نه وي کتيه کهي به پراسته دا وي درېته وه ، ده لیت : ها کتيي من بخوڼنه وه ،
 نه من دم زاني تووشي حسابي دهم ، وه نهو کهسه له ژيانکي پي
 په زامه ندي دايه ، له باغيکي بهر زدا ، ميوه و بهر کهي نيزيکه ، - پي يان
 ده گرتري - بخوڼو بخوڼنه وه نهوشي گيانتان بي به وي له ژيانسي
 پاپوردوودا کردووتانه ، نه ما نه وي به لاي چه پدا کتيه کهي وي
 درېته وه ، ده لیت : بريا کتيه کهم هه نه درايه وه ، وه حسابي خوڼم
 نه ديا ، کاشکي زيندو نه بو بامه وه ، سامانه کهم چ سوودي بي نه گياندم ،
 ده سه لانه کهم فهوتا ، - پي دي ده گوتري - بي گرن کوټو زنجيري بخه نه

مل ، دوايي بى خه نه ټپو دۆزه خ ، ټينجا زنجيرى كى ټپى وه رېنچن حه فئا
 بلسك دريژه . ټپو له دنيا دا پرواى به خواى گه وره نه بوو خه لكى هان
 نه ده دا له سر يارمه تى دانى هه ژارو نه داران^(۱) ټپو چ خرمو نزيكى
 نينهو خؤرا كيشى بى نادرى له كيمو زوخوا به ولاوه . ټپو كيمو زوخوا وئش -
 ته نيا تاوا باران دهى خؤن .

ټيستاش زانيمان پوژى قيامه تى چى بهو چؤنه ، زانيمان كه پوژيكه
 هه تا بلتى پى مەترسى و تووشه و ټينسان له حه ژمه تانى ئاگاي له خؤى
 نامى و چاوى ته بله ق ده بن و وهك باباي سه رخؤش به ولاو لايان دا ده كه وئى و
 په نكي زه رد ده بى و خه لكى به گوژمى پيژمى تاوانه كانيان پيژمى ئاره قى
 له شيان بهرز ده بته وه ، پوژيكه هيج كهس تواناي حاشايى كردن و بپرو
 بيانوانى نيهو ههه كه سه چاك يان خه راپ به پاداش و سزاي كرداره كانى
 ده گات و يان پووه و به هه شتى به رين و پى نازو نيعمه ت يان دۆزه خى
 زه به لاه و پى سزاو ته شكه نجه و خه م به ژاره وه پى ده كه وئى ، خوايه
 بمان گيږى له وانى پووه و به هه شت وه پى ده كه ون و نه چينه پيږى ته وانى
 به ره و دۆزه خ پالمستو ده درين .

ټيسا كه زانيمان پوژى قيامه تى چى بهو چؤن دېته دى كؤتايى
 به ټپوه پامانمان دېنين له گه وهه رى به كه مى ټپم ټايه ته و ده چينه خزمه تى
 گه وهه رى دووه مى و هه لوه سته به كى له ئاقاردا ده كه ين .

(۱) ليږه دا جئى سه رنج ټپوه به كه هه ر له دواى پى روا به خوا نه بوون
 يارمه تى نه دانى هه ژاران باس كراوه ، هه لته ته ليږه داو له چه ندين
 شوئى تر دا به ته نگه وه بوونى ئيسلام ده رده كه وئى سه باره ت به هه ژارو
 نه داران .

★ گهوهري دووهم :

نهنجامي پوڙي قيامتي جي يه ؟!

پوڙي قيامتي ٿينسانه کان دهه ڪرڻه چوار دهسته :

دهسته يه ڪم : ڪه مسولمانان - واته ٿهوانه ڪه پڙياڙي خوابان
ڪردوٽه بهرنامه ي ژيانان - بهرو پرهامه ندي خواو بهههشتي بهرين و
نهپراوه وهپڙي دهه ڪون •

دهسته ي دووهم : ڪه نامسولمان و بي دينان - واته ٿهوانه ي ڪه ردن
ڪه چي شهريعتي خدا نه بوون - بهرو تولهي خواو دوزخ ي پي ٿيڻ و
نازارو بي ڪوٽايي بالهستو دهه درين •

دهسته ي سٽيهم : ڪه ٿهوانه چاڪه و خهراپه ڪانان يه ڪسان و
هاوسهنگن بهرو ناوچه ي (اعراف) بهپڙي دهه ڪرڻ ڪه شوٽيڪه دهه ڪه ويته
ٿيوان بهههشت و دوزخ وهه •

دهسته ي چوارهم : ڪه ٿهو مسولمانان پرهقارو ڪرده وهه بهده ڪانان
پترن لهه پرهقارو ڪرده وهه چاڪه ڪانان پوهو دوزخ دهه ڪونه پڙي وهه
به ٿه نذاهي تاوانه ڪانان دهسو و ٿيڻ تي يدا دهه مينه وهه دوايي پزگار يان
دهه ٻيٽ •

ڪه واته با لهه پڙشنايي جهند دهه ٽيڪي ٿيسلامي دا سهه رنجيڪي حال و
بال و گوزهراني هه ڪام لهه چوار تاقمانه بهدين :

تاقمي يه ڪم : دانشواني بهههشتي بهرين :

۱ - پهروه رڱگار لهه وسفي بهههشت دا فهره وويه تي : (مثل الجنة
التي وعد المتقون فيها انهار من ماء غير آسن وانهار من لبن لم يتغير طعمه
وانهار من خمر لذة للشاربين وانهار من عسل مصفى ولهم فيها من كل
الثمار ومغفرة من ربهم ۰۰۰) محمد ، ۱۵ •

يانی : سيفه تي ٿو بههشتهی که گفت در او به مسولمانان ٿاوايه :
 چهندين پروواري ٿيدان له ٿاوی نه گؤپاو ، وه چهندين پروواري له شيرنك
 نامو چټري ٿيک نه چوه ، وه چهندين پروواري له شه پاي به له زهت بو
 خوره وانی ، وه پروواري گه ٿيک له ههنگويني بالوته ، وه بو وان لهو
 بههشتهی دا ههيه گشت ميوه جاتيک ، سه ربارهش لي خؤش بوون
 له بهروه ردگار يانه وه .

۲ - له جي به کي دی دا فەرموويەتي : (يا عباد لا خوف عليكم اليوم ولا
 اثم تحزنون ، الذين آمنوا باياتنا وكانوا مسلمين ، ادخلوا الجنة اثم
 وازواجكم تحبرون ، يطاف عليهم بصحاف من ذهب واکواب ، وفيها
 ما تشتهيه الانفس وتلد الاعين واتم فيها خالدون ۰۰۰) زخرف ۶۸-۷۱ .
 واته : ئەي بهنده کاتم ئەمڕۆ - پۆزی قیامەتیی - نە ترستان لە سهروهو
 نهغه مگین دهبن ، ئەي ئەوانەي بر وایان به ټایه ته کانی مه هه بوو گردن
 که چیش بوون له زيانی دنیا دا ، هه پوونه بههشتهی ټیوه ژناتان دلخؤش
 دهبن ، له ویدا چهند مندالیک به سهريانه وه ده گه پښ به قايی زيرينه وه
 به په رداخه وه ، وه لهو بههشتهی دایه هه رچی دل وازی لي ټيټو که یفی
 چټی و چاو له زهت لی بکات ، وه هه تا هه تايهش تيیدا دهيشنه وه .

۳ - دیسان ده فەرموئ : (جنات عدن يدخلونها يحلون فيها من
 أساور من ذهب ولؤلؤاً ولباسهم فيها حرير . وقالوا الحمد لله الذي أذهب
 عنا الحزن ان ربنا لغفور شكور ، الذي أحلنا دار المقامة من فضله لا يمسنا
 فيها نصب ولا يمسنا فيها لغوب) ۳۳ - ۳۵ .

يانی : ده چنه ټیو چهند باغیکی نه پراوه ، تيیدا ده پازيرينه وه
 به بازنه ی زير و سرواری و پؤشاکيان له وئ دا ٿاوريشمه ، وه ده ټين :
 سوپاس بوو خوا بهی غمو په زاره ی نه هيشين به پاستی بهروه ردگارمان
 لي خؤش بوو به ئەمه گه . ئەوهی نيشه جيی کردین له خانووی
 نه پراوه دا له چاکه ی خوی ، نه تي دا ماندوو ده بين وه نه وه پەز ده بين .

۴ - له شويتىكى تر دا ده فرموى : (.. على سفر موضونه متكىن عليها متقابلين ، يطوف عليهم ولدان مخلدون ، باكبواب وباريق وكأس من معين . لا يصدعون عنها ولا ينزفون . وفاكهة مما يتخيرون . ولحم طير مما يشتهون . وحور عین . كأمثال اللؤلؤ المكنون . جزاء بما كانوا يعملون . لا يسمعون فيها لغواً ولا تأثيماً الا قیلاً سلاماً سلاماً) واقعة ۱۵ - ۲۶ .

يانی : - به هشتی به کان - له سهر چند کورسى و قه نهفه به کى به زير چنراو دانىشتون پروو به پرووى به کتر ، چند مندالیکيان به سهره وه ده گه پین - بو خزمهت - که هدر به مندالى ده منته وه ، به به رداخى خالى و گوزو و پىكى خوار دنده وه ، نه زانه سهرى پى ده گرن وه نه پى سهر خوش ده بن - وهك شه پاپى دنيا - وه له ویدا - هه يانه - هدر چه شنه ميوه بهك ئىشتىای بکمن ، وه هدر جوړه گوشتىكى به پوره که دلان بى خوازى ، وه - له به هشت دا هه به - ثافره تى سپى و چاو گه وړه و قه شنگ ، هدر ده لى خى وروارى نيو سهره فن ، نه وه پاداشى نه و په قنارو کردارانه يان بوو که له دنيا دا ده يان کرد ، به هشتی به کان له وى دا قسه ی پروو وچ و بى بایه خو ناشيرين نايهن ، بيجگه له سلام کردنى په يتا به يتا .

۵ - پيغمبر (صلى الله عليه وسلم) له وه سفى به هشتى دا گوتوويه تى : (فيها ملاعين رأيت ولا اذن سمعت ولا خطر على قلب بشر) واته له به هشتى دا هه به نيمهت گه لىك که نه هيچ چاويك ديتوويه تى وه نه هيچ گوى بهك بىستوويه تى ، نه به سهر دلى هيچ ئىسانىك دا هانوه .

۶ - خواى به خشنده ده فرموى : (يا أيتها النفس المطمئة ارجعي الى ربك راضية مرضية فادخلي في عبادي وادخلي جنتي) فجر - ۲۷ تا کونايى .

يانی : نهى نهفسى هدى و ثارام گرتوو - به يادى خوا - بگه پيوه

لای په روه ردگار ت توش له و پاږی و نه ویش له تۆ پاږی به ، ددېچو نیو
پیږی به نده پاسته قینه کانم و بچو نیو به هه شته که موه .

۷ - هه لېته تیمی ئینسانی که و که سرناتوانین تعیر نه نازو نیمه ته کانی
به هه شتی به رین بده بڼه و کو تایی به باس کردنی پتین نه ماما به هه حال
به ناچاری وازی لئ دینین دوی نه ووی سهرتویی نازو نیمه ته کانی به هه شتی
پاږاو و باس ده که ین که بریتی به له : به دیداری خردا شاد بوون !

به لئ په روه ردگار فرموویه تی : (وجوه يومئذ ناضرة الى ربها
ناظرة) • قیامة - ۲۲ - ژ •

واته : له و پۆزه ی دا - پۆزی دواپی - چنه د پووینکی پر شنگدار و
که شاهه هن سهیری په روه ردگاریان ده که ن !

تستا که تا نه دازه یه که زانیمان تا قمی به که م ژیا نیان چونه و گوزمه رانیان
چی به باسه رینکی تا قمی دووه میش بده ین تا قمی دووم دانیشته وانی دۆزه خي
پر تیش و ژان :

۱ - خواي گه وړه فرموویه تی : (هذان خصمان اختصموا في ربهم
فالذين كفروا قطعت لهم ثياب من نار يَصْصَبُ من فوق رؤسهم الحميم
يصهر به مافي بطونهم والجلود ، ولهم مقامع من حديد ، كلما أرادوا ان
يخرجوا منها اعيدوا فيها من غم وذوقوا عذاب الحريق •) حج ۱۹ تا ۲۲ •

واته نه ماته دوو تا قمن له ئافار په روه ردگاریان دا دزایه تی یان هیه ،
هه رچی کافره کانن جل و بهر گیان له ئاور بو پر راوه ، کانزاو ئاوی گهرو
کو لېویان به سه ر سه ردا ده پز ئیرئ ، یست و هه ناویان پیی ده تو تته و ،
سه ر باره ش قه مچی ئاسن ین هیه ، هه ر که ویستیان لئ
بچنه ده ری به داخ و به زاره ووه ده گم پز ئیرته و نیوی و - پیی یان ده گورئ -
بیخژن سزای سوو تته و •

۲ - له جتي به کي دى دا ده فرموي : (واصحاب الشمال ما اصحاب الشمال ، في سموم وحميم وظل من يحموم ، لا بارد ولا كريم ، انهم كانوا قبل ذلك مترفين ، وكانوا يَصْرَوْنَ على الحث العظيم ، وكانوا يقولون اَئذا متنا وكنا تراباً وعظاما اَنا لمبوءون او اَبأؤنا الاولون ، قل ان الاولين والآخرين لمجموعون الى ميقات يوم معلوم ، ثم انكم ايها الضالون المكذبون ، لا تكلون ، من شجر من زقوم فمالتون منها البطون ، فساربون عليه من الحميم ، فساربون شرب الهيم ، هذا نُزِّلهم يوم الدين) واقعة - ٤١ تا ٥٦ .

واټه : براده راني چه په ، براده راني چه په چن ؟! له نيو گړه بابه کي سووتنه رو ټاوي کول او داغ و سپهرى دوو که لى دان ، نه ټيکه و نه سوودى هديه نه وانه له پيش دا - واته له دنيا دا - له زيانى پر لمره و پاپواردن دا بوون ، وه موجير و چير غرتو و بوون له سر تاوانى گه وره - بى پروايى - وه دميان گوت ټايا نه گهر مردين و بوي نه خو ل و ټيسک و پرووسک ټايا زيندو و ده کرينه وه ؟ ټايا بابو بايرانشمان ؟! پټيان بللى نه وانه ي هوه لى و نه وانه ي دوايى ټيکړا کو ده کرينه وه . يو کاتيکي ديارى کړاو له پوژنيکسى تهرخان کړاودا ، ټينجا ټيوه ټمى سر لى شپاوه بى پرواکان ، له دره ختى زه قوم (١) ده خو و ورگى لى داخن ، ټينجا ټاوي داغى له سر ده خو نه وه ، وه خوار د نه وه ي نه و حوشتره ي تووشى نه خو شى (هيام (٢)) بووه ، نه وه به ميواندارى لى کرانيان له پوژى دوايى دا !

(١) دره ختى زه قوم بهر که ي زور تال و ناخو شى و ټاوخوازه و

سووتنه ريشه .

(٢) (هيام) جوړه نه خو شى به که تووشى حوشتر ده پټ ، که به هيچ

شټيک تيراو نابى و دايم وده رمه تينوويه .

۳ - پیغمبر (صلی الله علیه وسلم) دفرمودی : (لو أن دنواً من غساقٍ يهراق في الدنيا لآتتْ أهل الدنيا) ^(۳) . یانی ته گهر دۆلکه یه که له کیم و زووخاو - که خوراکي دۆزه خی یه کانه - برژینرته نیو دنیاوه هموو خه لکی دنیا بوگن دهن و ده پزن .

۴ - دیسان خوی بالا دست فرموویتهی : (ان جهنم کانت مرصدا للطاغين مآباً لایشين فیها احقابا لا یذوقون فیها بردا ولا شرباً الا حسیماً و غساقاً ، جزاء و فاقا ، انهم کانوا لا یرجون حساباً ، و کذبوا بآیاتنا کذاباً ، و کل شیء احصیناه کتاباً ، فذوقوا فلن نزیدکم الا عذاباً ..) .
النبا ۲۱ - ۳۰ .

یانی : دۆزه خوی مه لاس داوه ، بو یاخی یوان شوین و ماوايه ، ههتا ههتایه تییدا ده مینه وه ، تییدا ناچیزن هیچ چهشنه فینکی و خواردنه وه یه که ، بنجگه له ئاوی داغ و کیم و زووخاو ، ته مه سزایه کی بر به پیسته ، چونکه تهوان بر وایان به حساب و لی پرسینه وه نه بو ، وه بر وایان به ئایه ته کانی مه نه ده کرد ئیمش هموو شتیکمان ژماردوه و نووسیمانه لهو کردار و پهفتارانیهان که له دنیا دا کردوویانه ، ده بیچیزن بوتان زیاد ناکه ین مه گهر سزاو ته شکه نهجه !!

۵ - پیغمبر (صلی الله علیه وسلم) فرموویتهی : (ان اهون اهل النار عذاباً یوم القيامة لرجل یوضع فی اخمص قدمیه حجرتان یغلی منهما دماغه ، ما یری ان احدا شر منه عذاباً ، و انه لاهونهم عذاباً) ^(۴) .

واته : تهو که سهی که به سوک ترین سزای خه لکی نیو ئاگری دۆزه خه ئازار ده دریت له پوژی قیامت دا پیاوینکه دوو بهردی ده خرینه بن ههردو

(۳) (احمد) و (ترمذی) پریوایه تیان کردوه .

(۱) (بخاری) و (مسلم) پریوایه تیان کردوه .

پئی میسکی پئی یان ده کولتی ، نهو کابرایه پئی وایه هیچ کسیت سزای
لهو به دترو به تین تر نیه ، به لآم نهو له همموویان نهشکه نجهی ساده تره
که متره .

نعمش بهر کولت بوو له حال و بلل و گوزه رانی خه لکسی دۆزدخو
وانه زانن که له بنی کدوومان داوه و هموو شتیکمان لهه باره وه خستونه پوو .

ئیتاش با سؤراغئیکی دهستهی سئیم بکهین که دانیشتونایی
(اعراف)ن ، خوای گه وره له سووپه تی (اعراف)دا به دریژی باسی نیم
دهسته یه مان بو ده کات ده فرموی : (ونادی اصحاب الجنة اصحاب النار ان
قد وجدنا ما وعدنا ربنا حقا فهل وجدتم ما وعد ربکم حقا قالوا نعم فاذن
مؤذن بینهم ان لعنة الله على الظالمین ، الذین یصدّون عن سبیل الله ۝ ۷۹
عوجا وهم بالآخرة کافرون ، و بینهما حجاب وعلى الاعراف رجال ۝ ۸۰
کلا بسیماهم ونادوا اصحاب الجنة ان سلام علیکم لم یدخلوها وهم یطمعون ،
واذا صرفت ابصارهم تلقاء اصحاب النار قالوا ربنا لاتجعلنا مع القوم الظالمین
ونادی اصحاب الاعراف رجالا ۝ ۸۱ یعرفونهم بسیماهم قالوا ما أغنی عنکم جمعکم
وما کتم تستکبرون أهؤلاء الذین اقستم لاینالهم الله برحمة ادخلوا الجنة
لاخوف علیکم ولا اتم تحزنون ۰۰) اعراف - ۴۴ - ۴۹ .

یانی : دانیشتونایی بههشتی دانیشتونایی دۆزه خیان بانگ کرد ، که
ئیمه نهوهی بهروردگارمان گفتی پئی دابوون ده ستمان کهوت به پاستی ،
جا ئایا ئیوهش نهو تان دیت که خوا گفتی پئی دابوون به تهواوی ؟! گوتیان
به ئی ، ئینجا بانگ کهرئیک بانگی کرد له ئیویان دا که نه فرینی خوا له سر
زالمانه ، نه وانهی پئی له پئیازی خوا ده گرن و ده یانهوی بی شوتین و بی
بیزین و پرواشیان به پوژی دواپی نیه . وه له ئیویان - ئیوان بههشتیان و
دۆزهخیان - دا بهر بهستیک هیه - که لئیکی جوئی کرد و نهوه - له سر
نه عرافیش - که بریتی به لهو بهر بهستهی ئیوان بههشت و جهه ندهم -

تاقمېك هەن ھەموانيان دەناسن - چ بەھەشتى بن چ دۆزەخى - بەھۆى
سەرو سىمايانەو ، وە ئەو تاقمەى سەر (اعراف) بانگى بەھەشتى يەكان
دەكەن دەلېن : سەلامتان لى يېت ئېستا - ئەو تاقمە - ى سەر (اعراف)
نەچوونە بەھەشتى ئەمما بەتەمانە بچن • بەلام وەختىك چاويان يى
وەرەدە گېرپىتە لای دانىشتوانى دۆزەخ دەلېن : پەرورەدگارمان مەمان
گېرە لە پېرى زالمەن • وە دانىشتوانى (اعراف) بانگى چەند پياونىكان کرد
كە بەسەرو سىما دەيان ناسىن گوتيان : كوا دارايى و خو بەزل زانىتان چ
دادىكى دان ؟! ئايا ئەوانە بوون - ئەو پرواداراتە - كە سوپىدتان دەخوارد
خوا ھىچيان نادان و پەھمىيان يى ناكات ، - ئىنجا بەتەوسەرە يىيان دەلېن -
بچنە تېو بەھەشتى نەترستان لەسەرەو نەخمەو خەفەت تان ھەيە !!

ئەمەش گوزەرەرانى تاقمى سىيەمە كە توپزەرەوانى قورئان زووربەيان
پايان وايە لەدوايى دا بچنە تېو بەھەشتى •

ئىنجا نۆرە گەيشتە سەر تاقمى چوارەم •

تاقمى چوارەم مسولمانانى تاوانبار : وەك پىشتەر گوتمان مسولمانان
دەكرىنە دوو دەستە لە رۆزى دوايى دا دەستە يەكان يى دەردى سەر دەچنە
تېو بەھەشتى بەرىنەو و ھەر كەسە بەيى تىكوشان و ھەول دانى خۆى
بلەيەكى ديارى كراوى دەدرىتى ، دەستەى دوو ميان ئەوانەن كە
تاوان و سەرپىچى يەكانيان زياترن لە كىردەو و پەفتارە ئىسلامى يەكانيان
دەبرىنە تېو دۆزەخ و ھەر كەسە بەگۆرەى كەمى و زۆرى تاوانەكانى سزا
دەدرى و دوايى پزگارى دەيىت جا يان درەنگ يان زوو •

يەمبەر (صلى الله عليه وسلم) لەو بارەو ھەرموويەتى (أتدرون من
المفلس ؟ قالوا : المفلس فينا من لادرهم له ولا متاع ، فقال : ان المفلس من
أمتي من يأتي بصلاة وصيام وزكاة ، ويأتي وقد شتم هذا وقذف

هَذَا ، وَاکل مال هذا وَسفک دم هذا ، وَضرب هذا ، فیعطى هذا من حسنة ،
وَهَذَا من حسنة ، فان فیت حسنة قبل أن یقضی ما علیه أخذ من خطایهم
فطرح علیہ ثم طرح فی النار (۱) .

یانی : ده زانن مایه پووت کئی به ؟ گوتیان ئه ی پیغه مبه ری خوای
مایه پووت له ئیو مه دا که سیکه مآلو دارایی نه ، گوتی : مایه پووت
له تو مه تی من ئه و که سه به که پوژی قیامه تی دیت نوژی و پوژوو زه کانی
پئی به به لام جتوی به م داوه بوختانی به ووه کردوه مالی وی خواردوه و
خوینی وی پرشته و له وی داوه ، ئینجا له چاکه و خیره کانی ده دریت به و
به و هه تا چاکه و خیره کانی ته و او ده بن ، به لام که چاکه و خیره کانی تی یان
هه لئه هیتاو بهر له وی مافه کانی له سه ر لایچن ته و او پوون ، له تاوانی وان
- خاوه ن مافه کان - وهرده گیرئ و فری ده درینه سه ر کابرای تاوانبار ئینجا به
تاوانه ووه فری ده درینه نیو ئاگری دۆزه خ .

که واته ئه گهر بیت و ئینسان نوژی و پوژوو زه کات و ئاکاری ئیسلامیانه ی
نه بیت ئه و به مسولمان حسیب ناکرئ و نابئ و ایزانرئ که ئه ویش هه ر
وه ک بابای مسولمانی مایه پووت (مفلس) حسابی بۆ ده گریت و دوا ی
تی هه لدان و پئی دادانیککی زۆر یان که م پزگاری ده بیت ، نه چونکه وه ک
گوترا ئه و که سه مسولمان نه بووه وه ک مسولمانانیش مامله تی له گه لدا
ناکریت . له کاتی ته فسیر کردنی ئایه تی پینجه م دا باشر ئه م باسه
ده توژی نه ووه .

به ئی خوینه ری ئازیزم ئه مه به ئه نجامی پوژی دوا یی جا له خوای
گه وهره ده پاریمه ووه که به مان گیرئ له وانه ی له کێلکه ی زیانی دنیا یان دا تووی
کردار و په قاری دلگیری ئیسلامیانه و خوا به رستانه ده چیت و له پوژی

(۱) (مسلم) پیوایه تی کردوه .

دوايي دا به بهر و بوومي درمختي ټاکارو پرفتاري خوا بهرستانه يان شاد ده بن و
 ده ټين : (الحمد لله الذي هدانا لهذا وما كنا لنهتدي لولا أن هدانا الله ۰۰)
 اعراف ۴۴ سوپاس بووخوايه پښمايي کړدين بو ټممو ټگه کړ پښمايي
 نه کړدباين به ټاکام نه ده گه يشتين .

چون دهي سه ټين که پوژي دوايي شتي کي حه ټمي و پيوسته ؟!
 له دوو گه وهري پشوودا پوون بووه که ټم ژيانه ي ديا دواين قوناغ و
 ټاقه دهرفته ي ژيان يه قوناغي ترو دهرفته ي تريشي به دواوا دين ، به ټي ټم
 ژيانه ي ټستامان په رده به که له شان و گهري به که که دواي مردن و ټيک چووني
 ديا په رده کاني دیکه شي به که به دواوا ديت ، له م گه وهره ش دا
 سوو پټک به خواوه دده يين به دهور ي سه لماندني ديارده ي (قيامت) دا .

پشه کي با بچينه خزمهت گوتاري خوا بزاين له م باره وه چ ده ټيت :

۱ - په روه ردگار له سووره تي (نحل) دا فرموويه تي : (وأقسموا بالله
 جهد ايماهم لايبت الله من يموت بلى وعداً عليه حقاً ولكن اكثر الناس
 لا يعلمون ، ليين لهم الذي يختلفون فيه وليعلم الذين كفروا انهم كانوا
 كايين انما قولنا لشيء اذا أردنا ان نقول له كن فيكون ۰۰) ۴۰، ۳۹، ۳۸ .

ياني : گا وره کان سوينديکي گه ووه يان به خوا خوارد که ټوانه ي
 ده مرن زيندوويان ناکاته وه ، با - چونکه - گفتي پاسته يني دواوه ټمما
 زور به ي خه ټکي نازان ، زيندوويان ده کاته وه بووه ي ټهرشته ي تي ټيدا پاي
 جوئي جوئي يان هه بو يوان پوون کاته وه ، وه بووه ي گا وره کان بزانن که
 له دنيا دا درويان ده کړو ، ههر شتي کيش بمانه وي پي ي ده ټين : (به)
 ټه ویش ده ټيت .

ټيره دا په روه ردگار چوار به لگه ي به يزي هټا وه ته وه بو بووچ
 کړدنه وه ي ټيديعا ي گا وره کان که گوايه زيندوو ناکر ټنه وه :-

(۱) - (وعداً عليه حقاً) خوا گفتی داوه و پوښته گفټ و په پمانه که ی بهرته سهر ، چونکه نهو . بوخوی فرمانمان یی ده کلت که گفټ و په پمانان پیاړیزین (وأوفوا بالعهد ان العهد كان مشولاً) اسراء - ۳۶ ، په پمانتان به جی یتن چونکه لی پرسینه وهی هه یه ، جا چوڼ شتیک به یتیمه ی بلئی بیکن بو خوی پشت گوئی ده خات ؟ ثابا نه گهر وا بکات وه بهر نه م ثابسه نه ناکه وئی : (أأأمرون الناس بالبرّ وتنمون انفسکم ؟) بقره (۴۴) • چما فرمانی چاکه به خه لک ده کمن و خو تان له بیر ده کمن •

۲ - (لیبن لهم الذی یختلفون فیه .۰۰) بووهی بو یان - بوسولمانه کان - پروون کانه وه نه وهی که تی یدا ناکوکی یان هه یه و پرایان جوئی جوئی یه ده رباردی • به لی زور جار ان مسولمانان ده یتو خو یان دا بوچوونی جوئی جوئی یان ده یی و له سهر هتدیک مهسلان پیک ناکه ون و ناکوکی یان ده که ویته یتوه وه - هه لته ناکوکی بیروپاو بوچوون له قالینکی برایانه دا - نه وهش ده یته هوئی دروست کردنی گرفت و کړی کویره له دلیان دا ، به لآم له پوژی دوا یی دا خوا هه مو شتیکان بو پروون ده کانه وه و گرفت و گړی کویره کانی دلیان نامتن •

۳ - (ولعلم الذین کفروا انهم کانوا کاذبین) وه بووهی گا وره کان بزائن که له دنیا دا درو یان ده کرد - که ده یان گوت خوا نیه و یتسلامه تی پاست نیه و زیندو و ناکرینه وه و . . . هند - • به و اتایه کی تر بو وهی گا ورو لاهه زه به کان به سزای تاوانه کانیا ن بگمن •

۴ - (انما قولنا لشيء اذا أردناه ان نقول کن فیکون .۰۰) یتمه ههر کاتیک شتیکمان ویست پیمان گوت : بیه ده یت •

له سئی خالی پېشوودا ده رکوت که پالنه ر (دافع) هه یه بو هاتنه دی پوژی دوا یی که ده توانین بلین نه و پالنه ر به بریتی یه له چه سباندنی داد گهری

«العدالة» لهم خالەشدا دەر دەر کەوتی که وێرایی هەبوونی پالەنەر بەر بەست
(مانع) یش نیە لەپێی هاتنەدی پۆزی دوا یی دا ، شتیکێ بە لگە
نەوێستیشە که هەر شتیک پالەنری هەبێ و چ بەر بەستیشی لەپێی دا نەبن
هاتنەدی حەتمی و فەرمزە .

٢ - له سوورەتی (نبأ) دا دەفرمووی : (عَمَّ يَتَسَاءَلُونَ عَنِ النَّبَاِ
الْعَظِيمِ ، الَّذِي هُمْ فِيهِ مَخْتَلِفُونَ ، كَلَّا سَيَعْلَمُونَ ، ثُمَّ كَلَّا سَيَعْلَمُونَ ، اَلَمْ نَجْعَلِ
الْاَرْضَ مِهَادًا وَالْجِبَالَ اَوْتَادًا ، وَخَلَقْنَاكُمْ اَزْوَاجًا ، وَجَعَلْنَا بَيْنَكُمْ سَبَاطًا ،
وَجَعَلْنَا اللَّيْلَ لِبَاسًا ، وَجَعَلْنَا النَّهَارَ مَعَاشًا ، وَبَنَيْنَا فَوْقَكُمْ سَبْعًا شِدَادًا ، وَجَعَلْنَا
سَرَابًا وَهَاجًا ، وَاَنْزَلْنَا مِنَ الْمُعْصِرَاتِ ، مَاءً ثَجَاجًا ، لَنُخْرِجَ بِهِ حَبًّا وَنَبَاتًا ،
وَجَنَّاتٍ اَلْفَاافًا - ان يوم الفصل كان ميقاتا) بآ .

یانی : لەج پر سبار لە یە کەر دە کەن ، لە کارەساتی گەورە (قیامەت) ،
کە تێیدا جوێ جوێ جوێن ، باوازیێن دوا یی دەزانن ؟ - کوپە - باوازیێن
دوا یی دەزانن ! ئایا زەوی مان نە کردووە بە لانک ؟ وە شاخە کانمان نە کردووە
بە گولێخ ، وە لە ئێرۆ مێ یان نە مان خولقاندوون ؟ وە نوستن تانمان نە کردووە
هۆی سانبووە ؟ وە شەو گارمان نە کردووە پۆشاک ؟ وە پۆز گارمان
نە کردووە تافی کارو کاسبی ؟ وە حەوت - ئاسمانی - پتەومان لە
سەر ووتانەووە دروست نە کردوون ؟ وە چرایە کسی فرە تیشک دەرمان
نە هێناوێتە دی ؟ وە لە هەورە متور بە بوو (گوشراو) کەن ئاوی زۆرو
بە پێژنەمان نە ناردووە خواری ؟ تاوێ کو دانە وێڵەو پووێ کو باغی چرو پێی
پێ پێوێن ؟ ... بە راستی پۆزی لێک هەلاوێردنێ - چاک و خەراپان -
کاتیکی دیاری کراوی هەیه .

ئێستا کە کالەپوو شێتیکێ مانای ئەم ئایە تانەمان کرد بە جاریکی دی
ئەمما بەووردی تێ یان بفکرین :

خواي مهزن له پېنچ ثابته تي هه وه لئى دا دواى ته وهى به سه رسو پمانه وه
 پرسيارى له وشه كړه كه گاوره كان ده نيو خويان دا قسه و باسى لئى ده كهن
 كه برى ته به له كار ه ساتى گه وړه (قيامه ت) و خسته پوو كه بوچوونى جوئ
 جوئ يان هه به له ثاقارى داو ، ښجا دوو جار له سه ر به ك هه پده شى لئى كردن و
 پئى پراگه يان دن كه له دوايى دا هه مو شتيكيان بو ده رده كه وئ ، به لئى دواى
 نه وانه به كسه ر وازى له مه سه له كه هئاو چو نيو مه سه له به كى ديكه وه كه
 به پړواله ت چ خزمه به تى له گهل نه وهى پشووئ دا نين نه ماما له پراستى دا
 واني وه و نه و باسه ي كه يلزده ثابته تي دوايى بو ته رخان كړدوه هه ر هه مان
 مه سه له به كه پېنچ ثابته تي هه وه لئى لئى ده دوين . په ننگه به رسي چو ن ؟!

نه گه ر ده ته وئ بزاني گوى بگره : به وړه رد گارى مه زن دواى نه وهى
 هه لو يستی بئ پړوايانى خسته پوو سه باره ت به پوژى دوايى و ده رى خست
 تاچ پرا دده به ك چتره گرتوو ولا ملن وای به باش زانى ده ستى نه وانه
 بئ پړوايان بگرئ و نه ختيك به نيو پرېك له تابلو دلېز و نه كاني بوونه وه ردا
 بيان گپئ ، به شمك خوا بكا توژيك سه ر له قه پيلكى خويان بښنه ده رئ و
 نه ختيك سه ر بلند كهن و ښوئى باو زه نينان خوئ لئى وه كښئ و به شمك
 نه وه خوا به له كه رئ شه يتانى بښنه خوارئ و شتيك به شتيك بكه ن .

به لئى خواي مه زن ده به وئ به گاوره كان بليت - هه له ته به پئى
 بوچوونى مه - كه گومان كړدنتان له مه سه له ي ژيانه وه دا شتيكى نا باقو وئ و بئ
 جئ به چونكه سه برى هه ر كام له ديارده سروسشي به كاني بوونه وه و بكه ن
 پېنجه له وړده كارى و پړك و پڼكى و كارامه يى چيدى به دى ناكهن ، جا
 كه يفي خو تانه ، سه برى زه وهى ده كهن سه برى شاخه كان ده كهن ،
 له ديارده ي نبرو مئ به تى ورد ده بڼه وه ، ديقه ت له ديارده ي نوستن ده گرن ،
 ده شه و گاره وه پرا ده مښن ، له پوژگار ده فكرن ، ښاسانه كان ده كه نه جئ
 سه رنج ، له ديمه نى هه وړو باران بارين ورد ده بڼه وه ، له ثاقار خوردا

هه لۆسته ده كهن ، يان له نافعار دانو پلوه پوووه كو باغو باغات دا . . .
 له ههركام له مانه داينجگه له ورده كاري و دست په نځيني و كار به جي بي چيدي
 به چاو نابين ، چا باشه هه ياران مادام بوونه موري خودا سر له بهري
 پړك و پيكي و ورده كاري و شاره زايي تيدا په ننگ داته وه چوڼ ده بي زيانسي
 ئينسانه كان كه به شكن لهم بوونه موره نارپك و پړك و بي سهره و بهره
 بيت ۱۹!

چوڼ ده بي ته وانه ي له ژيانان دا سهرگرمي چا كه كردن و خزمهت
 كردن بوون به خواو خه لك وه ته وانه كوژايي به ژيانان بي كه به
 به راوه ژووي وانه و زياون و دايم و دهرم دليان پر بوه له فيل و ته له كهو
 جامبازي به رامبر به خه لك و ته ووي به خمونيش نه يان ديوه چا كه و خزمهت
 بوه ۱۹! ناخر چ خوا به دراره ته و مسولمانانه ي له پناوي پازي كردني خودا و
 پراستي به رژه و ندي مبلهت دا له گهل نفس و ناره ژووه كانسي خوځيان دا
 به رده وام سهرگرمي كيشه و ملانه گرتن و ده به ريك پاچوون بوون وه
 ته وانه حيسايان بو بكرئ كه نفس و ناره ژووه كانيان وه كورگي هار
 به ره لدا كردوه و چيان بي خوش بوو بيت كس د بيتيان و بي دلئ به خوځيان
 نه كرد بي و گوئ يان نه دايته فهرمان ي خواو پيغمبهرو به رژه و ندي خه لك و
 بنچينه په وشت و ته خلاقي به به رژه كان ۱۹!

كه وانه هه وه چوڼ له بوونه ووردا نارپك و پيكي و بي سهره و بهرهي
 نابنري ناي و مهاله له زيانني ئينسانيش دا بينري ، له هه موانيش پوونه
 كه زيانني ئينسان نارپك و پيكي تدايه له دنيا دا چونكه وه كوتمان په ش و
 سبي و چاك و خه راب وه كه ده مرن و كوچ و كوچار تيك ده تين ، مادام
 وايه پيوسته قوناغيكي تر هه بيت له زيانني ئينسان دا كه ته ماته و او ي يه تيدا

بپر بکریته و ده دادگه ری تیدا بچه سپی و چاکان (خوابه رستان) به یاداشی
 چاککی یان و به دان (دوورله خویان) به سزای خرابی خویان بگهن .
 ههر بۆپهش به کسه ر دوا به دوای خسته پرووی نه و یازده تابلۆیه
 له کتییی سروشت ده فرموی : (ان یوم الفصل کان میقاتا) به پاستی پوژی
 لیک هه لا وێردنی (چاکو خهراپان) کاتیکی دیاری کراوی ههیه .
 تێستا که له باغی والای قورئان ئهم دوو گوله مان بچنی و کردمانه
 به لگه بۆ سه لماندنی پاستی به تی زیندوو بوونه وه با سه بیرنکی باخچه ی
 زیریش بکه ین و بزاین له ویش شتیکمان ده سگیر نابیت !

خوێنه ری به پێز زیری و وێژدانت بکه به دادگه رو تی فکره :
 ئایا ماقوله نه و هه مو په حمهت و سۆزو به خشنده یی به ی که خوا
 ههیه تی هه ر هینده ی لی هه لوه ری که له ژیا نی دنیا دا ده ی نریت ؟!
 تێمه که ده لێن سیفه ته کا نی خودا سنووریان نه و زیری ناتوانی
 سنووریکیان بۆ دانیته ، بۆ وینه سیفه تی به خشنده یی و به زه یی ، ده گونجی
 بلێن زیان ته نیا ئهم زیانه وه هه چی تر ؟!

نه ده زانی بۆچی ؟ چونکه مادام خودا خاوه نی سۆزو به زه یی و توانا
 ده سه لاتیکی بی سنوور بیت غهیری خوشی هه موی هه و جیی بی ، ده بی
 نه و نازو نیمه تانه ی به غهیری خۆی ده یان به خشی دیسان بی سنوور بی ،
 چونکه نه گه ر وانه بیت - پاکی بۆی - ناچارین بلێن : یان دل په قی و بی
 سۆزی پێشان داوه ، یان پێژدی !! شکی تیدا نه هه ر کامبکشیان بلێی
 له به روه ردگاری مه زن ناوه شته وه .

که واته ده بی له دوای ئهم زیانه زیانیکی تریش هه بیت که دابارین و
 هه لپێزانی سۆزو به زه یی و نیمه ته کا نی خودای تیدا به رده وام ده بیت ،
 چونکه زیانی دنیا ناگونجی بلێن خوا هه مو په حمهت و سۆزو میهره بانی
 خۆی تیدا په کارخسته ، به ته عیریکی دی په حمهت و میهره بانی خودا هه ر

هيندهى لى چاوه پروا ناکړى که له زيانده دېته بهر چاوان و پيوسته
 ژيانکى ترېش هېت نه ونډه نازو نېغمه تې تېدا بن که له پره حمت و
 به خشنده يې خوا بو شته وه ، پغه مېرى خوشه وېستېش له باره وه
 فرموده تې : (ان الله تعالى خلق يوم خلق السموات والارض مئة رحمة ،
 كل رحمة طباق ما بين السماء والارض ، فجعل منها في الارض رحمة فيها
 تعطف الوالدة على ولدها والوحش والطير بعضها على بعض ، فاذا كان يوم
 القيامة اكملها بهذه الرحمة)^(۱) .

يانى : خواى بهر ز لهو دمه ي دا که بوونه وېرى خو لقاند سده
 به زه ي شى هېتايه دى ، هه ر يه کيکيان پر به پرې نيوان ناسمان و زه وى يه ،
 لهو سده به کيکيانى له سر زه وى دانا ، به ويان دايک به زه يى
 به کور به که ي دا دېته وه و جانه ورو په پوره سوژ به رامېر يه کتر ده نوين ،
 کاتېک قيامت هات هه ر سده دى ده خاته کار .

جا خوا به بمان گېرى له وانه ي چ له دنيا و چ له دواړو دا پشکيان
 له زور به ي به زه يى و سوژت ده که وى .

خوڼه رى نازېزم نه مه بهر چاي يه ک بوو سه باره ت به سمان دى پاستيه تى
 پوژى دوايى هيوادارم بايى قناعت يى هېتان و پوهانده وى تم و مژى
 شک و گومانانې کردېت .

★ گه وهه رى چواره م :

• تاو ته سېرى پروا بوون به پاشه پوژ له زياتى نېسان دا ، ده توانين
 له چنه د خاتک دا کارېگه ريه تې پروا به پاشه پوژ بوون بخه ينه پوو :
 يه که م : پهيدا بوونى توخزن و نارامى له دل دا : نېسانک پر وای به
 زيندو بوونه وه و دواړو نه بېت ، ناتوانى هست به نارامى و توخزن بکات

(۱) (مسلم) پېوايه تى کردوه .

لەدەل و دەروونی دا ، چونکە دیاردەى مردن لانی کەم ھەر بەجەند پۆزىك
 كەپەتیک وەك دېوە زمەيەك سوارى سینگى دەپى و دەستەو یەخەى دەپى و
 خوتخوتەى میشكى دەدات و پىی دەلیت : وامەزانە لەبەر دەستانم قوتار
 دەبى ، دەم بۆ دەمى بتر لەمن وەنیزیک دەکەوى و تاو بۆتاوی شەقارێك
 بەرەو گۆپى تارىك و ترووك دەنێی و ئەگەر چەنك بگەيەنە کەشکەشانی
 فەلەك پۆزىك ھەر دیت گيات لى دەستیم دەعەرزیت دېخەم و سەربازە
 چالاكەکانم لەمارو میروو و مشک و کرم و دووشك و ... ھتد لەجەستەى
 تەپو نازەت بەر دەبن و ھەر پچکەى بۆ لایەكى دەبەن و پەرەم پەرەم دەبى !!
 بەلێ دیاردەى مردن بۆ ئىنسانى پى پىروا و لامەزەب جەزەبەو
 سزایەكى دەروونی زۆر سامناکەو ژین لەئادەمى تال دەکات
 چونکە بە پاستى شتىکی ناخۆشە ئىنسان تەنیا ئەوەندە ژيانەى سەر
 زەوى بژیەت و نەتوانی دەققەيەكى لى زیاد کات و ھەرکاتیک مردن ھات
 تیکەوە بپىچرێ و بچتە بن گلی و ئیدی جارێكى دى ھەرگیزا ھەرگیز
 چاوى گەشى بەژيان ھەل نەھێت !

بەلام بابای خاوەن پىروا ئیمان بەگۆبەرى پێزەى بئەوى پىرواکەى
 ترس و سامى مردنى لەکن کەم دەبێت، تەنانت پىروادارى پاستەقینە لەوێ
 وەولای کەوێ کە لەمردنێ ناترسیت بگرە زۆرىشى کەیف پى دى و بە
 زەردەخەنەوە باوەشى بۆ دەگرێتەووە وەك میوانىکی لەدووورپا ھاتوو و
 ئازیز بەختى ھاتنێ لى دەکا . (۱)

(۱) محمد اقبال لەوبارەووە فەرموویەتى :

نشانه مرد مؤمن باتوگویم

کە چون مرگش رسید خندان بمیرد

واتە : نیشانەى پیاوی پىروادارت پى بلم : ئەو کەسەيە کە کاتى

مردنى ھات بە پیکەینەووە بمى .

ئاخر پرواداريك بزانيت زيانى دنيای له ئاقار زيانى به ههشتى دا
 وهك گرتووخانه وايه (الدنيا سجن المؤمن) چۆن و بۆ ده بى به مردنى
 قهلس و ناسه رسهنگ بىت ؟! ئه رى بايم كيه تان ديتوو به تى قوتابى
 زيرهكو په نچ دهر له وهختى ته واو كردنى تافى كردنه وه دا ماته مى و دلته نكى
 داى گرتى ؟! ئه م ما قوتابى ته مه ل و ته وه زه ل و سه عى نه كهر ئه شه دو ميللا
 زۆر جى خۆيه تى كه له كو تايى تافى كردنه وه دا نيوچاوانى تىك نى و
 عه رزى به چاوان نه بىنى و له داخ و خهفه تان نانى پى نه خورى و خهوى لى
 نه كهوى ، ده وه لآ قوتابى زيرهك باباى مسولمان و پرواداره و قوتابى
 ته مه ل و بلخيش باباى بى پروا و بى دینه •

ليره دا قوله نه زيله يه كم هاته وه ياد كه نازانم له چ كتييك دا
 خويندوو مه ته وه : ده گير نه وه كاتيك خواى به بهزه بى و كار به جى ويستى
 گيانى ئيراهيم يغمه بهر (صلى الله عليه وسلم) بكيشى فرشته ي تهرخان
 كراوى نارد بۆ ئه و مه بهسته كه (عزرائيل) (عليه السلام) باش
 ته وهى ئيراهيم له مه بهستى هاتى (عزرائيل) حالى بو پى گوت : به
 بهر وه ردگارم بلئ : چ خۆشه ويستىكت ديتوه گيانى خۆشه ويست كهى
 بكيشى ، دواى ته وهى (عزرائيل) قسه كهى ئيراهيمى گه ياند به خواى
 زانا - هه لبه ته خواى گه و ره پش ته وهى ئيراهيميش قسه بكات زانيويه تى
 چى له دل دا به - ، خواى بالاده ست و ميره بان فهرمووى : پى بلئ
 ته دى ئهى ئيراهيم ^(۱) تو چ خۆشه ويستىكت ديوه هه ز به چوونه لاي
 خۆشه ويست كهى نه كات ؟! هه لبه ته ئيراهيم (صلى الله - عليه وسلم)
 قسه ي نه ماو عزرائيل ته و فرمانه ي پى سبيرا بو به جى هئا •

(۱) هه زه رته ئيراهيم يغمه بهر (صلى الله عليه وسلم) به (خليل
 الله) خۆشه ويستى خدا ناويانكى ده ركردوه •

به لئی به پراستی په روږدگار پاست ده کات که سټک خوی گه وږه ی
 خوش بوئ و به ریزی خاویښ بڼ و بروای به به هشت هیت و خوی
 بو ټاماده کردیت مردن و کوچ کردنی له کن ده بته شتیکی ټاسیږ و ده ک
 گه شتیکی خوشی له قهلم ددات •

لږده و دلام دانه و ی پرسیارنک به پڼویست ده زانم که په نکه
 خوتخونه ی زور دلان بدات : باشه ته گهر وایه بوچی ټینسای مسولمان
 به زووترین کات خوی ناکوژی یان لانی کهم خوی به کوشت نادات
 به شکم زووتر بچته نیو زیانکی خوشتره وه ؟ •

ده لټن : مروفی مسولمان نیمه تی زیان و ته من به گرانمای ترین
 نیمه تی خودا ده زانئ و زیانی دیا به کیلگه ی دواپوژ داده نی ، که واته
 فدرزه له سهری به یی توانای تهو نیمه ته پلاریزی و لهو کیلگه یه دا شتا
 بچتی چونکه په روږدگار فرموویته تی : (ثم لتسألن یومئذ عن النعیم)
 التکثر - ۸ - دواپی له قیامه تی پرسیارتان لئ ده کړئ دهر باره ی
 نیمه ته کان • مادام وای که سټک به خرتو خورایی گه وږه ترین نیمه تی
 خودا زایه کاو به فیرو بدات سهر باره ی ته و ی که شتیکی بڼ ټافلانہ ی
 کردوه خواشی له خوی زیر کردوه و ده سهریشی به وه ناچیت •

ته وه له سهریکه وه له سهریکی ترشه وه ، خو ټینسانی مسولمان وه ک
 بابای بڼ دین و لامه زب خوږی و به ره لداو بڼ به ندو بار نیه هرچی
 ثاره زووی کرد بیکات ، نا چونکه مسولمان به ندی خوایه و په یسانی
 له گه ل خواو یتقه مبه ردا (صلی الله علیه وسلم) به ستوه که به فرمان و
 ده ستوره کانیانه وه پابه ندیت ، ده یه کیلک له یاساکانی خواو یتقه مبه ر
 (صلی الله علیه وسلم) ته و یه که ټینسان بو خوی خوی له نیو نه بات ،
 وه به فیرو بڼ هووده خوی له قیس نه دات : (ولا تقتلوا انفسکم ان الله

كان بكم رحيماء) نساء - ۲۹، خوتان مه كوژن خوا له گه تان به به زمه يي به .
(ولا تملقوا بأيديكم الى التهلكة -) بقرة (۱۹۵) به ده ستي خوتان خو
مه وه وتين .

به لي مسولمان همو شتيكي بو ديارى كراوه بو پوون كراوه ته وه
كه له چ كاتيك دا بو هيه نه پناوى خوا دا خو به كوشت داو له
چ كاتيك دا خو به كوشت دان له پئي ئيسلام دا فخر وه . . . هتد .

بوخته قسان ته وه به كه بپوا بوون به دواپوژ وزه و هيزكي بي
پايان له دهرووني ئاده مي دا ده په خستني و دلي پر ده كات له تيشكي هپوا
ئاوات و بپوا به خو بووي و مهردى و پياو ته و ئازايه تي و . . .
هتد وه وري په شو دزيوى ترسو له رزو ناوميدي و بي هپوي له مهر
شارى دلي ئاوه داني به يادى خوا دواپوژني خوش و پر له شادى و
به خته وه وري ده په وينته وه .

دووم : بپوا به دواپوژ بوون ئاورو مه شخه لي شو پشي
ئاوازيخوا زانه به دزي مهر چه شنه زولم و زور و بي دادى و مل هو و پي و
ديكتاتورى به كه ده زانن بو ؟ ! .

چونكه ميلله تيك ئيماني هه بيت به وه كه ئهم ژيانى دنيا شويني
تي دا تاقي كرا نه وه به و شانوي تي دا نواندى شانو گهرى ژيانى ئينسانه كانه و
بو وى نه په خستراوه هه تا هه تا به به رقرار بي و دواى به مهر چووني
كاتى ديارى كراو (اجل مسمى) ته خته و مه خته و به رده و كورسى و كه و
به له كاني ترى ئهم شانويه تيكرا تيكه وه ده پيچرين و هه لده گيرين و
مه رله نوئ شانويه كى تريان پي دروست ده كرى ، به لي ئينسانيك يان
ميلله تيك برواى وايت ته سته مه مه ودا به چ زالم و طاغوتان بدات خو يان
له مهر بكا ته نو و نيو به دلخوازى خو يان ئازوي ، نه ته وه و گه ليك به
پاستى بپوا به دوا پوژيان له دل دا چه سپايت و بزنان كه (ما الدنيا فى

الآخرة الا مثل مايجمل احدكم اصعبه في اليم فلينظر بم يرجع (١) !
 واته : دنيا له چاو (بهمهشت) دواپوژدا وهك نهوه وايه يه كيكتان قامكي
 بخاته نيو دهر يا دهبأ سهيري كات نهاندازهي نهو ناوهي به بهنجهيهوه
 هاتوه چهنده له چاو ناوي دهر يا • (زياني دنياش له چاو بهمهشتي
 ناوايه) ، ميلله تيك نهوه بزائيت چوَن له پيناوي چوار باروه ناني
 چهورو نهروم سئشه و جيگاي خوش و گهرم خوَيان پوو زهردو
 شهرمه زاري لاي خوا ده كه نو نهستو بو زوردارو فيرعه ونان كه چ ده كه نو
 زياني بهمهشتي له قيس خو ددهن !!

نهما ينسانيك يان ميلله تيك پئي وايي كه نه م زيانهي دنيا تافه
 دهرفته هه لكه وتوه و قهت جارنيكي دي واي بو پئي ناكه ويت و پئي
 ده زيني ناكه وي ، پيم وايي گه تيك گه تيك جيئي خويه تي كه به هه رنرخيك
 بووه به هه رجوريك بووه چه نكيان له م زيانه كه مه قايم كردوه و نه يان
 هيشتوه به خو پايي بروات و له دهستان بچي •

جا ، شكی تيدا نيه كه واقيعي زياني • نه م جو ره ينسان و ميلله تانه
 هه ر ناوا بووه مه گه ر چونه كايي ده نا پووي نه داوه له سه ر زولم و زوري و
 بي دادی چهوسانده وه و دهنگ هاتين و خوَيان فيدا كرد بيت •

به لي هه ر گهل و نه توه يه ك بر وا به قيامهت و زيندوو بوونه وهي له
 نودا نه بوو وهك زه وي يه كي شو ره گت و سوئرو بي تام هيچ جو ره
 دره ختيكي په وشت به رزي و پياوه تي و فيدا كاري و خزمهت كردنو •••
 هتدي تيدا نا پووي چونكه نه م خه سلته مه غه وي به به رزانه گوژالك نين له
 سه ر زبلي بروين و زه مينه يه كي باك و پر تام و چيريان گه ره كه ، نه ویش
 بر وا به خوا بوون و بر وا به دواپوژو ههست كردنه به بهر پرسياري •

(١) • مسلم ، پياويه تي كردوه •

به لئی خوینهری به پریز دره خستی خسه له ته مه عنه وی به بهرزه کان
مه حاله له سه زه مینه به بهرزه وهندی به ماددی به کان پروتین و په گان
دا کونن چونکه گوزه چی تیدا پنت هه ره وهی لی ده پزیت و له سه
سه رانگویلکیش دارم و ناپوئی •

هه ره بویهش (ستالین) له جهنگی جیهانی دوو مه دا ناچار بو و سه
له نوئی کلنساو مزگهوت و په رستگاگان ناوه دان بکاته وه و په ره به
خوا به رستی و تاین بهروه ری بدات بو خاتری وهی ههست و نهستی تاینی و
خوا به رستی له دلی سو باک هی دا بجو و لیتی و نه و ههست و نهسته خواهی به
پیته پالنه ریکی کاریگر بو هاندانی سه ر بازه کانی که خو یان بهخت که ن و
پنه به لا گیری ده ولت و گه له مه نکه به دافعی نابووری و بهرزه وهندی
ماددی - وه که مارکس و باقی پش سپانی پر دۆزه مارکسیزم ده یان
گوت - به لکو به دافعی پازی کردنی خوداو وه ده ست هتانی زیانی
هه تاهه تایی به ههستی به رین •

ئاخر براله بلئی یان نه لئی هه ره ئینسان بکری خو و یست و
بهرزه وهند دۆسته ، بنگومان ئینسان که بهرزه وهندی به ماددی به کانشی
ده وئی و ههولیان بو ده دات بو تیر کردنی نه و (خو) به یه تی و بو پاریز گاری
کردنه تی ، دهی باشه پیم نالئی نه و ئینسانه - تاک یان کومه ل - چون
دهست به ردار ده پنت له و (خو) بهی که هه مو بهرزه وهندی به
ماددی به کانی ده کاته به لا گیری ، له پتاوی بهرزه وهندی ماددی دا - که
بریتی به له پاراستنی ده ولت - ئاخر چون ئینسان شتیک بکاته به لا گیری
خوئی دواپی دیسان خوئی ده کاته وه به لا گیری !!؟

هه ره لهم هه لو یسته دا که پێچکه نایسلامی به کان زاریان ده پته ته لهی
ته قیو و هیچ وه لامبان پی نادر ته وه بهرزی ئیسلام و گونجانی نه گه ل
سرووشی ئینسان دا ده رده که وئی ، چونکه ئیسلام ده لیت : وه ره نهی

۲ - ئەگەر گریمان قانونەکان توانیان ھەموو میللەت بۆخەنە ژێر پکێفی خۆیانەو ھەخۆ ناتوانن ئەوانەى کەئەوانیان دانائە بیانخەنە بەر ئەوژمى خۆیانەو ھەخۆ نەخێر دەسەلات و ئەوژمى قانون و دەستورەکان بە تەنێ و لە ھەموو خەلکى بکات کە بابەندى بە پزىمى و لائەو ھە شیرازەى کۆمەلگە بچرێن ، چونکە ئىنسان ھەر ھێندە لە دەستور و قانونان دەپەوتەو ھەخۆ لێیان دەترسێت کە مەترسى سزا درانى لەبەر بێ و بە کوردی چاوى لە قەمچى و کوتەك بێت بەلام ئاخى ھەموو دەمى ئەو کوتەكە لە کوێ بو ھەتا باباى تاوانبارى بێ چاوترسین بکرى و بێى لە خەراپەکارى و دەپەوتى !!؟

بەلام کە ئىمان و پڕوا ھەبو ئىنسان مەگەر چۆنەکاى دەنا ھەوچى بە قانون و سزادان ناکات چونکە ئەو ئىمان و پڕوايەکەى بە سەریەو ھاوئێرە و نایەلێ بێ خواى دايت کە ئاگادارى دەکاتەو ، لە مێرووى ئىسلامیشدا ئەوئێرەمان نمونە ھەبە لەم بارەو کە لە زمێرە نایەن بەلام کورد گوتەنى : (لۆجىگى نمونەى تەغارىکە) ئىمەش یەکیک لەو پڕوداوانە بە نمونە دێنەو :

شەوئىکى عومەرى کوپى خەتاب خەلیفەى مەسولمانان - خواى لێ پازى بێ - بە کۆلانەکانى شارى مەدینەدا دەگەپا بۆ وەى بزانی ھەست و خواستى نێو شار چى لەیەکیک لە مالهەکاندا گوێى لەم و نوویزە بوو :

دايک : دەھەستە کچم بچۆ نەختىک ئاوئى بکە نێو شیرەکەو بە زۆر ، بێ • کچ : ئاخى دایە عومەر (گەورەى مەسولمانان) نەھى کردو ھەو • دايک : دەپرو کچم پڕۆ ھەخۆ عومەر ئاگای لێ نە •

کچ : جا ھەخۆ دایە ئەگەر عومەر ئاگای لێ نە خواى عومەر ئاگای لێ نە !! •

بەئى لە گۆمەلگای ئىسلامىدا لەو دەمەدا کە دەستى قانوون چىدى
 بىر ناکا دەستى بىروا و ئيمان دىتە کايەومو ترس و حەزەمت لە دلى ئىنساندا
 دەپەخستى و نايەئى شىرازى کۆمەل بىچرئى ، ئەمما لە کۆمەلگای
 کوفردا ئەو دەستە نە .

ئەو لەسەرنەگەو ، لەسەرنەگى دىشەو لە گۆمەلگای ئىسلامىدا
 ھەركام لە ئەندامانى کۆمەلگا خوا خوايەتى ئىشكى خىرى بۆ ھەلکەوئ
 کە ھىنانەدى سوود و بەرزەو ندى بەكى خەلکى تىدا بىت بەشکەم بە ھوى
 ئەو ھەو پاداشكى بۆ بنوسرى تا تەرازووى خىرانى پى گران بىت
 لەپوژى دوايىدا ، کە پوژنە کەس دەفريا کەس نايەو مەدالى
 شىرەخۆرە لەحەزەمتان سەرى سى دەپى و ئىنسانى ئازا بە جەرگ لەخۆ
 دەچى .

بەئى کۆمەلگای ئىسلامى دەزانن کە پەغەمبەر (صلی اللہ علیہ وسلم)
 فەرموویەتى : (اتقوا النار ولو بشق تمرۃ)^(۱) خۆتان لە سزای خوا
 پیاوێز ئەگەر بەلەتکە دەنکە خورمایە کیش پى !! کەواتە ھەر خوا
 خویانە ئىشكى چاکيان بۆ ھەلکەوئ تا ھەلى کەنە سەرى و بە ئومىدى
 خەزەمت کردن بەخەلک و پازى کردنى خوا جى بەجى کەن .

ئەمما ئەم جۆرە پالەنرە لە کۆمەلگای پى دىن و پى پروادا بەدى
 ناکرئ و لە سۆنگى ئەو ھەشەو لەباتى کۆمەلگایەكى خىر خواو کۆمەل
 دۆست و خوايەرست کۆمەلگایەكى شەپخواو خەلک نەو بىست و خۆپەرست
 بەچاو دەنگیون .

خۆنەرى ئازىم : ئەمە کورتەيەك بوو لە تەفسىرى ئايەتى چوارەمى
 ئەم سووپەتە مەزنە ، ئەمما نابى وازانى کە لایەم بۆ لەسەر ھەتيوان

(۱) بخارى و مسلم پىوايەتيان کردوہ .

هەلداویەووە هیچ نەماوە بێتیم دەربارەی ئەم ئایەتە پێرۆزە پر پیت و
پێزە ، ئیستاش نۆرە ئایەتی پێنجەمینە .

تەفسیری ئایەتی پێنجەم

« اياك نعبد واياك نستعين » بەس تۆ دەبەرستین و هەر لەتۆش
یارمەتی دەخوازین .

مانای وشەکان

اياك : بەس تۆ ، لێردا وشە (اياك) بەرکار (مفعول) و پێش
کارو کاراکە ی کەوتووە .

نعبد : دەبەرستین ، لێردا (نعبد) کە کاروکارا (فعل و فاعل) یە
کەوتۆتە دواى بەرکارە کە یەو ، ئەم شیوازەش کاتێک بە کاردێنێ ئێ
زمانی عەرەبى دا کە بابای قسەبێژ بیهوێ کارە کە ، یان وەسفە کە لە
بەرکارە کەدا کورت کاتەووە بەووە ئایەتی کات . کەواتە لێردا پەرست
(عبادە) کە کورت کراوەتەووە لە دوینراو (مخاطب) دا کە پەرورەدگاری
مەزنە .

ئىستاش نۆرە دەرهێنانى پڕێك لە گەوهەرە گرانبایی یەكێ
دەریای بێ پایانى ئەم ئایەتە پر پیت و پێزە یە :

★ گەوهەری یەكەم :

خواپەرستی (عبادە) یانی چى و بەكێ دەگوترێ خواپەرست (عابد) ؟
(راغب الاصفهانی) لە مانای (عبادە) دا دەڵێ : (العبودية : اظهار
التذلل ، والعبادة ابلغ منه لانه غاية التذلل ولايستحقها الا من له
غاية الافصال وهو الله تعالى ولهذا قال (لا تعبدوا الا اياه) .

یانی : به ندایه تی واته : یشان دانی گهردن که چی ، به لام
خواه رستی (عبادۃ) له به ندایه تی پر ماناتره چونکه (عبادۃ) نه و په پری
گهر دین که چی یه و نه و ش کهس شایانی نیه نه و نه بی که نه و په پری چاکه و
منه تی هه یه - به سهرمانه وه - که خوای بی هاوتایه ، جا یویش
فرموویه تی (ینجکه له وی کهس مه به رستن) •

ههروه ها ده لیت : (والناس في هذا ضربان) عبد لله مخلصا وهو
المقصود بقوله : (ان عبادى ليس لك عليهم سلطان •) ، وعبد للمدنیا
واعراضها ••• وایاه قصد النبى (صلى الله عليه وسلم) بقوله : (تعیس
عبدالدرهم ، تعس عبدالدينار) وعلى هذا النحو یصح ان یقال : ليس كل
انسان عبدا لله فان العبد بهذا المعنى بمعنى العابد ••) •

واته : خه لك له به ندایه تی دا دوو جوړن ، هه یانه به ته تی به نده ی
خواه له لم ثایه ته ش دا ثم جوړه (به نده) یه مه به ست بوه : (ان عبادى
ليس لك عليهم سلطان) به نده کانی من تو ده سه لانت به سهردا ناشکین •
هه شیان به نده ی دنیاو شته کانه تی ••• پیغه به ریش (صلى الله عليه وسلم)
ثم جوړه ی مه به ست بوه که فرموویه تی : (نه گبه تی و بی خیری بو
به نده ی دره ، نه گبه تی و بی خیری بو به نده ی دینار •) بهم بی یه پرسته
بگوتری : هه مو ئیسانک به نده ی خوا نیه ، چونکه به نده بهم مانایه واته
گهردن که چو به رستار^(۱) • (که واته ئیسان چی خوش بوئ و گهردن
که چی بو بکات نه و شته ی به رستوه به خوای خوئ حسیب کردوه •) •
ویسان (راغب) ده لیت :

(ويقال طريق معبد اى مذلل بالوطء ، وبعبير معبد اى مذلل بالقطران
وعبدت فلانا اذا ذللكه واذا اتخذته عبدا قال تعالى (ان عبدت بني اسرائيل)

(۱) نه و ی نتوان دوو که وانه که بو خوؤ نووسیومه •

واته : وه ده گوتري پئی به کي (معبد) واته گهردن که چ و خوش کراو به هوی پیدا پوښتن ، وه خوشترنکي (معبد) يانی مل پئی که چ کراو و ژیر دست کراو به قه تران^(۲) ، وه ده لئی (عبت فلاناً) نه گهر ملت پئی که چ کردبئی و بارت هتيا بئی يان کردبئت به کويله (عبد)، خوای گه وره فەرموو یه تی : (ان عبت بني اسرائيل) يانی (بني اسرائيل) ت کردوه به ژیر ده ستمو فەرمانبەری خۆت - نهی فیرعهون - .

ماموستای خوا لئی خوش بوو (ابو الاعلی المودودي) یش له باره وه ده لئت : (مانای) عبودة ، عبودية ، عبدیة) له گۆشه نیگای زمانه وه بریتی به له : نه ستو که چی و خۆ به که م پیشان دان ، يانی ئینسان له ئاقار یه کیک دا گهردن که چ بئی و به ئیراده و یستی وی به پێوه بجئی و هیچ جوړه لامو جوومی و سه ره خه ری و به ره هلستی یه که نه کات له ئاقار نه مرو فەرمانه کانی دا ، له هه لئس و کهوت و په قتا رو ، کرداری دا ته نیا په زامه ندی وی په چاو بکاو به پئی ویستی و خواستی وی بژیته^(۱) .

باقی سه رچاوه کانی تریش له ته فسیر و کتیه زمانه وانی یه کان ، هه مان مه به ست دوو باره ده که نه وه له گه ل جیاوازی شیوازی ده برپین دا .

که واته ئیستا له بهر تیشکی قسه ی زمان زانان دا ده توانین بئین :

(عبادة) خوا به رستی واته گهردن که چی و فەرمانبەری کردن ته نیا بو خوا ، واته هه لئس و کهوت کردن و به پێوه چوون له هه موو لایه نه کانی

(۲) (قطران) مادديه کي شله و چه و ره له هیندیک درهخت وه رده گیرئ وه که سنه وه بهر (کاز) . سه بری (المنجد) بکه لایه په (۶۳۸) یتی (ق) جای (۲۲) .

(۱) سه بری (المصطلحات الاربعه) ته رجه مهی فارسی ، لایه په (۱۶۷) بکه ، چایی سئی بهم .

ژيان دا بهیځی پښموونی په کانی خواو پټه مېهر (صلی الله علیه وسلم) ، به لږ خواپه رستی یانی پابه ند بوون به بهرنامه و پښازی وی به وه و فری دانی هر پښچکه و کوږه پښ به کی تر که غیری خوا دایناوه و نه خشمی کیشاوه ، وه خواپه رستی واته گوځ شل نه کردن و به هیچ حسیب کردنی قسه ی هر کار به ده ست و پدین سبی به که که قسه کانی له کانی او ی پروونی پښلزو ده ستووری خوا هه لئه هینجاوه و ده به وی خوی له مهردوم بکاته خواو ته مایه تی فیرعه و نایه تی یان به سهردا بکاو ده ستوورو یاسایان بو دانسی .

تستاش بو ختری وهی چتر مهسه له که پروون پټه وه و هیچ کهس له م باره وه گری کوږه ی له دلۍ دا نه مینی با سهرنجیکی قورثانی قسه له جی بدین و بزاین لهو باره وه پای چونه :

۱ - له سوورتهی (مؤمنون) دا ده فرموئ : (ثم ارسلنا موسی و اخاه هرون باياتنا و سلطان مبین الی فرعون و ملئه فاستکبر و وکانوا قوما عالین فقالوا انؤمن لبشرین مثلنا و قومهما لنا عابدون !) ۴۵-۴۶ .

یانی : دواپی (موسی) و (هارون) ی برای مان به نیشانه گه لیک و دهسه لاتیکی ناشکراوه پوهانه ی لای فیرعه ون و دارو دهسته که ی کرد ، هه ما نه وان خویان به زل گرت و میلله تیکی سهرکش بوون ، گوتیان چون بپوا به دوو ټینسانی وه که خومان دینن ، سهر باره ش میلله ته که یان گهردن که چمانن و ده مان په رستن ؟!

لیرده فیرعه ون و دارو دهسته که ی بی پرده ده لئن میلله تی (موسی) که (بنی اسرائیل) ه ټیمه ده په رستن ، شکیشی تیدا نه که مه به ست له وشه ی (عابدون) لیرده نوږو و پوږو بوکردن نیه به لکو مه به ست گهردن که چی و پابه ندی نه و میلله ته به به نه و نه هی و ده ستوورو بهرناوه ی فیرعه ونه وه .

۲ - ههروهه فەرمووێهتی : (وتلك نعمة تمنها عليّ ان عبدت بني اسرائيل) •

شعرا - ۲۲ - •

واته : ئهوهش که مینهتیکه به سههمدا ده که ی له ئههجامی ئهوهوه بوو که تو - ئه ی فیرعهون - (بنی اسرائیل) ت کردبوو به بهنده ی خۆت . (۱)

۳ - دیسان فەرمووێهتی : (ولقد بعثنا في كل امة رسولا ان اعبدوا الله واجتنبوا الطاغوت) نحل ئایه تی (۳۶) •

۴ - له جێیهکی تر فەرمووێهتی : (والذين اجتنبوا الطاغوت ان يعبدوها وانا بوا الى الله لهم البشرى) زمر ، ئایه تی (۱۷) •
یانی : وه ئهوانه ی خۆیان له بهرستنی طاغوت پاراستوه و پۆ کن خوا گه پراونه وه موژده یان پێ ده درێ •

۵ - له شوێنیکێ دی فەرمووێهتی : (الم اعهد اليكم يا بني آدم ان لا تعبدوا الشيطان انه لكم عدو مبين ؟) یس ئایه تی (۶۰) •
یانی : ئه ی وه چه ی ئاده م ئه دی پام نه سپاردن که شه ی تان نه بهرستن چونکه ئه و دوژمنیکێ ئاشکرایه پۆ وه ؟!

۶ - دیسان فەرمووێهتی : (اتخذوا اجدارهم و ره بانهم اربابا من دون

(۱) ئهم ئایه ته : (وتلك نعمة تمنها عليّ .. الخ) قسه ی (موسی) یه (علیه السلام) له وه لامي فیرعهوندا که پێ ی گوت : (الم نربک فینا ولیدا ؟ ئایا ئیمه به مندالی به خێومان نه کردی ؟) (موسی) لێرده ده یه و ئی پێ ی بلی : بۆیه ئه من له مالتی تۆدا به خێو کرام چونکه نه ته وه ی من (بنی اسرائیل) ژێرده سته ی تۆ بوون •

الله والمسیح ابن مریم وما امروا لیجدوا لها واحدا ..) توبه نایه تی
• (۳۱)

یانی : قه شهو بابا کانیان و (عیسی) ی کوپی مریم یان کرده یاسا
دانه رو فدرمانیروا له باتی خوا ، فدرمانیشیان پی نه کرابو که غیری خودا
که صی تر بده رستن •

۷ - له سووپه تی (اعراف) ذا خوا ی بالآ ده ستو به به زه یی ده رباردی
هه ر کام له نوح و هود و شعیب که هه ر سکیان پیغه مبه ری خوا
بوون ده فرموی :

(ولقد ارسلنا نوحاً الى قومه فقال يا قوم اعبدوا الله مالکم من اله
غیره ...) (والی عاد اخاهم هودا قال يا قوم آعبدوا الله مالکم من اله
غیره) (والی مدین اخاهم شعیبا قال يا قوم اعبدوا الله مالکم من
اله غیره ...) ده بینین هه ر کام له پیغه مبه رانه (صلی الله علیه
وسلم) فرموی به تی : (گهلۆ خوا بده رستن چ به رستراوی دیکه تان
نین) !!

خوینهری ئازیز له وه وه که پابورد وه ک مانگی چوارد ده رکوت
که وشه ی (عبادۀ) چه مک و واتا به کی به کجار به رین و به فراوانی هه یه و
کورت کرانه وه ی له چوارچینه ی به جی هینانی دروشمه کاندا - وه ک
زووربه ی مسولمانانی تیستا ده یکن - به هیچ کلوجیک له گهل ده قه کانی
قورمانی قسه له جی دا ناسازی •

به لئی (عبادۀ) له پوانگهی مه که بی به کتا به رستی ئیسلامه وه واته :
ته نیاو ته نیا ئه ستۆ که چ کړی و فدرمان به ری کړد بۆ خوا و فری دانی
هموو چه شنه کوپلایه تی و بت به رستی به ک ، جا که یفی خو یه تی نه و به
که ده به رستری له باتی خوا یان و پرای خوا ، دارو به رده ، پرووه که ،
ئازه له ، شه ی تانه ، ئیسانه ، ئینجا نه و ئیسانه ش که یفی خو یه تی په شه ،

سووره ، سپی به ، زه رده ، فەپەنگی به ، روسایی به ، عارە به ، کورده ، ٠٠ هتد هەرچی هه به با بێ ، مادام له باتی خوا یان وێرای خوا به رستراو فەرمانبهری له قسه و فەرمان و یاسا و دهستوره کانی کرا - ئەو قسه و فەرمان و یاسا و دهستورانهی که له سهراوهی پرونی ئیسلامه وه هەڵی نههتجان و به پێی ههوا و ئاره زووی خۆی دایان - ئەوه کراوه به خوا به کی ساخته و له جێی خوا ی پاسته قینه دا داناوه .

به لێ خوێنهری خوشه وستم : له وه وه که پابورد ده رکوت که مه رج نه هه تا نوێژ بۆ به کێک نه که ی و پۆزووی بۆ نه گری و که نووشی بۆ نه به ی به به رستراوت نه ژمیرری با له هه مو کاروبار و هه ستان و دانیه ستیکی ژیا نیه ست دا پابه ندی به رنامه و گوی له مستی قسه و پێ نموونی به کانی بی !!

جا ئیستا ته گه ر خوێنه ری ئازیزم پ به زاری پێ بکه نێ به وانه ی ده ئن : باشه چ ده بێ ته گه ر ئیمه وێرای مسو لمانیتی و خوا به رستی سوودیش له یرو باوه رو به رنامه کانی دیکه ش وه رگرین له بواری سیاسی ئابووری و کۆمه لایه تی و ٠٠٠ هتد دا ، هه یج خه تای ناگرم و چ گله یی یانی لێ ناکه م .

چونکه ئەو زه ین کورت و له خوا بێ خه به رانه نازان که خوا فەرمویه تی : (ان الله لا یغفر ان یشرک به ویغفر ما دون ذلک لمن یشاء)
 نساء - ٤٨ .

یانی : خوا نابوو ری و چاوهوشی ناکات که هاونا و شه ریکی بۆ دابنری ئه م ما غه یری ئه م تاوانه له هه مو تاوانیکی تر - که به وێ - ده بووری !!

به لێ ئەو له ئیسلام بێ خه به رانه نازان که به م قسه یه یان خوا ی گه و ره وه درۆ ده خه نه وه !! ئەدی خوا ی کار به جێ ناهه رمو ی : (الیوم اکملت

لکم دینکم (۰۰۰) مائدة - ۳ - واته : ئەمڕۆ پێبازە کە تانم بۆ تەواو کردن ؟! ۰ ۱۹ ؟ ۰۰۰ خۆی کار بە جێ و زانا دەفەرموێ پێبازی خوا (دینی ئیسلامەتی) تەواو و هیچ کەم و کەسری تێدا نیە بەلام ئەو لەخوا بێخە بەرانی دەتێن : جا چ دەبێت ئەگەر لە پێردۆزە دەسکرده کان سوود وەرگرین لە لایەنەکانی سیاسی و ئابووری و کۆمەلایەتی دا !!

گوايه خۆی بالادەست ، ئەو پەروەردگاری ئەم بوونە وەرە زەبەلاحی پەخساندوو و پێك خستوو تەنیا لە لایەنی مەعنەوی و پێزوحی دا بپێوێرە و سیاسەت و مياسەت و باقی شتەکانی تر نازانی ؟!

(سبحان الله عما يقول الظالمون علوا كبيرا) پاکي و بێ خەوشی یەکی بێ وێنە بۆ خوا لەوێ کە ستم کاران دەي پێژن ، (کبرت کلمة تخرج من افواههم ان يقولون الا كذبا) کەف - هوشە یەکی فرە زل لە زاریان دێتە دەری ، بێجگە لە درۆ هیچی تر نیە .

ئێستا کە پێم وابێ تا ئەندازە یەك و اتاو چەمکی وشە (عبادة) مان ناوە لا کردووە با دەست کەین بە تێوە پامانی گەوهەری دوووم .

★ گەوهەری دوووم :

خوا بەرستی لە ئیسلام دا لەسەر بنەمای خۆشەویستی پۆنراوە^(۱) :
چۆنەتی دەرهێترانی ئەم گەوهەردەش لە دەریای پێ خەزێنەتی ئەم ئایەتەدا ئاوايه :

(۱) هەرچەندە لە کاتی توێژینەوێ ئایەتی سێ یەم « الرحمن الرحيم » دا ، گەوهەری سێ یەممان بۆ ئەم باسە تەرخان کردووە ، بەلام باسە کە هێند گەرنگ و بایەخدارە ئەم گەوهەردە دەیان گەوهەری تریشی بۆ بکێژنە ملوانکە ئێستا هەرکەمە .

دوای ئەوێ باپای پر وادار خۆی ناسی و سوپاس و ستایشی کردو پر وای کرد بە ژیا ئیکی دی دوای مردن ، که هەر کام لەمانە بزۆتەری ، هەستی خۆشەوێستی و پێژن بەرامبەر بە خوا ، دوای ئەوێ یە کەسەر گوتی : (اياك نەبد ٠٠) هەر ئەتۆ دە پەرستین ، کەواتە خوا پەرستی یە کە ئەنجامی و تەوێژە کە ی پێشەوێ یە هەر وەک چۆن ئەو مەردارانە ی هاوێنان دە چن بۆ کۆستانە کانی شاخی (قەندیل) ئە گەر لێ یان پێرسی بۆ چی دە چن بۆ وێ ؟ دە لێن : چونکە ئاوو هەوایە کێ سازگارو کانی و سەر چاوە ی ساردو زە مەندو لەو پێ چاکێ لێ یە ، کەواتە چوون بۆ کۆستانە کانی (قەندیل) چەند پالە ئێکی هە یە کە وەک کۆلە کان لە سەریان بە ندە .

دە کت و مت مە سە لە ی پەرستی پەر وە رد گاریش بە م چە شە یە ، بۆ یە مسو لمان خوا دە پەرستێ چونکە بە دی هێنەر وە خواوە نی هە مۆ سیفە ئیکی بە رزی خوا یە تی یە و سوپاس و ستایش هەر شیاوی و ی یە و گە و رە ی پۆزی پاداش و سزایە - هە لێ تە مسو لمان پتر تە مای پاداشیان هە یە تا سزا - جا لە سۆنگە ی ئە مانە وە دە ی پەرستن ، کەواتە پەرسترا نی خۆ ی مە زن ئاکامی خۆشە وێستی بە ندە کانه بە رامبەر بە و ی ، چونکە هەر کام لە و عامیلانە ی پابوردن وا لە ئێنسان دە کات خۆ ی خۆش بوێ چ جایی هە موشیان خپروە ی . ئێنجا کە سێش شکی لە وە دا نیە کە خۆ ی بێ هاوتاش ئە و جۆرە بە ندانە ی خۆش دە وێ چونکە ئە و هەر بە رلە وە ی بە ندە کانی بێ ناسن و بێ پەرستن چاکە ی لە گە لدا کردوون و خۆشی وێستوون و پێزی لێ گرتوون ! مادام وابێ ئێستا کە بە ندە کانی ئە ستۆ ی بۆ کە چ دە کەن و بە تاقە سە ردارو گە و رە و پەر وە رد گاری خۆ یانی حسیب دە کەن حە و جار حە و جار خۆشی دە وێن .

به لئی بنج و بناوانی خوا به رستی خوشه و یستی به ، به لام ئایا همو
کەس بۆی ههیه لافی ئهوه لئی بدات که خوای خوش دهوئ و دوستانه تی
له گهه له خوادا به هیز و یتهوه ؟! (۱) •

هه له به ته نه به لکو بئو یسته ئهوانه ی خوا یان خوش دهوئ و پزیزی
لئی ده گرن درووشم و نیشانه گه لیکیان پتوه بیت که لهوانه ی خوا یان خوش
ناوئ جوئ یان ده کاته ومو هه لیان داوئ وئ •

چونکه ئیمان و برپا که پریشه و بنه ماکه ی خوشه و یستی به ههست و
نهست و عاتیفه و سۆزیکه ی دروونی به و له بهر چاوان په نهان و شیراوه به و
ههستی پئی نا کریت ، به لام ئه و ههست و نهست و عاتیفه و سۆزه دروونی به
دیمنه و پوه له تیکه ی بهر چاو و دیتراویشی ههیه که ده کریته نیشانه و
درووشم و به لگه ی هه بوونی ، واته ئیمان و برپا دوو دیوی ههیه دیو یکیان
شیراوه و په نهانه و خوا نه پئی کەسی پئی شاره زانیه ، دیوه که ی دیشیان
دیتراو و ئاشکرایه و هه موو کەس ده ی پئی ، ئه ویش بریتی به له و کردار و
پهفتار و په وشت و ئاکاره ی که ئینسانی ئیمان دار پئی هه له دهستی و ده ی کاته
به لگه و شایهت و ته رجعه مه ی که واقعی بۆ ئیمان ه که ی •

به لئی که سیک کەسیکی یان شتیکی خوش بوئ له پیناوی دا په نچ
ده داو تی ده کوشتی بۆ وینه : ده بینن ئه و ججیلانه ی دلدارن و ئافره تیکیان

(۱) که په تیکه ی له کو پیک دا له گه له یه کیک له دانیشتون بوو به مونا قه شه مان
ئو ئیدیعی ئه و ی ده کرد که هیچ کەس نیه هینه ده ی وی خوای
خوش بوئ و دوستانه تی له گه له دا پته و بیت ، ئه ممانو ئیزو باقی ئاکاره
ئیسلامی به کانی تریشی تیدا نه ده بینرا ، که پشیم ده گووت : مادات خوات
خوش دهوئ چما بابه ندی فه رمانه کانی نابی ! زماره گه لیک عوزرو
به هانه ی پئی ججی دینانه و ، جا ئه و چه ند دپیره ی سه ری و له لامی ئه و
جو ره که سانه ده ده نه و •

خۆش دەوئى ھەر شتىكى لەتواناۋ پرستيان دابى لەيتاۋى دا بەخت دەگەن،
بەلكو زىاد لەوھش جارى واىە لەيتاۋى يارو خۆشەويستەكەيان دا مل
دەبەر كارى وا پادەگەن كە بەھىچ كىشەنەو پىوانەيەكى زىرانە ماقول نىە،
لىرەدا قوولە نەزىلەيەكم ھاتەو ە ياد :

دەئىن كەپدەتسىكى سەلمان پىغەمبەر (عليه السلام) بە لای
مىروولەيەكى دا پرابوورد كە سەرگەرمى گواستەودى گردىكى گەورە بو
كە كرابوو بە مارەيى خۆشەويستەكەى سولەيمان لىى پرسى : جا خۆ
ئەگەر ھەزار سالىش بژىەى ئىستاھىچ بەھىچ ناكەى جما بە خۆپاىى
خۆت ماندوو دەكەى ؟ ! •

مىروولە لەو ەلام دا گوتى : كاكى خۆم لە مەزەبى ئاشقان دا لىكدانەو ە
نە !! بەلئى ئەو كەسەى كە گوتوويەتى :

تعصي الاله وتزعم' حبه لعمرك هذا في المقال بديع
لو كان حبك صادقا لاطعته فان المحب لمن يحب مطيع
وئپراى باخى بوونت لەخوا گومان دەكەى خۆشت دەوئى
سوئىدەم بەخودا ئەم قەسەيت لەگەل واقع پىك ناكەوئى

ئەگەر پاستە خۆشەويستە دەيى مل كەچ كەى بۆ نەمرى
كەسەك كەسەكى خۆش بوئى گوتى لەبۆ فەرمانى دەگرى^(۱)

زۆر پاستى گوتو ە !!

بەر لەو ەى ئەم گەوھەرە بەجئى ئىلەن دەپەردە لەسەر گەوھەرىكى
ترى ئەم ئايەتە مەزنە ھەلدەينەو ە پاستىيەكى زىدە بايەخدار ماو ە نالوئى
لىى بئى دەنگ بىن •

(۱) ئەم دوو پىرە شىعرە بۆ خۆم تەرجمەم كردن ئەگەر ناتەواۋىيەكى
تەدابى داۋاى چاۋپۆشى دەكەم •

ههروهك چۆن كه سىك پاست بكات لهوه دا كه خواى خۆش دهوئى به قسهى دهكات و سهرينجى له فەرمانهكانى ناكات ، ديسان كه سىك به پراستى خواى خۆش بوئى هه موو ئهوانه شى خۆش دهوئى كه خوا خۆشى دهوئى وه هه موو ئهوانه شى ده بوغزئى كه خوا دهيان بوغزئى ، گومانىش لهوه دا نه كه بهنده گوئى پايه ل و فەرمانبه ره كانى خوا به گشتى و له پىزى پىشمه وه يان دا پىغمبه رمان موحه ممه دو خزم و هاوه لائى خۆشه زىستى خوان و شه يتان و ئىنسانه له خوا ياخى بووه كائىش ناخه زو دوژمنى خوان ، كه واته مسولمان پىويسته هه موو بر واداران به گشتى و پىغمبه رو خزم و نزيكانى و هاوه لائى به تابه تى خۆش بوئى و له ولاشه وه شه يتان و داروده سته كهى له ئىنسان و جن (بهرى) بهو غزئى ، هه ر بۆيه ش به ئه ده بو پره وشتيكى ئىسلامى داده نرئى كه ئىنسان له ده مى ناو هيتانى به كىك له پىغمبه ران دا (صلى الله عليهم وسلم) ^(١) داوا له خواى گه و ره بكات كه له بارانى پرحمهت و به خشى خۆى زياتريان به سه ردا بارئى بهم جوړه ده ئىن : (صلى الله عليه وسلم) يان (عليه السلام) ، وه له ده مى ناو هيتانى يارانى پىغمبه ردا بلئىن (رضى الله عنه) خوا لئى پازى بيت ، وه له ده مى ناو هيتانى خوا به رستىكى چاك و مسولمانىكى خزمهت گوزاردا بىزين : (رحمه الله) خوا پرحمى پى بكات •

ديسان هه ر بۆيه ش به ئه ده بو پره وشتيكى ئىسلامى داده نرئى كه هانا وه بهر خوا به رىن له بهر شه يتان و شه يتانى به كان چ نه يىنرا و بن

(١) هه ئبه ته ئهم سه له وات دانه پتر ده ربارهى پىغمبه رمان موحه ممه دو (صلى الله عليه وسلم) داكو كى له سه ركراوه ، وهك خوا ده فهرموئى : (ان الله وملائكته يصلون على النبي ، يا ايها الذين آمنوا صلوا عليه وسلموا تسليما) احزاب - ٥٦ -

ج بئراو (من الجنة والناس) ، وه بئنين : (اعوذ بالله من الشيطان الرجيم) بهنا دهبه مه بهر خوا له بهر شهيتاني نه فرين لي کراو .
 جا خوا بو خاتري گه وره يي و به خشنده يي خو ي بمان گيرئ له وانه ي له قسه ي خو ي و پئغه مبه ره که ي (صلى الله عليه وسلم) ده رناچن و توخني شهيتان و شهيتاني به کان ناکه ون و به لايان دا ناچن . ثامين .

★ گه وهري سي يه م :

له بهر تيشکي سي يه مين گه وهري ته م نايه ته يروژه دا ته مه ده فامر يته وه :

نيزيک که وته وه له خوا و پوچوون له ده راي ي بئ بني خواناسين دا به کت وپري نايه ته دي و خوړاگري و نارامي و نه سره و تووي گه ره که ، کوردانيس له ميژه گوتوو يانه : کهس له پريک نايته کوپيک .

جا وه نه بئ ته و پله بلي و ورده ورده پئ هه لاجونه ته نيا له بواري خوا به رستي دا هه بيت به لکو هه موو کاروباريکي دنيا به گويزه ي ته و ياساگستي به به پروه ده جي ، ده بينن باباي و ورزش کار هه و ل جار چل به نجا کيلوي بو به رز ده کرئ ته م ما پاش چه ند مانگ چه ند ساليک ده توانئ سهر ي پئ به سه دو دو سه دي وه بئ ، به لام ناي ا ته گهر هه هه و ل جار هه و لي دابا که به کسهر سه دو سه کيلوي به رزکاته وه بوي ده چو سهر ي ؟

خوا به رستي و سهر که وتيش به به يژه ي خواناسي دا هه به وه گه زو جاوه . چؤنيه تي فامرانه وي ته م به به ستهش له م نايه ته پريت و يژه ناوايه : له پله ي به که م دا به نده به دي هينه ري خو ي ناسي و زاني که خاوه ني هه موو سيفه تيکي به رزو جوانه .

له‌پله‌ی دووهم‌دا ستایش و شوکرانه‌بژتیری به‌رام‌بهر به‌پروه‌دگاری
ده‌رپړی ، واته ناسینی‌خودا وای لی‌کرد سوپاس و ستایشی بکات •

له‌پله‌ی سټیم‌دا جارنکی‌دی‌دوو‌باتی‌کرده‌وه که خوا ختوی‌هم‌وو
سیفه‌تیکي له‌بارو‌چاکه‌بویه‌ش هر خه‌سله‌تی به‌زه‌یی و به‌خشنده‌یی
باس‌کراوه‌چونکه‌جی‌ومه‌قام‌وا داخو‌ازی ده‌کات •

له‌پله‌ی‌چوارهم‌دا پروا‌هتانی‌خوی‌ده‌رپړی به‌پو‌زی‌دوایی‌پو‌زی
سزا‌پاداش ، روژنک که داد‌گه‌ری‌خوای‌تیدا ده‌چه‌سپی‌و پاک‌وپس‌لک
هه‌لداو‌یررین •

نینجا له‌پله‌ی پنجه‌م‌دا ینسان پتر هه‌ل ده‌کشئ و ده‌چټه‌قوان‌غی
دووان (خطاب) له‌گه‌ل‌خودا‌دوای‌ئوه‌ی که له‌پله‌کانی‌پت‌شودا
به‌شټوه‌به‌کی‌ناراسته‌وخوی له‌گه‌لی‌دا ده‌دوا •

هه‌ل‌به‌ته‌ئم‌پله‌یه‌ش له‌به‌رنامه‌ی‌خودا به‌پله‌ی (احسان) ناسراوه
چونکه له‌فرمایشت‌دا هاتوه : (الاحسان ان تعبد الله کأنک تراه ۰۰۰)^۱
واته : (احسان) ئوه‌یه که له‌ده‌می‌خواه‌به‌رستی‌دا وابزانی‌خودا
ده‌بینی‌و تی‌یه‌وه‌پاده‌مینی •

یگومان (احسان) یش وک زانایان ده‌لین به‌رزترین‌پله‌ی
خوداناسی‌یه • ټیستاش‌چهند‌فرمایشتیکي‌بغه‌مبه‌ر (صلی‌الله‌علیه‌وسلم)
دینینه‌وه‌بو پتر‌ئاوه‌لا‌کردنه‌وی‌مه‌به‌ست :

۱ - (ان‌الدین‌یسر‌ولن‌یشاد‌الدین‌احد‌الاغلبه‌۰۰۰)^۲ واته :
دین‌داری‌و‌خواه‌به‌رستی‌ئاسانه‌و - له‌گه‌ل‌سرووشتی‌ینسان‌دا

(۱) (بخاری‌و‌مسلم‌ترمذی‌و‌نسائی‌و‌ابوداود) پیوایه‌تیا‌ن‌کردوه‌له
(عمر بن الخطاب) هوه •

(۲) (بخاری) له - ابو هريرة - وه گپړاویه‌ته‌وه

ده سازئ - هېچ كه سيكيش پيش بر كئى له گډل دين دا نه كړدوه
دين به سهرى دا زال نه بوو بئ ، واته : هېچ كه سيك زياده پوهى
له خوا به رستى دا نه كړدوه و زياد له پيوست پئى دا قوول نه بوته وه
له حاليك دا نه بئ كه دهرى نه بردوه و به كى كه وتوه و فرزه ي لئى پراوه .

۲ - (سئل رسول الله (صلى الله عليه وسلم) اى العمل احب الى الله ؟
قال : ادومه وان قل) ^(۱) يانى : پر سيار له پغه مېر (صلى الله عليه
وسلم) كرا : چ كړدوه و به كه خوښه ويست تره له كن خوا ؟ فهرمووى
به رده و ام ترينى ته گهر كه ميش بئ .

۳ - (قال صلى الله عليه وسلم : اما والله انى لاختاكم لله واتقاكم له
ولكنى اصوم وافطر واصلى وارقد واتزوج النساء فمن رغب عن
ستى فليس منى) ^(۲) يانى : پغه مېر (صلى الله عليه وسلم)
فهروويه تى : بزائن به خوا له هه مواتان پتر له خوا ده تر سينم و
پاريزى لئى ده كه م ته مېا به پوژو و ده بم و پوژ بو تر يش ده كه م
- مه به ست ليره دا پوژوى سوننه ته - و نه پوژيش ده كه م و ده شنووم
وه ده چمه لاي ثافره تيش هه كه سيك له پئى و شوئى من لامل بئ
له - ميلله تى - من نه !! .

۴ - (عن عبدالله بن عمرو رضى الله عنهما قال : قال لى النبى (صلى
الله عليه وسلم) : الم اخبر انك تقوم الليل وتصوم النهار قلت : انى
افعل ذلك ، قال : فانك اذا فعلت ذلك هجمت عينك ونفثت نفسك

(۱) (بخارى و مسلم و ترمذى) له - عائشة - وه گيرپاويانه ته وه .

(۲) (بخارى و مسلم و نسائى) له - انس - . پريوايه تېان كړدوه .

وان لنفسك حق ولاهلك حق فصم وافطر وقم ونم) ١ •

واته : (عبدالله بن عمرو بن العاص) خوالی یان پازی بی
گوتوبه تی : پیغمبر (صلی الله علیه وسلم) پی گوتم : ههوا لم پی دراوه
که توشه و گار^(۲) بهمه و نوژان ده بهیه سهرو روپز گارش به و ژوو ،
گوتم : نه من واده کهم ، فهرمووی : نه گهر وا بکهی چاوت قوول ده بن و
نه فست ماندوو ده بیت ، بشزانه که نه فست مافی ههیه و ، خیزانت مافی
ههیه ، که واته پوژوو و انیش بگره - یانی پوژوووی سونتت - و پوژ
بویریش بکه ، وه شهونوژانیش بکه و بشنو •

به لی خوینه ری نازیز به نامه ی خوا به پی سرووشتی ئینسان
پوژنراوه (فطرة الله التي فطر الناس عليها ، لا تبدل لخلق الله -) مادام
وابی ده پی له گهل وزه و توانای ئینسان دا بگونجی و وانه پی که ئینسان بو
به پیوه نه جیت (یرید الله بکم الیسر ولا یرید بکم العسر) بقرة - ۱۸۶ -
واته : خوا دهیه وی کارتان بو وه سینایی بخات و نایه وی لیان گران
بکات •

ئهمما هدر له گهل نه وه ش دا که ئیسلام له تواناو وزه ی هه مو که سینک
دایه به هیزترین ئینسانیش مه و دای ههیه که ئه سی پی پش پرکی و به ره و
پش چوونی تاو بدات له مهیدانی خوا به رستی دا •

به لام دوو باتی ده که ینه وه که نیزی که بوونه وه له خوا و ژوو رپا چوون
به به یزه ی خواناسی دا به به له بهل سه رناگری و پشو و دریزی و خو پراگری و
وره ی به رزی گهره که ، پشینانیش گوتوو یانه : نه وه ی له بلیندان بر وانی

(۱) (بخاری و مسلم) له - عبدالله بن عمرو بن العاص - وه
گیراویانه ته وه •

(۲) واته هه مو و شه و گار به پی پسانه وه •

ده نهويان ده كهوئى ، به چاوى خوښم باباى وام ديوه له پيش دا ئيسلامى
 زور به تين وتاوه وه گرتوه و ويستويه تى به دوو پوزان له هه موو
 تاوان وه به پړئ و بچته پزى نهو خوابه رستو خواپداوانه دى دواى هه وئو
 خه بات و تيكوشانى چهند ساله گه شتوون بهو بله و پايه يه دى پيى گه يون ،
 نه ما پاش ماوه يه كه نه كه هه نه يتوانيوه به رده وام بيت به لكو زور جارن
 هه و ازيشى له خوابه رستى و دين دارى هتاوه و پيشى چهند به گوپوتاوه وه
 به ده رىاى خوابه رستى دا چوته خوار دوايى هينده به تين و گوپوه وه
 كشيوه ته وه و پاشه كشمى كردوه ، به پيى ياساى (لكل فعل رد فعل
 يساويه فى المقدار و يعاكسه فى الاتجاه) بو هه كارنك كاردانه وه يه كه
 هه يه ، له نه ندازه دا بارته قايه تى و له پړپړه ودا پيچه وانه تى .

په ننگه هيندى كهس وا لهه قسانه م حالى بن كه هه رچى به گوپوتين
 پرووه و خوابه رستى چوو دوايش به گوپوتين ده كشيته وه و پاشه كشمى
 ده كات ، به لام نه مه به ستم نه وه يه وه نه نهو فامرانه وه بهش له جى خويه تى ،
 بو پروون كردنه وه دى مه به سيش و نه يه كه دينه وه :

نه گهر كوكنكى لاستيق له ديوارنكى په ق پاكيشى ، هه تا كوكنك
 ليدانه كه به ته وژم تر بيت هه لبه زينه وه كشمى به ته وژم تر ده پيى ، به لام هه
 هه مان ديوار نه گهر پاچنكى نووك تيزى ليدى ده بينين له باتى هه لبه زينه وه و
 كشمانه وه دوا پيى دا ده چته خوار .

تيستا بهم و نه يه مه سه له كه ئاشكراتر بوو ، نه وانه دى زياد له به پړه دى
 خويان لينگان پاده كيشن و له توانايان به ده د تى ده نووسين ، شتيكى
 سرووشتى و ئاسايى به كه ده رنابه نو به كيان ده كهوئى چونكه نهو
 به ربه سته دى خوى پيى داده دهن په ق و پته و تره له ئيراده و عزمى نه ره و لوى
 وان ، به لئى نه وانه وه كه نهو كه سه وان كه ده يه وئى له به يژه يه كى (١٠)
 پيى پلكه يى به دوو شه قان و مه سه كهوئى !!

ئەمما ئەوانەى بەشىنەىى و ھىدى ھىدى دەچنە پىش و لەبۇلای
خۆشەوېستى خواو پىغەمبەر (صلی اللہ علیہ وسلم) و پىيازە کەيان و شوین
کەوتوانى و زىانى نەپراوى بەھەشت پاچىكى نووک تىزىان دروست کردو و
بە بوغزاندى شەيتان و دارو دەستە کەى و پىچکە کانىان و شوین
کەوتوانیان و ترسان لە دۆزەخ دەمەزەردیان کىرۆتەو و پۆز
بۆ پۆزى قۇناغىكى نوئ دەپىن و بە پلەيەكى تر دا سەردە کەون ھەتا دەگەنە
سەربانى کۆشكى پازاوى خواپەرستى و پلەو مەقامى (احسان) •

★ گەوھەرى چوارەم :

ئەركى بەندە بەرامبەر بەخواو ئى خوا بەرامبەر بەوى :

خۆينەرى ئازىز بەپاستى ئەم ئايەتە مەزنە جوانى و پەونەقى ھەرە
زۆرى ئەم سووپەتەى وەخۆ گرتو و بە بىرپەى پىشى لەقەلەم دەدرى ،
چونکہ وەك پىشتر گوترا ئەو چوار ئايەتەى پىشى کەوتوون ھەمويان
چەند پىشەكى يەکن کە ئەم ئايەتەيان لى و ئەنجام دى ، ديسان ئەو دوو
ئايەتەى دوايش دىن واتە : شەشەم و ھوتەم بەھۆى وى بەو سەربان
ھەلداو ، چونکہ لە سۆنگەى ئەو وەگە بەندەکان بەتەنى خوا دەپەرستى
شياوى ئەو و داواى لى بکەن پىنمايىيان بکات بۆ پىشى پاست و
پىان گىرئى لەوانەى خوا لىيان پازى بەو نىعمەتى ئىمانى پى داوون نەك
ئەوانەى خوا گرتو و سەر لى شىواون •

تېستا با بىنە سەر چۆنەتى فامرانەوى ئەم ياسايەو دەرھىتەنى ئەم
گەوھەرە لەدەريايى پى خەزىنەى ئەم ئايەتە :

بەندەکان پاش ئەو ئەو پاستى يانەيان دىت کە لەچوار ئايەتى پىشوو دا
ھەبوون گەيشتە ئەم ئەنجامە کە تەنيا خودا شياوى پەرستى ئەستۆ بۆ

که چ کړدنه و که سى دى پټى ناکه وى بېرستړى و مى نه وى
بکړى ، بویه گوتیان : (اياک نعبد) به ته نې ټو ده پرستين !!

به لټى به بنده کان دواى ټه وى زانيان که خوا به دى ټنه ره و خوا وى
همو و سيفه ټکى چاکه (بسم الله الرحمن الرحيم) ، وه زانيان که خوا
شیاوې سوپاس و ستايش بۆ کړدنه چونکه په روه رد گارى جيهانه (الحمد لله
رب العالمين) ، وه زانيان که ټه و په روه رد گاره مه زنه ته نيا به پالنه رى سوزو
به خشنده يى و چاکه له گهل دا کړدن کائيناتى خولقاندوه (الرحمن الرحيم)،
وه زانيان که خواى کار به جټى سه ربه رشت و خوا وى پوزى قيامه نې به
(ملك يوم الدين) ، گوتيان : (اياک نعبد) به س ټو ده پرستين *

تنجا هه لټه ته ټه گهر به بنده به پوښتن بۆ لای خواى بجټى ټه و به
غاردان بۆ لای دټى بویه به بنده کان دواى ټه وى په يمانى به ندايه تى يان له گهل
خوا دا به ست و گفتمان پټى دا که غه رى وى نه پرستن ټاماده يى ټه و يان
بهيدا کړد که خوا به هانا يانه وه بټ و ده ستان بگړى و له برينى پټى
خوا په رستى دا بشت گړى يان بکات بسویه گوتيان : (وياک نستين) وه
يارمه تيش هر له ټو ده خوا زين

لټره دا به ټيوستى ده زانم چنه د ډير ټک له ټامووز گارى په کانى
(عبدالقادر الجيلانى) - په حمه تى خواى لټى بټى - بخهينه بهر چاوان له
باره وه :

ده فهرموئى : (يا غلام أين عبوديتك للحق عز وجل ، هات حقيقة
العبودية وخذ الكفاية في جميع امورك : أنت عبد أبى من مولاك ، ارجع اليه
وذل له وتواضع لامره بالامتثال ، ولتهيه بالانتهاء ، ولقضاء بالصبر والموافقة ،

(۱) کټبى (الفتح الربانى والفيض الرحمانى) نوسراوى (عبدالقادر

الجيلانى) لابه په (۲۲) *

إذا تم لك هذا تمت عبوديتك لسيدك وجاءتك منه الكفاية قال الله عز وجل :
« أليس الله بكاف عبده ؟ » •

إذا صحت عبوديتك له احبك وقوى جبه في قلبك وآنسك به وقربك
منه من غير تعب ولا طلب لك صحبة غيره فتكون راضيا عنه
في جميع الأحوال ، فلو ضيق عليك الأرض برحبها ، وسد عليك الابواب
بسعتها لم تسخط عليه ، ولم تقرب باب غيره ولم تأكل من طعام
غيره .. الخ) •

يائى :

پۆلە کوا به نډایه تیت بۆ خواى بهرزو بئی هاو تا ؟ به نډایه تى پاسته قینه
بینه دى و له گه ل بووتى (کفاية) ی خوا وه درگړه له هه موو کارو بار ښکته دا ،
تۆ به نډه یه کى زویر بو و غه زریوى له گه وړه ، بگه پتوه لای و ملی
بۆ که چ بکه و نه مرو فەرمانى جی به جی بکه و واز له و شتانه بینه که بهر گرى
لئى کردوون و نارامى و په زامه نډیت ده رپړه له ناقار قهزاو قهده رى دا ،
نه گهر نه مهت کرد به نډایه تى پاسته قینه ت هینا و نه دى بۆ گه وړه که ت •
وه یارمه تى و پشټیوانى خوات بۆ دئ ، خوا فەرموو یه تى : (اليس الله بكاف
عبده ؟) ئایا خوا بهس نیه بۆ به نډه که ی ؟ !

نه گهر به نډایه تیت بۆ وى پاست بئی خوښى ده وى وى خوښه و یستى
خوښى له دلت دا به هیز ده کات و ده ت کاته هاو ده مى خوښى و له خوښت
وه نيزیک ده خات بئی ماندوو بوون ، وه نایه لئى هاو پت یه تى غه یرى وى
بکه ی ، ئینجا له هه موو حالیک دا لئى پازى ده بى خوښ نه گهر سه رى
دنیا به ت لئى ویک پتیه وه به و بان و پوړى یه یه وه ، وه هه موو ده روانت لئى
داخت به و فراوانى یه یانه وه لئى توو په نابى و لئى ده دلى ناگرى و
له ده رگای غه یرى وى وه نيزیک ناکه وى و خوړا کى غه یرى وى
ناخوښى .. هتد) •

به لئی به پاستی گرنګ خو ساغ کردنه ووه و خو يهك لا کردنه ووه و دل
 ساف کردنه ووه به يو خواي گه وړه چونکه وه كو ئيمامي غه زالي ده فهرموئ ،
 « رحمه تي خواي لي بي » :- هه ر وهك چوڼ پوژ هه مو ده مي تيشكي پر
 پيت و پزي بلا و ده کاته ووه خواي مه زنيش داي و ده رهم تيشكي سوژو به زه يي و
 به خشنده يي به خش ده کات به سهر به نده کاني دا ، به لام هه ر وهك چوڼ
 ئاسني ژه نګ گرتوو و له تکه گوزه ناتوانن تيشكي پوژي له خويان دا به خنه
 دره وشانه ووه و ته جه لا له بهر ناساغی و بي ئاماده يي يان هه ر ئاواش ئه وانه ي
 دل و ده روونيان به ژه نګ و زاري چلک و جه به ري تاوان که مړي به سنو ووه
 وهك ئاوي پس ليئو لالي لي نيشته وهك ئاسنه ژه نګ گرتوو و له تکه
 گوزه کان تواناي عه کس کردنه ووه و سوود وه رگرتنيان نيه له و تيشكي
 سوژو به زه يي به ، ئه ماما ئه وانه ي له پي خوا به رستي و نويزو پوژوو دوعاو
 زيکرو قورئان خوئيدن و ئه مر کردن به چاکه و به رگري کردن له خرابه و
 به پړيوه چوون به گوپړه ي پي و شوئي پتغه بهر (صلي الله عليه وسلم) و ۰۰
 هتد هه ستاون به پا کردنه ووه و سبي کردنه ووه ي نه فس و دل و ده روونيان ئه وانه
 وهك ئاوينه يه کي ساف چوڼ تيشكي خوړي تي دا ده دره وشيته و ئاوا نورو
 تيشكي به خشنده يي و سوژي خوايان له دلي دا ده دره وشيته ووه ۰

که واته ئينسان هه تا پتر خو ي ماندوو کاو زياتر به سهر نه فسي دا
 زال بي و پا کي کاته ووه له ژه نګ و زاري سه ريچي و تاوان و خو به رستي و
 دنيا په رستي پتر شياوي دابارين و هه لپ زاني پيژنه ي به ته وژمي باراني
 په رحمه تي خوا ده بيت ۰

جا ياره بي خوايه بچينه پي ئه وانه ي جله ووه نه فس و ئاره زو ووه کانيان
 له ده ست ژيري و دل و ده رووني پر له ئيمانان دايه و دايه و و ده رهم
 سه رگه رمي خاوين کردنه ووه ي نه فسيانن و خه ريکي زاخاو دانني به ده نګي
 سازو خو ش ئاوازي قورئان و سونه ت ، ئامين ۰

★ گهوهري پيڻجهه :

بوخت ترين شپوهى خوا بهيك ناسين (التوحيد) :

لهم ثابته پيروزه دا خوا بهيك ناسين يان يه كتابه رستي (التوحيد)
به چاترين شپوه خراوته پوو : چونكه نهو شتانهى ئينسان ده يان كات
به خواى خوى و ده يان په رستى له كاتيك دا له خوا په رستي وده وور ده كه وى
له دوو جوړ به در نين :

أ - شتيكه نهو بابايه به له خوى به رزترو بالاترى ده زاننى جا كه يفتى
خويه نى نهو شته بتيكى له دارو بهر دانا شراوه ، پووه كه ، نازه له ،
ئينسانه ، پيروزه به كه ، دام و ده زگايه كه ... هتد ، واته : ئينسان شتيك
به رستى غهبرى خواو غهبرى خوى •

ب - ههواو ناره زووه كاني خوى ، وهك قورئان فهرموويه تى :
(افرأيت من اتخذ الله هواء ..) جائيه - ٢٤ - • يانى : نهو بابايه
نابىنى كه ههواو نهفسى خوى كردو ته خواى خوى ؟!

به لى ئينسان هر له خوا په رستى لادات دوو چارى بت په رستى ده بت و
ده پته كويله ، جا يان كويله يه كيك له ديارده سروشتي يه كان ، وهك :
دارو بهردو پووه كه و نازه له و ئينسان و پوزو ناگرو شپتانو فرشته و ...
هتد ، يان كويله يه نهفسى خوى •

ثم ثابته پيروزه ش دل و دهر و نى ئينسان له هر كام لهم دوو چهشنه
كوپلايه تى يه پاك ده كانه وه ، له بهشى يه كه مى ثم ثابته دا كه خوښه
ده لىت : (اياك نعبد) بهس تو دهرستين دهر و نى له هر چهشنه
په رستراو نيك پاده پته وه و نيشانه يه كى (x) به سر گشت طاغوت و بت و
صه نه مه كان دا دى بت و توو پريان ددهات •

به لام په ننگه به غزه كه سبك و ايزانن كه به نازايه تى و شان و بيلي خويان و
بى يارمه تى هيچ كه سبك توانيو يانه ثم كاره جى به جى بكن ، هه ليه ته

ئەم جۆرە بىر كىرگەن ۋەش لەگەڭ يەكئەستى (توحيدى) بىن تونىك و دەغەڭ دا پىك ناكەوئ چۈنكە بىت پەستى ھەر بىت پەستى يە جا كەيفى خۆيەتى بىنكى دوورە دەست بىن ، ۋەك جۆرى يەكەم ، يان لەبنەو يالەو ۋە بىن ۋەك جۆرى دوورەم ، بۆيە لەبەشى دوورەمى ئايەتەكەدا ئەو بىتەش (x) يىكى لىن دراوۋە ۋە لا نراوۋە گۆتراوۋە : (واياك نستمين) يانى : ۋە يارمەنىش ھەر لەتۇ دەخوازىن .

ئەو دوو جۆرە بىت پەستى ۋە شەرىك بۇ خوا پەيدا كىرگەنە قىسمان لىن كىردن لەزاراۋە (تصوف) دا بە (الرىاء) و (العجب) ناسراون .
چۈنكە (الرياء) ئەو يەكە ئىشنىك بىكى غەيرى خىۋى تىدا پەچاۋ بىكى واتە : ۋىپراي پەچاۋ كىردىن پازى كىردىن خىۋا بەرۋە ۋەندى يەكى نىرىشى تىدا پەچاۋ بىكى^(۱) ، ھەلبەتە ئەو ۋەش شەرىك بۇ خوا پەچاۋ دانە .
(عجب) ىش ئەو يەكە لەكاتى جى بەجى كىردىن كارىك دا خۆت لىن بگۆپى ۋە عاجباتىت لەخۆت بىن ۋە شانازى بەخۆتە ۋە بىكى ۋە ئەزا يەتى خۆنى لە قەلەم بەدى نەك بەفەزلى خىۋا .

يەكئەستى (توحيدى) بىن گەردو پوختەش ئەو يەكە نەيەلى نەخۆت ۋە غەيرى خۆت بىنە پەردە ۋە خىۋات لىن ۋە شىرن .
بەلام - خۆنەرى خۆشەۋىست - ئەو ۋەندەش بزانەكە زال بوون ۋە سەرگەۋتن بەسەر بىتە دەرەكى (خارجى) يەكان دا زۆر بەسىنايى سەرە لەزال بوون بەسەر بىن نىۋە ۋەدا !!

ھەر بۆيەش يىقەمبەر (صلى الله عليه وسلم) جەنگ كىردىن لەگەڭ بىتە دەرەكى يەكان دا بەتىكۆشانى گىچكە (الجهاد الاصغر) حىسب كىردو ۋە

(۱) بىگومان جارى ۋاش دەبىن پىبابازى يەكە دەگاتە پلەيەك خىۋى گەۋرە ھەر تىدا پەچاۋ ناكىرى .

جهنگ کردنى له گه‌ل بى دروونى دا به‌تکوشانى گه‌وره (الجهاد
الاکبر) له‌قه‌لم داوه .

خواش هه‌موو لایه‌کمان سه‌رخات به‌سه‌ر به‌ته دره‌کى و نیه‌کى یه‌کان‌دا .

★ گه‌وه‌رى شه‌شه‌م :

برواو کرده‌وه لێك جوێ نابنه‌وه :

به‌لێ له‌پوانگه‌ى مه‌کته‌بى یه‌ک‌تا به‌رستى یه‌وه کرده‌وه و برپا شتایان
بێ شتایان نابن و هه‌ر گیز لێك ناترازیڤ ، واته : ناگونجی و مه‌حاله ئیمان و
برپا له‌دۆ و دروونیک دا نیشه‌جی بێت به‌لام کردار و پره‌فارى
له‌گه‌ل دا نه‌بێت ، ديسان مه‌حاله پره‌فار و کرده‌وه‌ى ئیسلامى یانه له‌یه‌کێک دا
به‌دى بکه‌ى که ئیمان و برپاى نیه .

هه‌له‌به‌ته له‌وه‌دا جیاوازی (اختلاف) نیه که مسوولمانى سه‌رپى
که‌رو گوناها‌ر ته‌گه‌ر له‌دنیا دا به‌شیمان نه‌بوو بته‌وه و له‌گوناها‌ن
یانه‌بوو بته‌وه پۆزى دواى بارته‌قاى تاوانه‌کانى ده‌سوو تشریت ، نه‌وه
شتیکه (اجماع) ی زانا‌يانى له‌سه‌ره ، ته‌مما سه‌باره‌ت به‌که‌سێک که ئیدى‌عاى
ئیمان و برپا ده‌کات و خۆى به‌مسوولمان له‌قه‌لم ده‌دات به‌لام نه‌له‌و شتانه
ده‌پرینگته‌وه که خوا حه‌رامى کردوون وه نه‌له‌و شتانه نيزیک ده‌بته‌وه که
فه‌پزو بپوێستى کردوون زانا‌يان دوو هه‌لوێستى جودا‌يان هه‌یه :

یه‌که‌م : ده‌لێ ته‌گه‌ر هه‌زار سالى بابايه‌ك لافى مسوولانه‌تى لێ بدات
به‌لام هه‌ر به‌زار بى و هه‌یجى پێوه ديار نه‌بێت نه‌وه فېرى به‌سه‌ر
ئىسلامه‌تى یه‌وه نیه و ئىسلامه‌تى گه‌لێک له‌وه به‌رزتره که هه‌ر به‌لاف
لێدان و ئیدى‌عا به‌کى بێ ته‌ساس ئىنسانێک به‌شوین که وتووى خۆى حسیب
بکات .

دووم : ده لښ مادام کابرا گوتی ښمانم هه یو بږوای به خواو
 پټه مبه ران و زیندوو بوونه وه و باقی پوکنه کانی ښلامه تی بوو نه گهر
 هیچ په فتارو کرداری ښلامی یانه شی نه بیت ههر به مسولمان حسیب
 ده کری .

هه لښ ته به بی پی پای ده سته ی به کم نابی بابای نوږ نه کهر و زه کات
 نه ده رو پوژوو نه گرو پاریز نه کهر له حهرام کراوه کان بجټه به عهشت و
 ده بی هه تا هه تابه له جمعه نده می دا به یتته وه ، به لام له سر پای دووم دواي
 سزاو جه زره به یه کی هاوسه نگ له گه ل تاوانه کانی دا له جه هه نده می پزنگاری
 ده بی و ده چټه یتو به هه شتی .

بی گومان لهم دوو پایه ههر یه کیان پرسته چونکه دوو شتی دز
 به یه ک ناگونجی ههر دوو کیان پرست ده رچن ، جا مادام وایه با چاوټک به
 ده قه ښلامی یه کان دا بختین بزاین هق به کام پټه یه :

له کانی توږینه وه ی ښایه تی دووم دا ښلامان به دره خټک ښو به اند
 که لایه نی بیرو باوه پ له جی ی په گک و پشان یه تی و لایه نی کرده وه و
 جی به جی کردیش له جی ی قه و لوق و پوپ و گه لایانه ، وه له وی گفتمان دا
 که ټو باسه زیاتر پوښن بکه ینه وه ، هه لښ ته به جی هتانی گفت و به یمانیش
 فهرزه (وأوفوا بالمهد ان المهد کان مسؤل) اسراء - ۳۷ - جا ټه وه
 لیرمه دا گفت (وعد) که مان ده به یه سره :

کس توانای لاملی کردنی نیه له وه که ټه گهر سه لاند مان ښسلام
 له عه موو شټک دا وه کو دره خټه که وایه و هیچ جوړه جیاوازی یه کیان
 له توان دا نیه ټو کاته چ حوکمټک دره خټه که بگریته وه ښلامه تیش
 ده گریته وه ، ده فهرموو به دل تی فکرو و ورد ورد سه رنج ده :

لهسهره تا دا درهخته که بهشپوهی نه مایکی ساوا ده نیرئی و نهو
 سه ری که له باری بنه ویه په گ و پشان درده کاو ئنجا نهو تام و چیرو
 خواردن و بژیوهی که پیوسته بو درکردنی چرو و گه لایان به په که
 وردیله کانی دهی مزی و به پئی ده کات بو سه ری^(۱) ، ئینجا بهو
 خورا که به پئی کراوه چرو و لقاو پوپ و گه لا بهیدا ده بن و فرازوو ده بن .
 ئیسلامیش له هه وه لی دا نه مای نه رم و شلکی عه قیده و پر وایه که
 له زه وی دلو میشک دا چه قهره ده داو په گان داده کوتی ئنجا لهو خوراکو
 بژیوهی که دلو میشک له ئه نجامی تیوه پامان و بیرکردنه وه له کیسی
 بو و نه وه و کتبی قورئان دا وه ده ستیان هتاوه پوخته یه کی - که بریتی یه
 له ناسین و خوشه وستی خواو یغه مبهرو (صلی الله علیه وسلم) همت کردن
 به به ندایه تی - په وانه ده کری بو ئه ندامانه ی که به سه ربازی پیرو زه بن و
 هوش حسب ده کرین له ئه نجامی نهو که بن و به ینه ش دا لقاو پوپ و
 قه دو گه لای کرده وه و ئاکارو په فتاری ئیسلامی یانه دروست ده بن .

لیره دا به بیرم دا نایه هچ جوړه جیاوازی یه کی نهوتو له نیوان
 دره ختی مه جازی ئیسلام و دره ختی پاسته قینه دا هه پت که زه ره به
 وئ جواندن (تشییه) که بگه یه نئ .

ئیتا با که په تیکی دیکهش سه رنج دهینه دره خته پاسته قینه که :
 ئایا کئی په گ و پشهو بنه مای دره ختی به ته نئ دیوه به یئ قه دو لقاو
 پوپ و گه لا ؟!

(۱) جئی سه رسوپمان لیره دا نه وه یه که هیزی کیشنده (جاذبه) ی
 زه وی ناتوانی به رگری له پته لا چوونی نهو ئازوو خه و بژیوه بکات
 هه رچهند سه ریچسی کردیشه له فهرمانی وی !! به لئی به لام
 خوا ی گه وه ئه مری له سه ره و ده یئ هیزی کیشنده گه ردن که چ
 پت !!

دليام که کەس نەي دیووە کەمیش نای بیتی چونکە نیه ، ئەللاھوممە
 مەگەر پەگەو پێشە و شک و برینگ و بێ گیان ئەویش هەر بەپرواڵەت
 جیاوازی هەبە لە گەڵ بەردێک یان کەستە کە گەڵێک دا دەنا لەپاستی دا هیچ
 فەرقیان نیه ، چونکە : شتایان ئەو پۆلە پەگەو پێشە دەي گیرن بیتی
 هەڵناستن کە بریتی یە لە خۆراک هەلمزین و دروست کردنی قەدو لقو
 پۆپو گەلا :

ئێستا با بادەینەووە سەر درەختە مەجازی یە کە ، دەلێن مادام ئێسپاتمان
 کرد کە کتومت وەك درەختی پاستەقینە وایەو پێشتریش گوتمان ئەگەر
 سەلمێرا وەك یەکن دەبێ چ حوکمێک بەسەر یەکیکیان دا دەدرێ بەسەر
 ئەوی دیشیان دا بدرێ و سەلماندیشمان کە وەك یەکن دەتوانین بەپاشکاو
 بێین : پەگەو پێشە عەقیدەي ئێسلامی و خواپەرستی هەبوونی مەحالە
 بەبێ لقو پۆپو چرۆی کردەووە ئێلتیزام !!

قەسەم لەوێ نیه کە عەقیدەو بنەمایەکی وشک و پەق و تەق و بێ پرووح
 بێت ! هەلبەتە ئەو جوۆرە کەسانەش کە ئەم چەشنە عەقیدەو بیرو بپروایەیان
 هەبە عەقیدەو بیرو بپرواکەیان چ فەرقی نین لە گەڵ پەگەو پێشە وشک و
 برینگە بێ گیانە کەي درەختی تاین دا !
 بەلێ خۆنەری ئازیز :

نەمامی بیرو بپروا عەقیدەو ئێمانی ئێسلامی لە زەمینەي هەر دێک دا
 پروا چەقەرەي کردو پەگەو پێشەي داکوتان یە کەسەر بۆ چەسپاندنو
 سەلماندنی هەبوونی لەو شوێنەدا لقو پۆپو چرۆو گەلای ئاکارو پەوشتو
 کردەووی بپروا دارانە دەکاتە هەویەو شایەتی بوونی لەوێ دا •
 کەواتە : هەر وەك چۆن لەهەر جێ یەك پەگەو پێشەو بنەمای دارو
 درەختان دێران و لەگەڵیان دا قەدو لقو پۆپو گەلا نەدێران بەلگەي
 بێ خێری و وشک و برینگ پەگەو پێشە کاتە بەهەمان شێوەش لەهەر

ئىسائىك دا ئىدىعا كىردى ھەبوونى ئىمان و بىر وادىرا و پەقارى
مىسولمانانە و بىر وادىرا نەدىترا بەلگە يە بۆ قىرپۇكى و بى خىرى و بى ئىانى
ئە و ئىمان و بىر وادىرا •

ئىستاش وای بەچاك دەزانم زمارە گەلەك دەقى ئىسلامى بىئىنە وە بۆ
بىر ئاوە لا كىردى مەبەست :

يەكەم : مەگەر چۆنە كايى دەنا لەھەر جىيەك وشەى (الذین آمنوا)
ھاتىبى و بىر ویش وشەى (وعملوا الصالحات) ھاتو • ئەمەش ئەو
دەگە يەنە بىر كە بىر وادىرا ئىمان بە بىر كىردارى چاك نايىت •

دووم : خواى گەورە دەفەرموئى : (فاذا انسلك الاشهر الحرم فاقتلوا
المشركين حيث وجدتموهم وخذوهم واحصروهم واقعدوا لهم كل مرصد فان
تابوا واقاموا الصلاة وآتوا الزكاة فخلوا سبيلهم والله غفور رحيم) توبە ۶-۷ •
يانى : كاتەك ئەو مانگانەى جەنگيان تىدا قەدەغە كراو بەسەر چوون
كافىرەكان بىكووزن لەھەر جىيەك وەبەر دەست تان كەوتن ، وەبىان گىرنو
دەورەيان بىدەن و لەھەموو سەنگەران دا بۆيان دانىشن ، ئىجا كە
ئۆبەيان كىردو ئۆبىزيان كىردو زەكات يان دا وازيان لى بىن ، خواش
لى بوردە و بە بەزەبى يە •

لەردە دەبىن خواى زاناو كار بەجى فەرمان دەكات بەمسولمانان كە
لە كافىران بىخەفتىن و بىان كوژن بەھەموو شىوە يەك ھەتا دەگەپىنە وە بۆ
زىر پىكىفى ئىسلام و ئۆبىزى دەكەن و زەكاتى دەدەن •

كەواتە كافىرەكان بە (۳) مەرجان بەمسولمان حىب دەكرىن و دەبنە
بىر وادىرا :

۱ - گەپانە وە لای خوا و ئىمان ھىتان بە پەروەردگارى ھەتى خوا
(فان تابوا) •

۲ - نوڙ کردن (واقموا الصلاة ..)

۳ - زه کات دان (وآتوا الزكاة ..)

سئي يهه : خواي گهوره فهرموويه تي : (انما المؤمنون الذين اذا ذكر الله وجلت قلوبهم واذا تليت عليهم آياته زادتهم ايمانا وعلى ربهم يتوكلون . الذين يقيمون الصلاة ومما رزقناهم ينفقون ..) انفال - ۳ ، ۴ .

ياني : به پراستي پرواداران ته نيا تهوانه که له دهمي يادکردني خوادا دليان پاده چله کي و کاتيک ثابته کاني ويان به سهردا خوښندرايه وه ئيمانان يئي زياد ده بي ، وه پشت به يهروه ردگاريان ده به ستن . تهوانه نوڙي ده کهن و له وه ي پيمان به خشيون ده به خشن .

ليره شدا ديسان ده بينين که خواي گهوره که ساتيک به پرواداري پراسته قينه حسيب ده کات که له ترسي خواي دليان پاده چيني و بشتي يي ده به ستن و ئيمانان به خوښندي قورپثاني زياد ده بي و نوڙي ده کهن و زه کاتي ده دن .

کهواته که سيک ئيمان و پرواکه ي تهه دياردانه ي له کهل دا نه بن بایي يوولينکه وه ياره ي قهلب به سهر ي دا ده دريته وه .

چوارم : ديسان خواي گهوره فهرموويه تي : (انما المؤمنون الذين آمنوا بالله ورسوله ثم لم يرتابوا وجاهدوا بأموالهم وانفسهم فى سبيل الله اولئك هم الصادقون) حجرات - ۱۶ .

ياني : پرواداران ته نيا تهوانه که پروايان به خواو يقه مبه ره که ي (صلى الله عليه وسلم) هتاوه هيچ دوو دل نين ، وه له يتاوي پرياسي خوادا مال و نهفسيان بهخت ده کهن ، ته نيا تهوانه پراست ده کهن .

کهواته : چه مکي پيچهوانه (مفهوم المخالفة) ي تهه ثابته ناوي لي ديته وه :

ٲهوانه‌ى به‌مالّ و نه‌فس له‌پٲناوى پٲبازى خوادا خه‌بات نا‌كنه‌ى پاست
نا‌كنه‌ى له‌ بٲروا دارٲٲى به‌كه‌يان‌دا •

پٲٲجه‌م : پٲغه‌مبه‌ر (صلى الله عليه وسلم) فه‌رموويه‌تى : (ليس
الايمان بالتمني ولا بالتحلي ولكن هو ما وقر في القلب وصدقه
العمل ..)^(١) •

واته : ئيمان خۆز‌گه‌ خواستن و ئاخ هه‌لكٲشان نيه‌ به‌لكو ئه‌وه‌يه‌ كه‌
له‌دل‌دا جٲى گٲير ده‌بٲو كرده‌وه‌ش وه‌پاستى ده‌گٲيرٲو ده‌بٲته‌ شايه‌نى •
شه‌شمه‌م : پٲغه‌مبه‌ر (صلى الله عليه وسلم) فه‌رموويه‌تى : (بين
الرجل وبين الكفر ترك الصلاة)^(٢) •

واته : له‌ئٲوان ئٲسان و كو‌فردا وازه‌ٲٲانه‌ له‌ نو‌ٲز • كه‌واته‌ هه‌ر
كه‌سٲك وازى له‌ نو‌ٲز كردنٲ هٲٲا به‌ نامسو‌لمان داده‌نٲرٲو ده‌چٲته‌ پٲرى
بٲى بٲروايانه‌وه‌ •

حه‌وته‌م : ديسان پٲغه‌مبه‌ر (صلى الله عليه وسلم) فه‌رموويه‌تى :
(المهد الذي بيننا وبينهم الصلاة فمن تركها فقد كفر)^(٣) •

يانى : ئه‌و به‌يمان و سنو‌وره‌ى له‌ئٲوان مه‌و گا‌وره‌كان‌دا هه‌يه‌ نو‌ٲزه‌
جا هه‌ر كه‌سٲك وازى لٲى هٲٲا كا‌فره‌ •

هه‌شته‌م : (ابن حزم الاندلسي) ده‌ٲٲٲ :^(٤) (كؤمه‌ئٲك له‌ يارانى

(١) (ابن النجار وديلمي) پٲروايه‌ٲٲان كردوه‌ •

(٢) (احمد ومسلم والترمذى وابو داود وابن ماجه) له‌ جابر بن
عبدالله (وه‌ پٲروايه‌ٲٲان كردوه‌ •

(٣) (احمد وترمذى ونسائى وابن ماجه) له‌ (بريدة) وه‌ گٲٲروايانه‌ته‌وه‌ •

(٤) سه‌يرى كٲبى (فقه السنه‌) ى (سيد سابق) به‌ر گٲى به‌كه‌م لا‌به‌په‌
(٩٣) بكه‌ •

پښه مېرو (صلی الله علیه وسلم) ټوانه ی دواى وائش لسه د ټمونه که
 بابای نوږنه که د کافره له وانه : عمر بن الخطاب ، عبدالله بن مسعود ،
 عبدالله بن عباس ، معاذ بن جبل ، جابر بن عبدالله ، أبو الدرداء ، له
 غه یری هاوه لانی پښه مېریش (صلی الله علیه وسلم) : احمد بن حنبل ،
 اسحاق بن راهویه ، عبدالله بن المبارك ، النخعي ، ابو ایوب السخثانی ،
 ابو داود الطيالسي ، ابو بکر بن ابی شعیبة ، وزهیر بن حرب ، وه غه یری
 ټه وائش •

له کوټای دا ده ټم ټم قه ټمه ی ټیستا پی دهنووسم بویه ناوی
 لی تراوه قه ټم چونکه ټه رکى نووسین به پیوه ده باو پی دهنووسری به لام
 ټه گهر گریمان له نووسین که وت ټایا په وایه پی بگوتری قه ټم ؟!

ټایا جیاوازی ټم پیټووسه نه نووسه له گه ټ چیلکه داریک دا چیه ؟!
 خو شتاقان ټه رکى نووسین به پیوه ناهن ، ټه گهر بگوتری جیاوازی یان
 ټه ویه که پیټووسه نه نووسه که هه چهند له پاستی دا هیچی له چیلکه که
 زیاتر نیه به لام هه چوټیک بیت له شیوه ی پیټووس دایه !! له وه لام دا
 ده گوتری کاتی خو ی له بهر ټه ویه پی یان نه گوتوه قه ټم چونکه لسه رشیوه و
 پوخساری قه ټم به ټکو له سونگه ی ټه ویه ټه ویه ناوه ی به سهردا براوه
 که پی نووسراوه •

هه بهم پی ودانه کا برای مسولمانیش بویه ناو تراوه مسولمان چونکه
 گهر دن که چی فرمانه کاتی خوايه ، به لام وه خټیک له فرمانه کاتی خوا
 لاملی کردو یاخی بوو هیچ ماقوول نیه ټه ویه ناوه ی هه پیوه پی چونکه کاتی
 خو ی ټه ویه ناوه ی بویه لی تراوه چونکه ټه سټوی بو ټه مرو فرمانی خواو
 پښه مېر (صلی الله علیه وسلم) که چ کردوه ، ټه ماما ټیستا که گهر دن
 که چ نه ماوه و لاپی بوو لای داوه ناوو شوپړه تی مسولمانه تیشی پیوه
 نه ماوه له ټیسلامه تی به هه لاویراوه •

به لئی ده توانین بلین هم قهله مه له نووسین که وتوو کهش و هم
 مسولمانه له خوا به رستی ده رچوو کهش کاتی خوی که ئه رکی نووسین و
 خوا به رستی یان به جی هتاوه به قهله مه و مسولمان حسیب کراون ، به لام
 ئیستا که ههردووکیان ئه رکی خویان واز لئی هتاوه و لئی که وتوون دروست
 نیه ناوه پشوو که یان ههه به منی .

به لئی خو نهه ری ئازیز ئیسانی بی کردار و پهفتار به مسولمان داناری
 ههه بویهش لهه سوو په ته مه زنه دا ده بینین به نده کان دوا ی خو ئندن ی چوار
 ئایه تی پشوو که به روا داریتی ته وای تیدا ده رده که وئی یه کسه ر
 گو توویانه : (ایاک نعبد وایاک نستین) ، چونکه زانیویانه که ئیمانی
 بی کرده و ئیلتیزام ههه قسه ی پرووته و وه گویزی کویر نیو قسریوک و
 پووچه .

جا خوا به بو خاتری گه ورده یی و سووزی خۆت و خوشه و یستی
 پیغه بههه (صلی الله علیه وسلم) به مان گپری له وانه ی کرده و وه پهفتاره کان یان
 شایه تی ئیمان و پروای مسولمانه تی یان ده دهن و به مان پاریزی له وه که ههه
 بهزار لافی خوا به رستی لئی ده یین ، ئامین .

★ گه وهه ری چه وته م :

له بهه تیشکی چه وته مین گه وهه ری گرانباری ده ریای ئهه ئایه ته
 مه زنه دا ئهه پاستی یه دپته بهه چاوان :
 گرنگی دانی ئیسلامه تی به یه کیه تی و پیکه وه جۆش دانی کۆمه له ی
 مسولمانان :

چۆنه تی ده رهتانی ئهه گه وهه رهش ئاوا به : خو نهه ری ئهه ئایه ته
 پیرۆزه لیره دا پاناوی کۆ (جمع) به کار دینی نهک ئی تاک (مفرد) واته نا ئیت :
 (ایاک اعبد) هه ره ته تو ده به رستم ، به لکو خوی په گه ل کۆمه ل و پیپی

برواداران دهخات ، که واته بئی بینه و بهره لهم ثایته ده فامرته وه که
 ئیسانی مسولمان به ته نئی خوانا به رستی و به ته نیا خه ریکی به پړیوه بردنی
 به رنامه ی خودا نایب به لکو له گهل خوشک و برایانی تری هاو بیرو
 هاو ئامانجی دا به و کاره ههل دهستی •

ټهم پاستی به ش وه نه بئی هدر لیره دا باسی کرابی به لکو له ده یان ده قی
 دیکه ی ئیسلامی دا پانویتراوه ، بو وینه :

۱ - (ان الله يحب الذين يقاتلون في سبيله صفا کأنهم بنیان
 مرصوص) صف - ۵ - یانی : خوا به پاستی ته وانه ی خوش ده وی که
 به کومه ل و به پیز له پیناوی دا ده جهنگن هدر ده لئی دیوارنکی ینکه وه
 جوش دراو !!

لیره دا وپرای فامرانه وه ی ټه وه که پړیسته برواداران له کومه ل دا
 خو یان بنوین ټه وه ش ده فامرته وه که : به که م : پړیسته به پیزو
 به پړنک و پړنکی خه بات بکه م • دووم : پړیسته وه چینی دیوار ینکه وه
 جوش بدرین و وه بکه ته سیحیک له ته نشت به که وه پیز بن و پال ویک
 ده و شان لیک ده •

۲ - (واعتصموا بحبل الله جميعا ولا تفرقوا ••) آل عمران - ۱۰۴ •
 یانی : توند ده ست به به رنامه ی خواوه بگرن و لیک به رته وازه مه بن •
 ۳ - پیغمبر (صلی الله علیه وسلم) فهرمو ویه تی : (ومن مات وهو
 مفارق للجماعة فإنه يموت ميتة جاهلية)^(۱) •

یانی : هدر که سیکې له کاتیک دا به ری که له پړو تا قمی - مسولمانان -
 جوئی بو ته وه مردنیکې نه فامانه مردوه !! •

(۱) (مسلم) پړیوا به تی کردوه له (عبدالله بن عمر) وه •

۴ - دیسان فرموویه تی : (کلکم راع و کلکم مسئول عن رعیتہ) (۱) •

واته : هەر کابینکان چاودیر و هەر کابینکان له ئافار میلله ته که دا بهر پر سیاره •

۵ - ههروه ها فرموویه تی : (لا تبغضوا ، ولا تحاسدوا ، ولا تدابروا ، ولا تقاطعوا وكونوا عباد الله اخوانا ، ولا يحل لمسلم ان يهجر أخاه فوق ثلاث ..) (۲) •

واته : یه کدی مه بوغزینن ، وه تیرمی به یه کتر مه بن ، وه بشت له یه کتر مه کن ، وه لیک دابر دابر مه بن ، هه موتان بهنده ی خواو برای یه ک بن ، وه حه لال نه بو هیچ مسوڵمانیک که ده نگ له برا که ی دابر ی بتر له (۳) پۆزان •

۶ - له جی یه گی دی فرموویه تی : (مثل المؤمنین فی توادهم وتراحمهم وتعاطفهم مثل الجسد اذا اشتكى منه عضو تداعى له سائر الجسد بالسهر والحمى) (۴) •

یانى : وینه ی پرواداران له دۆستایه تی و به زه یی به یه کتر دا هاتنه وه یان و میهره بانى یان له گه ل یه ک دا وه ک جهسته یه ک وایه ، کاتیک نه ندایکی نووشی ئازاریک ده بی هه موو نه ندایه کانی ترى لهش لئى ده گیر نه وه و ده ست ده ده نه شه ونخوونی و گرانه تی •

هه لبه ته ئه مانه لوینجیک بوون له ته غاریکی شه و ده قه ئیسلامی یانه ی ده باره ی چۆنیه تی و شیوه ی یتیک هاتن و به پێوه چوونی کۆمه لگای ئیسلامی

(۱) (بخاری ومسلم) پێوایه تیان کردوه له (عبدالله بن عمر) وه •

(۱) (بخاری ومسلم) پێوایه تیان کردوه له (أنس) وه •

(۳) (بخاری ومسلم) پێوایه تیان کردوه له (ابى موسى الاشعري) وه •

دهدوین که ده توانین له دووسی دېردا نېوه پڅوکه که یان بوخت که ینه وه :
 « ټیسلام ده به ویی مسولمان به ته نیا نه بی و نه دما ټکی چالاکو کاریگر بیت
 له نېو کومه لیک مسولمانی پړیک و پړیک و پړیز سوو و پړیکه وه جوښ
 دراوو ټک ترینجاودا » .

پښکومان هم باسه په کجار گرنګه و وتووېزو توښینه وه په کی فره
 هه لده گری ، کورد گوته نی : نه و هه ویره ټاوی زور ده وی ، به لام له بهر
 چنه د هویکه که په نګه له بابای زیرو وردین شیراوه نه بن جلوه وی
 پښووسی سرکیشو زهوت نه بووم توند ده کم و به ټارسته کړدنی
 پرسیار پک و وه لام دانه وی له کورنی ده ی پر مه وه :

هو ی بایه خ دانی ټیسلام به پړیز بوونی مسولمانان و خو نواندینان
 له پړیک پړیک و پړیک و پړیکه وه جوښ دراودا چیه !!
 له وه لام ده ټین :

له سونګه ی نه وه وه که ټیسلام به نامه و پړیازیکه بو سر له بهری
 زیانی ټینسان به ټاکو کومه له وه و سدر ټاپای لایه نه کانی زیانی وه بهر خو
 ده دات و هیچی لی نابویری چ معنه وی بیت چ سیاسی چ ټابووری چ
 کومه لایه تی ۰۰۰ چ ۰۰۰ هتد ، به لی له سونګه ی نه وه وه ، مه حاله
 ټافه ټینسان ټک ټوانی به ته نی به سهری دا پرواو به ندایه تی خوی گه وره
 به جی ټی ، نه که هر ټافه ټینسان ټک به لکو کومه له مروقتکی زوریش
 - مادام پړو بلاوو بی سهره و بهر و لیک ترازاو بن - ناتوان ټیسلامه تی
 به پړوه بهرنو له گشت لایه نه کانی زیانمان دا ده ستوروو یاساکانی خوا
 بکه نه پړیازو پسته شه قامی زیان جا له بهر نه وه ټایینی ټیسلام نه و هه مو
 گرنګی به ی به پړیک و پړیک و پړیزوونی مسولمانان داوه .

جا خوی گه وره پښمایي مان بکات بو بیر کړدنه وه ی پاست و ټاخوتی
 پاست و ټیش کړدنی پاست ، وه بمان گیري له وانه ی له پښاوی پازی کړدنی

خواو بهجئ هتانی ئەرکی بهندایهتی و خزمهت کردنی پربازه کهی دا هموو
به رزه وهندی به کی شه خسی ده خه نه نه ولا .

★ ههشتهمین گوههر :

کۆمه لگای ئیسلامی ته نیا به ک بنچینه و بنه مای ههیه له سهری پابوهستی ،
به ته عبیرکی تر نه وشتهی ده توانی هموو مسوڵمانان پیکه وه گرئی داو بیان
هۆننه وه ته نیا شتی که نه ویش ئیمان و پروایه :

شکی تیدا نه هه ر کۆمه ل و پیر و تاقمێک پێویسته بنچینه به کی
هه بیت که له سهری پابوهستی و هه موویان کۆبکاته وه ، جا نه و بنه ماو
بنچینه به ی کۆمه لگای مسوڵمانانی له سهر خپرده یته وه و لاقانی له سهر
ده چه قینی بریتی به له ئیسلامه تی و ئیمانداری .

له مه که به ی ئیسلام دا هه یچ کام له پره نگ و زمان و پره گه زو بنه چه که و
سنووری جوگرافیایی و ئاستی ئابووری نه که راونه بناغه ی کۆمه لگای
ئیسلامی ، با بزاین بۆچی ؟!

له سۆنگه ی نه وه وه که ئیسلام به پره و و پرۆگرای خوایه بۆگشت
ئینسانه کان به ته عبیرکی تر ئیموونی و نامه ی به دی هه نه ره بۆ وه دی
هه نه راوه کانی ، شتیکی وا که راوه به جوغزو بازنه ی تیدا خه پ بوونه وه ی
شوین که وتووانی به رنامه ی خوا که بتوانی هه موو ئینسانه کان له هه ر تیره و
نه ته وه و پره گه زێک بن و هه ر پره نگ و زمانیکیان هه بیت له نیو خۆی دا
به و یه ئه نه وه و هه موویان به خاته بن بالی مبه ره بانی خۆیه وه .

به لām ته گه ر هه تباو به روه رده گار سنووریکێ ته سکی که رده با به جوغزی
خه پرده نه وه ی ئینسانه کان وه ک .

۱ - تیره و هۆز بۆ وینه جاف .

۲ - یان نه ته وه بۆ وینه کورد .

- ۳ - یان په گز بۆ وینه ناری •
- ۴ - یان په نگ بۆ وینه سپی پست •
- ۵ - یان زمان بۆ وینه هندی •
- ۶ - یان باری ژیان بۆ وینه هزاری •
- ۷ - یان ناستی پروهوش بۆ وینه خوینده واری •

نوه له حاله تی په کمدا بېجگه له عه شیره تی جافو ، له حاله تی دووهمدا بېجگه له نه توهی کوردو ، له حاله تی سی یه مدا بېجگه له په گزی ناری و ، له حاله تی چواره مدا بېجگه له سپی پسته کان و ، له حاله تی پتجه مدا بېجگه له هندی زمانه کان و ، له حاله تی شه شه مدا بېجگه له هه زاره کان و ، له حاله تی حه و ته مدا بېجگه له خوینده واره کانی ده نیو خوئی دا نه ده حه و انده وه ، بېگومان نه وه شتیکی په وایه و له گه ل داد گه ری و کار به جی یی خودا ناسازیت •

جا بویه په ورو ردگار مه وای به نامه که ی هتده لیک کیشاو نه وه - به به راوه ژووی پېچکه و کوپړه پئ ده سکرده کانه وه - که هه موو ئینسانه کان بشوان له ژیر سیهری دا بجه وینه وه به په کیسک له شوین که وتوانی حسیب بکرتین •

جا له بهر نه وه ی تیره کانه جی تی تهرخان کراوی توپزینه وه ی نه م باسه نه^(۱) به هتانه به راچاوی چهند ده قنکی ئیسلامی کوتایی به باسه که دینین :

(۱) نه لقه ی چواره می زنجیره ی (ده بهر لیک پاچوونی ئیسلام و پېچکان مان بۆ لیک کۆلینه وه چاره سه رکردنی نه م مه سه له به تهرخان کردو ، نه م حه یفی جارئ چایی به چاوان نه دیوه ، وه که هه مو نه لقه کانی دیکه ی نه و زنجیره به •

۱ - خوائى گه وړه ده فەرموئى : (يا ايها الذين آمنوا لاتتخذوا آباءكم وأبناءكم اولياء ان استجبوا الكفر على الايمان ومن يتولهم منكم فاولئك هم الظالمون) توبه - ۲۳ - •

واته : ئه‌ى پر واداران بابو بر ايانان مه‌ گرن به‌ دۆست كه‌ كافر ئىتىيان هه‌ لێزارد به‌ سهر ئيمان دا هه‌ر كه‌ سىكيش له‌ ئىوه به‌ دۆستيان حسيب كات ئه‌وانه ستم كارن •

۲ - ديسان فەرموويه‌ ئى : (قد كانت لكم اسوة حسنة فى ابراهيم والذين معه اذ قالوا لقومهم انا برآؤا منكم ومما تصدون من دون الله كفرنا بكم وبدا بيننا وبينكم العداوة والبغضاء ابدا حتى تؤمنوا بالله وحده) متحنه - ۴ •

يانى : به‌ راستى - ئه‌ى مسولمانان - بيشپه‌ وىكى باشتان هه‌يه له‌ ئىبراهيم و شوێن كه‌ وتوانى دا كه‌ به‌ نه‌ ته‌ وه‌ى خويان گوت : ئيمه‌ ئيتان به‌ ريين و له‌ وه‌ش كه‌ ده‌ى به‌ رستن له‌ باتى خودا پر و اتان بى ناكه‌ين ، وه‌ دۆزمنايه‌ ئى و پق و قين له‌ ئيتوانمان دا هه‌يه هه‌تا هه‌تايه تاكو به‌ نه‌ ئى خوا ده‌ به‌ رستن •

۳ - هه‌روه‌ها ده‌ فەرموئى : (لاتجد قوما يؤمنون بالله واليوم الآخر يوادون من حاد الله ورسوله ولو كانوا آباءهم او ابناهم او اخوانهم او عشيرتهم اولئك كذب فى قلوبهم الايمان ۰۰۰) مجادله - ۲۲ - •

يانى : ميلله‌ ئىتكت وه‌ ده‌ست ناكه‌ وئى پر و ايان به‌ خوا و به‌ پۆزى دواى هه‌ بئى ، كه‌ سىكيان خۆش بوئى كه‌ دۆزمنايه‌ ئى خوا و پيغه‌ به‌ ره‌ كه‌ى ده‌ كات ، با ئه‌وانه بابيان يان كو پيان يان برايان يان عه‌شيره‌ تان بن ، ئه‌وانه - واته‌ ئه‌و مسولمانانه - خوا ئيمان و پر و اى له‌ دليان دا جئى گير كردوه‌ •

که واته : برای خویندەری ئازیز مادام خۆت بەشوئێن که و تووی پێبازی خوا دەزانی و دەتوێ لەتاقی کردنەوێ ئەم زیانەتدا دەرجی و لەئواری دۆزەخێ سەر فراز بێ و بە بەهەشتی بەرین شاد بێ بۆت نیه دۆستایەتی و برادەراییەتی بگری لەگەڵ بابایەکی بێ دین و ناموسلماندا با بابو براو خزم و خویشیش بێ ، تەنیا لەکاتیکیدا نەبێ که بتوێ بەرو سەرچاوەی زوڵال و سازگاری بەرنامەی خوای بەخشندەیی بیتی و لەچەنگ گومرایی و سەرگەردانی پزگاری کەمی ، بەتێ تەنیا لەحالتکی وادا نەبێ بۆت نیه لێی نیزیک وەبێ و لەگەڵی دا بگەپێی و تیکەلاوی لەگەڵدا بەرقەرار بکەي .

لێردا دەتوێ بەخێرای نیکایەکی بەخشێن بە مەسەلەیکدا که لەسەر دڵی زۆر کەس بۆتە گرفت و گرتی کوێرە ، شەویش مەسەلەیی نەتەواوەتی یە :

هەلبەتە وەك گوتمان لێردا تەنیا سەرنجێکی خێراییی دەدەینە ئەو مەسەلەیه چونکە لەجێیەکی دیکەیی تەرخان کراودا تا پاددەیکە ئاوەلامان کردۆتەو :

خوای مەزن ئیسلامی بەگوێزەیی سرووشتی ئێنسان ناردوووە و هیچ جۆرە کەم و کەسری و زیاده پەوی یەکی تێدا نایەتە بەرچاو .

مەسەلەیی خۆشەوێستی گەل و نیشتمانی یەکیکە لە غەریزە پێك هێنەرەکانی سرووشتی ئێنسان ، مادام وایە پێوستە لەئیسلامدا ئەو غەریزەیی پەچاو کراوە ، هەر وەك چۆن گشت غەریزەکانی تری ئادەمی تێدا پەچاو کراوە و حسابیان بۆکراوە ، وەك غەریزەیی : خواردن و خواردنەو (وکلوا و اشربوا و لاتسرفوا) اعراف - ۳۱ ، بخۆن و بخۆنەو و زیاده پەوی مەکەن . غەریزەیی جل و پۆشاک : (یابنی آدم قد انزلنا علیکم

لباساً یواری سوآتکم ۰۰) اعراف - ۲۶ - ، ئەی وەجەى ئادەم بۆشاکمان
 بۆ ئاردوون ئەو ئەندامانەتان دادەبۆشیت کە حەز ناکەن بەدەردەوە ین ۰ وە
 غەریزەى شت هەبوون (التملك) : (یا أیها الذین آمنوا لاتهلکم اموالکم ۰۰)
 منافقون - ۹ - ئەى برواداران مأل و دارایی تان بێ ئاگانان نە کات ۰ وە
 غەریزەى جینسی : (نسأؤکم حرث لکم فأتوا حرثکم أنى شتم ۰۰) بقره
 - ۲۲۳ - ژاننان جێى زاووزی و بەرەم هێنانى تێوەن هەركاتبكى
 ویست تان بچنە لای کێلگە کاتنان بچن ۰

هەروەها هەموو غەریزەکانى دیکەى ئێنسان هەر بەم شێوەیە ، جا
 مادام لەسرووشتی ئێنسانیش دا هەبە کە ئەو میللەتەى خۆش بوئ کە
 لەئێوان دا بێ گەبوەو ئەو خاك و ئاوەى خۆش بوئ کە تێیدا بێ گەبوە ،
 نابێ ئێسلامەتى پێى لەئێنسان گرتبێ کە گەل و هۆزو خاك نیشتمانەکەى
 خۆش بوئ ، چونکە ئەگەر گریمان پێى لێ بگرئ مانای وایە
 پێى لەغەریزەى کى ئێنسانى دەگرئ ، ئەمما چونکە چ ئێنسانیش و چ
 ئێسلامیش هەردووکیان لەکارگەى بەدى هێنەریک دا دروست بوون و
 پەخساون مەحالەو چاوەپوان نەکراوە کە تێک بگێرئ و لە پاستیک
 پابێن ۰

کەواتە ئێسلامەتى دژى ئەو چەشنە نەتەواپەتىیەى نیه کە سرووشنى
 ساغى ئێنسان دەى خوازئ ، بەلام ئەو چەشنە نەتەواپەتىیەى لە ئەندازەى
 سرووشتی خۆى دەچیتە دەرى و دەیتە پەگەز پەرستایەتى و بت پەرستى و
 بەکورتن دەیتە (فاشیزم و شۆفینیزم) ئەو بەهیچ پەنگێک لەبەرنامەى
 خوا دا پەوا نیه و بەتوندى تاوانبار دەکرت ، چونکە ئەو کاتە لەگەڵ بنجینە
 ئێسلامى بەکەدا تێک دەگێرئ و دزایەتى بەیدا دەکەن ، هەلبەتە هەر
 نشتیکیش لەگەڵ دەستوورو یاساکانى بەرنامەى خوا دا دز بومەستى پەفز

دەگرئۆ و مۆرى ناھەقى بۆۋە دەنرئۆ ، چونكە تېمە لەسەر ئەو بىنچىنەيە
 يەروەردگارمان بەخوای خۆمان زانیووە دەى پەرستىن و گەردن كەچى
 بەرنامەكەى دەبين كە لەھەموو سىفەتێكدا ئەواوەو بئى لەكەيدو ھەرچى
 بى فەرموئ (١٠٠٪) پاستو بئى خەوشە •

خوێنەرى ئازىز ئەوەش كۆمەلێك بوون لەو گەوھەرانەى كە بەنچاوى
 بئى ھىزى بەندە لە دەريای دەولەمەندى (اياك نەبد واياك نەستەين)دا دىئران «
 بەلام نەچى وايزانى ھەموو شتێك گوتراوەو لەبنى كدووى دراوە چونكە
 قەت قەت سنووردەر (محدود) بۆى ئالوئ بئى سنوور (لامحدود) دەورە
 بداتو دەئۆ خۆى بگرت ، ئايا لەپەرداخێكدا ئاوى زەرياکان
 دەخەوتەووەو جئى دەكرێتەو ؟!

تەستاش نۆرەى ئايەتى شەشەمینەو دەيتكە چاوەپوان دەكا ،
 (ولقد يسرنا القرآن للذكر فهل من مدكر ؟) قمر - ١٥ - يانى :
 بەپاستى قوڤانمان سێنا كردووە بۆ ھالى بوون ئەو كەس نە بئى لئى
 ھالى بئى ؟!

ته فیسری ئایه تی شه شههه

• اهدنا الصراط المستقیم ، پښمای مان که بو پئی پاست
مانای وشه کان :

اهدنا : (راغب الاصفهانی) ده لیت : (الهدایة - دلالة بلطف)
واته : هدایت پښمای کردنیکې هدی و نروم نیانه •

ئینجا ده لیت : (پښمای کردنی خواش بو ئینسان چوار شیوه ی هدی :
یه کهم : ئو پښموونی یه که هموو ئینسایتکی گرتو ته وه نه ویش بریتی یه
له زیری و قامو تی گیشتن ، وه که فرموویه تی : (قال ربنا الذی اعطی
کل شیء خلقه ثم هدی) •

دووه : ئو پښموونی یه که له سهر زمانی یغه مبه ران (علیهم السلام) و
کتیبه خواپی یه کان ناردوویه تی ، وه که فرموویه تی : (وجعلنا منهم أئمة
یهدون بامرنا ...) •

سئیه : ئو پښموونی و یارمه تی دانه ی تایبه ته به و که سه وه که
هدایه تی دراوه و پښازی خوا ی گرتو ، خوا ی گوره ش له م بارموه
فرموویه تی : (والذین اهدوا زادهم هدی) ، وه فرموویه تی : (ومن
یؤمن بالله یهد قلبه ...) • هتد •

چوازه م : پښمای کردنی پوژی دواپی بو چوونه نیو به هشتی ،
وه که فرموویه تی : (الحمد لله الذی هدانا لهذا ...)

هه‌لبه‌ته ئه‌و چوار هیدایه‌تانه‌ش ینکه‌وه په‌یوه‌ستن و هه‌رکایتیکان
 نه‌نجامی ئه‌وی پش خو‌یه‌تی ، چونکه که‌سیک ئی په‌که‌میانی بۆ
 نه‌ره‌خسایت ئی دووه‌می لی چاره‌پوان ناکړی ، وه که‌سیک ئی دووه‌می
 نه‌بیت ئی سێ‌یه‌می بۆ په‌یدا ناییت ، وه هیچ که‌سیک ئی چواره‌می بۆ
 نایه‌ته دی تا‌کو ئه‌و سێ‌یانه‌ی پشوه‌ی تیدا نه‌هاتنه دی ، (۱) •

دیاره لیره‌دا وشه‌ی (ه‌دایه‌) به‌ مانای سێ‌یه‌میان به‌کار هێتړاوه واته :
 ئه‌و پشموونی‌یه‌ی که‌ خوا ده‌ی‌دات به‌و ئی‌سانه‌ی که‌ پش‌بازی خوا‌ی
 گرتوه • پشوه‌ای تو‌یژه‌ره‌وانی قورئانیس (ابو جعفر الطبری) هه‌ر
 له‌سه‌ر ئه‌م پرایه‌یه‌ وه‌ک ده‌لێت : (ومعنی قوله « اهدنا الصراط المستقیم » فی
 هذا الموضع عندنا : وفقنا للثبات علیه) •

یانی مانای (اهدنا ...) له‌م شو‌ینه‌دا له‌کن‌مه : یارمه‌تی‌مان بده که
 له‌سه‌ر پش‌ی پاست بم‌ئینه‌وه (۲) •

الصراط المستقیم : ابو جعفر الطبری (ده‌لێ :) اجمعت الامة من
 اهل التأویل جمیعا علی ان الصراط المستقیم هو الطريق الواضح الذی
 لا اعوجاج فیه وكذلك ذلک فی جمیع لغات العرب ••

واته : گشت تو‌یژه‌ره‌وانی قورئان له‌سه‌ر ئه‌وه‌ن که‌ (الصراط
 المستقیم) ئه‌و پش‌یه‌ ئاشکراو پاسته‌یه‌ که‌ هیچ پیچ و په‌نای تیدا نه‌ه ،
 هه‌روه‌ها له‌هه‌موو زار - دیالیکت - کانی عه‌ره‌بیش‌دا هه‌ر وایه •

ئج‌ا دوا‌ی چه‌ند قسه‌یه‌کی دیکه ده‌لێت : وه ئه‌وه‌ی که‌ به‌لای منه‌وه
 چاتره بۆ مانای ئه‌م ئایه‌ته واته : (اهدنا الصراط المستقیم) ئه‌وه‌یه که‌

(۱) (معجم مفردات الفاظ القرآن) راغب الاصفهانی پیتی ه لایه‌ره

• (۵۳۶)

(۲) جامع البیان به‌رگی په‌که‌م ته‌فسیری سووره‌تی فاتحه‌ ئایه‌تی‌شه‌شم •

مه بهست لیره دا ئه مه بێت : یارمه تیمان بده که له سه ر ئه و پڕبازمه به ر قه رار
 ببن که هه لت بزار دوه و به نده خۆشه و یسته کانی خۆنت بۆ پڕنمایى کردوه ،
 که ئه ویش رێی پاسته •

چونکه هه ر که سێک پڕنمایى بکړئ و یارمه تى بدرئ بۆ گرتنى ئه و
 پڕی به ی ئه وانه گرتوویانه که خوا ییداون له یغه مبه ران و صدیقان و
 شه هیدان ئه و پڕنمایى کراوه بۆ ئیسلام و باوه پ به یغه مبه ران و یا به ند
 بوون به قورئانه و و ئیش کردنى به و که خوا ئه مرى یی کردوه و په وینه و
 له و که خوا به رگری لئى کردوه و شوێن که وتى پڕئ و شوێنى یغه مبه ر
 (صلى الله عليه وسلم) و پڕئ و شوێنى ئه بو به کړو عومره و عوسمان و عه لى
 خویان لئى پازى یی و هه ر به نده یه کى تری خوا به رست ، هه موو ئه وانه ش
 له (الصراط المستقیم) دا هه ن^(١) •

که واته : بوخته ی قسان ئه مه یه که مانای : (اهدنا الصراط المستقیم)
 یانى : خوا به پڕنمایى مان بکه بو ئیسلام و یارمه تى مان بده که له سه رى
 به رده وام بین •

تێستاش با بچینه سه روکارى ئه و مروارى و گه وه ره نه ی له ده ریاى
 ده و له مه ندى دا هه ن و به یی توانا و بۆ لوان بپێکیان لئى ده رین و له سه ر
 سینی زمانى کوردی بۆ خوینه رانی ئازیزیان پانوتین :-

★ گه وه رى یه که م :

به رنامه و پڕبازى ژبان ییو یسته ته نیا له لایه ن خوا وه نه خشه ی
 بۆ بکیشری و دا به رئ ، چونکه ئیسان هه ر چه نده زانا و بلیمه ت و لئى ها تو و

(١) سه رى (جامع البیان) بکه به رگى یه که م ته فسیری سوورده تى فاتیحه •

بئى شتى وای له باران دا نیه و له ئافار کارى وادا داماوو ده سته و ستانه • بؤ
سه لماندى ئهم قسه يه ش دوو به لگان دېښنه وه :

به لگه ی به کم : بئزاري و ناپه زايی دهر برېښي زاناو مشوور خوړانی ولاته
پوژئاوایی و پوژ هه لاتى به کان سه باره ت به و بارو دوڅه ی تى یدا ده زین و
به و پئ و په سم و ده سته و رانه ی حو کميان به سه ردا ده کهن ، وه ئيعتيراف
کردنيان به کم و کوپى و ناته و اوی ئهو پېچکانه ی ئينسان دای ناو ن •

هه لبه ته ئيمه ناتوانين قسه و هه لوېستی هه مو ئهو زاناو پدئين سپی يانه
بخه ينه به رنېگا که به ده ست شماره ستانه تى به ماددى به بئ ئه خلاق و بئ
بئ پرووچه که يانه وه زاله يانه چونکه نه که هه ر له قه ردى چه ند لاپه رده ک
بگره له قه ردى چه ند کتييکيش دا نين ، به لام لويچيک نيشانه ی ته غاريکی به و
چه ند نموونه يه ک دېښنه وه :

۱ - شاينه تى دانى دکټور (الکيس کاريل) که باداشى (نؤبل) ی
ستاندوه ئهو کابرايه له کتيى (ئينسان ئهو نه ناسراوه !) دا ده ئيت : (۱)
(•• هه ر چه ند به ريشکان و فيرکاران و زانا يانی ته ندروستى زان
به دلاوایی به وه هه وئ و تېکوشتانی خوڤيان به خت ده کهن بؤ سوودى ئينسان
ئهمما نه گه يونه ئامانج ، چونکه ئه وان چه ند نه خشه و پيلاتيکيان پوژئاوه که
ته نيا به شيک له پاستى يان ده نيو خو گرتوه •

وه ده گونجئ ئهم قسه يه سه باره ت به وانه ش بگوتريئ که ئاره زوو و
خه يال و ويسته کانيان به ئاره زوو و خه يال و ويستى تر ده گوپنه وه له
يتساوى هيزو ييزى ئينسانى دا (۲) ••• وه ئهو خاومن پېردوزانه

-
- (۱) سه يرى کتيى : (الانسان ذالك المجهول) بکه ص ۲۹ ، ۳۰ ، ۳۱ •
(۲) وادياره وه رگيرپه عاره به که چاک نه ی توانيوه چه مکى ئهو يه کدور
دېره دهر برېښي ، هه لبه ته ئه منيش ئهو چى نووسيوه هه ر ئه وه
وه رگيرپه اوته وه •

شاره ستانه تی به ك دروست ده كهن كه هه رچه ند به ئامانجی وه ده ست هینای
به خته وه ری مروف په خستیراوه به لام ته نیا له گه ل پرواله تیکي ناته وایان
شیوینراوی ئینسان دا ده گونجی . (باش سه رنج ده) .

ئو پزیم و به رانامانه ی خاوه ن بیردوزه کان له پیری خویان دا دروستیان
کردون هیجان ده باران دا نیه ئاخړ به نده کانی شوپشی فه په نساو
خه یالاتی «مارکس» و «لنین» ته نیا به سه ر چهند بابایه کی ووشك دا
ده چه سین . . مادام وایې پویسته به ئاشکرا بزانی ئی كه ده ستورو پړو
په سمی په یوه ندی به کانی ئینسانه تی تا ئیستا نه ناسراون ! ، چونكه زانیاری په
کومه لایه تی و ئابووری به کان چهند زانیاری به کی گوتره کارین .

به و پتی به دهرده که وئی كه ئو بارو دوخه ی زانیاری و ته کتولوجیا
تییدا سه رکه وتوه و بو ئینسانی په خساندوه له گه ل ئینسان دا ناسازی ، چونكه
هه ر له خووه به گوتره کاری دروست کراوه و به پتی په چاو کردنی هیچ
چه نه تپوه پامانیک له سرووشتی ئینسان پوژراوه .

ئنجار دیرژه به قسه کانی ده داو ده ئیت :

بوخته ی مه به ست ، زانیاری به ماددی به کان فره وه پیش که وتوونو
به ره یان ستاندوه ، ئه م ما زانیاری به ئینسانی به کان له حاله تیکي سه ره نای دان ،
هوی هیواشی به ره ویش چوونی زانیاری زیان (علم الحیاة) یش ده که پته وه
بو حاله ته جوړ به جوړه کانی زیانی ئینسان و بارو زرووفه کانی ، وه
هالوژی دیارده ی زیان ، وه بو جوړی بیک هاتنی زیری مان که
زور زور دلخوشه به تقوم بوون له دنیای ماددی و میکانیکی دا .

. پویسته ئینسان پتوه ری هه موو شتیک بیت به لام واقع به
به راوه ژوو وه به ، ئینسان زور پیز په رو غه ریبه له و دنیا به دا که دروستی
کرده ، ئینسان نه ی توانیوه دنیای خوی پیک و پیک کات چونکه

شاره‌زایی پرستشینه‌ی دهرباره‌ی خۆی نیه ۰۰۰ نهو نیوه‌نده‌ی که ژیری و زانستی‌مان هیناویه‌ته دی گونجاو نیه بو مه ۰۰۰ تیمه گه‌لکی چاره پەشین چونکه ژیری و پەوشتمان داده‌به‌ژی و نزم ده‌پته‌وه ۰۰

نهو دله پراوکتی و غەم و په‌زاره‌یه‌ی دانیش‌توانی شاره‌هاوچه‌رخه‌کان به ده‌ستی‌یه‌وه ده‌نالین زاده‌ی پزیمه‌سیاسی و نابووری و کۆمه‌لایه‌تی‌یه - کانیا نه ۰۰ تیمه کوشته‌ی دواکه‌وتوو‌یی زانیاری‌یه ئینسانی‌یه‌کانین له زانیاری‌یه ماددی‌یه‌کان ۰

ئینجا ده‌لێت : تاقه‌ پێ‌ی چاره‌سه‌رکردنی ئهم گێروگرفته‌و لابردنی ئهم کۆسپه‌ په‌یداکردنی زانیاری‌یه‌کی قول‌ت‌ره به‌نه‌فسی خۆمان ۰۰۰ جا مادام شاره‌ستانه‌تی ماددی‌هاوچه‌رخ حاله‌تی سرووشتی‌ژیانی تیک شکاندوه‌و شیناودوو‌یه‌تی ، زانیاری‌ ئینسان - ناسی له‌همموو زانیاری‌یه‌ک پتر بو‌ته پێ‌ویست ۰۰

به‌لێ له‌پروانگه‌ی (الکسیس کاریل) هوه پتر شاره‌زا بوون دهرباره‌ی ئینسان تاقه‌ پێ‌ی چاره‌سه‌رکردنی گێروگرفته‌کانمانه‌و تاقه‌ پێ‌ی پاست کردنه‌وه‌ی لاتهلێ و خواری باری‌ژیانی شاره‌ستانه‌تی ماددی‌ته‌مه‌رۆیه ، په‌لام له‌پاستی‌دا (الکسیس کاریل) به‌ی به‌ ده‌رمانی‌ پرستشینه نه‌بردوه‌و زۆریش جێ‌ی گله‌یی نیه چونکه ئهو له‌ نیوه‌ندیک‌ی وادا ژیاوه که له‌ئیسلا‌م بێ‌خه‌به‌ری تاپ‌ادده‌یه‌که هه‌ندیک‌یان هه‌ر ناویشیان نه‌بێ‌ستوه ده‌نا له‌پاستی‌دا نه‌و تاکه‌ پێ‌و نه‌و تاقه‌ ده‌رمانه‌ی دکۆر(کاریل) به‌دوای‌دا ویله‌ ته‌نیا ئیسلا‌مه ، به‌لێ ته‌نیا ئیسلا‌مه که هه‌موو لایه‌نه‌کانی مرۆف په‌چاو ده‌کاو هه‌جیان بشت‌گوێ ناخات ، ته‌نیا ئیسلا‌مه که وێ‌پ‌رای گرنگی‌دانی به‌ پشه‌سازی و ئاوه‌دانی گرنگی‌یه‌کی زۆریش به‌ لایه‌نی پرووحی و نه‌خلاقی ئینسان ده‌داو نا به‌لێ لاتهل‌بێ‌و خوارو خێج بیت ۰

دیس‌ان ده‌کاریل ده‌لێت :

(لەپاستىدا مەرفايەتى ھەولتىكى زۆرى داوھ خۆى بناسى ، بەلام
 لەگەل ئەوھشدا ئىمە خەزىنەيەك زانىارى و تىپىنى مان ھەيە كە زاناو
 فەيلەسووف و شاعىرو زاناگەورە پووحىيەكان كۆيان كەردۆتەو ، تا ئىستا
 تەنيا چەند لاىەتىكى ديارى كراومان لە نەفسى خۆمان ناسىو ، ئىمە
 نازاين ئىنسان بەشۆيەكى گشتى برىتىيە لەجى ۰۰ ئىمە ھەر ھىندە
 دەزاين ئىنسان لەچەند پارچەيەكى لىك جوودا پىك ھاتو ۰۰ ھەر
 كامپىكمان پىك ھاتو لەكۆمەلە تارمايىيەك لەتۆپەپاستىدا پاستىيەكى
 نەاسراو ھەيە !!

۰۰ لەپاستىدا نەزانىيەكەمان ھەمە لاىەنەيە ، چونكە زوربەى
 ئەو پرسىيارانەى ئەوانە ئاپاستەيان دەكەن كە دەربارەى مەرووف لى
 دەكۆلەو بەبى وەلام ماونەو چونكە چەند لاىەتىكى بى سنوور لە دىناى
 شىراووماندا ھەن كە ھەتا ئىستا پەيان بى نەبراو ۰

ئىمە تا ئىستا وەلامى زور پرسىياران نازاين بۆ وئە :

چۆن ماددە كىمىيىيەكان پىكەو دەنووسىن بۆ پىكھانى ئەندامەكانى
 خانە ؟ !

چۆن (كرومۆسەكان) كە لەتۆپەپاستى ھىلکۆلەى پىتتىراو
 (البويضة الملقحة) دا ھەن سىفەتەكانى ئىنسان لەو ھىلکۆلە وەر
 دەگرن ؟ !

چۆن خانەكان سەربەخۆ بەكۆمەل پىزدەبن و دەبنە ھۆى پىكھانى
 شانەو ئەندامەكان ؟ ! ئەو خانانە ھەر دەلىى پۆلە مېروو و مېشەنگوينەن
 پىشەكى ئەو ئەركە دەزاين كە بۆيان ديارى كراو ؟

پىكھانى سەرووشى دەروونى و فەسۆلۆجى مان چۆن ؟ !

تیمه ده زانین که لهچەند شانه و ئەندام و شلەیهک پیکهاتووین ، ئەمما
بە یوئەندی نیوان شعور و دەماغ (میشک) تا تێستا نەیتێیە .

تیمه تا تێستا پێوستی مان بە شارەزایی تەواو هەیه دەربارە ی
فسیۆلۆجیای خانەکانی میشک . تا چ ئەندازەیهک ئێراده کار دەکاتە
سەر لەش ؟

ژیری چۆن تەئسیری تێ دەکری لەلایەن ئەندامەکانە
تیمه تا تێستا زۆر دوورین لە ناسینی ماهیەتی پە یوئەندی یەکانی نیوان
پەیکەری تێسکی و ماسوولکە و ئەندامەکان و جوۆرەکانی پچالاکێ ژیری و
گیانی .

و ئە تا تێستا ئەو غامیلانە ناسین کە دەبێتە هۆی هاوسەنگی میشک و
بەرەڵستی کردنی ماندوویی و تیکۆشان دزی نەساغی یەکان
نازانین چۆن هەستی ئەدەبی و هیزی دەربڕین و جوورنەت زیاد دەین .

ئەمانە و چەندین بڕسیاری تری نەزمبێراو دەگونجێ بکڕین
بەلام گشتیان بێ وەلامن ئاشکرایە کە هەرچی زانایان پێشکەشیان
کردووە لەوەدا کە پە یوئەندی هەیه بە ئێنسانەو : هەتا تێستا ناتەواو ، وە
زانستی مان سەبارەت بەخۆمان هەر لەقۆناغی سەرەتایی دایە^(۱) .

کەواتە بە ئیختیرافی گەورەترین زانای ژیان ناسی ئەو روبا زانیاری مان
دەربارە ی ژیان و ئێنسان زۆر کەم و کورتە و هەر لەقۆناغی سەرەتایی
دایە ، وە ئەو ژیانە ی کە تێدا دەژین و پڕە لەتەنگ و چەلەمە و گیرمو
کێشە زادە ی نەشارەزایی و کەم و کورتی و ناتەواوی شارەزایی یەکانمانە
دەربارە ی خۆمان .

هەلبەتە کە سێکیش هێندە نەشارەزاو نەقام یێت دەربارە ی خۆی

(۱) (الانسان ذلك المجهول) ص ۱۳ ، ۱۴ . وەرگیرانی عادل شفیق .

بۆي نيهو په وانيه ههستيت به داناني بهرنامهي ژيان بو خوي ، چونكه
شتك لهسر نه فامي و نه زاني دابمه زري هه راته واو و كه مو كه سر
دهر ده چيت و هك گوتراوه :

خشت اول چون نهاد معمار كچ

تا ثريا ميرو د بنيان كچ^(۲)

تستاش بابچينه لاي يه كيكی تر له بليعت و شاره زاياني شارستانه تي
ماددي بزاني چ سكالايه كي هه يه سه بارهت به شاره ستانه تي يه كه يان و
چهند بزارو نا رازي يه لاي :

۲ - شايه نسي داني (رينه دوو) هه لگري پاداشي نو بل
له زانياري يه كان دا : نهو كا برابه له كتيي : (انسانيه الانسان ، نقد علمي
للحضارة المادية) دا ده ليت :

(زانياري و ته كنولوجيا ئاميرنكن هيج په وشو و نه خلاقان نيهو
ده گونجي به كار بترين بو ختر يان بو شه پ يان بو ئاوه داني يان بو كاو
كردني) -

(- تيمه لافي نهوه لي ده دهين كه له چاخ زانياري دا ده ژيهين ، به لام
له پاستي دا مهيداني زانياري نه مرؤ هاوسهنگي يه كي واي تيدا نيه . كه
مهودا بدات به زانياري له هه لسوپاني كاروباري مرؤفا سوود به خش

(۲) واته : كه وهستا خشتي يه كه مي به ناپيكي دانا ، نه گهر خانوو تا
(ثريا - كو) بپروا هه ر خوار ده بتي . (كو : كومه له
نهستريه كن) .

(۰۰) بړواوون بهمه که دنیای هاوچرخ بووچ و بڼیو شتیک نیه هرکورت کرابتهوه لهسەر فیللمسووفهکانو ئه‌دیه به‌رزه‌کان ، به‌لکو شتیکه له‌نیو گشت کومه‌له ئابووری و کومه‌لایه‌نی‌یه‌کان‌دا باوه و کارده‌کاته سەر هموو دیارده و چالاکی‌یه‌کانی زیان) • (۲)

(۰۰) ئینسانی ئه‌م‌پو‌ژ‌گاره له‌زورلاوه وه‌ک‌ئو ئا‌زله کیوی‌یه ده‌چی که‌ زیانی‌ خوی له‌باغی گیانداران (ح‌دیقه‌ الحیوانات)‌دا ده‌باته سەر، ئینسانی ئه‌م‌پو‌ وه‌ک‌ئو ئا‌زله‌ خوراک و پاریز‌گاری لی‌کردنی ته‌واوی ه‌دیه‌، به‌لام له‌و هانده‌ره سرووشتی‌یه بنه‌رته‌نی‌یانه بڼی به‌شه که بن‌چینه‌ی زور له‌ته‌رکه جه‌سته‌یی و پرووحی‌یه‌کان‌نی ، ئینسانی ئه‌م‌پو‌ نه‌ک‌ ه‌ر به‌برای ئینسانی بڼ‌گانه‌یه و به‌ سرووش بڼ‌گانه‌یه به‌لکو زور له‌وه گرن‌گتر ئه‌مه‌یه که به‌خوشی بڼ‌گانه‌یه) (۳)

(۰۰) ئه‌و په‌ش‌بینی‌یه نوی‌یه به‌زوری هه‌لقولاوی سەرچاوه‌ی د‌نیا نه‌بوونی گشتی‌یه به‌هوی ده‌رک‌کردنی ئه‌مه که زانیاری توانای چاره‌سەر‌کردنی گیر و گرفته‌کانی ئینسانی نیه) • (

(۰۰) زانیاری به‌وه تاوان‌بار ده‌کړی که به‌کارده‌هتیرئ بۆ پوو‌خاندنی بن‌چینه‌ دینی و فله‌سه‌فه‌کان بۆ ئه‌وه‌ی چه‌ند ج‌نگر (بدیل)‌نکی وایان له‌شوی‌ن‌دا دا‌ب‌ئیت که په‌وشت و په‌قاری ئینسان ئا‌پاسته بکات و تیر واینی‌کی

(۱) (انسانیه‌ الانسان) ص ۲۵ •

(۲) سەرچاوه‌ی پ‌شوو ص ۳۳ •

(۳) سەرچاوه‌ی پ‌شوو ص ۳۳ •

(۴) سەرچاوه‌ی پ‌شوو ص ۳۳ •

ماقوول و به قیامت پیش کش بکات سه باره ت به بوونه ور . (۱)

(۰۰) وه ئیمه ناتوانین شیوازی زیانمان بگوپین مادام چند پره وشتیکی کومه لایه تی-نوئ نه یه نینه کایه ۰۰ به لکو دینکی کومه لایه تی نوئ ۰۰ جا که یفی خویه تی شپوهی نه دینه نوئ یه هر چوئیک بیت پیوسته بنجینه که ی پیکه وه ه لکردن و پیکه وه گونجان و ته بابی بیت له نیوان ئینسان و سرو وشت دا له باتی ئاره زووی شپانه بو چه وساندنه وه زال بوون) (۲)

(۰۰) هه ولدانیش بوئنه ددی هه لوئستیکی ئینسانی گهردن که چ نه بوو بو فهرمانه کانی ته کنولوجیا به ره و دوا گه پانه وه تی شکان نیسه به لکو هه لوئستیکی به ره و پیش چو وانه و کوششیکی پاله وانه یه . (۳)

(۰۰) زورکس ماندوو بوون له م پاکردنه شیتانه دا بو گوپینی به رده وام ، وه ئه وانه ی به ته مه نن ماندوو بوون ، به لام تازه پی گه یشتوان وایان لی هاتوه هیچ بایه خیکی تدا به دی ناکه ن ، وه کاتیک ئه وانه هالوزی ئه م زیانه سه رگیز که ره ده بین و نه وه هه موو تیکوشانه ده بین بواهیانی ته کنولوجیای نوئ تا کو نه و گپرو گرافانه چاره سه ر کات که هر نه فسی ته کنولوجیا خوقاندوونی !! هوار ده که ن :

(ئه م جیهانه بوه ستین ، ئیمه ده مانه وئ بجینه ده ری) (۱)
دسان رینه دبوو ده لیت :

(۱) سه رچاوه ی پیشوو ۶۳ .

(۲) سه رچاوه ی پیشوو ۶۳ .

(۳) سه رچاوه ی پیشوو ص ۲۳۲ .

(۱) سه رچاوه ی پیشوو ص (۱۹۸) .

(۰۰۰ زۆربەى زۆرى گېر وگرفتەكانى ئىنسان لەدىنای ھاوچەرخدا دەگەپتەووە بۆ خۆدانە بەر تەئسیری شارەستانەتى و شارىشىنى پىشەمازى ، وە پىس بوونى دەورووبەرى جۆراو جۆر وەتیکچوونى فېئولۇجى کە لە گۆپانە کت وپرى يەكانى شىوازەكانى ژيان پەيدا دەبى ، وە دوورکەوتنەووە لە مەیدانە سرووشتى يەكانى ژيان و دەورووبەر ، تەگەرە عاتىفى يەکان ، گۆشەگىرى دەروونى لەشارە قەلەبالغەکاندا ، وە ووشكى و ماندوویى و پابواردنى ناچارى - بەکورتى ھەموو ئەو بارودۆخانەى تەکنۆلۇجیا دروستى کردوون بەبى ياساوپرۆگرام و بى نەخشەکىشان و سنوور بۆ دانان ئەمانە گىشتيان تەئسیر دەکەنە سەر ھەر کەسێک لەدانىشتوانى ولاتە دەولەمەندەکان بەبى جیاوازى ، ئەم تەئسیرانەش شتىكى پەسەن نین لەسرووشتى ئىنساندا بەلکو کاردانەوہى سرووشتى ئىنسانن لەبەرانبەر شتە داھىتراوہ تەکنۆلۇجى و کۆمەلایەتى يەکاندا)

ئەوہش ئىعتىرافى يەکیكى تر بوو لەکەلە بلىمەت و زاناکانى دانىشتووى شارەستانەتى ماددى لەسەر پووجى شارەستانەتى يەکەيان و دەستەوستانى زانىارى لەئافار ھىنانەدى بەختيارى و خوشبەختى بۆ ئىنسان •

۳ - ئىعتىرافى (پووجیە گارودى) فەیلەسووفى مارکسى فەپەنسایى :

پووجیە گارودى کە بەگەورەترین پىشەواى مارکسىزم حسیب دەکرئى لەسەدەى پىستەمداو تەنانەت مارکسى يەکان بە نوئى کەرەوہى مارکسىزىمى لەقەلەم دەدەن ، لەماوہى پىشوویدا بە شىوہ يەکی پەسەى ئىسلام بوونى خۆى دەپرپى و وازى لەبیردۆزدى مارکسىزم ھىناو لەبىرى ماترىالیستى يەوہ بەپرى يەوہ بۆ بىرى خواناسى و مسولمانەتى ، جا بەدەردى کوردەکە گوتى : بەسەد ھەکیم ھىندەى دەردەدارێک نازانن ، دەبا بزانین گارودى نەو مسولمان و کۆنە مارکسىست پرای چىە سەبارەت بەو بىردۆزانەى ئىنسان

داياناۋو بەۋ شارەستانەتى بە ماددىيە لەسەر بىنچىنەى زانىارى
پوۋت و پىچراۋ لە ئاين پۆنراۋە :

دكتور (محمد جابر الانصارى) لە جاويى كەوتىڭدا لە گەل پۇجىيە
گاردى دا ئەم - وتوۋىزە مان بۆ دە گىرىتەۋە : ^(۱)

دكتور محمد جابر : بۆچى لە ماركسىزم ھەلگەپاۋىيەۋە دزى
شارستانەتى پۇژئاۋاى سەرمایەدارى دەۋەستى و دەست كردە بە
بانگەۋازى كردن بۆ بەرنامەيەكى نوئى ۰۰ كە ئىسلامە ؟

پۇجىيە گاردى : گەۋرەترىن تاۋانى شارەستانەتى پۇژئاۋا ئەمەيە
كە تەنیا پىشتى بە بەرەۋىش چوۋنى ماددى بەستەۋە ۰۰ زىادى بەرھەم ھىتانو
ھەلگىشىنى ئاستى پاۋاردن بەتاقە پىۋەرى پىش كەوتن و بەختىارى دەزانى ،
بەلام ئايا ئەنجام چ بوو ؟ ئەنجام چ بوو پاش بەرھەم ھىتانى زۆر
لەترومبىل و مەكىنە ئامىرى كامپىۋتەر ؟ پاش زۆر لەبانق و سەرمایەى
گەۋرە ؟ پاش شارو پىۋان و كارگەۋ فابرىقەخانەى زۆر زەۋەند ؟!

دواى ئەم ھەموو بەرھەم ھىتانە سەرمان بەكۆئ دەگات ۰۰ كوا
بەرەۋىش چوۋن لەلایەنى پوۋحى و پەۋشت و ئاكارى بەرزو پەفتارى
ئىنسانانەۋ بەختەۋەرى پاستەقىنە ؟!

تاقە ئەنجامى ئەم بىردۆزە ماددىيە ئىستا ئەۋەيە كە جىھانى ئەمپۇ
ھۆى خۆ لەئىۋ بردنى ئەك جارىڭ سەدانجار و دەست ھىتاۋە ۰۰
بەلام بەبى ھەلگىشىن و فرازوۋبوۋنى ھاۋسەنگ و بەرامبەر لەپەۋشت و
ئەخلاق و ئاكارەپۇجىيەكان كە دەبنە بەرچ و لەمبەپ لەپىۋى ھىزى
و یران كارى مرقۇفدا •

(۱) ئەۋ جاويى كەوتنە لەگۇڤارى (الدوحة) - قطرى - ى دا لەژمارەى
(۸۴) ى سالى ۱۹۸۲ تۆمار كراۋە لاپەپە (۱۰ ، ۱۱ ، ۱۲ ، ۱۳) •

ئىنجا ماركسىزىمىش ھات تاكو ھەمان تاوان دووبارە بىكەنمەۋە بەللام بە شىۋەيەكى تر ، ماركسىزىمىش بىردۆزەى ھەلەكشىن و بەرەۋېتىش چوونى سەرمایە و دارايى كرده سەنگى مەھكەۋ پىۋەرى پىش كەۋتن و كامەرانى ئىنسان ، زىاد لەمەش بەرەۋېتىش چوونى سەرمایە و لايەنى ماددى كىرد بەقانونىكى ھەتمى و بەردەۋام بۆ فرازوو بوونى سۆشپاليزم ، ئىنجا پۇزىمى سەرمایەدارى و پۇزىمى ماركسىزىمى كەۋتنە پىش بىر كى لەيەك مەيداندا ، مەيدانى بەرھەم ھىنانى ماددى بەردەۋام ھەتا ھەتايە و بەبى ئامانچ .

تاقە جياۋازىيەك كە ھەبىت لەنتوان ئەۋ دوو پۇزىمەدا ئەمەيە كە يەككىيان تاك (فرد) دە كاتە بىنەماي پۇزىمەكەى و يەككىشيان كۆمەل ، بەللام مېزوو بەرەۋ دوا ناگەپتەۋەۋ ھەتمەن دەبى بەرنامەۋ بەپىرەۋىكى دىكە ھەبىت بۆ دروست بوونى شارستانەتى و گەشە كىردن .

شىتكى سەلتىراۋە لەپروانگەى مەۋە كە سۆشپاليزم لەسەر ئەم بىنچىنە ماددىيەى ئەمپۇ مەھالە ، سۆشپاليزم نايەتە دى بەبى گەشە كىردن و فرازوو بوونى پوۋحى و ئەخلاقى لەسەرۋوى ماددەۋەۋ لەسەرۋوى گەشە كىردنى ئابوورىيەۋە ، ھاتنەدى ئەمەش مەھالە چ لە پۇزىمى سەرمایەدارى داۋ چ لە پۇزىمى ماركسىزىمدا چۈنكە ھەردوۋىكىان كەۋتوۋنە ھەمان ھەلەۋە كە بىرىتىيە لەھەۋل دان بۆ ھىنانە دى شارستانەتى بەبى ئىمان ۋەقەقیدەۋ بەبى لايەنى ئەخلاقى و پوۋحى) . (۱)

بەللى خوتنەرى ئازىز ئەۋەش پاى گەۋرەترىن پىشەۋاى ماركسىزىمى سەدەى بىستەمە سەبارەت بەپۇزىم و فەلسەفەى پۇزىھەلات و پۇزىئاۋا بەتەبىرىكى تر ماركسىزىم و كاپتالسىم ، ۋەك دىتمان بىرۋاى واىە كە ھىچ

(۱) لەگەۋھەرى دوۋەمدا دىسان دەگەپىنەۋە سەرگارودى قسە

بەنرخەكانى .

کامیان بټرو پرستی نه وه. یان نه بتوانن شارستانه تی پاسته قینه ټټنه دی و
خوښه ختی و کامه رانی یو کومه لی ناده میزاد فراهه م ټټن .
به بستیوانی خوا له گه وهه ری دوو م دا ده ری ده خه ین که کارودی و
هاو بیرانی چ بیرو باوه پرو به نامه یکه به چاره سه رو شیفای زامی ئیسانه تی
ده زنان .

۴ - ئی تی پانی (میلو فان دو جیلاس) نندامی لیژنه ی مه رکه زی
حیزی شیوعی یوغسلافیای ټشو و .

میلو فان دو جیلاس که یه کیک بوو له نندامه هره به رزه کانی حیزی
مارکسیزمی یوغسلافیای چوټنه تی که و تنه گومان و هه لکه پانه وه ی خوی
له بیردوژه ی مارکسیزم تاوا ده گپ ټته وه :

(.. ئه من هه موو شتی کم له بیر به پوژو سه عاته وه هه روه ک پوژن
تو به کار وه ختی ته جه للاو دره وشانه وه ی خوی له بیر ده مټی :

نه وه هه مووی له شه وی ۷ ، ۸ ی کانوونی یه که می سالی ۱۹۵۳ ز دا
پووی دا ، پاش نه وه ی وه که شه وانی تر چوومه سه ر جی و نوو ستم ،
کت و پر له نیوه پاستی شه وی دا وه خه بهر هاتم ، بیریکمی نوټی هاته می شکمه وه
به لام یه که سه ر بریارم دا که مه حاله واز له یرو باوه پر کهم - مارکسیزم -
ټټم ، ئه من له و سه روحه دی دا چه ند و تار یکم له پوژنامه ی حیزب دا
نووسی بوو که به عزیک به (کونه به رستی) یان له فقه لم دا بوو .

ده مزانی که پرایه کانم نه وه نده ناخایه نی ده بنه هو ی ټیکچوونی
به یوه ندیم له گه ل هاو پټی یانی لیژنه ی مه رکه زیم ، نه وانه ی که هه موو
ته مهنی لاوی و زور به ی ته مهنی (قهیره یی) م له گه ل دا برد بوونه سه ر ،
له تاواتیکمی هره به رزمان ده کو لیه وه و پاش نه وه ی دل ی خو مان زور
پی خو ش کردو خه فتمان لی خو اردو ئاره ق و خو ټنمان له پی دا پرشت ،
بو مان ده رکه وت که و پرته یه که و هاتنه دی مه حاله .

خیزانه کم (سیفانیا) به ئارامی نووستوو لهولای ژووره کهوه ،
بهلام ههشم بهمه بوونی ده کرد له ئیو تاریکی و ئارامی شهوگاری بئی
برانه وهدا •

ویستم زه نیم له سهر ئهم جووره شته مه ترسی لی کر او انه هه له نگیم
ئهمما فایدی نه بوو ده نگوت بر یاریکی کۆتایی له نه فسمدا دراوه ، شتیک
که ناچارم ژیانم و ئاوانه کانم و له مه مووشی گرنگتر خاوو خیزانمی له پێتاودا
دانیم ، ده مزانی که هیچ هیوام نیه له م جهنگه دا ، لهو ده مهی دا چاره نووسی
(ترو تسکی) م وه بیر ده هاته وه له دلی خۆمدا ده مگوت : وا چاتره پیاو
وهك (ترو تسکی) بیت نهك (ستالین) ، وا چاتره که تی شکی و بهاپرئی
نهك خیانهت و ناپاکی له گه له ویزدان و ههست و نهستی ئینسانانهی دا بکات .
ته نانهت بیرم لهو ساله درێزانهی گرتوو خانهش ده کرده وه ، که
دیاری کرابوو بو یه کیک که حوکم دریت به سزای خیانهت !! یان سزای
پرو پاگهندهی دژانه (الدعاية المعادية) که بریتی بوو له (٩٧) سال ئهوانم
به زهیندا ده هات وه کو حوکمه که ده رجوو بیت •

ئاوا - به خه یال - خۆم به ته نی و به سووک سهیر کراو ده هاته بهر نچاو
باش ئه وهی هاو پێ یانم خیانه تیان له گه له دا کردم و سزای تۆقینه ر خاوو
خیزانمی گرتوه •

ئهمما ئه و مل ملانی سه ختهی له ده روونمدا ده گه پا به زوویی کۆتایی
پێ هات ته نانهت پتر له جهند ده قه یه کی نه برد ، یه کسهر هاته وه سه ر خۆم و
زه نیم کو بووه دوا ی ئه وهی به هۆی خه و آلوویی یه وه بهرت بوو بوو .^(١)
چونکه ده مزانی به لی ده مزانی که حه ققه تی من لێره دایه و مه حاله

(١) مجتمع غير كامل الشيوعية المتفككة ، ميلوفان دو جیلاس ص ٢٨ •

وازی لئی بتم ، هەر چەند بەلایەکی ئەستەمیش چاوە پێم کات کە پێی دا
تێپەڕم .

ئەجا پڕۆیشتم بۆ ژووورە کەم چەند دێرێکم نووسی کە ئەمانەم پە گەڵ
خستبوون :

ناکۆکیم لە گەڵ سەرۆکانی حیزبدا پێهەڵا چوووە و پێویستە خۆمیان
لێی بپچڕێم . . . هەلبەتە پاش ئەوەش بەسێ هەفتان بەشیوەیەکی پەسیمی
هەوایی هەلویستی دەوڵەتم پێی پراگە یەنرا لە دزی من . (٢)

بەلام مادام خۆ بەخت کردنم بەزێانم لە پێناوی ویژدانسمدا ، وە
زāl کردن و هەلبژاردنی پرایەکانم بەسەر واقعدا بە ئیمان دا بێرئ ، کەواتە
ئیمانی خۆم لەو شەووە دیتۆتەووە گیانی هیواو برپا بەخۆبوویی هێزی
پیدا کردووم تاکو پرووداوەکانی پۆزگارو کۆسپەکانی پێی پوو بەپوو بێم ،
هەر وەك چۆن ئەو ئیمانە درابوو بە هاوپی پیرە گێراوەکانم (٣) .
لەشوئینکی تر دا دەلێت :

(. . . سۆزو پەرۆشی ئێنسان بۆ پەرورەدگاری ئاسمانەکان ناگونجی
لەدلی ئێنسان دا پێرئ) . . .
هەر وەها دەلێت :

(. . . نوسراوەکانی مارکس وەك نوسراوی باقی نووسەرە
بلیمەتەکان بریتی بە لەپیکەووە جۆش دانی بێردۆزە جوئی جوئی کان ، چونکە
ئەو بێردۆزە کە لێک داووە لە ئابووری سیاسی ئینگیزی (الاقتصاد السياسي
الانگلیزی) (آدم سميث وریکار دو) وە سۆشیالیستی فەرەنسابی (سان

(٢) سەرچاوەی پێشوو میلوفان روجیلاس ص ٢٩ .

(٣) سەرچاوەی پێشوو میلوفان روجیلاس ص ٣١ .

(٤) سەرچاوەی پێشوو میلوفان روجیلاس ص ٣٨ .

سيمون و فورييه) وه فلسفه‌ی ئه‌لمانی کلاسیکی (کانت و هگل و
وفیورباخ) . (۱)

له‌جێ‌یه‌کی تر دا ده‌ئیت :

(. . . وه ئه‌وه‌ی که پێ‌ی‌سته که‌په‌تێکی تر زۆر به‌ پوونی باس
بکړیت ئه‌وه‌یه که ئهم کتیه (کتیی ناوبراو) نایه‌وێ مارکسیزم شی
بکاته‌وه و ته‌فسیری بکات به‌ لکو ده‌یه‌وێ ده‌ری‌خات که به‌ کاره‌تانی توندو
تیزی و خه‌راپه‌کاری له‌زیانی ئینسان دا تاكو کۆمه‌ل‌شێکی حه‌تمی و فه‌پزه
له‌ کاتێک دا مارکسیزم به‌ شێوه‌یه‌کی گشتی به‌ سه‌ر کۆمه‌لگایه‌ک دا
به‌جسه‌پێرێ یان باشت‌ر بلێن به‌پێرێ) . (۲)

له‌شوێنێکی تر دا ده‌ئیت :

(. . . ئه‌من بۆیه هێنده ده‌گه‌په‌مه‌وه لای (ئانیشتاین) و فیزیایه‌که‌ی،
تاكو ئامازه بکه‌م بۆ ئه‌و مه‌یدانه پان و به‌رینه‌ی زانیاری نوێ داگیری کردوه
دوای ئه‌و چاخه‌ی لینین و ستالین (یاسا دیالکتیکی یه‌کانیان) تیدا دا‌پشت،
که‌واته زۆر گرنگه که بۆ یه‌که‌م نیگا هه‌ست به‌و جیاوازی یه‌ بکه‌ین
له‌نیوان شێوه‌ی ئه‌و دنیا‌یه‌ی فلسفه‌ی مارکسیزم دروستی کردوه و ئه‌و
شێوه‌یه‌ی ئانیشتاین یان زانیاری نوێ ه‌تاویه‌ته دی) . (۳)

دیسان ده‌ئیت :

(. . . زانستی هاوچه‌رخ نه‌ك هه‌ر جوێ‌یه له‌و بیردۆزانه‌ی لینین و
ئه‌نگلز داكو‌کی یان له‌سه‌ر ده‌کرد به‌ لکو زانستی هاوچه‌رخ ئه‌و بیردۆزانه
بووچ ده‌کاته‌وه .

(۱) سه‌رچاوه‌ی پێشوو ص ۴۱ .

(۲) سه‌رچاوه‌ی پێشوو ص ۶۴ .

(۳) سه‌رچاوه‌ی پێشوو ص ۶۹ .

ناسرانی مادده و ههرجی ټیمه دهرباره ی دهیزانین گهردن کهچه بو
 گوپانکاری و بهیچ کلؤجیک پروا نیه کورتی بکهینهوه لهسهر نهو
 نهندازهیهی ههسته کانمان دهیزانین ، ناسینی مادده (ماته ر) بهشیکه له
 ناسینی تهواوی جیهان ، ناسینی جیهانیش له چاخیکهوه بو
 چاخیکی تر و لهبلیمه ټیکهوه بو یه کیکي تر که سه رگه رمی ناسینی
 فهرقی ههیه) . (١)

ههروه ها ده ئیت :

(نهو نهنجامه ی که ده گونجی بیگه یی له نهنجاسی توئینه وه مان
 دهرباره ی کۆمۆنیزم و هه ر ئیدۆلوزیه کی تر نهو یه که : ئیدۆلوزی
 کۆمۆنیزم له چهند هۆیه کی عیلمی پهیدا نه بووه ، به لکو چهند عامیلیکی
 سیاسی داخوازی کردوه تهویش داخوازی یه کانی حیزین ، ئنجا له دوا یی دا
 بۆیه یه کی عیلمی لی دراوه و پیش کهشی جیهان کراوه وه ک زانیاری یه ک و
 وه ک بیروباوه پێکی عیلمیانه که تهفسیری جیهان ده کات) . (٢)

خوینهری ئازیزوبه پیزم :

نهمه ئیعتیرافی جوار کهس بوو له که له زانیانی پۆزه لآت و پۆژ ئاوا
 دوویان (ئه لکسیس کاریل و رینه دوو) نوینهری شارستانه تی پۆژ
 ئاوان دووشیان (روجیه گارودی و ملیوفان دوجیلاس) نوینهری
 شارستانه تی پۆژ هه لاتی مارکسیزمی ، وه ک دیتمان هیچ کامیان
 له پروانگه یه کی ئیسلامی و ئایینی یه وه په خنه له پزیمه کانیان ناگرن تابلین:
 نهوانه عاتیفه ی دینی پالی ییوه ناو ن نهو قسانه بکه ن ، به لکو هه موویان
 له سه ر بنجینه یه کی زانستپانه و واقیعی یانه قسه ده کهن ، به ئی نهوانه که له

(١) سه رچاوه ی یشمو و لاپه ره ٧٦ •

(٢) سه رچاوه ی یشمو و لاپه ره ٨٤ •

زانو چاوساغانی شارستانه تی پۆژه لآت و پۆژئاوان- که سەدان نموونهی تری وهك وایش هەن - ئیفلاسی و مایه پوتی شارستانه تی ماددی و دوور له خوایی دهخه نه پروو و بهوبه پی بێ بهره یی یه وه دەری ده پرن که پێچکه دهسکرده کان و بیردۆزه ئینسان کرده کان زۆر له وه که مترن که بتوانن خوش بهختی و کامه رانی و ئاوه دانی پاسته قینه بۆ ئینسان دابین بکه ن .

به ئێ هه موویان به یهك دهنگ نهو پاستی به ده لێن که قورئانی مه زن و قسه له جێ بهر له (۱۴۰۰) سال پای گه یاندوه : (فماذا بعد الحق الا الضلال) ، له دوا ی هه ق (ئیسلام) بێجگه له سه ر لێ شیوا ی چیدی هه به ؟! که واته پاسته ده بێ بهرنامه ی ژبان ته نیا له لایه ن خوا وه دابنری و بهس .

ئێستاش با بینه سه ر به لگه ی دوومه ی پاستیه تی گه وه هه ری یه که م : به لگه ی دووم :

ناخۆشی و پر تنگ و چه له مه بی و سه ر لێ شیوا ی ژبا نی دانیشه توانی شارستانه تی ماددی دوور له خوا و ئایسلامی ته م پۆژگا ره :

زۆر که سی بیرکورت و ساویلکه پیان وایه دانیشه توانی ده وه له ته پۆژه لآت و پۆژئاوا بی یه بێ دین و ئایسلامی یه کان له و به پی به خته وه ری دا ده ژین و له هێچیان که م نه و به هه شتیان له دنیا به دا به نیسب بوه !!

به لām له پاستی دا خه راپ حا لی بوون و به هه له دا چوون ئێستاش بۆ خاتری وه ی ته و خه راپ حا لی بوون و به هه له دا چوونه مان بۆ ده رکه وێ با سه رنجیکێ خیرایی مه و و لا نه به دین :

۱ - پێش پرکتی کردن له زیاتر دروست کردن و دا هێنای چه کی کوشنده و قه کر :

لەسالى (١٩٧٧ز) پڻ ڪراوى يونس ڪو ڪوڻگرهه ڪي بهست
که (٣٣) کس لەزانيا و هونەر مەندان و فەيلە سووفان و سياست مەداران
بەشداریان تەدا کرد که تیان دا هەبوو پاداشی (نوبل) ی وەرگرتبوو ،
کارەگانی ئەو ڪۆرە لەچار سوپرگەدا دەسووپان :

أ - ئایا ئینسان سەرپەشتی کەرە یان بوو که شووشە به دەست

بەر هەمە کانی یهوه ؟

ب - ئینسان لە بەرامبەر هیزە کان دا •

ح - گرێ کوێرە یه کی کۆمە لایەتی تر •

د - جەنگی بەردەوامی پۆشنیری •

هەلبەتە ئیمە نامانەوئ هەموو وتووێژە کانی ئەو ڪۆرە لیرە دا تۆمار
بکەین و تەنیا ئەو باسە (شین ما کراید) دەنووسین لەژێر ناو و نیشانی
(شتی زەین بەبۆمبایەکی باش و خاوین !) لەگەڵ دوو کورنە باسی
(فیلپ نوبل) و (فیلپ برانت) شین ما کراید دەلیت :

(...) لەگەڵ دان پیدانانی سەرۆکانی ئەمریکا و پووسیا که پێویستە
چەکی ئەتۆمی کەم بکەیتەووە یان نەهێلێت ، بەلام چەکی ئەتۆمی هەر
لەزیاد بوون دایە ، تەنانهت قسەکردن دەربارە ی کەم کردنەووە ی چەکی
ئەتۆمی هەر لەبەر چوووە ، تا ئێستا واتە سالی (١٩٧٧) چەکی ڪۆکراوە ی
ئەتۆمی بابی ئەو دە کات (٢٠) کە پەتان هەموو کۆمەلگای مەروفاوەتی لەئێو
بەری !!

ئەجا ما کراید دەربارە ی بۆمبای نیوترونی دەلیت :

(...) ئێستا جوۆرە چەکیکی کاریگەرتر و هەرزانتر یان دیتۆتەووە که
زمارە یه کی زۆر دە کوژێت بەهۆی تیشك دانەووە (اشعاع) هەو ، ئەویش

بۆمبای (نیوترۆنی) یە ، ئەم بۆمبایە زور زیاتر لە بومبای کۆن کاردە کات
وێرپای ئەوەش هیچ کارناکاتە سەر خانووبەرەو شەمەک !!

بێگومان ئەوە یەکیەکە لەشیوازه کانی نەهیشتی ئێنسان ، بەلام لەچەند
هەفتەی پێشوودا هەندێک لە شارەزایانی چەک و تەقەمەنی هەوایان پێ دام
کە ئێستا کۆششێکی زۆر سەرف دەکری بۆ دروست کردنی بومبایەکی
سەروی دەنگ (القنبلة فوق الصوتية) کە دەتوانی مێشکی ئێنسان
بەهزینی و دانیشتوانی ناوچەیهک بکاتە شیت و شوور ، ئەوەش بەهۆی
لەنیوبردنی خانەکانی مێشک بەتایبەتی ۰۰۰ ئەم بۆمبایەش وەک دەلێن :
لەهەموو ئەوانی پێشوو مرۆفانەترە چونکە ئێنسان ناکۆژی ، تاقە شتێک کە
دەیکات ئەوەیە کە ئێنسانەکان دەکاتە ئازەل یان پووێک ۰۰ !!) .
دوای ئەوە ماکیراید و ئێسەیهکی ترمان دیتتە بەرینگا لەو کارانەی
کاربەدەست و بلیمەتانی سەدەیی یەستم پێیانەووە خەریکن :

(۰۰۰ چەند مانگێک لەمەوبەر هەوایێک بۆلاو کرایەووە کە سەرنجی
کەسی پانەکیشتا لەخەڵکی ئەوروپا ئەو هەوالە دەیگوت :

وەزایەتی جەنگی ئەمریکا (۴۵۰۰۰) چل و پێنج هەزار کۆریەیی
بەستراو (مجمدی) لە کۆماری کۆریاوە هێناوە کە بەهۆی لەبارچواندن
(الاجهاض) وە دەسگیرکراون ، هۆی ئەوەش ئەمەیه کە ئەم کۆریانە
پۆیست بوون بۆ تاقی کردنەوێ تەشیری تیشکی بۆمبایی لەسەر یێستی
ئێنسانی تازە بەستراو ۰۰) !!

ئێجا دەلێت :

(ئەوێ باس کرد بەلگەیهکی نوێ ترە لەسەر پووختانی پەوشت و خوو
لەدنیدا ، ئەو بەروپێش چوونەوی مرۆفایەتی بەخۆیەووەدی لەشەپی
دووێمی جیهانی بەهولاو وێرپای ویش پەوشت و خوو هەست کردن

بەلئى بىرسراوى بەردى نەستاندوۋە ۰۰ لەم (۳۰) سى سالى دوايىدا
پووخانىكى تەواو پووى دا لەئەخلاق و پەشتاداو زانىارى دىن و پەشت
لەگەلدا نەبوو بۆتە جىي مەنسى بۆ مرقايەتى و ھەپەشەى لەتوبردى
لئى دەكات) .

لەھەمان كۆنگرەدا (فېلىب نويل بىكر) لەژىر ناوونىشاني :
(دېندەى چەكە ئىوكەكان) دا گوتى :

ھىلەر شەش سالان جەنگى كرو دىناى پر كرد لەجەنجال
لەگەل ئەو شەش دا بۆمباى ئەتۆمى لەبەر دەستدانەبوو ، جەنگى وى ھەر
بە چەكە كۆنەكان بوو ، بەلام ئىستا دكتور (ھېرېت يورك) نەسالى
(۱۹۷۳) دا نووسىويەتى كە چەكى ھەلگىراوى ئەتۆمى ئەمىرىكا دەگاتە
(۱۵۰۰۰) مىگاتەن (مىگاتەنك يەك مىليۇن تەنە) .

لەماوۋى ئەو شەش سالەدا (۱۹۳۹-۱۹۴۵) ھاوپەيمانەكان (الحلفاء)
(۱۷۲) مىليۇن تەن تەقەمەنىيان خستە خوار لەسەر ئەلمانىا كە بوو بەھۆى
كاو كوردنى ئەلمانىا لەسەر بۆمبا خوارى و لەپۆژھەلاتەو بۆ
پۆژئاواى ، بەلام ئەو ئەندازەيەى كە لەماوۋى شەش سالاندا لەسەر
ئەلمانىا خرايە خوارى ئىستا ھەر يەك بۆمبا ھاوئىز دەتوانى لەماوۋى يەك
چركەدا لەيەك جىي دا فرىي داتە خوارى !! . ھەلبەتە ئەو لەسالى
(۱۹۷۳) زدا بوە !! ^(۱)

بەلئى شىتى چەك دروست كردن گەيوەتە پاددەيەك كە بەيى ھەوالى
ئەمىرىكا كە لەسالى (۱۹۸۰) بلاوى كردهو ئەمپۆ قىمەتى چەك سازى
لەجىھاندا لەھەر دەققەيەكدا گەيوەتە يەك مىليۇن دۆلار كە ئەگەر لەگەل

(۱) سەيرى گوفارى (العربى) كوتى بکەزمارە ۲۸۷ ی سالى ۱۹۸۲

لەپەرە (۱۸، ۱۷، ۱۶، ۱۴)

سالى (۱۹۰۰) دا بهرامبهرى پي بکين (۳۰) بهرامبهره به پي ههمان
 ههوال (۴۰۰۰۰۰) زاناي پله يه کم سه رگه رمى دروست کردنى چه کي
 نوئى ته تو مى ترن ، نه وه له کاتيک دا ده کړي که ده توانري به دو وه هزار
 بومبا له يه که مين سماعي جهنگ دا (۱۷۵) مليون نينسان له دانيشتوانى
 شوينه قه له بالغه کان بکوژري ، وه له نيمريکا (۲۴۰۰۰۰) بومباي (مگاتي)
 هه يه که ده تين ده تواني (۱۲) جارن هه موو گوي زه وي تهخت کات !! وه
 له وروسيادا (۸۰۰۰۰) وله بهر يتانيا (۱۵۰۰۰) ينگومان چين و فپه نسان
 له مجوره يان هه يه !!

(فيلى برانت) له باسيكي دا له ههمان کونگره ي ناوبراودا ده ليت :

(.....) نه و مال و دارايي به ي که له چه ک و ته قه مهي ته مپودا خه رج
 ده کړي هه ر ئي دانه پوژنيکي بايي به پيوه بردنى هه موو نه و پنيکخواه
 ته ندروستي يانه ي جيهان ده کات که ته رخاين بو له تيوربدنى مه لاريا
 (له رزوتا) ، وه نرخي يه ک فپوکه ي (نفاته) [۲۰ مليون دولار] به شي
 دروست کردنى (۴۰۰۰۰) ده رماخانه ي لادئي ي يانه ده کات !! (۱)

تافي کرانه ودي بومباي ته تو مى له يه ک شاري ياباني دا (۲)

شه شم پوژي مانگي ثابي (۱۹۴۵) سه ر له به ياني عاسماني (هيروشيما)
 بي گهر دو د لگير بوو ، خه لکي تازه له مالي وده ده ده کوه تن و پرووه
 که سابهت ده چوون ، به لي له و روژه دا سي فپوکه ي دوژمن به ده و
 هيروشيما ميلان لي نا يه کيک له و فپوکه انه ته نيا يه ک بومباي له سه ر شاري
 هيروشيما خسته خوارئ و له بهر زايي (۵۷۰) مه تر ته قه يه وه وه ورنگي
 زه به لاحي له سه ر شاري ناوبرا و دروست کرد .

(۱) گوفاري (العربي) ژماره ۲۷۷ سالي ۱۹۸۲ لاپه په ۱۹ .

(۲) سه يري (مفاسد تمدن غرب) بکه لاپه په ۴۱ مهرداد مه رين .

ھەر بەكەوتنە خوارەوہی بۆمبای تاین زیاترلە (۲۰۰۰۰۰) كەس
 كۆزراڧ باقى دانىشتوانىش خەراپ برىندار بوون .
 (۲۰) دەققە پاش تەقىنەوہی بۆمبای گۆرىن ئاۋرىڭكى ھەمەلايەنە
 سەرتاباى شاۋى گرتەوہو لەگەل باران بارىنىشدا ھەتا سەعات (۱۰) ى
 پۆزى دوايى بەردەوام بوو .

تاۋىك دواى تەقىنەوہى بۆمبای تاین بايەكى بەھىز ھەلى كەرد كە
 بوو بەھۆى ھەلقەندنى چەندەھا دارو درەخت و فېئدانى چەندەھا ئىنسان و
 پووخاندنى سەدان خانوو بەرەو شووشەى پەنجەرەو دەرگاگانى شار
 وەك خەنجەرى تىز و پرىندە بەم لاۋلادا بلاۋبوونەوہ .

ئەندازەيەكى كەم لەدانىشتوانى شار كە نەمردبوون زۆر بەيىسى
 برىندار بوو بوون و ھەندىڭيان پاش ماۋەيەك مەردن و ھەندىڭىشان تووشى
 نەخۆشى شىرىپەنجە (سرطان) بوون و بە دەرەدارى گيانان سپارد .

ئەمە ئەنجامى ھاۋىزىرانى بۆمبايەكى گچكەى ئەتۆمى كۆن بوو !!
 جا ئىستا بەراۋردىك بكة لەتۋان ئەنجامى ئەو بۆمبايەداۋ ئەنجامى
 تەقتىرانى ملىۋنەھا بۆمباى ئەتۆمى نوئى بزانه دىنا چى لى بەسەر دىت ؟!!

۲ - ھىندىك قېرۋ ھىندىك پېرۋ :

(مصطفى لطفى منغلوطى) لەيەكك لەنوسراۋەكانى دا دەلىت : (۱)
 دوئى شەو بەكن پياۋىكى نەداردا پاپووردەم ، دىتم دەستى لەسەر
 زڭى دانا بوو وا دياربوو ئازارى ھەبوو ، بەزەيم پىي دا ھانەوہ و لىم
 پىرسى چىتە ؟ گوتى ئازارى برسەيتى تىنى بۆ ھىتام ، بەۋەندەى كە
 لەدەسەلەتم دابو يارمەتىمدا ، ئىنجا ئەۋم بەجى ھىشت و چوۋمە لاي
 (۱) سەبرى (تاريخ الادب العربى) احمد حسن الزيات بكة لايەپە

• (۴۶۳)

هاوړې يه کي ده وله مهنده و پاره دارم ، سهرم سوړپما که دېتم تهویش دهمستی
 لهسهر زگي داناوو ههزاره برسي يه که چهندي زگ ديشا تهویش
 هينده ، لېم برسي چته ؟! گوتي : زگم ديشي ، گوتم : به خوا سهيره :
 ته گهر تهو دهوله مهنده تهونده ي که لئي زياد دهوو داباي به ههزاره که
 شتاقيان له بهر زگان و ههزار نه ده کهوتن ، خو دهوایه باباي هه يو هدر
 هينده ي خوار دبا که پيوستي پي يه تي ، به لام له بهر خو پهرستي زياده پوه ي
 تيدا کردوه به شي نه داره که شي پراکشاو ته پيش خو ي ، خواش له توله دا
 نوو شي زگ زلي کردوه ، نا کو باباي سته مکار خوشيان له خو ي نه بيني ، ناوا
 تهو په نده وه پراست ده گه پي که ده لېت : زگ زلي دهوله مهنده توله ي
 برسيه تي ههزاره !! .

به پراستي خوينهري به پريز تهو قوله نه زيله يه ي (منغلوطي) گپرايه وه
 بهسهر گشت دهوله ته روژئاوايي و پوژه لانس يه کاني تهوړدا
 ده چه سپي ،^(۱) ده با پريک سهرنجي ژياني تابووري تهو ولا تانه بدهين ،
 بزاني له چ حالک دا ده ژين :

أ - (جورج بخت) پاويز پي کراوي زانياري پيشووي ته لمانيا
 (المستشار العلمي السابق في المانيا) له کتيبي دا به ناوي (افکار علی خافه
 الهاوية) ده لې : برسيه تي بهر پرسياره له ناوار مردني (۵۵) مليون کهس
 هه ر له (۲۰) مانگ دا ، واته له هه ر (۲۰) مانگک دا برسيه تي هينده ي
 کوژراني جهنگي جيهاني دووهم له نيو دهبات !!

(۱) هه لې ته دهوله تاني جيهاني سي يه مېش هه ر وان به لام تيمه مه به ستمان
 هه يه که ته نيا ناوي ولا نه پوژه لاني و پوژئاوايي يه کان دينين ،
 مه به سته کهش شيرراوه نيه !!

شاره‌زایان ده‌لین تیتستا له‌جیهان‌دا (۵۰۰)ملیون ئینسان هه‌یه که خۆراکی ته‌واوی ده‌ست ناکه‌وئو له‌نه‌بوونی‌دا ده‌زیت که‌واته (۸/۱) هه‌شیه‌کی جیهان له‌برسه‌تی‌دا ده‌ژین ، وه‌ ده‌لین : سالانه ۴۰٪ی مندالانی ئه‌فریقا له‌برسان ده‌مرن ، هه‌روه‌ها سالانه ته‌نیاله (برازیل) (۲۵۰۰۰۰) ۴/۱ ملیونێک مندال ده‌مرن له‌برسه‌تی و نه‌داری‌دا ، ئه‌وه هه‌مووی نه‌حالی‌ک‌دا که ئه‌مریکا سالی بایی (۴۰)میلیار دولار گه‌م ده‌سووتینی بۆ خاتری وه‌ی نرخ‌ی گه‌م دانه‌به‌زی و تووشی زه‌ره‌ری نه‌ییت !!

بیم هیچ که‌سیک گومانی نه‌یه له‌هه‌بوونی چه‌وساندنه‌وه‌و چینه‌یه‌تی له‌ژیر سایه‌ی پزیمی سه‌رمایه‌داری‌دا بۆیه به‌ پتووستی نازانم زۆر له‌و باره‌وه به‌دویم به‌لام په‌نگه هیندیک که‌سی ساویلکه هه‌بن ئه‌وه‌ی که به‌ خه‌یالیان‌دا نه‌یهت هه‌بوونی ده‌وله‌مندی و هه‌زاری و پزیمی چینه‌یه‌تی بیت له‌ولاته سۆشالیسته‌کان‌دا له‌ژیر سایه‌ی پزیمی مارکسیزم‌دا بۆیه به‌ پتووستی ده‌زانم نیگایه‌ک به‌بارودۆخی ئابووری بپێک له‌ ولاته کۆمۆنیسته‌کان‌دا به‌خشین :

ئهنده‌ژید^(۱) نووسه‌ری به‌ناوبانگی فه‌ره‌نسی ده‌گت :

(۰۰۰ هه‌رده‌م باسو و خواسی دیکتاتۆری پرۆلیتاریا (چینی کرێکار) یان به‌گوئی‌دا ده‌داین ، به‌لام تیمه زۆر له‌واقعه‌وه دوور بوین چونکه له‌پراستی‌دا دیکتاتۆری بۆروکراتی‌یه که ده‌ستی به‌سه‌ر پرۆلیتاریادا

(۱) ئهنده‌ژیدایه‌کیک بوو له‌مارکسی‌یه‌کانی فه‌ره‌نسا ، به‌لام دوا‌ی ئه‌وه‌ی له‌ هاوینی سالی (۱۹۳۶) یه‌کیه‌تی نووسه‌رانی پرووسیا ده‌عوه‌تیان کردو چاوی به‌ پرووسیا که‌وت و هه‌موو شتیکی به‌چاوی خۆی دیت کتیکی دانا به‌ناوی (گه‌پانه‌وه له‌پرووسیا) و له‌و‌دا به‌رده‌ی له‌سه‌ر واقع لابر دو واقعی پروسیای • ده‌ده‌خت •

گرتوه، پرۆلیتاریا ته ناهت توانای ههلبزاردنی نوینه ره بارئز گهه کانی
خۆشیان نیه که بهرگری مافه خوراوه کاتیان بکهن . . . !!) (٢)

(نه لکساندر سولژنیسن) نووسهری پرووسی به ناوبانگ که بههوی
په مخه گرتیه وه له پرژیمی پرووسیای مارکسیزم گیراو دواپی له پرووسیای
وه ده ره ئی نرا ده ئیت :

(. . . له پاستی دانه وهی چینی کرێکاری ولاتی مه وه دهستی دیتی جگه له
سوال چیدی نیه ، کرێکاری مه ته ناهت ده سه لاتی نیه دیفاع
له ساده ترین مافی ژبانی خۆشی بکات ، چینی کرێکاری پرووسیای مافی
که مترین مان گرتن (اعتصاب) ی نیه به مه بهستی زیاد کردنی کرێ یان
چا کردنی ههله و مه رجه کاتی ژبان .

هه ره چه شه مان گرتێکی کرێکاران به کارێکی دژ شوپشانه لهقه له مه
ده درئ : تیه هه رگیز ناتوان له مان گرتنه کانی کرێکاری پرووسیای
که مترین زانیاری وه ده ست بئین (١) .

هه ره وه ده ئیت : (واته الکساندر سولژنیسن) :

(. . . ته م بیرو باوه په یانی مارکسیزم - که به میرات بۆمان جیما وه
نه که هه ر کاتی به سه رچوو وه باوی نه ما وه جئێ دڵ پی خۆش کردن نیه ،
به لکو له چاخی زیرینی دا له هه موو پشینی به کانی دا وه درؤ که وتوته وه
هیچ کاتێک واقعی نه بوه .

(٢) سهیری (بازگشت از شوروی) بکه نو سراوی نه ندره ژید
لا په ره (١٢) .

(١) سهیری (به زمامدارانی شوروی) بکه نو سراوی : الکساندر سولژ
نیسن (لا په ره (٩٦) .

ئەو بېش بېشى يەى دە ئېت : گوايە چىنى كرىكار ھەموو كاتىك لەبەر
تەۋزىم وتىنى بىر زوۋى قەرار دە گرى لولانە سەرمایە دارە كان داو ھىج
شېك وە دەست نايەن ، سەرتاپا ھەلەو ناتەواو بو ، خۆزگە تېمەش
دەمان تۋانى وەك پۋىمى سەرمایە دارى كرىكارانمان لەلایەنى خۆراك و
بۆشاك و پىداۋىستى يەكانى ژيانەو وە دۇنيا بىكەن !! (۲)

ئەو بىردۆزىيە دە يگوت : شۆپشى ماركسىزم بەخېرايى دىيا
دادە گرى و دەولەت و دەسەلاتى فەرمانرەوا (حاكم) نامىنى بەلام دەركەوت
كە ئەم قسانە گشتيان پوچو و پىخەبەرى بوون لە ئىنسان و سروشت .

ئەو بىردۆزىيە دە يگوت : جەنگ ديار دەيەكە پەيوستە بە
سەرمایە دارى يەو ، خوا بكا پۋزىك نەيە كە پى پەجمانە ترين و
خوئىناۋى ترين جەنگى دىيا لە ئىوان دوو دەولەتى ماركسىزم دا بەرپا
نەبى !!

(... تىشكانى ماركسىزم ئەنجامى ھەلەو كەمتەرخەمى سەرۆك و
زەنەپالە كانمان نە بەلگو بەوردى ئەنجامى دەستوورو بىنەماكانى
ماركسىزم - لىنىنىزم -) . (۱)

(... پابەرانى كۆمۇنىزم بەھۆى پابەندىيان بە دەستوورە
كۆنە وشكە كانيانەو و وایان بە خەيال دا دەھات كە گشت دىيا بىجگە لە دىياى
كۆمۇنىزم بە ھۆى ناكۆكى ئىو خۆ دوچارى بە جىمان و شېرنەيى دەبن ،
بەلام و نەبوو پۋزتاۋا چ لەلایەنى ئابوورى و چ لەلایەنى فېكرى لە تېمە
پىشكەوتو ترە) .

(اندرو سوخاروف) زانای گەورەى گەردىلەناسى پووسىيى كە

(۲) سەرجاۋەى پىشوو لاپەرە (۷۵) .

(۱) بەزمامدارانى شوروى : لاپەرە (۷۶) .

به‌تاوانی پم‌خه‌گرتنی له‌سیاسه‌تی پژی‌می مارکسیزمی له‌پووسیا ده‌رکرا ده‌ئیت :

(... ئینسان مادام ژبانی له‌نیو ژوورنکی داخراودا بیت هه‌ست به‌وه ده‌کات که له‌گرتووخانه (سجن) دایه ، با هیچ جوړه پتووستی به‌کیشی به‌وه نه‌بیت که له‌ژووره‌که‌ی بچته ده‌رئ ، هه‌تا ته‌گه‌ر شه‌وو‌پوژ سه‌ری خۆشی له‌شیپانه‌ی شه‌وژووره نه‌دات ، ده‌تیمه ئیستا له‌و بچه‌شنه گیراوانه‌ین !! (۲) .

(اندره‌ژید م ده‌ئیت :

(... ته‌گه‌ر له‌پوو‌بارنکی گچ‌که بپه‌په‌وه که له‌ته‌نیشمت شه‌و (سووخوز) به‌یه (۳) ده‌گه‌به‌چه‌ند خانوویه‌کی نزم و پیس که له‌هر به‌کێکیان دا چوار‌کس ده‌ژین ، هه‌ر کام له‌و خانوانه دوومه‌ترونیو به‌دوومه‌ترة (۲۴ × ۲) ، هه‌ر نه‌فه‌رێک پتووسته دوو پۆبل کرئێ شه‌و خانووه بدات ، هه‌ر خواردنێکی چیشته‌خانه‌ی (سووخوز) دوو پۆبلی گه‌ره‌که ، به‌لام ته‌م جوړه نان خواردنه بو که‌سانێک که مانگانه‌یان له‌ (۷۵) پۆبل بتر نه‌ه نالوئ ، بو‌یه پتووسته هه‌موویان بچ‌گه‌ له‌ نان به‌یه‌ک ماسی نیو قوتوو قه‌ناعت بکه‌ن و پا‌زی ین . (۱) له‌جێ به‌کی تر دا ده‌ئیت :

(... چۆن ده‌گونجێ له‌به‌رامبه‌ر به‌سووک سه‌یر کردن‌یان لانی که‌م ته‌مبیت پێ نه‌دانێ خۆشه‌ختان و پا‌ره‌دارانی پووسیا سه‌باره‌ت به‌

(۲) سه‌یری کتیی (کشورمن و جهان) بکه‌ نو‌سراوی سو‌خاروف لاپه‌ره (۶۳) .

(۳) (سووخوز) کێلگه‌به‌کی اشتراکی به‌که به‌نیچه‌وانه‌ی کولخوژ . وه‌ هیچ جوړه خاوه‌نايه‌تی به‌کی سه‌لتی تیدا نابیرئ .

زیردهستان واته خزمهت کارانو کریکارانو و زنان و بیوانی کری گرتنه چاتر
 بلیم سهارهت بهنده داران - تووپه نهم و همست به نازاردانی دهر وون
 نه کم ؟ ! له پووسیا چینایه تی نیه ، به لام ههزارو نه دار زوره ، زور
 زوره ، له گه له شهوش دا نه من بویه گه شتم کرد بو پووسیا که ههزاران
 نه بنم یان لانی کم چند سبهینه به که ههزاران نه بنم .

پیوسته شهوش بلیم که له پووسیا هیچ جوره خیرخواهی و چاکه
 کردنیک نیه ، چونکه له پرۆگرامی ده ولت دا هیه که ده ولت شه
 کاره - تیرکردنی دانشتوان - به شهتوو بگری ، بویه هیچ پیوست
 ناکات خه لکی هه ندیکان ده سگری هه ندیکان بکن !!

له وهه جوره وشکی و ساردی به که له به یوهندی نیوان خه لکی دا
 دهرده که وی ، هه رچهند به پوالت هاوپتی یه کترن) . (۲)

میلوفان دوجیلاس ده لیت :

(هه موو شه لایه نه سه لپی یانه ی مارکسیزم گومانی وابو له داهاتوودا
 نایان هیللی له نیو خودی شهوش دا پهیدا بوون و بوونه به شیک ییک
 هته ری ، مارکسیزم جوولانه وه به کی جه ماوه ری بوو به ناوی زانیاری به وه
 وای پاگه یاند که شه خه لکه ی له زیر نیری زولم و زورو جه وساندنه وه دا
 ده نالین به ههشتیان له سه زهوی بو دروست ده کات ، له سونگی شه وه وه
 ملیونه ها ئینسانی به کوشت دا له پیناوی هتانه دی شه خه ونه ی له هه وه لی
 میژووه وه خوتخته ی دلی مرۆمقایه تی ده دات ، به لام هه هته زانرا بوو
 به چهند ده وله تیکی بیروقراطیه که له سه ده سه لات و گه ورا به نی و
 سه رچاوه کانی دارایی و بازاپه کانی جیهان و هه شتیکی تر که ده ولت و

(۱) سهیری (بازگشت از شوروی) بکه لایه په ۴۴ .

(۲) سه رچاوه ی پشوو لایه په ۴۶ .

سیاسی یه کانی جیهان یه کسری له سهر ده کوژن ، یه کدی ده کوژنو
بهرده و امیش یه کدی ده هاپن •

••• شیوعیایه تی به ده بهر کردنی کالای نیشتمان بهر وهری و به
گرتنه بهری چهند پئی یه کی تابه تی کمه ندکیش کرا بو چهند پئی یه کی
نه زانراو که بوون به هوی چهندین گرو گرفت و به لا ، له راستی دا
مارکسیزم تووینکه به زه وی نیشتمان بهر وهری وهر کراوه و بوته هوی
هینانه بهرهمی گیره و کیشه و چه ره سهری ، پهنگه شه و مش شتیکی
چاوه پوان کراو بوو بی بو بیردۆزه یه ک لافی تهفسیر کردنیکی ته وای
بوونه وهر لی ده داو چاره نوو سیک دیکتاتورانه له سهر ئینسان فەپز ده کات •

ئهو یاسا و ده ستوره ئابووری یانه ی که شیوعی یه کان یی یان وابوو
به پئی نه خشه یه ک ده بته هوی لابرانی بهرهم هینانی بازارو ده بته هوی
ئهو که ههر ئینسانیک به پئی پیوست سهرف بکات ، یان لینن گوته نی:
ده بته هوی گلوپینی زیر بو کانه یه ک که ته نیا بو دروست کردنی
ئاوده ستان به که لک بیت ، ئهو ده ستوره ئابووری یه ته مه پۆ به دوا ی
چاره سه ریک دا ده گه پیت له بازار پی ئازاد دا ، له جی ی لابرانی جهنگ -
وه ک شیوعی یه کان بیران لی ده کرده و - ده و له ته شیوعی یه کان ده و له ته
گه چکه کانیان کرده کۆیله ، ئهو ته مرؤفایه تی ئیستا له زیر مه ترسی ناکۆکی
نیوان دوو ده و له ته زله شیوعی یه کان دا ده ژیهت واته پرووسیا و چین ،
ناکۆکی یه ک که که مترنی له ناکۆکی ئهو ده و له ته شیوعی یانه له گه ل
ده و له تی پژی مه کۆنه کان دا •

به م شیومه (پرزگار که رانی مرؤفایه تی) به په له به ره و جهنگی نیو
خۆیی دهه جنو (به دی هینه رانی بهختیاری) ناچار ده بن به خه م
پرزگار کردنی خۆ یانه وه بن •

ماركسى يەكەن بۇيان نې جگە لەخۇيان گەلەيى لەكەس بگەن لەسەر
 ئەو نەگەتەي و پۇز پەشى يەي بەسەريان ھات ، چۈنكە سوور بوونيان
 لەسەر پروا بەو كە لەتوانايان دا ھەيە سروشتى ئىنسان بگۇپن و ھەوليان
 بۇ ھىئەندى خەونە كەيان بە پىسقاندنى كۆمەلگايە كى خەيالى ، تەنيا يەك
 ئەنجامى لى ھاتەدى ئەويش ئەو يە كە يىرە كانيان و خۇشيان بوونە نىچىرى
 ئەو توندوتىزى يەي ھەليان ئايساند .

ئىنسان لەزىر سايەي ماركسىزم دا سەلماندى كە بە زەھمەت
 پامدە كرى ھەر وەك لەگشت قۇناغە مېزوويى يەكەنى تردا سەلماندوو يەتە .
 دىسان سەلماندى كە ناتوانى خۇي بگۇنچىتى لەگەل چەند
 يىردۆزە يەككى مېساليانەدا بە تاپەتەي ئەو يىرە مېسالى يەي كە خۇي
 خپەلدەو لەتەسك كىردنەو ي سىنورى ئازادى و دىبارى كىردنى
 چارە نووسى دا) . (۱)

لە جى يەككى دىكەدا دەلىت : (۲)

(. . . ئىستا شىوعى يەكەن خەون بە بەھەشتە زەمىنى يە خەيالى يە
 بەزايەچووە كەيانەو ناپىن - واتە بەھەشتى برايتەي جىھانى - مەگەر
 بەقسە نەبى !

گىروگرفتى ماركسىزم و ئەو گەلانەي لەزىر پكىفى دا دەزىن ھىندە
 بان و بەرىن و ھالۆزە ھىچ زىرى يەك ناتوانى دەخۇي دا وەھەوتى يان
 كرى يەكەنى بگاتەو .

(۱) (مجتمع غير كامل الشيوعية المتفككة • ميلوفان دوجيلاس • لاپەرە
 • (۲۱، ۲۰، ۱۹))

(۲) سەرچاوى بېشوو لاپەرە (۱۵۶ ، ۱۵۷) •

... ټه گړ بټ و وشى (سهرمايه) بگړپينه وه به وشى (حيزب) ،
ده توانين به چاوى خوځان چاره نووسى شيوعايه تى بينين له همدان
چاره نووسدا كه ماركس بؤ سهرمايه دارى ديارى كړدوه : (دوس
به سهرداگرتنى سهرمايه (حيزب) ده بټه كؤسپ و لمبه ر له پړى ټه
به رهم هينانده كه له گه لى داو له ژيرى دا گه شى كړدوه !!

(.. هر خوا ده زاننى داهاتوو چؤن ده بټى ، به لآم ټيمى ټينسانى
ټاسايش ده توانين تى بينى بكه ين كه ماركسيزم دوو هه لى پشټ شكينى
كړدوون :

١ - ټه نو ټه نجامه كؤنايى به پوچاوى كړدبو بؤ پزيمه
سهرمايه دارى به كانى پوژناوا نه هاته دى ، چونكه ټه پزيمانه نه ك هه ر
نهمردن به لكو زانيسان چؤن پړى ده پون له پش كوتنى ته كؤلو جادا .
٢ - پينكارى زيان له ولاته ماركسى به كان دا زور نرمتر بوته وه له و
ټاسته بؤيان دانابوو^(١))

خوبه رى به ريز زور جارن كه له گه ل ماركسى به كان دا ده كه ويه
گفت وگؤو به هينانه وهى چنده ها به لگى واقعى له سهر پوچى
ماركسيزم له واقعى زيانى ټه كؤمه لگايانده كه بيردؤزى ماركسيزميان
تيدا چه سپتراوه ، پټ ده ټين ټاخر بابو تا ټيسټا ټه بيردؤزى به چاكي
جى به جى نه كراوه و خه تاي بړو باوه پو كه نيه !!

به لآم با بزائين (ميلوفان دوجيلاس) چ ده ټيټ له و باره وه :

(... ټه تى شكانو سهرنه كه وتنه ش ده گه پټه وه بؤ زاتى
ماركسيزم ، بؤيه وه كه دهرده كه وى چاره كړدنى ټه ستمه ... ماركسيزم
له مل ملاننى دايه له گه ل زيان دا ، وه ټه وانى گؤړى بؤ هه ل ده قه نن هه ر

(١) سهرچاوه ي پشور لابه پو (١٦٢) .

ئەو كەسانەن كە بە پىئى پىنمۇنى يەكانى كار دەكەن ، لەماوەى پىشت
(جىل) يىكدا سەر كەردە كان لە شوپش گىرى يەو گۆپان بۆ
چەو سىنەرەو و لەچەو سىنەرەو مەي يەو بۆ بى بەندو بارى و جارنىكى دى
بىرەكانى مار كىزىمىيان بەكار نەمىنا مەگەر وەك درووشمىكى بازىرگانى .

و ئەو ھەموو دەسكارى كەردەنى سەر كەردەكان و بەرھەلستى
نەفامانەيان لە ئافار واقىيى زىيان و بىردۆزى نەگونجاو و پىكەو دزدا شىوئى
مار كىزىمى گۆپى و دزىوى كەرد ، ئەو مار كىزىمەي كە لە پاپوردوودا
جەئى ھىوا و تروسكەي ئاواتى ملىوئەھا زەحمەت كىش بوو واى لى ھات
بوو بە ئاقولاً ترين و ئالەبار ترين پۆزىم !! (۱)

۳ - ئەو كورتە يەك بوو دەربارەى واقىيى پى گىرەو كىنەو
(قەي و پەي) ھەر دوو جىھانى پۆز ھەللات و پۆز ئاوا ، ئىستاش با سەرىك
لەزىيانى ئەو و لا ئانە بەدەين لەلايەنى كۆمەلەيەنى و ئەخلاقى يەو :

أ - پەگەز بەرستى :

(. . لەشارستانەتى پۆز ئاوادا ئىنسانى سېي پىست لەھەموو شىكدا
جەئى بە لەئىنسانى پەش پىست ، ئەو پىئى يەى سېي پىئى دا دەپوات بەھىج
كەلۇجىك پەش بۆي نە توخنى كەوئى ، وە كاتىك (سېي) ئاچار دەبىئى
ئىش بە باباى (پەش) بىكات - لەبەر ھەرزانى كرىئ كەيان - لەسەرى
بىويستە ھەر پاش دەست ھەلگرتنى لەكار يەكسەر لەكىلگەي سېي يەكان
بەجىتە خوار بۆ كۆلئەكانيان ، كە زۆر لە خانوو بەرەى سېي يەكانەو
دوورن !!

ھەر وەھاسېي يەكان دەرگاوپى و بانى تايبەتىيان ھەيە لە وەزارەت و

(۱) مجتمع غير كامل الشيوعية المتفككة • ملىوئان دوجىلاس ، لاپەرە

دايره كانى ده ولت دا ، وه شونى دانىشتى تايه تى يان هه يه له تىو باسى
هاتوو چودا ؟! (۱)

(. . .) له چاخانو و باغى گشتى و گۆمى مه له كردنىش دا سبى يه كان
ئىمتىيازى تايه تى و قانونى خويان هه يه !

بۆ وینه له (جو هانسبورغ) دا كه به ده وله مه ندرين شارى دنيا
داده نرى ، لىك جوئى كردنه وهى په گهز په رستانه ي پەش و سبى ته نيا له
ترومبيله گشتى يه كان و چىستخانه و شانوو خسته خانه كان دا به پيوه نابرى ،
به لكو له بىنا گشتى يه كانىش دا ده رگا و ئه سانسور (مصدرة) ي تايه تى هه يه
بۆ سبى يه كان و جوړىكى تريس بۆ په شه كان !!

له قهراغ ده رىا كان دا هه موو كاتىك ئه ندازه ي (۵۰۰) مه تر هه يه كه
پەش پىسته كان له سبى يه كان جوئى ده كاته وه بۆيان نيه تىكمل بن !! (۲) .
. . هه لته خانوو به رى سبى يه كان و زن و زن خوازى يان جوئى يه
له پەش پىسته كان به لام ئايا ته نيا ئه و نه ده هه يه له هه گبه ي شارستانه تى
ماددى داو هه چى دى سه باره ت به په گهز په رستى ؟ دياره نه .

له خوارووى ئه فرىقادا پيوسته هه ر ئه فرىقا يى يه ك ئىجازه ي هاتوو و چو
(اجازة مرور) ي پى پى كه تى ئى دا نوسرا بى ئه و كه سه بۆى هه يه له گه پە كى
سبى پىسته كان دا دانىشتى له نيزىك شارى (جو هانسبورغ) وه تى ئى دا نوسرا بى
بۆى هه يه بچىته نيو شار بۆ ئىش كردنى وه تى ئى دا بىت كه بۆى هه يه
به شه وئى له تىو شاردا به ئىتته وه !) (۳) .

(۱) سهبرى (صور متقابلة من حضارتين متقابلتين) بكه (هادى المدرسى)
لاپه ره (۲۹) .

(۲) سه رچا وه ي پىشو و لاپه ره (۳۳) .

(۳) سه رچا وه ي پىشو و لاپه ره (۳۶) .

••• وه له پوډيسيا كه (۹۰) هزار سېي دهستان به سهر چاره نووسی
(۱۶) ملیون پەش دا گرتوه ، هەر بههه مان پئو دان حساب له گه‌ل پەش
پښتنه‌كان دا ده كړئ ، پو وینه :

(جوردون وود) ته‌فسه‌ريكي پښووی سوپای سېي پښت له
له‌ندن به. پوژنامه‌نوسه‌كانی گوت : به فەرمانی (آيان سمیت) سه‌روك
وه‌زیری سېي دوو ته‌فریقایی مه‌ده‌نی پئ‌چه‌كو پئ تاوانم كوشت .
هه‌روها گوتی : له پوډيسيا یاسای هه‌لس‌وكه‌وت له نیوان سېي و
پەش دا ته‌مه‌یه : ته‌ی سېي هه‌وه‌لی پەش بكوزه، ئنجا پېرسه بوچی بېره‌دا
ده‌پوویی ، یان لېر دا پاوه‌ستابوو ؟!

دیسان گوتی : زوړ جاران له گه‌ل براده‌رانم دا ته‌فریقایی به‌كانم
كوشتوون و ئنجا پارچه پارچه‌م كېردوون و ده‌رخواردی كه‌رگه‌دینانم داوڼ ،
هەر چه‌نده هیچ كام له‌وانه‌ش چه‌کیان هه‌له‌ه گرتوه .

هه‌روها (جوردون وود) چه‌ند وینه‌یه‌کی پښان داوه له كۆمه‌له
قامك و گوئی و لووت و ته‌ندامی جینسی بې‌راوی پەش پښته‌كان (۰۰)^(۱) .
(••• له ته‌مريكاش تا ئښتا دیارده‌ی چه‌ه‌ستېرانه‌وه‌ی
پەش‌پښته‌كان هەر ماوه پو وینه :

له بیست ویلايه‌تی ته‌مريكی دا پڼگه به پەشه‌كان نادری كه له گه‌ل
سېي به‌كان له‌یه‌كه قوتا‌بخانه‌دا بخوښن .

دیسان له زوربه‌ی ویلايه‌ته‌كانی ته‌مريكادا پڼگه نادری كه پیاوښکی
پەش ژبیکي سېي پښتی یان به به‌راوه ژووه‌وه .

له‌مه‌یدانی ئښ كېر‌دښ دا قانونی هه‌ندیک له ویلايه‌ته‌كان پئ
به كړنكاپه ره‌شه‌كان نادات كه له گه‌ل كړنكاره سېي به‌كان له‌یه‌كه شوپڼ دا

(۱) سه‌رچاوه‌ی پښو و لابه‌په (۳۷ ، ۳۹) •

بن ، ههروهه ها گرینکاره پشه کان بۆیان نیسه لهو ده رگایه وه هاتوو چۆ
بکهن که تایبه ته به سپی به کانه وه !) •

له مهیدانی کۆمه لایه تیش دا قانونی (۱۴) ویلايهت حوکم ده کات به
جوئی کردنه وهی نه فهره سپی به کان له پشه کان له شه مه نده فهران دا ، وه
له زووری ته له فۆن کردن و له خسته خانه دا ، ته ناتهت له خسته خانه ی
نه خۆشی به میشکی به کانیش دا ، جیاوازی له نیوان شیتی سپی شیتی پشه دا
ده کهن !!

وه ته ناتهت له که نیسه کانیش دا جیاوازی په گز په رسته ههیه !!
شه مه هه مووی له کاتیک دا که (۱۰٪) ی دانیشوانی ئه مریکا په شن
واته (۲۳) ملیۆن !!

جیئ سهرنجه که پێژه ی خۆ کوشتن (انشجار) له پیزی ئه وه گه نجه
په شانه دا که ته مه نیان له نیوان (۱۵-۲۴) دایه زۆر زۆر بوه ، خۆ له نیو
ئافره تان دا پێژه که (۳) چه ندانه بوه !

دیسان ته مه نی ئینسانی په شی ئه مریکایی به (۶) سال که مته له شی
سپی ، وه پێژه ی مردووانی دایک و شیر خۆره پشه کان ده گاته (۳) سی
ئه وه نده ی ئی سپی پیسته کان .^(۱)

ب - بئ ئه خلاقی و په وشت پیسی :

(۰۰۰ هه ر له پێنج کچی ئینگیزی که ده چن بۆ که نیسه به کیکیان
زگ پره ، وه له له ندهن هه موو سالتیک زیاتر له (۵۰۰۰۰۰) بیژوو (زۆل)
له دایک ده بن ، وه له هه ر (۲۰) مندالتیک به کیکیان زۆله !!

له نه نجامی ئه وه هه موو به ره له دایی به یه که له ویلايهتی (کالیفورنیا)
له سالی (۱۹۵۶) دا له (۸۷۴۵۲) زن هتان (۴۴۷۱) ته لاق دان پوو ی دا ،

(۱) سه رچاوه ی پێشوو لایه پره (۴۴ ، ۴۵ ، ۴۹) •

ههروها له بهریتانیا : ژنان له تمعدا لږ کړدنې جینسې مه ترسې یان هه یه ،
وه باوکان مه ترسې ژنانو کچانیان هه یه •

تمنانت ماوه یه له مېوه بهر پیره ژنیکې (۹۰) سآله که وته بهر پکښې تمعداو
ماوه یه له مېوه بهر پیره ژنیکې (۹۰) سآله که وته بهر پکښې تمعداو
کوته ک لیدانې (۳) که سې لاو که تمه بیان له (۱۷) سآل پتر نه بوو ،
پیره ژنه که سهره پرای شکانې دهم وچاوو شه ویلا گې سږ پهراسووشې
شکابوون !!

له ههر (۱۵) ټافره تی پیر یه کیکیان مه ترسې تمعدای جینسې لږ
ده کړئ ، ژنان له تمه منې پیری به دا له هه موو که سږیکې دیکه زیاتر جځی
مه ترسې تمعدان •

له (۵۰٪) ژنانې (۶۵) سآله و زیاتر مه ترسې هڅش سر دنه سهر
تالان کړدنو گیرفان پرېنیا هه یه !

له ههر (۱۵) ژن (۷) یان مه ترسې یان لږ ده کړئ که شه وږ به سهر
شه قامه کان دا پړون •

گرېنگ ترین سهر ژمیر (آمار) که به ده ست گه یوه ټوه یه که نیوه
خه لکې بهریتانیا ج ژنو چ پیاو ج گه نیچ وچ پیر له هڅرشې شه وانه ی سهر
کولان و جاده کان ده ترسین •

له ههر (۱۰) که سږ چوار له دایک و باوکان مه ترسې منداله کانیا
هه یه که له دهمې یاری کړدن دا بڼگانه زیانیا لږ بدن •

له ههر (۱۰) دایک و باب (۳) یان مه ترسې زیان گه یان دینان هه یه به
منداله کانیا له دهمې چوون و هاتنه وه له مه کتب •

زور به ی زوری ټو تاوانانه ی که له ټمړیکاو پرووسیاو ټو روپادا
پوو دده دن به ووی خو پټوه گرتی خه لکې ټو شو ټانه وه یه به ټاره ق
(مې) خوار دنه وه •

یه کیک له سهه کرده کانی ئه مریکا گوتی : ئه مریکا له ساوه ی (۱۰) سالدا (۱۸) ههزار بیلون دۆلاری له مه ی خواردنه وه دا سهه رف کردوه ، له ئه نهجامی ئه وه دا پتر له (۱۰۰۰۰۰) سهه ده ههزار گهنج براونه (دار المساکین)^(۱) (۲۰۰۰) دوو ههزار خۆیان کوشته وه (۱۵۰۰۰۰) سهه دو په نهجا ههزار ئافره ت براونه به نه دیکخانه و (۱۵۰۰) ههزارو پینج سهه ده کهمس کوژراوه و (۲۰۰۰۰۰) دوو سهه ده ههزار ژن بیه و ژن بووه یه که ملیۆن (۱۰۰۰۰۰۰) مندال بێ باب به جێ ماوه .

دیسان به مۆی ئه وه مه ی خواردنه وه له ئه مریکا له هه ره (۲۵) ده قه ده دا یه که تاوانی گه وه ره له هه ره (۲۴) سهه عات دا (۳) قه تل و پینج زینای به زۆره ملی و سێ دزی گه وه ره و سێ ههزار دزی گه چه ره پوو ده دات .

پۆژنامه ی (پرافدا) ی پوو سی نو سیویه تی : (خواردنه وه ی مه ی له پوو سیادا بۆته هۆی زیاد بوونی زماره ی تاوان و غایب بوون و کهم و که سه ری له کاری کارخانه کان دا)^(۲) .

سو لژنی سن ده لیت :

(.. مه ترسی مه ی خواردنه وه له کۆمه لگای پوو سیایی دا شتیک نه به گومان ی لێ بکری ، تازه پۆژنامه ی (ژن مین ژبائو) چهایی بکین نوو سیویه تی :

(.. کۆمه لگای پوو سیا دوو چاری خه رابه کاری ، دزی ، سوود خۆری ، داوین پیسی و مه ی خواردنه وه و ماده به بێ هۆش که ره کان بوه ، بلاو بوونه وه ی ئه وه خه رای و نات ه واوی یانه ماهیه تی کۆنه په رستانه و مشه خۆری کۆمه لگای پوو سیایی مان بۆ در ده خات .

(۱) خانووی به که وتان .

(۲) مفاسد تمدن غرب لابه ره (۳۲ ، ۳۳ ، ۳۴) از مهرداد مه رین .

کریکارانی پرووسیا زوربه یان چونکه ناتوانن ههست و نهستی دژ به دهولهتی خۆیان سهبارت به کاربه دهستانی خۆیان ده ربرن په نا ده به نه بهر (مه) ، شه خسی مام نیوهندی پرووسیا بی دوو هیندهی شه خسی مام نیوهندی ئه مریکی مهی به کار دیتی ، وه هه ر سالتیک (۶-۷) ملیۆن نه فەر له خه لکی پرووسیا به مه بهستی ته رک کردنی مهی ده برینه ده زگا وریا که ره وه کانه وه ، سه ره پای ئه مهش ماده بهی هۆش که ره کان زیادیان کرد وه له بار ته قای ویش دا سزاو جه زره بهی ئه و ماده بهی هۆش که رانهش هه لکشیه .

چونکه پلهی پروانامه (الشهادة) یه کیکه له و پئی یانهی لیانه وه ده گهی به ناو و شو پرت و سامان له پرووسیا ده زوربهی خه لکی وئ ده ستیان دا وه ته دزین یان کپینی پروا نامه .

... داوین پیسی دیسان ورده ورده له پرووسیا ته شه نه ده کات و ئه و نه خۆشی یانهش که ئه نجامی سرووشی وین په ره ده ستین .. (۱)

(... پزیشکانی شوک هولم له کیتیۆلکه یه کدا که له پاریس بلاو کرایه وه ده ریان بری که مندالتیک به سه رخۆشی نه دایک بو به هوی به رده وای دایکی له سه ر مهی خواردنه وه !!

له ئه لمانیا سی پزیشک و توو ئیزیکیان کرد له گه ل فونایانی زانکوی (بۆن) بۆ زانیی ئه نازهی بلاو بوونه وهی خواردنی ماده بهی هۆش که ره کان له نیو قوتایان دا ، وه ده رکه وت که ۱/۲ ی قوتایان جوریک له و ماده بهی هۆش که رانه ده خۆن ، قوتایانی کولجی (پزیشکی گه ری) له پیش هه مو وانه وه دین .. (۲)

(۱) به زمامدارانی شوروی [سولزنیسن] لاپه په (۲۲ ، ۲۳) .

(۲) (صور مقابله من حضارتین مقابلتین) هادی المدرسی . لاپه په

(۶۳ ، ۶۵) .

(۰۰۰ به لآم نه گهر نه نجامی نهو پشکینه که له زانکوی (بۆن) دا به پړیوه برا به رامبه ری بڼی بکړی له گهل نه ووی به پړیوه برا بۆ قوتایانی زانکوی (سوربون) له سالی (۱۹۷۶) ده پیرئ که پړیوه زانکوی سوربون زیاتره لهو باره وه چونکه له زانکوی سوربون دا پړیوه قوتایانی مهی خۆر گه یوه ته (۶۳٪) ۰

(۰۰۰ بۆلیسی فهره نسی پای گه یاند که نیوهی تاوانه کانی پاریس به ووی ماده بڼی هوشکهره کانه وه دینه دی ، چونکه بابای مهی خۆر ده پته دزو پڼی گرو پیاو کوژ ، بۆ هیتانه دی مال دارایی بۆ کړینی پیوستی به کانی ۰

(۰۰۰ له نه مریکا (۳۵) ملیون کس ماده سهرخوش کهره کان به کار دینن ۰۰۰ له نیویان دا هدرسک کوپه کهی (کارتهر) هدن ، ههروه ها ههر به شش سعات له نه مریکا نه فدریک دهمسری ته نیا به ووی (هیرۆین) وه !!

(۰۰۰ وه له ئیتالیا به کیک له ده زگا کۆمه لایه تی به کان پای گه یاند که بهرده وامی له سهر مهی خۆری پر مه ترسی ترین نه خۆشی کۆمه لایه تی به که تووشی گهل هاتوه ، وه پاپورته کان نامازه ده کهن که ژماره ی مهی خۆران گه یوه ته (۴) ملیون کس ، مهی خوار دنه وه له ئیتالیا سی به مین ووی بۆ مردن له دوا ی شیر به نجه و نه خۆشی به کانی دل ۰

به لآم ئایا ووی نهو هه موو مهی خوار دنه وه بچه ؟!

به کیک له پزیشکه فهره نسی به کان ده لیت : (تپه له کۆمه لگای خۆمان دا به ختباری نابینن ، ماده سهرخوش کهره کان تاقه ووی وه ده ست هیتانی به ختباری زایه بووو له ده ست چوو مان) (۱) ۰

(۱) سهرچاوه ی پتیشو و لابه پره (۶۵ و ۶۷)

ههلهته هوئی نه بوونی بهختیاری و کامه رانیس : نه بوونی ئیمان و عهقیده و هه بوونی خهفته و دله پراو کۆ و بێ ئیشی و بلاو بوونه وهی داوین یسی و بهستیایی و ده دست هتانی مادده بێ هویش که ره کانه .

ج - هه بوونی مه ترسی و ههست نه کردن به ئاسایش :

(۰۰۰ به شیوه یه کی گشتی له ئه مریکا له هه ر چر که یه کدا تاوانیک و دزی یه ک ده قومئ !

وه له هه ر (۳۰) چر که دا دزی یه کی چه کدارانه :

وه له هه ر (۶۰) چر که دا دزینی کچیک !

وه له هه ر (۵) ده قه دا دزینی ترومیلتیک !

وه له هه ر (۱۰) ده قه دا پودا و تکی کوژران !

وه ته نیا له سالی (۱۹۷۴) دا (۱۰) هه زار ئه مریکی کوژران (۱) .

(۰۰) وه له گه ل ئه وه شدا ده و له ت هه ر سالتیک (۹۱) ملیار دۆلار

خه رج ده کات بۆ نه ههستنی تاوان ، وه له به نده یخانه کاندا (۳۵) هه زار تاوانباری مه ترسی لی کرا و هه ن !

(۰۰۰ سه رزمیری یه کانی ئه لمانیای پوژئاوا ده ئین :

۱ - (۳) ملیۆن تاوان له ئه لمانیا پوو ده دات له هه ر سالتیک دا .

۲ - له (۲۰٪) ی ئه لمانیه کان هه وجی ی پزیشکی نه فسین واته له

(۶۰) ملیۆن (۱۲) ملیۆن سه ر له خه سه خانه ژیری و ده روونی یه کان

ده دمن .

۳ - له ئه لمانیا هه مو شتیک قابیلی دزرانه هه ر له پیلوو خانووو

به ره وه بیگره هه تا شه مه نده فه رو به نزی ن خانه و چه ک .

(۱) سه رچاوه ی یتشوو لاپه ره (۸۹)

۴ - چينايه تى (قېرى وېرى) له كۆمه لگاي ئه لمانى دا به پيسى

۱.

بلاو بۆته وه چونكه له گه ل دهوله مەندى ئه وه دهوله ته دا — ى دانىشتوان

۴

له هه زارى دا ده ژين ، (۵) مليون خيزان (۲) سه رمايه ى مانگيكيان
ناگاته (۵۰۰) مارك ، واته (۶۰) دينار ، به لام ۱۲ هه زار خيزان سه رمايه ى
هه ر سا ئيكيان بتره له (۱) مليون مارك !! (۱)

هه له ته باقى دهوله ته كانى تريش وهك : سويدو نهرويچو ئيتالياو
نه رجه تينو به ريتانياو هند له هه مان بارو دوخ دا ده ژين •

د - كپ كردنى ئازادى ئىنسان و تواندنه وه ى ئيراده و پليشانده وه ى
كه سايه تى له كۆمه لگا مارك سيزمى به كان دا :-

(ئه ندره ژيد) ده لىت : (له پووسيا هه ميشه وه له پيش هه موو
شتىك دا پتويسته ئه وه له به رچاو بگيرئ كه سه باره ت به هه ر مه سه له يه كه
به هه ر شتىك پتويسته ته نيا يه كه بىرو باوه رو هه لوئىست هه پىت و
به س ... (۲) •

هه روه ما ده لىت :

(•• دام و ده زگاي خوئىندن و فېر كردن له پووسيا ته نيا ئه وه شتانه
باس ده كات كه بتوانئ بىرو هوشى خه لك ئاماده بكات كه دروودو
سلاو بۆ ديدارى ده ولت بئىرن ، وه نووكى به روه رده وه فېر كردنى
پووسيا ى ته نيا به م مه به سته تىر كراوه •

(۲) واته هه ر خيزاننىك له و (۵) مليونه •

(۱) سه رچاوه ى پيشوو لايه په (۹۸ ، ۹۹) •

(۲) بازگست از شوروى لايه په (۳۶) •

... ده زانين که به پړواله له پړووسيا پڅخه لهخو گرتن (النقد الذاتی) زور به گرنگ سهیری ده کړئ و دايمه لسمه زاريانه ، ثمن که له دوورپا شتيکم لهو باره وه ده بيسټ زور دلم بڼي خوښ ده بوو بيرم ده کرده وه که نه گهر به دلسوزی به کار پتړئ ټاکمې زور چاکي ده بڼي ، به لام زور زوو زانيم که نه و پڅخه لهخو گرتنه هيچ شونډه واريکي نيه ، بيجگه له چنده پڅخه به کي جوړئ و گچکه ټوکه ، وهك : بوجي گوشتاوی نيوه پړو ناخوښ بوو ؟!

بيجگه لهم چمشنه پڅخه گچکانه پڅخه لهخو گرتن ته نيا لهو جوغزه دا خپه لدراره که لهخويان يان له يه کيکي تر بېرسن : ټايا فلانو فیساره مه سه له به بڼي ده ستووری پړيم بوو يان نا ؟ نه ما ده باره ی خودی ده ستوورو به نامه ی ده ولته هر گيز باسيك يان پڅخه به ک نايه ته دی ، نه وهی که باسي لي بکړئ ته نيا نه وهی که ټايا فلانه ئيش و فلانه قسه وه کو به پر وه و پر وگرامی پړوزه يان نا ؟ وه هاوار به حالي که سيك که نه ختيك لافي لهو به پر به تي به پتړئ ... !!) (۱)

(... پړيمي شپوعی به رگری له دانیشتوانی خو ی ده کات له زانینی هه وال و پړوداوه کانی دنيا ، وه هيچ هه واليک به ئينسانی نيو ولانه شپوعی به کان ناگات مه گهر نه و هه والانه نه بڼي که پړيم دانيان پيدا د نه ئي ، بو وینه ئاميري پاديؤ نيه غهيري نه و جورانه که توانای وه رگرتني شه پولي ئيستگا کانی تريان نيه .

ديسان ئاميره کانی شيواندن (تشویش) يش کاری خو يان ده کمن له ئيستگا کان دا تا کو نه وانه ی ئاميري گه وره شک ده بهن نه توانسن له دهره وهی پړووسيا به لهد ين !

(۱) سه رچاوه ی پيشرو لاپه ر (۳۸)

وه ئەندازەى ئەو ئامېرانەى بۆ شيواندنې شەپۆلى ئىستىگاکانى دەرەوہ
دانراون لە ولاتە مارکىزىمى يەکان دا بە دەورو بەرى (۲۵۰۰) ئامېر
دەگمەن .

وہ ئەو پارەيەى لەدروست کردنيان چوہ بە (۱۰۰) مليۆن دۆلار
دەگات .

هەرەوہا سالانە نزىکەى (۳۵) مليۆن دۆلار خەرچ دەگمەن ، واتە
چوار ئەوەندى کە سەرف دەکړئ لە هەموو ئىستىگا غەيرە شىوعى يەکان دا
کەشەپۆلەکانيان دەنيرن بۆ ولاتە شىوعى يەکان .

سەربارەى ئەوەش پزىمە شىوعى يەکان بەرگرى ھاتنە ژوورەوہى
ھەر جۆرە کتێک دەگمەن کە لەگەڵ باوەپى پېرۆز (مقدس) ى پزىمە دا
نالوئى و کار بەدەستانى دەولەت لىستەى ئەو کتێبانە ئامادە دەگمەن کە مىللەت
بۆى ھەيە بيان خوێتتەوہ .

شىتکى سرووشيشە کە لەبارو دۆخىکى وادا گەل تا ئەندازە يەك
پازى دەبێت لە پزىم ، چونکە ھىچ شىتکى تر شىك نابات لەجىتى دا
داى تێت . (۱) .

خوێنەرى ئازىز بىم وايە بە خستە پووى چەند نمونە يەكى دزىو
پەشو تال لە ژيانى کۆمەلگا پۆزھەلانى و پۆز ئاوايى يە لاپى بوەکان
لەپاستە شەقامى ژيان ، لە بەرنامەى خوا ، ماندووم کردى و دەرووسم
ئازاردای ، بەلام داواى لى بوردنت لى دەگمەن چونکە چارم ناچار بوو ، بۆ
خاترى وەى چاتر قەدرى پۆزى پووناكى ئىسلامەتى بزانى چەند
تابلۆ يەکت لەشەوگارى ئەنگوستە چاوى پىنجکە دەسکردەکان بەخەمە بەر

(۱) سەيرى کتیبى (لا لرأسالية لا للمارکسية نم للاسلام) بکە نوسراوى

هادی المدرسی ، لاپەرە (١٩٣ ، ١٩٤) •

نیگا ، تێستاش بۆ ئەوەی بڕێك دڵ و مێشكت مشت و مائ بکری و تیف تیفه بدری ، چەند قسەیه کی خوشت بۆ دەگیرمەوه که دانیشتوانی هەزارو برسی پرووسای بێ بەش له ئازادی دەربرینی ییروپا کردوویانه به شیوازی دەربرینی هەست و نەستیان :

یه کهم :- به یکه ری ئیسفان چیه ؟!

+ : بابای جوتیاره دواى ئەوەی بهروبوومه که ی نەسلیمی لاده و لوت ده کات هەر وه ها بهر له ته سلیم کردیشی !!
دووه م :- ئاده م و حه ووا چ په گهزیکیان هه بوو ؟

+ : بێ گومان پرووسایی بوون •

- : بۆچی ؟

+ : چونکه به پرووت و قووتی ده زیان و پڕواشیان وابو له بههشتی دان!
سێ یه م - : سه رمایه داریه تی چیه ؟

+ : بریتی یه له چه و ساندنه وه ی ئینسان بۆ ئینسان •

- : ئەدی شیوعایه تی چیه ؟!

+ : ئەو پراست به بهراوه ژووه وه یه : چه و ساندنه وه ی ئینسانه بۆ ئینسان !!

چواره م :- : هۆیه سه رکێ یه کانی به ره و پیش نه چوونی گشت و کالی پرووسیا چین ؟!

+ : ئەو هۆیانه به پڕیز ئەماندن : زستان ، بهار ، هاوین و له کووتایی دا پاییز !!

پنجه م : - : ئایا پێ ده که وێ فیل تووشی (قوپی) بێ ؟!

+ : به ئێ ، ئەگه ر بیه وێ باری ئابووری مان به رو کاته وه !!

شەشمە : - : ئەگەر ئىنسان مرد چى لى دەكەن ؟!

+ : ئەگەر ئىنسانى چاك بووبى ھىچ ، ئەمما ئەگەر خراب بووبى
پژىمى شىوعىيەتى بۇ دروست دەكەن و دەيخەنە نىوى !!
ھەوتەم : - : ئايا دەگونجى خوا بېدەستى ؟!

+ : ھەتا بەپىزان سەرکردەكانى حىزب ھەبن . . . نەخىر !!
ھەشتەم : - : پاش ئەوۋى پژىمى ماركسىزمى دەپووخى چ دەقەومى ؟!
+ : كۆتايى بە سەردەمى دەولەت دى و چاخى سەرۇف دەست
بى دەكات !

نۆبەم : - : لەكۆنگرەى حىزبە شىوعىيەكان دا چ دەلەين ؟
+ : دەلەين : ئاوا كار دەكەين ، ئاوا دروست دەكەين ، وە ئاوا
مىللەتان دەخۆين !
دەيەم : - : چەند كات پىويستە بۇ رووخانى شارشانەتى ماركسىزم ؟
+ : ھىچ .
- : بۇچى ؟

+ : چونكە ھەر دروست نەبوۋە تا پىويست بەپووخانى بكا !
ياز دەم : - : مەدائىك لە بابى پىرسى :
۸ + ۸ . . . چەند دەكات ؟!

بابى گوتى : پىش ھاتە كەيەى پژىمى شىوعى دەى كرده (۱۶) ،
ئەمما ئىسنا نازانم ، چونكە پىوەرەكان زۆر گوپراون و نازانم بە تەواوى
ئەنجام چىە ! (۱)

(۱) سەيرە كىتەبى (لا للرأسمالية ، لا للماركسية ، نم للاسلام) بكة ،
ھادى المدرسى ص ۱۴۵ - ۱۶۲ .

لیره دا کۆتایی به گهوهه‌ری^(۲) به کهمی ئهم ئایه ته مه‌زنه دین و
ده‌چینه خزمه‌ت گهوهه‌ری دووه‌می •

به‌لام به‌ر له‌وه‌ی دده‌ست بکه‌ین به‌ تیره‌پامانی گهوهه‌ری دووه‌م وای
به‌ چاک ده‌زانم پوخته‌ی گهوهه‌ری به‌ کهم له‌چهنده‌ دیره‌ک دا به‌خه‌مه‌وه
به‌ر چاو :

له‌ لایه‌په‌ر کانی پێش‌ه‌ودا دوو به‌لگه‌مان هه‌تایه‌وه‌ بۆ سه‌لماندنی پاستی به‌ک
ئه‌ویش ئه‌وه‌یه‌ که به‌رنامه‌و ده‌ستووری ژیان به‌ ته‌نێ خوا ده‌توانی نه‌خشه‌ی
بکێشی و دیاری بکات ، چۆنه‌تی فامرانه‌وه‌ی ئه‌و پاستی به‌ش له‌ ئایه‌تی
(اه‌دنا الصراط المستقیم) ئاوايه :

به‌نده‌کان پاش ئه‌وه‌ی گوته‌یان : ئه‌ی خوا به‌س تۆ ده‌به‌رستین و هه‌ر
هاواری تۆ ده‌که‌ین ، زانیان که په‌رستی خوا به‌بێ به‌رنامه‌و په‌یره‌ویک
ناچیه‌ سه‌ر ، ئه‌جا گوته‌یان : (اه‌دنا الصراط المستقیم) پێی پاستمان
پیشان ده‌ ، چونکه‌ زانیان که پێی پاستی زبانی ئه‌سان هه‌ر خوای ئه‌سان
ده‌توانی دیاری بکات •

ئه‌و دوو به‌لگه‌یه‌ش که هه‌تاما نه‌وه‌ بۆ سه‌لماندنی ئه‌و پاسته‌یه‌ بریتی
بوون له :

به‌که‌م : خسته‌ پروه‌ی دان پێده‌هێنان و ئه‌عتی‌راف کردنی چهنده‌ که‌سێک
له‌زانو سپه‌ڕپانی شارسته‌نه‌تی ماددی به‌ هه‌ردوو به‌شی پو‌ژ هه‌لات و پو‌ژ

(۲) هه‌له‌ته‌ پێسته‌ خوێنه‌ری خو‌شه‌وێست بزانی که ئه‌وه‌ی لیره‌دا
باس کرا سه‌باره‌ت به‌ پ‌ژیمی سه‌رمایه‌داری و مارکسیزمی لویه‌چیک بوو
له‌ته‌غارێک و به‌ پشتیوانی خوای گه‌وره‌ له‌داها توده‌دا نوسه‌راویکی
سه‌ربه‌خۆ ته‌رخان ده‌که‌ین بۆ مه‌به‌سته •

ئاوايه وه ، سه بارهت به نه گونجان و به كه لك نههانتى ئهو بىردۆزه و پىچكانهئى
كه ئىنسان دای ناو و شارستانهئى ماددىيان له سه ر بهنده .

دووم : خسته پرووى ژيانى ناقولاو دزیوى كومه لگای ئهو
شارستانهئى به له چه ند لایه نكه وه ، كه بئ سه ره و به ره بئ و به شىوى و
بئ نه خلاقى و به د په فتارى و دپنده بئ و دلّه پاوكئ و تاوان و خه رابه كارى و
بئ نرخ كردنى ئىنسان چه ند ديمه نكى زه قى ئهو شارستانهئى به بوون .
له نه نجامى ئه وه ش دا بو مان ده ركه وت : كه پاسته غه یرى خوا
له بارانى دا نيه پى بازو ده ستورر بو ئىنسان دانئ و خو نه گه ر داشى نا بىچكه
له خه رابه كارى و بئ سه ره و به ره بئ و كوئره وه رى هيجى دى بو
مروفايه تى نایه ئته دى چونكه بر كه گوژا لك هه ر ئه وه نده ئى لئ ده وه شته وه
قه له فسان بگرئ !!

★ گه وه ره ى دووم :

ته نیا به رنامه و پى بازى خوا پاست و دروسته و هه ر بىرو باوه رو
پىچكه يه كئى دىكه خوار و خىچ و ناته واوه :

چۆنیه تى ده لاله ت كردنى ئهو نایه ته له سه ر ئه م پاستى به ئاوايه :
به روه ردگار ئىسلامى شوبه اندوه به پئ و بانىكى پاست و بئ گرى و
قوړت ، جا هه ر وه لك چو ن كو ئى : ۲ + ۲ ده كانه (۴) و هه ر ژماره يه كئى
تر غه یرى (۴) دانئىن هه له به ، ئهو به رنامه به ش كه ده ئته هو ئى به خته وه رى
ئىنسان له دنیا داو سه رفرازى له پاشه پوژدا قه نیا ئهو پى بازیه كه له گه ل
سرووشت و واقیى مروفايه تى دا ده گونجئ ئه وئش ته نیا ئىسلامه ، بچونكه
ته نیا ئىسلام به رنامه و به پره وى خوايه (ان الدین عندالله الاسلام) ، هه له به ته
هه ر خواش ئاگا و شاره زایه به سرووشتى ئىنسان چونكه به دى هئىراوى

خۆیەتی بەلام غەیری خوا یان ھاوتای مرقەھە کە باقی ئینسانەکان ، یان
کەمتەرە لە مرقوف کە ئازەل و پووێژ و ماددە پەقوتەقە .

بێگومان تێمە لێردا مەودامان نیە یەك یەکی پێچکەو بێردۆزە
دەسکردەکان بەدەشتە بەر نشتەری توێژینەووە یەکاڵا کردنەووە ، چونکە ئەم
نوسراوە بۆ مەبەستە تەرخان نەکراوە^(۱) ، بەلام لێردا دوو کاران
ئەنجام دەدەین :

۱ - خستە پووێژ چەند تابلۆیەکی دڵ بزۆین لە شارستانەتی
ئێسلامی ، کە لەژێر سایەی غەیری ئەو شارستانەتی بەدا بەخەوێش
نەدیتراون .

۲ - خستە پووێژ ئیعتیلاف بێکردن و گەواهی دانی بێگانەکان
سەبارەت بەبێ ھاوتایی و نمونەیی ئێسلام .

أ - چەند تابلۆیەکی دڵ بزۆین لەشارستانەتی ئێسلامی :
یەكەم :

باش ئەوێ (سعد بن ابی وقاص) دەستی بەسەر خەزنەکانی
کیسرا داگرت ، ئەو خەزنانەی کە پاشاکانی فارس بە درێژایی چەند سەدە
خەریکی کۆکردنەوێ بوبوون ، ھەمووی ناردن بۆ کُن (عمر بن الخطاب)
خەلیفەی دوومی ئێسلام ، و مَخْزَن (عمر) جاوی بێ کەوتن فەرمووی : ئەو
میللەتە ئێمەیی بەسەلامەتی گەیاندووە بەپراستی دەست باکتن ! (علي بن ابی

(۱) لەنوسراوەکانی تردا ھەر کام لەمارکسیزم و فرۆیدیسم و داریۆنیسم و
اگزیستانسیالیزم بەکورتی دراوێ بەر نشتەری ئاوەلا کردنەووە وەو
پەخەیان لێ گیراوە بۆ وێنە سەیری ئەلەقەیی (یەكەم و دوومی
سەیم) زنجیرەیی (دەبەرێک پاجوونی ئێسلام و پێچکان) بکە .

طالب) گونی : ئەتۆ دەست پاکیت کردووە بەپیشە میللەتە کەشت چاوی لەتۆ کردووە ، ئەگەر ، ئەتۆ تۆی دا لەو پرابای میللەتە کەشت تۆی دا دە لەو پرا ! دووهم :

(هرقل) گەورە ی. پۆم لە (فلسطين) پرسیاری لە یەکیك لە پیاوکانی کرد کە مسولمانەکان بە دیل گرتبوویان و پاشان بەرھەڵدا بوو بوو پرای کردبوو ، پێی گوت : دەربارە ی ئەو میللەتە هەوالم بدە یە ، ئەویش پێی گوت : وات هەوالم دەدەم ئێوە تێانەووە پامێنی ، ئەوان بە پۆزی سوارچاکن و بەشەوێ خوا بەرست و گوێشە نشین ، بە پارە و ھەق نە پێ شتی کەس ناخۆن ، بە پێ سلاو کردن وەژووری نا کەون ، ھەر کەسێکی دە گەڵی دا بچەنگین لە بنی دینن •

هرقل گوتی : ئەگەر لەم قسانەت دا بکە ی بن پێی من بە میرات دە گرن !! سێ یەم :

(عمر بن عبدالعزيز) دوا ی ھەلبژێرانی بە خەلیفە چۆ سەر مینبەر و دوا ی ئەو ی سوپاس و ستایشی خوا ی کرد ، ئنجا گوتی : (أما بعد) ، لە دوا ی یغەمبەرتان چ یغەمبەری دی نین ، وە لە دوا ی ئەو کتیبە ی بۆ نیراوە چ کتیبی دی نین •

بزائن ھەرچی خوا ھەڵاڵی کردووە ھەڵاڵە تا پۆزی دوا یی ، بزائن ئەمن یاسادانەر نیم و شوێن کەوتووی یاسای خوام •
ئاگادار بن ھیچ کەس بۆ نە گوتی پرایە ئێ بکری ئێ لە سەری بچس فەرمانی خوا دا ، وە ئاگادار بن ئەمن لەو چاتر نیم و یەکیکم لە تێو ، ئەوە ندە ھە یە خوا باری منی لە ھەموواتان گراتر کردووە !! چوارەم :

ئىرراۋەكانى (مقوس) ئاۋا باسى سەربازە مەسۇلمانەكانى (عمرو بن العاص) يان كىرد : مىللەتلىكمان دىت مەردىيان لەكن خۆشەۋىست تر بوو لە ژيان ، ۋە خۆ بەگچەكە حىسب كەردىيان بى چاتر بوو لەپايەۋپلە ، ھىچيان دىيان بە دىناۋە نەبوو ، بەلكو ھەر لەسەر عەرزى دادەنىشتن ، سەركەردەكەيان ۋەك يەكك لە خۆيان بوو ، خاۋەن پايەۋپلە لەبى پايەۋپلە كان جوئ نەدەكرانەۋە ، ۋە كاتىك نوپۇز دەبوو ھىچيان ۋە پاش نەدەكەۋتن ، دەست و دم و چاۋو لاقى خۆيان دەشت و بەگەردن كەچى نوپۇزىيان دەكرد .

پىنجەم :

(عمر بن عبدالعزيز) بۇ شارەكانى (شام) ھەۋالى نارد كە ناۋى ھەر كام لەكوپرو بى دەست و بى شەپلە لى دراۋو پىرو كەنەفت لە (دىۋان)دا بنووسرى ۋەھەر كوئىرىك ئىسائىكى بۇ تەرخان بىكرى بۇ دەست پاكىشانى ۋەھەر بەدوۋ پىرخىزەت چەيەكەيان بۇ دابىرى ۋە فەرمانى دا كە ناۋى ھەموۋە تىۋىكى بو بنووسن ، ۋە ژيانى ئەۋ ئافرەتە ھەزارانەى (تأمين) كىرد كە مەردىيان نەكەردوۋە بى سەربەرىشى كەرن ، ۋە چىشخانەنىكى دروست كىرد بۇ ھەزارو نەدارو پىۋاران !!

شەشەم :

(عمر بن عبدالعزيز) نامەى نارد بۇ (والى) يەكەى لە (مصر) گونى : بىستۈمە لە (مصر) كۆمەلە خوشترىكى بار ھەلگەر ھەن ۋەھەر خوشترىك (۱۰۰۰) (رطل) لى بار دەكرى ، جا ئەگەر ئەم نامەيەى منت بى گەىشت نەبىستەۋە ھىچ خوشترىك لە (۴۰۰) (رطل) زىاتىرى لى بىرى !!

(یونس بن عیید) چەند کالۆ بەرگێکی جوئی لەکن بوون ، هەندیکیان نرخیان (٤٠٠) درەم بوو ، هەندیکیشیان (٢٠٠) درەم ، پۆزیکێ بۆ خۆی چوو بۆ نوێژی و برازاکی لە دوکانێ دانا ، دەشتەکی یەك هات یەكێک لەو دەستە جلانەیی سەوداکرد کە (٤٠٠) بایسی بوون ، بەلام برازاکی یەكێکی (٢٠٠) بایسی نیشان داو ئەویش پێی قایل بوو کچی ، کابرای دەشتەکی دەستە جلەکی بەدەستەو گرت و پۆیی ، «یونس» لەپێی تووشی بوو دەستە جلەکی ناسی یەو و لێی پرسی بە چەند ت کچی ؟ گوتی بە (٤٠٠) درەم ، یونس گوتی : تەنیا (٢٠٠)ی دینی بسپۆ بیدەو بە خاوەنەکی ، دەشتەکی یەك گوتی ئەمە لەکن مە (٥٠٠) یش دەکات : (یونس) گوتی بپۆ بیدەو چونکە ئامۆزگاری مسولمانان چاترە لە دنیاو لەوێ تێی دایە !! دوا یی ناردیەو بۆ دوکانەکی و (٢٠٠) درەمەکی دایەو ، وە لەگەڵ برازاکی بوو بە دمه قالی یان و پێی گوت ئەو بۆ شەرم نەکرد ؟ بۆ لەخوای نەترسای ؟! نیو لەنیو قازانج بکە ؟ گوتی : من کەبێم فرۆت ئەو پازی بوو ! ئەویش گوتی : بریائەوێ بۆ خۆت پێت خۆشە بۆ ویشت پێت خۆش بایە !!

هەشتەم :

(وفد) ی (بنی نمیم) هاتە کن (عمر بن الخطاب) کە دەنیو واندایە گەورەکیان (أحسفف بن قیس) هەبوو کە ئەگەر توو پە بووبا (١٠٠٠٠٠) شمشیر بۆی توو پە دەبوو بێوێ بێرسن بۆچی توو پە بووی ، تەماشایان کرد (عمر) حوشتی زەکانێ دەرمان دەکات بە (قەتران) ، (عمر) گوتی : وەرە (أحفف) جلەکان دانی و ئەو حوشتیانم لەگەڵ دەرمان کە چونکە هەقی هەتیو هەزارو بیوژنان و پێوارانی تەدایە ،

بیاوئیک گوتی : ئەمى گەوردى مسولمانان كۆيەلەيك پاسبىرە ئەو ئىشەتان
لەباتى بكات، (عمر) گوتى : داىكت سىنگت بۆ بكوئى، جاكى لە من و لە (احنف)
كۆيلە ترە ؟ ھەر كەسك ئىشى مسولمانان بە ئەستۆو گرى كۆيلە
مسولمانانە !!

نۆبەم :

گرانى ياك پوو كرده مسولمانان لە سەردەمى (عمر بن الخطاب) دا
(خوای ئى پازى بى) ، (عمر) پۆن و سىياى لەخۆى حەرام كردو
ھىندەى (زەيت) خوارد تا پەنگى تىك چوو ، دواى ئەوەى لەو بارەو
دواندىان گوتى : بەخوای پۆنم ناچىتە سەر زارى ھەتا مسولمانە ھەزارە كان
نەبخۆن .

و ەيەكك لە ھاوولانى پىغمبەر (صلی اللہ علیہ وسلم) گوتى : ئەگەر
ئەو برسەتەى بە لەئو نەچووبايە پىم وایە (عمر) لەخەفەتان دەمرد .
دەيم : شارى (قرطبة) لە سەردەمى (عبدالرحمن الثالث الاموى) دا
كە پايتەختى (اندلس) بوو شەوئ بە چرایان پۆشن دەكرايەو ، وە باباى
پادە تا ماوەى (۱۰) میلان لەبەر تیشكى چراخانەى شاردا دەپۆیى ، وە
ژمارەى دانىشتوانى بىر لە (مليوتيك) بوون ، بەلام گەورەترین شارى ئەوروپا
ژمارەى دانىشتوانى لە (۲۵۰۰۰) تى نەدەپەپى .

ھەروەھا (۹۰۰) گەرمای لى بوو (۱۷۰) ئافرەنى لى بوو كە
بەختى كوفى قورئانیان دەنووسى ، وە (۵۰) خەستەخانەى لى بوو !!

یازدەم :

(فضل بن الربيع) وەزیری (هارون الرشيد) لەكن (ابی يوسف
القاضي) شاھەتى دا بەلام (قاضي) شاھەتى بەكەى قبوول نەكرد : خەلیفە

لهو باره وه گلله یی لی کردو یی گوت : بۆچی شایه تی به کت وه نه گرت ؟!

(ابو یوسف) گوتی : چونکه گویم لی بوو پۆزینکی یی گوتی :
ئه من کۆیله ی تۆم ، جا ئه گهر پاست بکات کۆیله به شایه د ناشی و ئه گهر
درۆشی کردبێ درۆزن بسۆی نیه شایه تی به بدات ، ئه گهر له کۆپی
تۆدا گوئی نه داته درۆیه له کۆپی منیش دا گوئی ناداتی ، هه له ته
(هارون الرشید) په زامه ندی پێشان دا !!

دوا زده م :

(یحیی بن سعید) ده لێ : (عمر بن عبدالعزیز) ناردمی بو
کۆکردنه وی زه کاتی ئه فریقیا کۆم کرده وه به دوا ی فه قیران دا گه پام که
بیان ده می که سم وه چه نگ نه که وت و که شیش لی و وه نه گرتم ، ناچار
چه ند کۆیله به کم یی کړی و ئازاد م کردن !!
سێ زده م : له تابلۆ دڵ بزوینه کانی شارستانه تی به ئیسلامی به که مان
ئهو به :

که مسو لمانان چه ند شتیکان (وقف) کرده که قازانجه که ی
خه رج بکړی بو تیر کردنی ئهو سه گه برسی یانه ی خاوه نیان نیه ، تا کو برسی
نه بن و یان به مردن یان به پا گرتن به سه یته وه .

ههروه ها چه نده ها شتی تریان (وقف) کرده که به قازانجه که ی
کۆمه لیک ئینسانی ده نگ خۆشیان یی به کړی گرتوه که به درێزایی
شه و گار به ده نگی ناسک و دلته زین گۆرانی و سروودی ئاینی بلێن به شکم
بابای نه خۆش و پێواری ئاواره و یی هاو ده م فه رامۆشیان بیت !!

جوا زده م :

(عبدالملك بن مروان) له ده می چه ج دا ئه مری ده کرد بانگه واژ بکړی

که هیچ کس فتوا نهدات بیجگه له (عطاء بن رباح) یشمه‌واو زانای
خه‌لکی مه‌ککه •

به‌لام ده‌زانن ئه‌و (عطاء)ه چۆن بووه ؟!

په‌شو و به‌ك چاوو كونه لووت فشو و شهل و پرچ‌لوول و شه‌پله لیدراو
بوه له‌كاتێك‌دا له‌ جوغزی ده‌رس گوتنه‌وه‌ی‌دا داده‌نیشت له‌تو هه‌زاران
له‌قوتایانی‌دا وه‌ك قه‌له په‌شه‌یه‌کی هه‌لێشتوو له‌كێلگه‌ی لۆكه‌دا خۆی
ده‌نواند !!

پازدهم :

ته‌نیا له‌یه‌ك كێتێخانه‌دا له (اندلس) (٦٠٠٠٠٠) به‌رگ كێتب هه‌بوه
كه ته‌نیا لێسته‌ی ناوه‌كانیان (٤٤) به‌رگ بوه •
وه له (اندلس) دا (٧٠) كێتێخانه‌ی گشتی هه‌بوه بیجگه له كێتێخانه
تایه‌تی‌یه‌كان^(١) •

شازدهم :

(ابو بكر الصديق) به‌ر له هه‌لبژێرانی به‌ خه‌لیفه چه‌ند یتوه‌ژنێك
كه میرده‌كانیان له پێی‌ی‌ خوادا شه‌هید كرابوون و چه‌ند هه‌تیونك كه
بابیان نه‌ماوو له‌ژێر بالی‌دا هه‌وا بوونه‌وه‌و بو هێندێكیان شیری ده‌دۆشی و
بو هه‌ندێكیشیان چێشتی لێ‌ده‌نا •

ئج‌ا كاتێك بوو به‌خه‌لیفه بستی‌یه‌وه كه یتوه‌ژنه‌كان خه‌فه‌تیان
خواردوه چونكه له‌مه‌ودوا له‌و خزمه‌ته گه‌وره‌یه بێ‌به‌ش ده‌بن كه ئه‌و
پیاوه باشه پێش‌كه‌شیانی ده‌كرد ، به‌لام به‌هه‌له‌دا چوو بوون •
پۆژێکی له‌یه‌كێك له‌ ده‌رگاكانی داو كچۆلێك به‌په‌له ده‌رگاكه‌ی

(١) ئه‌و پازده تابلۆیه‌م له‌كتیپی (روايع اسلامية) ی ابراهيم نعمة
وه‌رگرتوه •

کرده و ده سبه جي قیزاندي : نه وه شیردۆشه که یه هوی دایه !!
دایکه که ش که دیت ددیتنی له گهل خلیفه ی گه ورده دا پروو به پروو
ده دیت ، به شهرمه وه به کچوله که ی ده دیت :

بابان وئران بو نالی ی خلیفه ی پیغمبه ری خوا ؟!
نه بوبه کریش سهر نه وی ده کاو له به رخویه وه بچند قسه یه کی
ده کات .

په نگه گویتنی : لئی گه پئی ، به خۆشه ویست ترین په قارم وه سفی
کردوم ، ئنجا شیردۆشه که وهك جارن ده ست ده کاته وه به پیشه که ی
خوی و ده ست ده کات به شیر دۆشین بو یسوه ژنان و هه ویر شیلان
بو هه تیوان !! (۲)

حمقه ده هم : له سه رده می خلیفایه تی (عمر بن الخطاب) دا (محمد) ی
کوپی (عمرو بن العاص) که هاوپئی پیغمبه رو والی (میسر) بوه ،
قه مچی له کوپنکی هه زار ده دات چونکه له پرمبازین دا نه سپی وی وه پیش
نه سبه که ی که وتوته وه پئی ده دیت بیگره له ده ستی باب گه وران (ابن
الاکرمین) ! کوپه ش ده چته شکات بولای (عمر) !

گه وره ی مسولمانان فه رمان ده نیری بو (عمرو بن العاص) و
کوپه که ی (محمد) که بن بو مه دینه ، جا ئیستا با له (اسن بن مالک)
گه پین بو خوی چۆنی پروو دا وه که دیوه ئاوا بۆمان بگيرته وه :

.. به خرای ئیمه نه کن (عمر) ی دانیشبوین ، که دیتان (عمرو بن
العاص) به کراس و ده ری به که وه دئی ، (عمر) که وته نچا و گیران له

(۲) سهیری (خلفاء الرسول) ی خالد محمد خالد بکه لابه ره (۱۳۲)

(۱۳۳) چایی دووه م .

(محمدی) کوپی (عمرو) ئنجا پرسى کوا مىسرى به که ؟!

گوتى نه وه تام گه وره مى سولمانان .

(عمر) گوتى نم فمچى به بگروه پى له کوپی باب گه وره ى بده !

ئنجا مىسرى به که هتندى ليدا هتا كول و دويه خوى لى گرت و
تيمش زورمان پى خوش بوو که لى دات ، ئنجا هتندى ليدا هتا ييمان
خوش بوو که وازى لى بيتى (عمر) يش لى کدا لى کدا ده يگوت : ليدى له کوپی
باب گه وران !!

ئنجا (عمر) گوتى : نه وجا وه رسوپى بو سهرى پووتاهى
(عمرو) ، سوتند به خوى به پشت و قهوتى بابى نه با لى نده دای !
کابرا گوتى : نهى گه وره مى سولمانان مافى خوم وه رگرتوه و دلم
سيوورى هات و له و که سمدا که لى دابووم .

ئنجا (عمر) ئاوپى وه (عمرو) داو گوتى : نهى (عمرو) که نگى
خه لکتان کردوه به کۆيله (عبد) نه دى به نازادى له دايك نه بوون ؟!

(متى استعبدتم الناس وقد ولدتهم امهاتهم احرا ؟)

ئنجا ئاوپى وه مىسرى به کهى داو گوتى پرۆ خوات له گه ل ،
نه گهر نيگه رانى به کيشت بوو نامم بو پره وان بکه !!^(۱)

خوينه رانى به ريز نه وانه چهند تابلۆيه ك بوون له شارستانه تى
ده و له مهندي ئىسلام که وهك لويچيک وان له نه غاريك له چاو هه زاره ها
تابلۆ دیکه دا که ئاينى به رزى ئىسلام له واقيسى زباندا هتوانيه دى
له کاتيك دا حوکمى پى کراوه و به پړوه براوه !!

۲ - خسته پرووى ئيتيراف پى کردن و گهواهى دانى شاره زايان و

(۱) سه رچاوه ى پيشوو لايه پره (۲۱۹ ، ۲۲۰)

ئىكۆلەرهوانى بىنگانە سەبارەت بەبى ھاوتايى ئىسلام :

يەكەم : لەو دوايى يەدا كىتىك دەرچووه بە ناوى (گەورەكانى مېزوو)^(۲) بەزمانى ئىنگلىزى بە قەلەمى زاناي گەردون گەرى ئەمريكايى (مايكل اج . ھارت) ناوى (۱۰۰) كەسى تىدا نووسىوہ كە بەگەورەترىن بياوى مېزوو حىبب دەكرىن .

بەلام لەيش ھەرانەوہ ناوى (محمد) يىغەمبەرمان (صلى الله عليه وسلم) نوسىوہ لەگەل ئەوہش دا نووسەر بابايەكى مەسىحى بە !
دووم : پزىشكى ئەمريكايى (فكتور رۇنسون) بەراوردى كردوہ لەتيوان ژيانى مسولمانانى (اندلس) و ژيانى ئەوروپايى يەكان دا لە يەك قۇناغى مېزوويى دا گوتوويەتى :

ئەوروپا دواى خۆرئاوا دەبوو بە تاريكە شەوئىكى ئەنگوستەچاۋ ، بەلام (قرطبة) بەچرا گىشتى يەكان پۆشن دەكرايەوہ ، وە ئەوروپا پىس بوو بەلام لە (قرطبة) دا (۱۰۰۰) گەرماو دروست كرابوو ، وە ئەوروپا لەقوپى دا قەم بوو بوو بەلام (قرطبة) شەقامەكانى بەردپىژ كرابوون !! وە سەربانى كۆشكەكانى ئەوروپا پىروون لەكونى لوولە سۆبان ، بەلام كۆشكەكانى (قرطبة) بە نەخشو نىگار پازىئىرا بوونەوہ ! وە ئاغاۋ زلە زلەكانى ئەوروپا ئىمزاي خۆيان نەدەزانى بەلام مندالانى (قرطبة) دەچوونە قوتابخانان^(۱) .

سەيەم : (الكس لوزان) فەيلەسووفى فەپەنسايى دەئىت :

(۲) ئەو كىتەبە وەرگىراۋەتە سەر زمانى عەرەبى بە ناوونىشانى (المائە الاول) سەدە يەكەمەكان .

(۱) سەيرى كىتەبى (روائع اسلامية) بىكە لاپەرە (۵۲) .

(هیچ کسینک نه که بیردۆزه زانیاری یه کانی تیدا بن ، ههتا نه گهر
 بیردۆزه پیاوی یه کانی بن ، زانیاری بهشتیکان لی وه درۆ نه خاته وه ،
 نه نانهت نهو کتیا نهش که له سه دهی بیسته م دا نوسراون ، بیجگه له قورئانی
 به خشنده !! (۲) .

چوارم : (مۆلیر) میرووزانی فهره نسایی ده لیت :
 هه وه ل کات ژمیر که له ئه وروپا ناسرا نه وه بوو که (هارون
 الرشید) بو (شارلمان) پاشای فهره نسای نارد له سالێ (۸۰۷) ز ، بنگومان
 له وده می دا زۆر سه رسوو په ته ره بوو ، نه نانهت دانیه توانی کوپی پاشا
 تی دا گێژ بوو بوون .

پنجهم : (پرتپاندراسل) ی فیه له سووف ده لیت :
 . . به لکو له و پۆزه ی دا که ئه وروپا له بنی نه قامی دا ده ژیا ، زانیاری یه
 جۆر به جۆره کان ، فیه له سه فه ، هونه ره جوانه کان شیر له چین و له
 ولاته ئیسلامی یه کان دا لاقیان چه قاند بوو !

ئه وروپایی یه کان به بی شه رمی یه کی ته واره وه نهو چاخه به چاخ
 تاریک داده تین ، له گه ل ته وه ش دا تاریکی ته نیا ئه وروپای گرتبۆوه ،
 پراست تر بلین : ئه وروپای مه سیحی چونکه (اسپانیا) اندلس که له ژیر
 ده سه لاتی مسولمانان دا بوو ، خاوه نی شارستانه تی و پۆشنیری یه کی فرازان
 بوو (۱) .

شه شم : پۆجیه گارودی فیه له سووفی مارکسی فهره نسایی که
 ماوه یه که له مه وه ره به شتیه یه کی په سمی مسولمانه تی خو ی خسته پوو ،

(۲) سه رچاوه ی یتشوو لابه په (۵۸) .

(۱) (اعترافات دانشمندان بزرگ جهان) لابه په (۱۰۲ ، ۱۰۳) .

پاش ئەۋەي ھەركام لە پۇرئىمى سەرمایەدارى و پۇرئىمى ماركسىزمى دەداتە بەر نشتەرى پەخەو ھەلسەنگاندن و دەرى دەخات كە شتافان ئەۋەيان دەباراندا نىسە بەختىارى و كامەپانى بۆ ئىنسانەتى وەدەست بىتن چونكە تەنیا پشت بە بەرھەمى ماددى و تەكنۆلۇجىا دەبەستن و ئارپ وەلایەنى گىانى و پەوشت و ئەخلاق نادەن ، دەلئیت :

• • • • • لە شارستانەتى ئىسلامى دا ئەو لىك پەچراندەو ئەو بارچە بارچە كەردنە پوووى نەدا ، لە ئىسلام دا زانیارى پەيوەستە بە دینەۋە و كەردەۋە پەيوەستە بە باۋە پەۋە ، فەلسەفە لە پەغەمبەرایەتى سەرچاۋەى گەرتەۋە پەغەمبەرایەتى بەزىرى پەۋە بەستراۋەتەۋە ، زەۋى لە ئاسمانىۋە دوور نىسە ئاسماۋ بەزەۋى پەۋە نووساۋە ، پىش كەۋتى شارستانەتىش بەرەۋە خوا دەپۋات • • • • • ئەم بەكئایى پە لەجەمكى شارستانەتى و لەجەمكى كۆمەلگادا ، دىئای پەرتەۋازەۋە لىك پەچرەنراۋى ئەمپۇ زۆرى ھەۋجى پە • • • • • ئەۋەش بوو كە كەمەند كىشى كەردم بەرە تىپۋاينىكى ئىسلامى پانە لە بوۋنەۋەر (۱) •

ھەۋتەم : (زول لایوم) پۇژھەلاتناسى فەپەنسى دەلئیت :
پەنمۋونى پەكانى قورئان و ئامۇزگارى پەكانى بەتەنى بۆ سەرۋك تىرەكان نەبوون ، بەلكو ھەمە لایەنە پەۋە ، خەلكى لەھەر پە گەزۋ نەتەۋە پەك بن پىۋىستە دادگەرانە پەۋە يابەى ئىنسانەتى لەلایەنى زانیارى پەۋە بەر لەھانتى ئىسلام مۇتالا بەكەن ، تاكو دانى پىدائىن كە زانیارى و قىر كەردن بە ماناى بەر فەراۋانى بەھۆى مۇسۇلمانانەۋە بەجىھان گەپەنرا ، وە مۇسۇلمانان زانیارى خۇيان لە قورئان دەرھىتا گە ۋەك دەرپا پەك بوو چەند پەۋە بارىكى

(۱) سەیرى گۆفارى (الدوحة) بکە ژمارە (۸۴) ى سالى

• (۱۹۸۲) لاپەر (۱۳) •

لې ھەلگىرى •

قورئان ھەمىشە زىندوو ۋە ھەر گەسە لەخەلگى دىيا بەئەندازەى
بۆچوون و تواناى خۆى بەھرى لې ۋەردە گرىت (۲) •

ھەشتم : (جىرچى زىدان) مېزوونوسى بەناوبانگى مەسېحى
نووسىو ھەتى :

(••• لەھەر جىيەك ئىسلام حوكمى گېراپا زانىارى ۋە ئەدەب بە
خىرايى ھەنگاوى بەرەو پىشەو ھەنا !) (۳)

نۆبەم : (دراير) مامۇستاي زانكۆى نىويۆرك دەئىت :

زانكۆكانى ماسولمانان بىرپوون لە خويندكارانى ئەوروپايى ، كە
بەئومىدى ۋە دەست ھىنائى زانست بەرەو ئەو ۋىلاتانە مىلان لې نابوو ، نەك
تەنيا ھەر خويندكاران بۆ فېربوونى زانست دەچىوونە ۋىلاتى ماسولمانان
بەلكو پاشا ۋە سەر كىرەكانى ئەوروپا ۋە پۇژئاوا دىسان بە مەبەستى تىمار كىردى
نەخۆشى يەكانيان بەرەو ۋىلاتى ماسولمانان دەكەوتە پى (۱) •

دەيەم : (سىدلو) مېزوو نووسى بەناوبانگى فەپەنسى دەنووسى :
ماسولمانان لەسەدەكانى نېو ۋىلاست دا لە زانىارى ۋە فەلسەفە ھونەرەكان دا
تاقە مەردى پۇژگار بوون ۋە بۆ ھەر جىيەك چووبان زانىارى خۇيان بىلاو
دە كىردەو ، تاكو زانىارى يەكانيان گەيشتە ئەوروپا ۋە بوو بەھۆى

(۲) (اعترافات دانشمندان بزرگ جهان) لاپەرە (۵۷ ، ۵۸) •

(۳) (تارىخ تمدن اسلامى) ج ۱ ص ۲۶۳ ، لەسەرچاھى پىشەو ۋە

(۱) (اعترافات دانشمندان بزرگ جهان لاپەرە (۱۲۵) •

شۆپشى زانستى ئەوروپا (۴) •

ياز دەم : (ھېلىت) زاناي گەورەى ئەوروپايى دەئيت :

پيويستە موسولمانان بە دامەزرىنەرى پاستەقىنەى زانبارى بە
سروشتى يەكان (العلوم الطبيعية) بزميرين ! (۳)

دواز دەم : پروفېسۆر (ھاكىج) زاناي بەناوبانگى ئەمريكايى و
مامۇستاي زانكۆى (ھاروارد) دەئيت :

پىي يېشى كەوتى ولانە ئىسلامى يەكان ئەو نە كە لاسايى پزىم و
بىردۆزەكانى پوژئاوا بىكەنمەو بىكەنە شونيان •

ھەندى كەس دەپرسن ئايا لەئىسلامدا ئەو تىن و گۈپە ھەيە كە
توانى يورپاي نوئى نوئى بىخانە بەرچاۋو ياساۋ دەستورى جوداۋ بىلايەن
بىخانە بەرىنگاي ئىنسانەتى كە بەتەۋاۋى لەگەل پىويستى و داخۋازى يەكانى
زىيانى نوئى دا بىگونجىن ؟!

وەلامى ئەو پىرسىارە ئەو يە كە نەك ھەز لەپىيازى ئىسلامدا ھەموو
چەشتە ۈزەو ئامادەيى يەك ھەيە بۇ بەرەۋىتىش چوون و بەرز كىردنەۋەى
ئاستى زىيان بەلكو تواناۋ دەسەلاتى ئىسلام لەو بارەۋە لەھەموو پزىمە
كانى تر زياترە •

گىروگرفتى ولانە ئىسلامى يەكان ئەو نە كە لەئايىنى ئىسلامدا
ھۆيەكانى يېشى كەوتىن چەنگ ناكەون • بەلكو مەسەلە نەبوونى ئىرادەو
ويستى پيويستە بۇ سوود وەزگرتىن لەو ھۆۋ ئامپازانە •

ئەمىن بە تەۋاۋى واقع بىنى يەۋە دەۋانم كە شەرىعەتى ئىسلام ھەموو
بىچىنەو بىنەپەتە پيويستەكانى تىدان بۇ بەرەۋىتىش چوون و ھارزوۋ بوونى

(۲) سەرچاۋەى پىشۋو لاپەرە (۱۳۰)

(۳) سەرچاۋەى پىشۋو لاپەرە (۱۳۲)

خوينەرى ئازىز ئەوۈ چەند دان پىدا ھىتايىكى زاناو شارەزايە
 يىگەنەكان بوون بەگەورەيى و بى ھاوتايى بەرنامەي خوا - پىيازى
 ئىسلام - دا ، ھەلبەتە ئىمە نامانەوئى لىردە بە ھىتائەوئى دان پىدانانى ئەو
 زانايانە پراستى و تەواوئەتتى ئىسلام بىچەسپىنن « چونكە ئىسلام پىوستى بە
 شاھەتتى دانى كەس ناكلاو ۋەك زىپرى سوور وايە زىپرى سووريش كورد
 گوئەنى : لەئاورى ناترسى • بەلكو مەبەستمان لىردە دا ئەوۈ بوو كە دەرى
 خەين :

قەسى ناھەزائى ساويلكەو لە دىنا بى خەبەرى ئىسلام سەبارەت بە
 دزايەتتى نىوان ئىسلام و زانىارى و پىش كەوتن و ... ھتد فەرى بەسەر
 پراستى يەوۈ نەو دەعوايەكى بى شاھەدە •

ئىستاش خوينەرى خوشەويست ! لەمە زياتر ناتوانن چىدە
 ۋەدەوئى گەوھەرى دووم كەوين و پوونى كەينەوۈ كە بىجگە لەئىسلام
 گشت بىردۆزدو پىچكەكان قەلب و ناتەواوو كەم و كەسرن و ناچارىن
 بەردە لەسەر گەوھەرىكى دىكەي ئەم ئايەتە مەزنە ھەلدەدەينەوۈ

★ گەوھەرى سىيەم :

بۆچى ئىسلامەتتى بە (الصراط المستقيم) ناو براوۈ !
 خوائ گەورەو كاربەجئ لەكۆتايى سوورەتتى (تكوير) دا دەفەرەمۆئى :
 (ان هو الا ذكر للعالمين ، لمن شاء منكم ان يستقيم) وائە
 ئەم قورئانە بىجگە لە ئامۆزگارى بۆ گشت مەقايەتتى چىتر نە ، بۆ ھەر

کامینګان بیهوئی پاست بیت •

به لئی ئیسلام بویه ناو براروه به پئی پاست چونکه بهرنامه و
پربازیکه له گهل سرووشت و ماهیه تی ئینسان دا بیکهل بیکه و بهرنامه و
پربازیکه داوا له ئینسان ده کات که پاست بیت •

پاست بیت بهرامبر به پروهردگاری و بهندایه تی و فرمانبرې بو
بکات •

پاست بیت بهرامبر به پیغمبرو (صلی الله علیه وسلم) به گوږه ی
پنمونوی و پئی و شوینه که ی به پیوه بچی و بیکاته نمونه و پشمه وای بهرزی
خوی له هه موو بواره کانی زبانې دا •

پاست بیت بهرامبر به کومه لی مسولمانان و پزریان لی بگری و
به زه یی بهرامبریان پستان داو زه روه و قازانجیان به ئی خوی بزانی و خه مخوړو
مشوور خوړیان بیت •

پاست بیت بهرامبر به ناحزانی ئیسلام و مسولمانان و سه ری بهرزی
ئیسلامی یانه ی به هیچ کلوجیک نه وی نه کات له ئافاریان داو له زیر اری
دوژمنایه تی و هه ول و ته قه لای دژ به خواو خه لکیان دا هه رگیز پششی
نه چه می و دوولا نه یه ته وه •

پاست بیت بهرامبر به نازو نیمه ته کانی زیان و له بهرزه و نه دی
خوی و خه لکی و په زامه نه دی خواوا به کاریان بیت و سوودیان لی و هرگری و
نه که خوښی و له زه ته کانی زیان بکاته بیت و کړنووشی بهندایه تی بو
به ری و له بهر تیرکردنی غه ریزه و ئاره زووه شه خسی به کانی ئاگای له
خواو خه لک به ری •

پاست بیت بهرامبر به بوونه ووه و بزانت که به نجه ی نیگارکشی

خواینگاری کیشاوه و هر گهر دیله و موله کؤل و^(۱) خانه و دار و بهرد و ته پرو
نیشک و نهستیره و خرپوکه و پرو بار و ده ریا و گرد و نشیو و ناگرو باو ...
هتدیکه به زانستی بی سنووری خوا خولقاوه و سوز و بهزه بی و کار به جی بی و
توانا و ئیراده ی خوا سه ره رشتی ده کاو به پیومه ی ده بات .

پاست بیت له گهل خهلکی ده و روبه ری دا به ده رو دراوسی و
مال و مندال و دایک و باب و خزم و خوشمه و نه رکی سه ر شانی خو ی
به رامهر به هر کامیکان بزانی و جی به جی ی بکات .

وه پاست بیت له گهل نه فسی خو ی داو نه یه لی هیزی شه ی تان و
دار و ده سته که ی به به رده ی په شی تاوان و سه ریچی و به ژه نگ و زاری دوور
له خوابی دای بوشتی و کون بری بکات و تروسکایی ئیمانی تیدا
بکوژیتته وه .

له کوتایی دا پاست بیت له گهل پیتاز و به رنامه که ی داو تا دوا هه ناسه ی
زیان و دوا تنوکی خوینی گه شی له پناوی دا سه رگه می هه ول و کوشتش و
په نچ دان بی .

به لی بویه خوا ناوی له ئیسلام ناوه (الصراط المستقیم) چونکه
هه لوئستیکی پاسته له ئافار خواو بوونه وه رو خه لک و زیان دا ، نه و
که سمش که به بی ی وی به پیوه ده جی هه لوئستیکی بی و کرده وه بی
پاستی ده بیت له پاست خواو بوونه وه رو خه لک و زیان دا .

به لی ئیسانی مسولمان له باتی بی نه که ی و سبله بی و بی نه زانی له ئافار
خوادا سوپاس و ستایش و به ندایه تی و پیزو فرمانبه ری پشان ده دات .
وه له باتی گه پاندنه وه ی خولقانی بوونه وه ر بو چهند وشه یه کی
داتاشراوی بی نیوی وه ک پیکه وت و سروشت و نه زه لیه تی ماده « دان به

(۱) موله کؤل ، واته : گهره (الجزی) .

په روږدگاري زاناو تواناو کار به جي و به به زه يي دا ديني •

وه له باتي خو به رستي و خه لك نه ويستي و زيان گه ياندي به خه لك ،

خو نه ويستي و خه لك دوستي و سوود گه ياندي به خه لك هه لده بر بري •

وه له باتي په رستي زيان دنيو به هيچ سه ير كړ دني زيان دوا پوز ،

دنيا به وه سيلو جي تافي كړانه وه حسيب ده كاو زيان دني نه پړاوي

دوا پوزو په زامه ندي خوا ده كاته نامانچ و لوتكه هيو او ثاوتي •

وه له باتي نه وي ته نيا له گوشه نيگايه كي ته سكه وه سه يري نينسان كاو

بي نرختي و لك مار كيزم كه زيان نينساني ده گه پيښته وه يو تافه عامليك

كه نه ويښ تابووري به ، به واتي به كي دي نينسان له گوشه نيگاي گه ده

(معدۀ) - يه وه هه لده سگيښتي و دارو نيسم كه نينسان به نازده ليكي پرووت

سه ير ده كاو له گه ل كرو گايان دا حشري ده كاو ، فرويديسم كه نينسان

له جليتاوي جنس هه لده كشي و جگه له پالنه ري جنس هيچ شتيكي تر

له نينسان دا نايښتي و (اگريستان ساليزم) (بوښتي) كه ته نيا پړواي به تاك

هه يه و (دور كايم) كه به پيچه وانه ي سارته ري (وجودي) يه وه ته نيا

پړواي به كومه ل هه يه و نيشه ي نه لمانې كه جگه له كونه ك و هيز پړواي

به هيچي دي نيو ••• هتد •

به لي نيسلام له جياتي نه و تي پړواينه لاسه نك و لاته لانه به شي و به كي

همه لايه نه سه يري نينسان ده كاو له يه ك كات دا دان ديني به لايه نسي

گياني و معنوي نينسان داو به لايه نسي تابووريښي و به لايه نسي جنسي شي و

به لايه نسي نازده ليښي و به لايه نسي كومه لايه تيښي و به لايه نسي تاكيښي دا بي نه وي

هيچان له سه ر حيسابي هيچان دانيت •

نيسلام ده ليت : نينسان كاښتيكي هالوزو پر ورده كاري يه و هر

له لايه نيك و دوان پيك نه هاتوه و ناش توان بري ته نيا له گوشه نيگاي

لايه تيكي يه وه بىر خيترى ، به لكو ته فسير كردنى ئينسان تيروانييتكى گشتى و
هممه لايه نهى گهره كه ، نهو جوړه تيروانيتهش بيجگه له خواى ئينسان
له ژير پكښى كه سدا نيه .

كه واته بيجگه له ئيسلام له هيج بهرنامه و مه كه بيكي تر دا ناتوانى
هه لويستىكى ئينسانانه له اقاد. ئينسان دا پشان بدرى .

هه لېته كه سيكش ئاوا به پيى بهرنامه ي خوا بزيهت زياتىكى پاست و
دروست و بى قورت و گرتى ده زيهت و جوولان و بزروتنى له گډل پيسه وى
سرووشنى خوى و بوونه و هردا پكښ ده كه وى .

چه ند رازیکی سهرنج راکیش لهم ئایه ته مهز نه دا :

أ - رازی یه کم : له به کار هتانی وشه (صراط) دا شیراوه ته وه :
وشه (صراط) یانی پئی ی پیدا پویشن ، پهروه دگار بویه
به رنامه ی ئیسلامی وه (پئی) یه چواندوه تا بزاین که ههروه چۆن مروق
ناتوانی به بیرو باوه پ یان به قسه ی پروت به (پئی) یه دا پروات به لکو پیوستی
به ههول و ته قه للاو تیکۆشانیکی جهسته یی و کرده وه یی ده کات ، به هه مان
پئی ودانیش پابه ندی به به رنامه و په پروه ی خواوه به بیرو باوه پوه قسه ی
به نه نی ئایه ته دی و ئاره ق پشتن و په کارخستی ئه ندامه کانی گه ره که .
به ئی بۆ وه ی ئیسان بتوانی پئی خوا به رستی بگریته پینس پیوستی
به په کارخستی هه مو تواناو وزه یه کی ژیری و عاتیفی و جهسته یی هه یه ،
پیوسته به هه مو کیانی به سه ری دا پروات هه ره وک چۆن که به (پئی)
یه ک دا ده پروات به هه مو کیانی پئی دا ده پروات .

ب - رازی دووه : له وشه (مستقیم) دا شیراوه ته وه :
چونکه هه ره وک چۆن ئه گه ر به وه ئی (پئی) یه کی پاست
دریز به یه وه و قورت و پیچانی پئی نه که ی ناچار ده بی سهدان ئاسته نگ و
کۆسپ و دۆل و شیوان به یی به هه مان شیوه ش ئه گه ر به وه ئی پیگای زیانت
به بی قورت و قولاب و فیسق و گرتی به یی - که بریتی یه له خوا به رستی و
مسولمانه تی - ناچاری سهدان گیر و گرفت و که ندو کۆسپ به یی و له گه ل
سهدان کۆیره وه ری و ده رده سه ری و کیشو به ره دا پوو به پروو بی ،
به ئی مادام به وه ئی پابه ندی به رنامه ی خوا بی و لئی لانه دی ناچاری
سهدان که په ت له گه ل به رژه وه ندی شه خسی و هه وا و نه فس و شه تان و
دوژمن و ناحه زانی خوا و خه لک و ناهه مواری و ده رده سه ری دا به شه پ
پئی و تیک هه لپرتین .

ج - سىيەم پاراز لە بەکارهێنانی وشەى (اهدنا) دا حەشار دراوه :
چونکە بە پەرمانەت نایى مسوڵمان بلى (اهدنا) [پىنمايى مان که] لـه
سۆنگەى ئەوێوە که مسوڵمان بە کەسێک دەگوترى که پىنمايى کردنى
بۆ هاتىتە دى ، کەواتە ، بە بەکارهێنانی (اهدنا) (تحصيل الحاصل) دیتە
دى ، بەلام ئەگەر قوولتر لە ئایەتە کە ورد بىنەوێ دەزانى که ج (تحصيل
الحاصل) لە گۆپى دا نین و وشە کە پر بە پىستى ئەو شوێنە یە که تى دا
بە کار هاتوێ ، چونکە زيانى نىسان بریتى یە لە کۆمەڵێک هەلۆست ، نىسان
لە ماوەى زيانى دا لە هەر پۆزو ساتێک دا چەند جار تووشى پوو داوى
جۆراو دەبێ و هەر پوو داوێش هەلۆستىکى تايبەتى گەرە کە ، ئەمما
دیتەوێ هەلۆستى راست لە نێو کۆمەڵە هەلۆستىکى هەلە دا شتێکى
ئەستەم و دزوارە لە بەر ئەمە پىوستە مەرف لە هەر پۆزێک دا چەند جار
داوا لە خۆى گەرە بکات که پىنمايى بکات .

جا خا پىنمايى هەموانمان بکات لە هەموو هەلس و کەوت و بزوتن و
جم و جۆلێکى زيانمان دا ، پىنمايى یەک که بىتە هۆى هێتانه دى زيانێکى
مسوڵمانانەى خۆش و بەلەزەت لە دنیا دا هێتانه دى پەرمانەندى (الله) و
بەهەشتى بەرین لە باشە پۆزدا ، جا ئەى خوايە (اهدنا الصراط
المستقيم) .

ئەلێرەش دا کۆتايى بە تێوە پامانمان دىن لە دەربارى دەوڵەمەندى
ئایەتى شەشەمین داو دەچینە خزمەت ئایەتى هەوتەم و کۆتايى .

ته فسیری نایه تی جه وتهم

«صراط.الذین انعمت علیهم غیر المغضوب علیهم ولا الضالین» مین

پئی تهوانه ی چاکه ت له گهل دا کسردوون نهک لی تووپه یوان وه نهک
گومرا یوان *

مانای وشه کان :

الذین انعمت علیهم : تهوانه ی چاکه ت له گهل دا کسردوون و ئیمات یی
بهخشیون که بریتین له یغه مبهران و صدیقان و شهیدان و چاکان *

وهک ده فهرموئ : (ومن یطع الله ورسوله فاولئک مع الذین انعم الله
علیهم من النبیین والصدیقین والشهداء والصالحین وحسن اولئک رفیقا)
نساء (۷۰) یانی : هه ر کهس فهرمان بهری خواو یغه مبهره که ی بکات تهوانه
له گهل که سائیک دان که خوا چاکه ی له گهل دا کسردوون ، له یغه مبهران و
شهیدان و چاکان تهوانه ش چاکترین هاوه ل و برادران *

جا ئیستا بو خاتری وه ی چاتر مانای (الذین انعمت علیهم) بزائین
وا باشه له هه رکام له و چوار تاقمه ورد بینه وه :

۱ - النین - یغه مبهران : که سائیکن خوا ی گه وره هه لی براردوون و
کسردوونی به پئیمایی کهری خه لکی بو پئیازی خوا *

۲ - الصدیقین : (راغب الاصفهانی)^(۱) ده ئیت : (صدیقون)

(۱) (معجم مفردات الفاظ القرآن) راغب الاصفهانی ص (۲۸۵ ، ۲۸۶)

تاقمئکن برېښک د بهر پښه مېرغان دان ۰۰ وه (صديق) بابايه که زور پراستی
لږ دهر که وئ ، وه گوتراوه به که سيڼک ده گوتري (صديق) که قهت دروي
به زري دا نه يهت ، وه گوتراوه به که سيڼک ده گوتري که نه تواني درو بکات
له بهر خوو گرتي به پراستگويي يوه ، وه گوتراوه به که سيڼک ده گوتري
که قسه وئو دهر ووني وه که يک وين به کرده وه پراستی خوئ بسمليتي .

۳ - الشهداء : ديسان (راغب) ده ليت : شهيد شو که سبه که
خبريکي گيانه لايه (هه لېته له پيښي خواډا) ^(۱) بويهش وا نازنراوه چونکه
فريشته ي دېته لا ، نامازيه بوو ثايه ته که ده ليت : (تنزل عليهم الملائكة
الا تخافوا) سورة (ص) ، يان بويه وا ناونراوه چونکه لهو دمه ي دا
به هه شتي به چاوان ده بيني ^(۲) .

۴ - الصالحين : کوي (صالح) ، (صالح) يش دزي (مفسد و فاسد) ه ،
که واته (صالح) شو که سبه له هره کارنيکي دا چاکه و خير و بهرزه و وندي
مهر دووم په چاو کات .

المغضوب عليهم = (ابو جعفر الطبري) له تفسيره مه زنه که ي دا
الضالين

له کاتي تفسير کړدني سوو پړه نني فاتحه دا له شمش حموت پړنگه وه نه قل
ده کات که پښه مېر (صلي الله عليه وسلم) فهرموويه نني (المغضوب عليهم):
اليهود ، الضالين : النصاري) .

تستاش که ماناي يه که يه کي وشه کانمان زاني با بچينه سهر و کاري
مانا گشتي يه که ي :

(۱) نه وه ي نيو دوو که وانه کم زياد کرد چونکه وانه بيني قسه که ته و او
نابني .

(۲) (معجم مفردات الفاظ القرآن) راغب الاصفهاني ص (۲۸۶) .

★ گهوههري يه كههه :

ئاشكرايه كه پرسته (صراط الدين انعمت عليهم) بریتی (بدل) بو پرسته ی پشوو (اهدنا الصراط المستقیم) ، كه واته نه گهر مه سه له كه بكه ينه مه عاده له يه كي ماتماتيكي ئاواي لی دی :

الصراط المستقیم = صراط الدين انعمت عليهم •

ده زانی ئه وهش چ ده گه يه ئی خوینهري ئازيزو به پزیز ۱۹

ئه وهی لی ده فامرته وه كه به رنامه ی خوا (صراط المستقیم) بوونی مه حاله به بی هه بوونی كۆمه لی مسولمان (الدين انعمت عليهم) •

به لی پزیزای خوا - وه ههر پزیزو به رنامه يه كي تریش - هه وچی ی هه هه بوونی كۆمه له ئینسانیک هه يه كه ده به بوون و کياتیکى واقعی و کرده وه بی به رنامه كه •

ئیسلامه تی به هیچ کلۆجیک بیرو باوه پرو به رنامه يه كي تیوری و پیری پرووت و قووت نه و نابی ، به لگو ئیسلام بریتی به له و بیرو باوه په واقعی و زیندووه ی كه كۆمه له ئینسانیک ده به ته رجه مه يه كي واقعی و کرده وه بی بو ی ، وه له ههر کات و جی یه كه دا ئیسلام به شیوه يه كي کرداری په نگ نه داته وه له کرده وه و په وشت و خو و هه لئس و كه وتی پۆزانه ی كۆمه له ئینسانیک دا ، ناتوانین بلین له و کات و شوینه دا ئیسلام هه يه ، هه له ته نه و جوړه هه بوونه ی ئیسلامیش شتیکی هه نعی و پتوسته له هه موو چاخیک دا ، وهك خو شه ویست (صلی الله علیه وسلم) فه رموو یه تی (لانزال طائفة من أمتي ظاهرين على الحق حتى يأتي امر الله ..)^(۱) واته : تاقمیک له ئۆمه تم له سه ر هه ق ده میتنه وه هه تا پۆزی دوا یی دیت به فه رمانی خوا •

(۱) مسلم پریوایه تی کرده •

★ گهوههري دووهم :

زانرا که نهو خوا پيداوانه‌ی قورئانی مه‌زن فەرمانمان پي‌ده کات که شوين پي‌يان هه‌لگرين پيغه‌مبه‌ران و صدیقان و شهیدان و چاکان •

گومانیشی تیدا نه که له‌پیش هه‌موو نه‌وانه‌وه پيغه‌مبه‌رمان (محمد) و صلى الله عليه وسلم هاوپی کانی دین • که‌واته پيويسته له‌سه‌ر ئینسانی مسولمان که نه‌وپه‌پی پیزو حورمه‌ت دانسی بو پيغه‌مبه‌رو هاوپی کانی چونکه نه‌وان پيشه‌واي مه‌ن و هو‌ی گه‌ياندن و به‌سته‌وه‌مان به خواوه •

جا لیره‌دا یاسایه‌کی فره‌ بایه‌خ‌دار ده‌سگیر ده‌بیت نه‌ویش نه‌وه‌یه که نه‌وانه‌ی تانه‌و ته‌شه‌رو توانجو بلار ده‌گر نه‌ هاوپی یانی پيغه‌مبه‌رمان و به‌خه‌راپه‌ باسیان ده‌که‌ن ، نه‌وانه‌ تاوانیکی یه‌کجار گه‌وره له‌ ده‌قه‌ری کردوه‌ کانیادا تو‌مار ده‌که‌ن •

مسولمان ده‌بی مسولمانانی براو خوشکی دلنا بن له‌ده‌ست و زمانسی وه‌ک پيغه‌مبه‌ر (صلى الله عليه وسلم) فەرموویه‌تی : (المسلم من سلم المسلمون من لسانه‌ ویده) ^(١) ، جا به‌ تايبه‌تی که نه‌و مسولمانانه‌ هاوه‌ل و براده‌ری پيغه‌مبه‌ری پيشه‌واو بناغه‌ دا‌پيژنی یه‌که‌مین ده‌وله‌تی ئیسلامی بوو بن •

جا خواجه بو‌ خاتری گه‌وره‌یی خۆت بمان‌گیری له‌وانه‌ی ده‌که‌ونه شوین هاوه‌ل و یارانی پيغه‌مبه‌رو به‌زمانی حال و گوتار پیزو حورمه‌تيان ده‌پاريزن • ئامین •

(١) (بخاری) و (مسلم) پيوايه‌تيان کردوه •

★ گهوههري سئيهه :

مه بهست له وشهئ (انعمت) لهم ئايه ته دا نيعمه تي مسولمانه تي و برپوا دارتي يه ، واته هه رچه ند به پوا له ت وشهئ نيعمه ت چه ميكي گشتي هديه و هه موو نازو نيعمه ت لك ده گريته وه به لام ليره دا تايه ته به نيعمه تي مسولمانه تي يه وه ، چونكه (الذين انعمت عليهم) له گهل (غير المغضوب عليهم ولا الضالين) دا پروو به پروو ده بيت ، جا نه گه ر بيت و وشهئ نيعمه ت به نازو نيعمه تي ماددي لك بدهينه وه ناچارين (المغضوب عليهم ولا الضالين) يش به و كه سانه لك دهينه وه كه له به هره و نيعمه ته كاني خوا بي به شن ينگومان ئه م مانايهش ليره دا ناگونجي ، چونكه خواي كار به جي له سووپه تي (فجر) دا فهرموويه تي : (فاما الانسان اذا ما ابتلاه ربه فاكرمه ونعمه فيقول رب اكرمني ، واما اذا ابتلاه فقدر عليه رزقه ، فيقول رب اهانتني ، كلا ٠٠٠) فجر ١٦ ، ١٧ ،

ليره دا ده بينين كه خواي مه زن ئينكاري ئه وه ده كات كه بي به خشيئي دارايي و نيعمه تي دنيايي به لگهي په زامه ندي خوايت له باباي بي به خشراز ، وه كه م كرده وه ي پوزي نيشانه ي ناپه زامه ندي بيت و ده ليت نه خير وانه .

★ گهوههري چوارهه :

ينگومان كه سيك وه بهر دهسته ي الذين (انعمت عليهم) بكه وي تازه مه حاله بجته پيري (المغضوب عليهم ولا الضالين) به لام هو ي باسكراني ئه و دوو تاقه ليره دا چه ند شتيكه :

١ - ئيمان و برپواي ئينسان ته وواو نابي هه تا ئوميد و مه ترسي مه ردووك تيدا

نەيەنە دى ، ئومىدو ھىۋاي گەيشتىن بە پەزىلەتلىك خىۋا ، بەھەشتى بەرىن ،
ۋە مەترىسى سىزاي خىۋا چۈنە دۆزەخ .

بۆيە پىۋىست بوو باباي مەسۇلمان و ئىپراي ئاسكرانى پىپرى بەھەشتىن
لەلەي ، ھەۋالى پىپرى دۆزەخىنىشى بىكەۋىتە بەر گۆي بۇ خاتىرى ۋەي لەلەي
تاقە پالەندىك دوو پالەندى پالى پىۋە تىن ، پالەندى بە ھەۋا بوۋنى بەھەشتى و
گەيىن بە پەزىلەتلىك خىۋا ، ۋە پالەندى ترسان لە جەھەندەمى و پىزگار بوۋن
لەقەھرو سىزاي خىۋا .

بەلى ئىنسان پىۋىستە بە دوو پالى ترسو ھىۋا (الخوف والرجاء)
بەرە خىۋا بىكەۋىتە پى .

۲ - مەۋفى مەسۇلمان پىۋىستە و ئىپراي ھەۋونى خۇشەۋىستى بەرامبەر
بەپىپرى خىۋاپەرىستان و پىرواداران بوغزاندىن و پىق و قىنىش شىك بەرى
سەبارەت بەپىپرى خىۋا نەئاسان و پى باۋەپان ، بۆيە پە رۋەردگار لە ۋەسفى
ھاۋوپى يانى پىغەمبەردا (صلى الله عليه وسلم) دەفەرمۇي : (أشداء على
الكفار رحماء بينهم) الفتح - ۲۹ - يانى : لەئاقار گاورو خىۋا نەئاسان دا
تۈندۈ تىزن و لەئىو خۇشيان دا مېرەبان و بە بەزەيىن .

۳ - ئىنسانى پىروادار پىۋىستە ھەر ۋەك چۈن تاقى خىۋا پەرىستان
دەئاسى و دەزانى كىن و مەبەستىن چىپە پىۋىستە تاقى ناخەزانىشى بىئاسى و
سەرۋەرىان لىك كاتەۋە .

★ گەۋھەرى پىنجەم :

پازو نەئى ئاسكرانى پىپرى پىرواداران بە يەك سىفەت و ئاسكرانى
تاقى دوور لە خىۋايان بە دوو سىفەت چىپە ؟
بۇ ئەۋ بىر سىپارە دەتۈاين دوو ۋەلامان بىخەينە پوۋ :

● یه کهم : خوای بی هاوتاده یه وی تی مان بگه یه نی که ههقی یه کیکه و
جۆراو جۆر نیه ، به لّام ناههقی (باطل) به پّچه وانه وه ، وهك له جی یه کی
دیکه دا فهرموویه تی : (وان هذا صراطي مستقيما فاتبعوه ولا تتبعوا السبل
فتفرق بكم عن سبيله ۰۰۰) انعام - ۱۵۳ - یانی : ئه مه پراسته شه فامی منه
بی ی دا برۆن و به پّیچکه کان دا مه پۆن له پّی ی خوا هه تلّه تان ده کهن .

به لّی ههقی ته نیا یه کیکه ئه ویش به رنامه و به پیره وی خوایه و به س ،
به لّام ناههقی زۆره و زۆر چه شنی ههیه ، هۆی ئه و دیارده بهش ئه وه یه که
سه رچاوه ی ههقی یه کیکه ، که خوای بالاده ست و زانایه ، به لّام سه رچاوه ی
ناههقی زۆرن ، چونکه سه رچاوه ی پّیچکه ده سکرده کان بریتی یه له هه واو
ناره زوو و بۆجوونی ئینسانه کان ، ئاشکراشه هه ر ئینسانیک هه واو
ناره زوو و بۆجوونیک ی تایبه تی و سه ربه خۆی ههیه .

● دووهم : ئینسانه کان به شیوه یه کی گشتی ده کرّین به دوو به شه وه .

۱ - مسولمانانی پّینمایی کراو .

۲ - لاپّی بوانی سه رلّی شیواو .

له ئایه تی (اهدنا الصراط المستقیم) دا به شی یه که می ئینسانه کان
باسکراوه .

له م ئایه تهش دا به شی دوو میان چونکه (المغضوب علیهم) ئه وانن که
بیرو باوه پّیک ی پراستیان ههیه به لّام به بی ی ئه و بیرو باوه پّیه به پّیوه ناچن و
که ده وه و په فتاری ناپراستیان ههیه .

(الضالین) یش ئه وانن که پّی و په سم به رنامه یه کی هه له بیان
هه لّزاردوه ، واته بیرو باوه پّو ئیدۆلۆزی یه کی چه وت و بی خیریان ههیه ،
هه له ته کورد گوته نی : نه کاریه له کفری هه لّده که وی وه نه گۆزه ی سه

له‌زه‌هریش ټاوی لټی ده‌پژئی ، بابایه‌کیش بیرو باوه‌پنکی هه‌له‌و بی‌ختری
هه‌بی کردارو په‌فتاری پاستی لټی جاوه‌پوان ناکړئی^(۱) .

★ گه‌وه‌ری شه‌شهم :

له‌ده‌می ته‌فسیر کردنی وشه‌کانی ثم ثایه‌ته‌دا گوتمان (طبری)
تویژه‌ره‌وه‌ی به‌ناوبانگی قورټان له‌ته‌فسیره‌ مه‌زنه‌که‌ی‌دا له‌شش‌ه‌وت
پټ‌گه‌وه‌ نه‌قل ده‌کات که یتغه‌مبه‌ر (صلی الله علیه وسلم) فه‌رموو‌یه‌تی :
(المغضوب علیهم : اليهود ، الضالین : النصاری) .

ټیستا با بزاینن ثم فه‌رمایسته‌ چوڼ له‌گه‌ل مانای گشتی ثایه‌ته‌که‌دا
ده‌سازئی ، . . له‌هم‌موان پوونه‌ که ټینسان له‌دوو به‌شان پټک هاتووه :

یه‌که‌م : گیان (روح) .

دووه‌م : له‌ش (ماده) .

مه‌به‌ستی به‌پټی ټاینن ټه‌وه‌یه‌ که هات‌ناه‌نگی و هات‌سه‌نگی (تعادل)
بیټته‌ دی له‌نیوان گیانو له‌ش‌دا ، چونکه‌ هه‌موو جوړه‌کانی له‌پټی لادانو
سه‌ر‌گه‌ردانی و گوم‌پایی ده‌گه‌پټه‌وه‌ بو ټک چوونی هات‌سه‌نگی نیوان
گیانو له‌ش .

جا له‌به‌ره‌وه‌ی جووه‌کان چاترین نوټنه‌ری ټه‌و پټ‌په‌وه‌ن که
هات‌سه‌نگی نیوان پووج و ماده‌ ده‌شیوټی له‌ ټینسان‌دا به‌زیاده‌په‌وی کردن
له‌ لایه‌نی ماددی‌دا له‌سه‌ر‌ حسابی پووج خوی‌ گه‌وره‌ باسی کردون
به‌وشی (المغضوب علیهم) .

وه‌ چونکه‌ مه‌سیحی‌یه‌کان پاست‌ترین نوټنه‌ری ټه‌و پټ‌په‌وه‌ن که

(۱) ټیره‌دا وشه‌ی «المغضوب علیهم والضالین» به‌مانایه‌کی‌تر
لټک‌دراونه‌وه‌ جیا له‌وئی پټشوو .

هاوسه نگی ئېسان تېك ده دات به زياده پوهی کردن له لایه نې پووحی دا
له سر حسابی لایه نې ماددی ، خوی کار به جی ته وایستی باس کردووه به
(الضالین) •

که واته ئېمه له بهر پووشنایی تم فرماشته دا ده توانین تاوا ته فیری
تم نایه ته بکهین :

ئېسانه کان ده کرین به دوو به شهوه :

به شیکیان که مسولمانن ته وانهن که هاوسه نگی و پړک و پڼکی یان
هیناوه ته دی له نیوان نهو پووح و ماده یه دا که لئی پڼک هاتوون •

به شه که ی دیشیان که نامسولمانه کانن ته وانهن که هاوئاوه نگی
پړک و پڼکی یان تېك داوه له نیوان لهش و پووح دا ، جا یان به زیاده پوهی
کردن له لایه نې ماددی دا له سر حسابی پووح که جووه کانن ، یان
به زیاده پوهی له لایه نې پووحی دا له سر حسابی لهش که
مه سیحی به کانن •

★ گه وهه ری هه و ته م :

شکی تېدا نیه که هر پت و بر گه و وشه یه کی تم قورئانه معزنه به
ترازو و کیشان و بېوان له جی خوی دا پوئراوه و له یجی دا گوتره کاری
به کار نه پتر اوه ، (سبحان الله) •

له م نایه ته ش دا که جوو و مه سیحی یه کان له ناقار مسولمانه کان دا
پاده گیرین و قه رار ده گرن نابج به خرت و خو پایی و به هه و ته بی ، ده با
بزاین چ پازو نه نیی یه که له وده دا به نهان کراوه و هشار دراوه !

۱ - نه گهر چا وړیک به سوړپه ته کانی قورئانی قسه له جی دا بگیرین
ده بینین له چه ندین جیگه دا باسی فیل و ته له که و دوزمنایه تی جوو له که و
دیانه کان ده کات سه باره ت به میلله تی ئیسلام بو وینه :

له سووپه تی (قره) دا فەرموویەتی : (ولن ترضی عنک الیهود ولا
النصارى حتى تتبع ملتهم) ، (١٢٠) •

واته : جووله کهو دیانه کان به هیچ پەنگیک لێتان پازی نابن و واز
نایەنن هەتا نە کهویه شوێن ئایینه کهیان •

هەروەها لەهەمان سووپەت دا دەفەرمووی : (وقالوا لن يدخل الجنة
الا من كان هودا او نصارى) ، (١١١) •

و ه گوتیان هیچ کەس ناچیتە بەهەشتی جگە له جوو و دیانه کان •

له سوورەتی (مائەدە) ش دا دەفەرمووی :

(وقالت اليهود والنصارى نحن ابناء الله واجاؤه قل فلم يعذبكم
بذنوبكم) ، (١٨) •

واته : جوو و دیانه کان گوتیان تیمە کوپانی خواو خۆشەویستانى
وین ، بۆی ئەدی بۆ بەهۆی تاوانە کاتتانه وە سزاتان دەدات •

لەهەمان سووپەت دا دیسان دەفەرمووی : (يا ايها الذين آمنوا لاتخذوا
اليهود والنصارى اولياء ...) (٥١) •

یانى : ئەى پر واداران جوو و دیانه کان مەگرن بە دۆست •

٢ - ئەگەر سەیریکى واقعی مێژووش بکەین دەبینین کە هیچ
گەل و نەتەویەك هێندەى جوو و دیانه کان ئازارى مسوڵمانانان نەداوە
زیانیان پێ نەگەیاندوون •

قێل و تەلە کهو هەولی پۆژو شەوی جوووەکانى هەرسێک تیرەى (بنی
النضیر) و (بنی قینقاع) و (بنی قریظە و جوووەکانى (خیمەر) و (فلسطین)
دییمەتیکى زەقن لەمێژووی ئیسلامی دا •

هەروەها جەنگی پۆمەکان و شەپی درێزخایەنی خاچ بەرستەکان و
قێل و تەلە کهی له ژمارە نەهاتووی دیانه کانیش له کەس پەنهان نین •

۳ - بۇ خاتىرى دەى چاتىرىش لەدوژمنايەتى جوو و ديانە كان حالى
 بىن سەبارەت بەمسولمانان و پتر قسەلەجىيى قورئانمان بۇ پروون بىتەرە
 وای بەچاك ددزانم دەستى خوئىنەرى بەپىزىم بگىرم و گەشتىكى چەند
 دەققەيى بىچ بگەم لەئىو بىشەلانى فىل و تەلەكەو پىلانى جوو و ديانە كان دا ،
 بۆو مەبەستەش تەنيا دوو سەرچاوەى ئەو دوو نەتەوہە ھەلدەبىزىم لەئىو
 دەيان سەرچاوەيان دا :

يەكەم : كىتئى : (بروتوكولات حکماء صہيون) يان (الخطر
 اليهودى) .

ئەم كىتئە بىرىتى يە لە كۆمەلىك نەخشەو پىلانى جووہ كان بۇ ئىزدەت
 كوردنى ھەموو گەلە غەيرە جووہ كان ، كە لە (۲۴) كۆپدا گوتراون و
 پىك خراون . ھەلەتە پى بەدل ھەزم دەكرد كە بۇ خۆم يان يە كىكىدى
 بۆى لوايا ھەموو كىتئەكەى وەرگىرايايە سەر زمانى كوردى بۇ خاتىرى
 وەى گەلى كوردى خۆشەويستمان بە زمانەكەى خۆى ئاگادارى فىل و
 تەلەكەو پىلانى سەھىۆنىزمى جىھانى بووبايە ، بەلام ھەر چۆنىك بىچ چەند
 وىنەيەكى لى دەخەينە بەر چاوى خوئىنەران ، كەمىش نىشانەى زۆرى يە :

۱ - لە (بروتوكۆل) ى يەكەم دا دەئىن :-

(. . . سياست بە ھىچ شىۆەيەك لەگەل پەوشت و ئەخلاق دا
 ناگىونجى ، ئەو سەر كىردەيەى پابەندە بە پەوشتەوہ سياسى يەكى
 ھەلەكەوتوو و لىزان نى ، لەبەر ئەوہ لەسەر كورسى حوكم چەسپاويە .
 باباى حوكم خواز ناچارە بەنا بەرىتە بەر فىل و پىابازى ، چونكە
 پەوشتە بەرزەكانى مرؤفايەنى وەك دىسۆزى و دەست باكى لەسياسەت دا
 دەبنە پەوشتى نزم و ئالەبار .

. . . پىويستە ئەوانە خەسلەتى ولانە غەيرە جووہ كان بن ، بەلام تىمە

ناچارىن ھىچ كاتىك بەو پەوشتانەوہ پابەند نەبىن . . .

واتە لەپڕیی بەیدا کردنی ھەسوودی و دووبەرەکی و یەکتر بوغزاندن
نەتوان گەلان داو بە ھۆی خوێتاندنی ھەژاری و کوێرەو دەری ئەو گەلانە
دەخەینە ژێر پکیفی خۆمانەو .

٤ - لە (بروتوکول) ی چواردەم دا دەلێن :

(٠٠ لەسۆنگە ی ئەو ھەو ھەسوودە لەسەرمان کە ھەموو جۆرە کانی
نیمان و برۆا برووختین ، جاھەرچەندە ئەنجامی کاتی ی ئەو ھەلوێستەش
پێگەیانندی کۆمەڵک لایەزەبو یی برۆایە ، تێمە زۆر گوئی
نەدەینی ٠٠) (١) .

٥ - لە (بروتوکول) ی پازدەمیش دا گوێراو :

(تێمە لە کاتێک دا دەبین ھەموو جیھان دووچار ی دلە پاوکیو
بەزارە بوو ئەو ئەو ی لی دەنامرێتەو کە پێویست بوو ئاوا تووشی
دلە پاوکیو خەم و خەفەتی بکەین ٠٠ بۆ وە ی پتەوی و خۆپاگری یە کە ی
بشکێن ٠) (٢) .

٦ - لە (بروتوکول) ی ھەفدەم دا دەلێن : (٣)

(تێمە گرنگی یەکی زۆرمان تەرخان کردو بۆ کەم کردنەزە ی
پێزی پیاوانی ئایینی لە گەلە غەیرە جووہ کان دا لە بەر چاوی خەلکی ،
بەو ش سەرکەوتنمان وە دەست ھێناو کە زیان بگەین بە ئایینە کە یان ،
ئەو ئایینە ی کە کۆسینکی سەختن لە پێگەمان دا ٠٠) .

خوێنەری ئازیز ئەوانە چەند نموونە یە کە بوون لە فیل و تەلە کە و پیلانی

(١) سەرچاوی پێشو (بروتوکول) ی چواردەم ، لاپەرە (١٥٢) .

(٢) سەرچاوی پێشو (بروتوکول) ی پازدەم ، لاپەرە (١٥٧) .

(٣) سەرچاوی پێسو (بروتوکول) ی ھەفدەم ، لاپەرە (١٦٧) .

(سمیونیزم) ی جیهانی نهك هەر دژ به ئیسلام و موسولمانان ، بهلكو دژ به هه موو مروڤایه تین •

تستاش بابچینه سهروکاری فیل و تهله که و پیلانی مهسحی بهکان دژ به ئیسلام و موسولمانان :

دووهم : کتیی (الفارة على العالم الاسلامی) (هیرش بردنه سهرو جیهانی ئیسلامی): که بریتی به نه باسکی دوورز درئز سهبارت به چالاک و ههول و تهقلای جوولانه وهی (تبشیر) [به مهسحی کردن] له جیهانی ئیسلامی دا، که گوتاری (مجلة العالم الاسلامی) فهپه نسایی بلاوی کرده وه له سالی (۱۹۳۰) ی زاینی دا •

ههلبه ته لهو کتیه دا نه خشه و پیلانی مهسحی بهکان خراوته پوو سهبارت به چۆنه تی تیکۆشان و چالاکي مهسحی بهکان له جیهانی ئیسلامی دا ، بئ گومان زۆرم ههز ده کرد که نهو کتیه به دهست و په نهجه به کی ئیسلامی کورد زمان وه رگپراییه سهرو زمانی کوردی ، بو خاتری وهی گهلی کوردی خوشه و یستان به زمانه کهی خووی نه خشه و تهله که و پیلانی مهسحی به تی جیهانی دیبایه دژ به ئیسلام و موسولمانان •

تستاش لهم دهرفه ته تهسکه دا گولزیریکي نهو کتیه ده که بن و چه ند نمونه به کی لی ده خینه پوو :

۱ - له زبیر سهرو دزیری بلاو کردنه وهی مهسحی به تی له (نهفریقا) دا گوتراوه : (۱) •• ستر (بولس) گوتویه تی : ئایینی ئیسلام تافه کۆسپی سهرو پینگه ی بلاو کردنه وهی مهسحی به تی به له (نهفریقا) ، وه مروقی موسولمان تافه دوژمنی سهرو سهختی مهیه چونکه بلاو بوونه وهی (ئینجیل) نه نهفامی دانیش توان نه بت په رستیان نه تیکۆشانی گهله مهسحی بهکان و غهیره مهسحی بهکان به رهه لستی بو پهیدا ناکهن •

(۱) (الفارة على العالم الاسلامی) لایه په (۱۵) •

۲ - له‌زیر ناوو نیشانی : کونگره‌ی قاهره‌ی سالی (۱۹۰۶) دا
گوتراوه : (۱)

(۰۰ له (۴) ی (ابریل) ی سالی (۱۹۰۶) گونگره که ده‌ست پی‌کرا
له‌مائی عرابی باشا ، وه‌زمانه‌ی نوینه‌رانی جوولانه‌وه‌کانی (تبشیر) گه‌پۆ
(۶۲) پیاوو ئافره‌ت ، وه‌زمانه‌ی نوینه‌رانی (تبشیر) ی ئه‌مریکایی له‌مهندو
سوریاو ولاته‌ عوسمانی‌یه‌کانو فارسو میسروه هاتبون (۲۱) بوون ، وه
نوینه‌رانی (تبشیر) ی ئینگلیزی (۵) بوون ، وه‌له‌و گونگره‌یه‌دا نوینه‌رانی
ئیسکت له‌نداو ئه‌لمانیاو هولنداو سویدو دانمارک به‌شداریان کردبوو ، وه
(زویمیر) سه‌روکی کونگره‌که‌بوو .

به‌رنامه‌ی کونگره‌که‌ش به‌م جۆوه‌بوو :

کورتیه‌یه‌ک ده‌رباره‌ی سه‌رژمیری مسوڵمانان له‌دنیا‌دا ، ئیسلام
له‌ئه‌فریقیا‌دا ، ئیسلام له‌زیر پکیفی عوسمانی‌دا ، ئیسلام له‌هیندا ،
ئیسلام له‌تیران‌دا ، ئیسلام له‌ئه‌فغانستان‌دا ، ئیسلام له‌چین‌دا ، ئه‌و
بلاوکراوانه‌ی که پێیسته له‌نیو مسوڵمانان‌دا بلاو بکێنه‌وه‌ چ مسوڵمانانی
پۆشنبرو چ عه‌وام ، ئینسان کردن به‌مه‌سیحی ، هه‌لگه‌پانه‌وه‌ له‌تایین ،
شیوازه‌کانی فریاکه‌وتنی ئه‌وانه‌ی بوونه مه‌سیحی ، کاروباری ئافره‌تانی
ئیسلامی ، چه‌ند باسێک که په‌یوه‌ستن به‌په‌روه‌رده‌ کردنی (مبشر) . کانو
په‌یوه‌ندی نێوانیانو چۆنیه‌تی فیرکردن له‌ئیسلام‌دا .

همه‌وو ئهم باسانه‌ش له‌کیتیی‌دا کۆکراونه‌وه‌ به‌ ناوی (وسائل التبشیر
بانصرانیه بین المسلمین) شیوازه‌کانی به‌مه‌سیحی کردن له‌نیو مسوڵمانان‌دا

۳ - (۰۰ دواپی (زویمیر) ی قه‌شه‌ کیتییکی ده‌رباره‌ی بلاو کردنه‌وه‌ی
مه‌سیحیه‌تی بلاو کرده‌وه‌ به‌ ناوی (جیهانی ئیسلامی هاوچه‌رخ) .

(۱) سه‌رچاوه‌ی پێشوو لابه‌ر (۱۹) .

له بهشی یه که می نهو کتیبه‌دا باسی نهو پینگه یه کراوه که پتویسته بگریته بهر له مه‌بدانی به‌مه‌سیحی کردن (تبشیر) دا •

له بهشی دووهم و سئیم‌دا باسی نهو کۆسپانه کراوه که ده‌به بهرچ و تانه له‌پۆی به‌مه‌سیحی کردنی عه‌وامه‌کان‌داو چه‌ند شیوازو ئامرازیک باس کراون که ده‌به هوی سه‌رنج پائیشانی مسولمانان و خۆشه‌ویست کردنی (مبشر) ه‌کان له‌کن مسولمانان •

گرنگترین نهو ئامرازو هویانه‌ش نه‌مانه‌ن :

- ۱ - موسیقا لێدان چونکه پۆزه‌هلانیه‌کان زۆریان مه‌یل لێ یه •
- ۲ - دامه‌زراندنی دام و ده‌زگا پزیشکی یه‌کان له‌نیو مسولمانان‌دا •
- ۳ - فیربوونی (دیالکت) و زاراوه‌کانی عه‌وام •
- ۴ - خوێندرازی قورئان تا بزائن چی تێدا یه •
- ۵ - گه‌فوگۆکردن له‌گه‌ل عه‌وامی مسولمانان به‌پۆی ئاستی زیری‌یان •
- ۶ - خوێندنه‌وه‌ی وتاره‌کان به‌ ده‌نگێکی نه‌رم و فه‌سح •
- ۷ - نابێ وشه‌ی بێگانه له‌وتاره‌کان‌دا به‌کار به‌یتری •
- ۸ - پتویسته زۆر گرنگی به‌هه‌لبژاردنی باسه‌کان بدری •
- ۹ - پتویسته شاره‌زای نه‌فسیه‌تی پۆزه‌هلانی یه‌کان بێن •

نوسه‌ر ئهم دوو به‌شه‌ی کتیبه‌که‌ی به‌وه کۆتایی پێ هیناوه که زور به‌ی نه‌وانه‌ی بوونه مه‌سیحی عه‌وام و نه‌خوێنده‌واره‌کانن •

له‌بهشی چوارهم‌دا باسی نهو کۆسپ و ته‌گه‌رانه کراوه که له‌پۆی به‌مه‌سیحی کردنی مسولمانه پۆشنه‌یه‌کان‌دا هه‌ن •

له بهشی پێنجهم‌دا نوسه‌ر باسی نه‌وه‌ی کردوه که له‌ کۆنگره‌که‌دا باس کراوه سه‌بارت به‌و بلاو کراوانه‌ی پتویسته له‌نیو مسولمانان‌دا بلاو بکریته‌وه بۆ وه‌ی بیان‌که‌ن به‌مه‌سیحی •

نووسەر ده لیت : دکتور (أراهاس) که پزیشکی (تبشیر) له شام ده لیت : (۳۲) سالم به سهردا تیده پویه خه ریکی نه زیشه بهم (پیشه ی بهمه سبجی کردن) هه تا ئیستا بی هیوا نه بووم ته نیا دوو جار ان نه بی ، نهویش له کاتی بهرگری کردنی ده و له تی عوسمانی یان یه کیک له شیخه کان له دووان له وانه ی ده هاته لام .

وه نهو دکتوره سه رزمیریکی هتاوه سه بارهت به وانه ی ده چنه لای کوتوویه تی : ۶۸٪ یان مسولمانن و نیوی نه وانهش ئافره تن ، وه یه که مین سالی هاتی هاموشو که رانی گه یشته (۱۷۵) و له کوژایی سالی نیش کردنی دا گه یشتوونه (۲۵۰۰) .

ئيجا دکتور ئاوا کوژایی به قسه کانی هتاوه :

(پیوسته له سهر پزیشکی (تبشیر) هیچ کاتیک فهراموش نه کات که نهو (مبشر) بهر له وه ی پزیشک بی !!) .^(۱)

۴ - کاروباری ئافره تان له (تبشیر) دا :^(۲)

ئهم باسه بایه خیکی ته وای پی درابوو له تیو نه ندامانی کوژگری ناوبراودا چونکه تایه ته به نیوی مسولمانانی دنیا ، (المس ولسون) گوئی : ژنانی (مبشره) په نا ده به نه بهر قوتابخانه و عیاده پزیشکی یه کان و سهردانی دئی یه جووتیاری یه کان تا کو مه سیجایه تی بلاو که نه وه .

۵ - کوژگری ادنبرج سالی (۱۹۱۰)^(۳) .

ئهم کوژگریه له مانگی سبتمبری سالی (۱۹۱۰) به ستره
ئیشه کانی نهو کوژگریه له (۹) بهرگ دا بلاو کرانه وه .

(۲) سه رچاوه ی پشوو ، لایه پره (۲۴) .

(۱) کتیی ناوبراز ، لایه پره (۱۹ ، ۲۰ ، ۲۱ ، ۲۲ ، ۲۳ ، ۲۴) .

(۳) سه رچاوه ی پشوو ، لایه پره (۴۰) .

لهو کۆنگره‌دهدا (۱۲۰۰) نوێنه‌ر به‌شداریان کرد ، که ده‌نیو وان‌دا
 (۵۰۲) یان ئینگلیز بوون و (۵۰۵) یان ئه‌مریکایی بوون ته‌نانه‌ت (مستر
 روزفلت) سه‌روک کۆماری ولاته‌یه‌که‌گرتوووه‌کانی ئه‌مریکایی به‌شوو یه‌کێک
 بووه له نوێنه‌ره ئه‌مریکایی یه‌کان به‌لام نامه‌یه‌کی ناردوووه عوزری
 هه‌تاوه‌ته‌وه له‌به‌ر ئاماده نه‌بوونی .

وه گۆفاری (الشرق المسیحی) ده‌ئیت :

(تبشیر)ی ئینگلیزی و ئیدله‌ندی سالتی (۲۱۰۰۰۰۰) جیه له‌ده‌پێی
 (تبشیر)دا خه‌رج ده‌که‌ن ، ئه‌مریکاو که‌نه‌داش سالتی (۲۰۰۰۰۰۰) جیه
 خه‌رج ده‌که‌ن .

استرالیاو ئه‌فریقاو ئاسیاو هولندا (۳۰۰۰۰۰۰) (جیه) خه‌رج ده‌که‌ن،
 وه باقی دامو ده‌زگاکانی (تبشیر) له‌باقی که‌رتی ئه‌وروپادا (۷۰۰۰۰۰۰)
 (جیه) خه‌رج ده‌که‌ن .

لعممه‌مان گۆفاردا هاتوه :

که سوپای (مشرین) ده‌گاته (۹۸۳۸۸) به‌شیر ، چه‌ند لیژنه‌یه‌که
 باڵه‌ستان ده‌که‌ن ئه‌ندامه‌کانیان ده‌گه‌نه (۵۵۰۰۰۰۰) که‌س ، وه ئه‌وه
 ژنو بیاوانه‌ی ته‌ورپات بلاو ده‌که‌نه‌وه به‌شداری ده‌که‌ن له به‌مه‌سیحی
 کردن و ئامۆزگاری‌دا ده‌گه‌نه (۹۲۹۱۳) که‌س ، وه به‌یمانگا کلتیسی یه‌کان
 ده‌گه‌نه (۱۶۶۷۱) ۰۰۰ وه ژماره‌ی ئه‌و مامۆستاو قوتابی یانه‌ی له‌ژیر
 چاودێری (مشرین) دان ده‌گه‌نه (۱۱۰۶۰۲) ، وه (۸۱) قوتابخانه‌و
 زانکۆیان له‌ژیر ده‌ست‌دا هه‌یه‌و (۷۹۹۱) قوتابی تێدا یه (۴۸۹)
 قوتابخانه‌ی دینیان هه‌یه بو‌قی‌کردنی مه‌سیحیه‌تی و ده‌رجواندنی مامۆستان
 له (مشر) ان که (۱۲۵۴۳) قوتابی یان تێدا یه .

دیسان (۱۵۹۴) قوتابخانه‌ی ئاماده‌یی یان هه‌یه (۱۵۵۴۲۰) قوتابی یان

تېدايه، وه (۲۸۹۰۱) قوتابخانه‌ی سهره‌تايي يان هه‌يه ژماره‌ی قوتايي يه‌کاني
(۲۱۲/۱۶۵) ده‌بي، جگه له‌ميش (مبشر) م‌کان (۱۱۳) قوتايانه‌ی
اخچهي ساوايانيان هه‌يه که (۴۷۰۳) مندالي تېدايه .

ديسان (۵۵۰) خسته‌خانه‌يان دروست کردوه له‌گه‌ل (۱۰۲۴)
ده‌رمانخانه (۴۰۰۰۰۰۰) کس هاموشويان ده‌کمن ۰۰۰ وه (۲۶۵)
په‌ناگيان دروست کردوه بو هه‌تيوان و (۸۸) بو ته‌وانه‌ی به‌له‌کن و (۲۱)
بو مندالايي به‌له‌ک ، وه سهره‌پرستي (۲۵) قوتابخانه‌ی کويران و (۱۱)
په‌يمانگاي فرياکه‌وتن و (۱۰۳) په‌ناگا بو ترياکي يه‌کان و و (۱۵) په‌ناگا
بو بيوه‌ژنان ده‌کمن .

ته‌وه همووي سالي (۱۹۰۲) بووه . خو ته‌گه‌ر به‌راوردی پي بکري
له‌گه‌ل سهره‌زميري سالي (۱۹۱۱) دا هه‌لکشيکسي زه‌به‌لاح ده‌بينري
له‌هموو شتک دا .

۶ - کونگره‌ی (لکنو) سالي (۱۹۱۱) ی ز .

(مبشر) اني ولاته ئيسلامي يه‌کان دووه‌مين کونگره‌ی گشي يان له
(لکنو الهند) به‌ست له (۲۱) ی ينایري سالي (۱۹۱۸) واته (۵) سال
باش به‌ستراني کونگره‌ی قاميره ، هه‌لبه‌ته سهره‌وکی ئه‌م کونگره‌يه‌ش
(زويمر) ی قه‌شه بووه .

له‌و کونگره‌يه‌دا (۱۶۸) نوينه‌رو (۱۳) ميوان بانگ کرابوون .

۱ - توئينه‌وه‌و گفتوگو کردن سهاره‌ت به‌ بارودوخي ته‌مپو .

۲ - هاندان بو فراوان کردنی مه‌يدانی فيرکردنی (مبشر) ه‌کان و
فيرکردنی ثافه‌ت .

۳ - ناماده کردنی هيزو نامرازي ته‌واو و به‌رز کردنه‌وه‌ی هاستي خه‌بات

کردن .

خۆبەندى ئازىز ئەو مەشتىك بوو لەجەۋاتىك لەقېل تەلەكەو
بىلانى مەسحەتى جىھانى دزى ئىسلام و مسوئەلەن !!
لەكۆتايى دا :

خۆبەندى ئازىز و بەپىزىم :

سوپاس بۇ خەۋى خاۋەن بەخشىش و چاگە كە يارمەتى دايىن كاتىكى خۇش
يەكەۋە بەسەر بەردىن لەبن سىبەرى يەكەك لەدرەختە پىرەت و پىزە كانى باخى
قورئانى مەزىن دا ، يارمەتى دايىن گەشتىكى خۇش بەكەين بەتو دەيارى
دەۋلەمەندى پىرگەۋەرى يەكەك لەسوۋپەتە كانى قورئان دا •

سوپاس بۇ خەۋا كە تۈانىمان (۳۳) دانە گەۋەرى بەنرخ و گىرانىي
بەدەسمايە زانىارى كەم و ھىچ بەبەرەۋە نەبوۋمان لەكۆگەي ئاۋەدانى
سوۋپەتى فاتىحە بىكرىن !

ئىشتاش كاتى ئەۋە ھاتوۋە كە ھەتا لەگۆشە يەكسى دىكەي بەرنامەي
خۇادا بەدەرتان شاد دەبەۋە ، خەۋا خافىزىتان لى بەكەم تان سىترىم
بەباۋەشى پىر سۆزۈ بەزەيى پەروەردگارى مەزىن و بالادەست •

ئەمما بەرلەۋدى لىك جۈيىنەۋە با وىكرا ئەۋ فەرمايشتە پىرۋەدى
پىتەمبەرمان (صلى الله عليه وسلم) بەزار بلىنىن و بەدل سەرنىچ دەين :

(اللهم اني اعوذ بك من قلب لا يخشع ، ومن دعاء لا يسمع ، ومن
نفس لا تشبع ، ومن علم لا ينفع ، اعوذ بك من هؤلاء الاربعة) (۱)

خەۋايەگىن پەنات دىنمەبەر ، لەدلىك كە - لىت - ناترسى و پاناجلە كى ،
ۋە لە پارانەۋە سكالابەك كە نايستىرى و قىۋول ئابى ، ۋە لەنەفىك كە
تىرئابى ، ۋە لەزانىارى يەك كە سوۋدەخشى يە - واتە پەفتارى پى
ناكرى - ، بەنا بەتو دەگرم لەم چوارانە •

(۱) ترمىزى و نىسائى لە (ابن عمر) ۋە پىۋايەتەن كىردە •

خوای مه زن ویی هاوتا بشتوانی هموان بی و دلمان به لای خوئی دا
که مه ند کیش بکاو به تیشکی ناسین و خوشه ویستی خوئی و یقه به رو هاوه لانی و
شونین که وتوانی پرووناکی بکاته وه •

• نامین •

والحمد لله رب العالمین ، والصلاة والسلام علی محمد وعلی آله
وصحبه أجمعین ومن اهتدی بهدیه الی یوم الدین •

• پروژی شەمسە پرىنكەوتى ۱۸/۶/۱۹۸۳ى زاینى

(۷) پەمەزانى (۱۴۰۳)ى كۆچى

سەعات (۳۱۰) باش نىوہ پرو

پانىہ ، گەپەكى قولہ

بەندە : عەلى باير

وہ تمان

فەرھەنگىلەي پوختە يەك دەر بارەي ئىسلام

پىتى (۶)

ئاۋدز	زىرى ، يىرھۇش
ئافار	ئاقاست ، پاست بە پاست ، بە رامبەر
ئاۋا	بەم شىۋە يە ، بەم جۆرە
ئاستەنگ	لەمبەر ، تەگەرە ، كۆسپ
ئاۋروچكە	ئاگرىكى بچووك
ئامازە	ئىشارە
ئىرەيى	خەسۋودى
ئىرەكانە	ئىرە ، ئەم شۈپنە
ئەنگۈستەچاۋ	تارىك وتە ئەم ، تارىكى يەكى دا ئەگەر بە نىجەت
	بەچاۋان دا بىكەن نەي بىنى
ئەنگاۋتن	بىكان ، لىدان
ئەبلىق بوون	چاۋ زەق بوون لەترسو خەزمەتان

پىتى (ب)

بەرھەست	ھەست بى كراۋ ، (مىخوس)
بەھەلىم	زەبر بەدەست ، گورج وگۆل
بەھەۋيا	بەتەما ، بەتۇمىد
بى خەۋش	بى گەرد ، بى لەكە
بىرىك	تۆزىك ، ھەندىك ، نەختىك
بۇخاترى ۋەي	بۇ ئەۋەي

بئى ئەمىيەت

پرست

بارتەقا

بەراۋە ژوو

بئى پەزا

بەتەنئى

بەرىنگ بئى گرتن

بەو بئى ودانە

بۆ دە تانئى خستىن

بارئى بىنەو

پرېكار

بەچلو ئەنگاوتن

بۆۋە

بزر بوون

بوغزاندىن

بەرلەۋەى

بىور

بەشىنەيى

بئى بايەخ ، بئى نرخ •

هيزو توانا ، وزە

ئەندازە

پىنچەوانە

زە بەلاح ، گەورە ، بئى ئامان

بەتەنيا ، بەتەنھا

يەخە بئى گرتن ، بەرۆك بئى گرتن ، دە گزپاچوون

بەو شىۋەيە ، بەو دەستورە

بۆ سەلماندىن ، قەناعەت بئى ھىنان

لاى بىنەۋ ، لاى ژىرەۋە

برىتى ، جىگر ، (بەدىل) •

بىنىن ، دىتىن •

بۆ ٲىۋە •

ون بوون ، گوم بوون •

پق لى ھەستان ، دزان •

پىتىن ئەۋەى •

تەۋر •

بەھىۋاشى ، بەئارامى

پىتى (پ)

بەش ، پارچە ، بىشكە گۆشت : پارچە گۆشتى

گىچكە •

مالأت ، ئاۋۇل ، ولسات •

بىشك

باتال

بەزمەندە كۆرۈن
بالەستۇدان

كۆكۈرۈنەنە ، ۋەسەرىك نان •
ۋەيتىش خۇ دانسى يەكەك بەبەل ، پالما
پۆتەنان بەرەۋېتسەۋە •

بەرەم بەرەم
پېرۇ
بەسلان

پارەپارە ، لەت لەت پارچە پارچە •
پادە ، سەلتەزەلام •
دۈپۈز ، قىامەت •

پراكتىك كۆرۈن
پىيلىكە
پەرتەۋازە

جىيەجىيە كۆرۈن ، (تەلىق) •
پىلىكانە
پىرۇپلاۋ ، پىسەرەۋبەرە •
تازە پىي ھەلگرتوۋ ، مەندالى تازە فېرە
پۆيتىش بوۋ •

پىيەلە چوۋن
پىكەل پىك
پىر

بەرز بوۋنەۋە ، بالچوۋن •
ھاۋسەنگ ، ھاۋنەندازە ، پىكاۋىنك •
زىاتىر

پىيتى (ت)

تىك تىرىنجاۋ
تىكەۋە پاشەقاندن
تىك ھەلپىزان
تىرۋىمىل
تىرپادىتىن
تىكەۋە پىچىران
تىك گىران

تىك بەستۇراۋ ، پىكەۋە چەسپ كراۋ •
ھەزاندن ، پادەشاندن •
تىك ھەلپىزان ، لەگىرىك پىچوۋن •
قۇتۇمۇيل ، سەيارە ، ماشىن •
تىرپەپمۈۋن •
كۆكرانەۋە پىچىرانەۋە •
تىك ئالقان •

تیوه پامان
ته بایی

مهرنج دان ، وردبوونهوه •
ئاشنایی ، براینه تی ، پیک وینکی ، پیکهوه
هه لکردن •

دهم ، کات ، هه پرهت •
کونه لووت •

تاف
تفک

پیتی (ج)

جیا کردنهوه ، جودا کردنهوه •
گه ننج ، لاو هه رزه کار •
لێزماو ، باتلاغ •

جوئی کردنهوه
جینل
جلیتاو

پیتی (چ)

چاو نووفاندن •
گیروگرفت ، تەنگ و چەلەمە •
موجپر ، سووربوو له سه شتیك •
ناشی ، نهزان ، ناکارامه •
بوچی ، له بهرچی ، لۆ •
واتا ، مه بهست ، (مفهوم) •
چی تری له توانادا به ، پرکردن : توانا
به سهرداشکان •

چاو له قووچ نان
چۆرتم
چنره گرتوو
چه پلهك
چما
چه مك
چیدی پرناکا

پیتی (ح)

ئاتاج ، بیویست •

حه وجی

پیتی (خ)

خهفه بوون	کوزانهوه ، خاموش بوون •
خوتخوته	وه سوسه ، دندهان بهلای خرابه‌دا •
(به) خرت و خوږایی	له‌خیش و پیشه‌وه ، بئ سوچ و بهانه •
خۆی خپ هه‌لداوه	خۆی ناماده کردوه ، قمی لئ خووش کردوون
خپ له‌سه‌ر نه‌وه‌ن	تیکرا له‌سه‌ر نه‌وه‌ن •

پیتی (د)

دزیسو	ناقولا ، ناشیرین ، ناجوان •
داکۆکی	(تاکید)
دایم و ده‌ره‌م	به‌رده‌وام ، هه‌مو کاتێک •
ده‌مه‌زرد کردنه‌وه	تیز کردنه‌وه •
ده‌رنه‌بردن	وه‌ستان ، نه‌توانین ، برست لئ برپان •
ده‌سه‌ریه‌وه ناچێ	لئێ قبول ناکرێ ، وازی لئ ناهێتری •
دانوو یان ینکه‌وه ناکولن	ینکه‌وه مه‌دار ناکهن ، ینکه‌وه هه‌لناکهن ، ینکه‌وه ناسازین •
ده‌تانی خستن	سه‌لماندن ، یقناع بوون •
ده‌ی ئازوێ	لئێ ده‌خوڤی •
ده‌به‌رپا چوون	به‌گژداجوون ، مل‌ملانی له‌گه‌ل‌دا کردن ، خۆ ده‌به‌رپا کردن •
ده‌مه‌ دمێ	مشت و مپ ، وتووێژ ، شه‌په‌قه‌سه •
دپردۆنگ	گوماندار ، دڵ‌کرمی ، دوودل •
ده‌لاقه	به‌نجهره •

پیتی (ژ)

- | | |
|--|-------------|
| • تۆقین ، ترسانیکی زۆر | رراوچوون |
| • وردبین ، میکرو سکوب | زەپەبین |
| • تووپە بوون ، قەلس بوون ، دلگەرم بوون ، | زیر بوون |
| • بۆز بوون | |
| • زیری ، ییروھۆشی | زەبسن |
| • مەرزەم نەبوون ، کۆل نەدان ، وازنەھێنان | زەوت نەبوون |
| • زۆر گەورە ، بێ پەزا | زەبەلاح |

پیتی (ژ)

- | | |
|--------------------------|--------|
| • شارستانەتی ، (الحضارة) | ژیار |
| • جوانکیلە ، قشت و لەبار | ژیکەلە |
| • زەھر | ژار |

پیتی (پ)

- | | |
|---|----------------------|
| • فووت دان ، شت ئەودییوکردن ئەگەرور | پۆھیشتن |
| • لەبەرچاو گرتن | پەچاو کردن |
| • گوشراو | پاپازنەراو |
| • نھنی | پاز |
| • خستە ئیش | پەکار خستن |
| • جلەو ، ئەوسار | پینشمە |
| • دەگزیەك پاجوون ، مل دەبەر ملی یەك نان | (لە) پاستیک پرا هاتن |

پەننى ناكەوى	ئىلى ئاۋەشپتەۋە ، بۆي نىيە ، جەددى نىيە •
پۇنان	دانان •
پەۋىسەۋە	پىرىنگانەۋە ، دۈۈركەۋتەۋە •
پەزىزەپ	دەگمەن ، پىژۇك ، (شاز) •
پەكار	ئاست (مستوى) •

پىتى (س)

سامەرەستۈيى	موچىرى ، سوورى لەسەرشت •
سامە بردن	هەلەنگۈتن ، لىرەدا مەبەست بەھەلەداچوونە •
سكە	پارە ، (عملە) ، دراۋ •
سەزە پىتكە	سەزەپەنجە •
سەزەخەرى	عىنادى ، نەسەلماندىن ، بۆ دەتائى نەخستن •
سەرانگۈنلىك	سەرنۈنلىك ، زىلدىن ، گۈفەك •
سىنايى	ئاسان •
(لە) سۈنگەي ئەۋەۋە	بەھۋى ئەۋەۋە ، لەئەنجامى ئەۋەۋە •
سپايى	شىرو بەرھەمەكانى شىر •
سەرى دىنبايەلىنىڭ دىتەۋە	دىناي لىتەنگ دەپى ، كىنايەيە بۆ خەم •
	پەزارەي زۆر •
سەراپا	سەر لەبەر ، تىكپا •
سەنگەر	سپىر •

پیتی (ش)

• هیچ کامیان (زیاتر بۆ دووشت به کار دئی) •	شناقیان
• ههنگاو ، لۆقاو •	شه قاو
• کهل و پهل •	شمه ک
• تیشک ، پوو ناکی •	شوق
جیتستی بابای شیت ، کینایه به بۆشتی	نیوی شیتهی
• تیکه ل و پیکه ل و بی سه ره و به ره •	

پیتی (ق)

• نیشانه ی سه رپینگا •	قوچکه
• پاژی بوون •	قایل بوون
• به ری پوو ه کی گوژا لک ، (حنظلة) •	قه له فسه
• په نجه •	قامک
• تووپه ، ناپاژی ، ناسه رسه نگ •	قه لئس
• پزگار بوون ، ده رباز بوون •	قوتار بوون
• نقووم بوون ، ون بوونی ته نیک له نیو ته نیک	قم بوون
• تزداد •	
• گۆشتی سوور کراوه •	قاوومه

پیتی (ف)

• وه درگران ، لئی ده فامر ته وه : لئی	فامرانه وه
• وه درده گیرئی •	

فیسق کردن

فیتی ویه

فیتوو

فابریقه

گۆپین

فرچکیان پیوه گرتوه

فرووزاییه نابینئ

قورت کردن ، پیچ گردندهوه •

سووچی ویه ، خهتای ویه ، هۆی ویه •

فته ، فیکه •

کارخانه ، کارگه •

تاین ، فلانهشتی زانراو •

خوویان پیوه گرتوه ، بهساوایی باریان

پیوه گرتوه •

هیچ نابینئ ، حهشتهبای نابینئ •

پیتی (ک)

جار •

تۆلئی خۆی لی کردهوه ، لی ویه پوه بوو •

کامه

دومهل •

که پوت

کول و دویه خۆی لی گرت

کینه

کوان

پیتی (گ)

جوړه پووه کیکه بهره که ی وک شه مامه وایه ،

به لام تابلئی تال و ناخۆشه ، بهری نهو

پووه که یی ده گوتری (قهله فسه) به عاره بی

• (حفظلة)

تاین ، فلانهشتی زانراو •

داخراو ، قفل دراو •

پیویمسته •

گوژالک

گورین

گاله دراو

گهره که

گه واهمی
گچکه

• شایه نئی •
چو و که له ، بچو و ک • چو و ک •

پیتی (ل)

لانه ل

• لاسه ننگک ، خوار •

له باتی

• له جیاتی ، له بری ، له جیئی •

لیکدا لیکدا

• خیرا خیرا ، جار له دوای جار ، بهرده وام •

له مه پ من

• می من ، می من

له کن وی

• له لای وی ، له نزیك وی •

لینگان

• لاقان ، قلچان •

له بنه و به پاله وه

• له نزیك وه •

لی خه فتان

• هه ول بو دان ، به دوادا گه پان •

لیی ده دلی ناگری

• گونی ناداتی ، فهرامووشی ده کاو له دل دا

• پوق و قینی لی دا ناگری •

لیکدی

• له یه کمر •

لی و ه شاوه

• ده باران دا هه بوو ، شایسته •

لو یچیک

• جه ننگک ، لو یچ تهو نه ندازه یه یه که نه نیوان

• له بی ده ستو به نهجه کانی دا جیئی ده بته وه •

لامو جوومی

• سه ره خه ری ، ئینکاری •

لیی ده گیر نه وه

• به شداری ده کن ، لی گیرانه وه :

• به شداری کردنی یه کیک له خووشی یان

• ناخووشی یه کیک تر دا •

خۆشەويستی پۆنراوە •

- ۱۸۵ گەوهەری سەيەم : لەخوا وەنيزيک کەوتن کتوپر نابێ و
پله پلهيیە •
- ۱۹۰ گەوهەری چوارەم : ئەرکی بەندە بەرامبەر بەخوا و ئی خوا
بەرامبەر بەوی •
- ۱۹۴ گەوهەری پێنجەم : بوختترین شێوەی خوا بەیەك ناسین
(التوحيد) •
- ۱۹۶ گەوهەری شەشەم : بپروا کردەوہ ليک چوئ نانبەوہ •
- ۲۰۴ گەوهەری حەوتەم : بۆچی ئیسلام گرنگی بە یەکیەتی و پێکەوہ
جۆش درانی کۆمەلەي مسولمانان دەدا ؟
- ۲۰۸ گەوهەری هەشتەم : ئیمان و بپروا تاقە بنچینەي کۆمەلگای
ئیسلامیە •
- ۲۱۴ تەفسیری ئایەتی شەشەم
- ۲۱۶ گەوهەری یەکەم : بەرنامەو پێبازی زیان پێویستە تەنیا لەلایەن
خواوە دابنرێ و دیاری بکری •
- ۲۱۷ بەلگەي یەکەم : بێزاری و ناپەرەزایی دەربەرینی زاناو مشوورخۆراڤی
پۆژھەلات و پۆژئاوا سەبارەت بەو بارودۆخەي تیدا
دەژین و بەو یاردۆزەو پێچکانەي ' حوکیمان بەسەردا
دەکەن •
- ۲۳۳ بەلگەي دووہم بۆ سەلماندنێ پراستی گەوهەری یەکەمی
ئەم ئایەتە ، ناخۆشی و پپ تەنگ و چەلمەیی و سەرلێ شێواوی
زیانی دانستوانی شارستانەتی یە ماددی یەکانی ئەم پۆژگارە •
- ۲۶۳ گەوهەری دووہم : تەنیا بەرنامەو پەپرەوی خوا پراست و
پراست و دروستەو ، ھەر بپرواوەو پپ پێچکەيەکی دیکە

خوارو خټچو ناته‌واوه :

۲۶۴ به‌لگه‌ی یه‌که‌می راستی ته‌و قسه‌یه : خسته‌پووی چهند

تابلو‌یه‌کی دل بزوتن له‌شارستانه‌تی ئیسلامی •

به‌لگه‌ی درهم : خسته‌پووی ئیعتیراف ینکردن و گه‌واهی دانی

بټگانه‌کان سه‌بارت به‌ بټ ھاوتایی و نمونه‌یی ئیسلام •

گه‌وه‌ری سټ‌یه‌م : بوچی ئیسلام به‌ (الصراط المستقیم)

ناوبراوه ۱۹!

۲۸۳ چهند پازنکی سه‌رنج پراکش له‌م ئایه‌ته‌دا

۲۸۵ ته‌فسیری ئایه‌تی جه‌وته‌م

۲۸۷ گه‌وه‌ری یه‌که‌م

۲۸۸ گه‌وه‌ری دووه‌م

۲۸۹ گه‌وه‌ری سټ‌یه‌م

۲۸۹ گه‌وه‌ری چواره‌م

۲۹۰ گه‌وه‌ری پټنجه‌م

۲۹۲ گه‌وه‌ری شه‌شم

۲۹۳ گه‌وه‌ری جه‌وته‌م

۲۹۵ گولټزیریکی کتبی : (بروتوکولات)

۲۹۸ گولټزیریکی کتبی : (الغارة علی العالم الاسمی)

۳۰۴ له‌کو‌تایی‌دا

۳۰۷ فه‌رجه‌نگیله

۳۱۹ نټوه‌پووک

پاست کردنه‌وی هه‌له‌کان

سو‌باس

خوینهری به پیرزم : تکایه به رله وهی ده ست
 به خویند نه وهی ئەم کتیبه بکهی ئەم هه لانه راست
 بکهوه .

هه له	راست	دیر	لاپه
وچه	وه چه	۲	۳
ئه	ئه ی	۱۸	۵
ئه ستیره ماکان	ئه ستیره کان	۷	۶
لێ نه خورایی	لێ نه خورایی و	۲۱	۷
مرمر و ئه یکی	مرمر و ئه یکی	۲۱	۷
سیم	ئه م	۲	۱۱
خوشمال	خوشحال	۷	۱۱
بفت	بیت	۸	۱۱
خۆپرسک	خۆپرسک	۸	۱۸
(العالمین)	(رب العالمین)	۲۱	۱۸
تیرا	تیرا	۱۰	۱۹
به خشین و	به خشیوه و	۱۰	۲۱
فاتحه	فاتحه	۲۰	۲۲
(باسمه)	(باسم)	۵	۲۲
جوئی جوئی	جوئی جوئی هه ن	۱۴	۳۲
آله	آله له هه جی یه ک (آله) هاتبی (آله) به .		
لاه	لاه	۷	۳۳
ده ی ئه رستی و	ده یه رستی و	۱۷	۳۳
زات ماهیه ت	زات و ماهیه ت	۲۱	۳۳

هه‌له	پاست	دتيپ	لايه‌پ
فعل منه	فعل منه	۲	۳۴
دهشتي	دهشتي	۸	۴۲
ماووو	ماندوو	۱۸	۴۲
ماردي	ماددي	۲۲	۴۲
ده‌رور	ده‌ورو	۲	۴۴
توانايي	توانا	۱۶	۴۴
ناشتي‌بي	ناشتي‌بي	۲۲	۴۵
له‌ماي‌كه‌وه	له‌حالي‌كه‌وه	۷	۴۸
در‌پژ‌خالان	در‌پژ‌خايه‌ن	۱۰	۴۸
به‌ته‌عير‌يكي	به‌ته‌عير‌يكي‌دي	۱۲	۴۹
به‌همه‌رحال	- به‌همه‌رحال	۲۲	۴۹
پاستا	پاست	۷	۵۰
به‌يداي	به‌يداي ده‌كات	۱۵	۵۰
به‌نيو	بو‌نيو	۱۶	۵۰
پيني	ديني	۶	۵۱
وه‌چي	ده‌چي	۱۶	۵۱
وده‌ده‌ست شئي	وده‌ده‌ست بي	۲۳	۵۱
له‌وه‌لام	له‌وه‌لام‌دا	۱۱	۵۲
كه‌ومت	كت‌ومت	۶	۵۳
چەشيه	چەشنە	۱۰	۵۳
داره‌و	داده‌و	۱۱	۵۳
بو‌ته‌هو	بو‌ته‌هو‌ي	۲۲	۵۳
بو‌ونه‌وه‌ز بي	بو‌ونه‌وه‌ز بي	۲۳	۵۳

هه له

۱ پاست

دنیږ لایه پ

نه و منس

نه ویش

۵۳ ۲۳

زه به لامی

زه به لاهی

۵۴ ۱۹

ده بوون

زور ده بوون

۵۵ ۱۴

ده ژانه

ده پژانه

۵۵ ۱۷

Tell Mewhy

۵۶ ۲۱

سیری و

سویری و

۵۶ ۸

پاسته یانه

پاستیانه

۵۶ ۱۶

خواردن و

خواردنه وه

۵۷ ۲۰

خستویه

خستویه

۵۸ ۴

سه نطی

سه نگی

۵۸ ۱۵

هاوسه نطی

هاوسه نگی

۵۸ ۲۰

بطور پری

بگور پری

۵۹ ۳

وین

دین

۵۹ ۸

بیطومان

بیکومان

۵۹ ۲۰

ده تین

ده تین

۶۰ ۱۴

شی و

شلی و

۶۱ ۱۸

زه به لامی

زه به لاهی

۶۲ ۴

که ساغان

که سانمان

۶۲ ۱۳

خرپو کانه

خرپو کانه

۶۳ ۵

دووسه ر

دووسه د

۶۳ ۹

مسالی

سالی

۶۳ ۱۳

میشه

میش

۶۷ ۸

★

بروانه کوتایی لایه پره (۷۱)

۷۰ ۲۲

ههله	پاست	دېر	لايه
تهوی	تهوی دی	۱۸	۷۴
کار تیکردنی	به کار تیکردنی	۱۹	۷۴
گوتمان	که گوتمان	۳	۷۵
ئاغه لن	ئاژه لن	۱۶	۷۵
که تان	که پرتان	۱۹	۷۵
به تمل و	به تال و	۱	۷۶
پوهن	آوهن	۴	۷۶
له قرووچ نه لی	له قو وچ نه نی	۱۶	۷۷
لا یعقلون	لا یفقهون	۱۳	۷۶
مانایه ک	چهند مانایه ک	۹	۸۴
گرانباری	گرانباری	۲	۸۵
ته مانه	ته مانه و	۲۲	۸۸
A.C.C	A, B1, B2, D, C,	۱	۹۴
دېرېک په پړیوه	ته و دېرېر چوته کوتایی لایه پړه (۹۶)	۲۲	۹۵
حه و جار	حه و جار حه و جار	۱	۱۰۰
عئ	علی	۱	۱۰۴
هن	هین	۱	۱۰۴
	نهم دېرېر زیاده	۱۶	۱۰۶
له پړی	دوایی له پړی	۹	۱۱۴
بئ ساحه یه	بئ ساحه یه	۱۵	۱۱۵
چ جار ان	چ جار ان بیرت	۱۰	۱۱۷
تریان	زریان	۱۲	۱۲۰

ئەم دېر و بەرئەراوہ : باسکک لئى نيزىك
 دەبەمەوہ ، وەئەگەر باسکک لئىم نيزىك بئەمەوہ .
 نيزىك بئەمەوہ .

لەدوای دېرئى (۴) ئەم عینوانە بنووسە
 « گەوھەرى سئىبەم »

۱۵۶	۱۱	نامە	ناوہ
۱۵۶	۱۶	کاذبین	کابین
۱۵۹	۱۵	بیر	باو
۱۶۲	۵	فبها	فبها
۱۷۱	۴	ناکات	بکات
۱۹۱	۱	ملی بو	ملی
۲۰۸	۱۵	پئیموونى	پئیموونى
۲۶۵	۱۱	پراست	باست

سو پاس

گه یاندنی گه یاندنی :
گه یاندنی گه یاندنی

- ۱ - حسن بابکر / یوسکین .
 - ۲ - خدر عبدالله قهره / قه لادزی .
 - ۳ - محمد ملا ابراهیم آغا / مهر گه .
 - ۴ - بکر غریب فرج / هه ولتر .
 - ۵ - مصطفی سیدمینه / سه نگه سر .
 - ۶ - براده ری هونه رمه مند : علی فقی رهپول ، که وینه ی بهر گه که ی کیشا .
 - ۷ - خاوه نی چاپخانه ی شه فیک و کرێکارانی .
- خوا وینه یان زۆر کات .